

第一六〇届会议

160 EX /4

Part I

巴黎，2000年9月22日

原件：英文、法文

临时议程项目3.1

总干事关于大会通过的计划的执行情况的报告

第 I 部 分

概 要

本报告的目的是向执行局委员通报大会所通过的计划的执行情况。

本文件的第I部分是关于2000--2001年双年度前六个月所开展的主要活动及取得的成果。

2000年1月1日至6月30日开展的主要活动（会议、出版物等）的清单见另外一份专门的文件（160 EX/INF. 3）。

重 大 计 划 I

全民终身教育

1. 重大计划I的执行情况应联系筹备世界教育论坛（达喀尔，塞内加尔，2000年4月）及其后续活动来加以审查。世界教育论坛导致了对活动的修订和部分调整，以使这些活动更有助于实现论坛所制订的各项目标。因此，本报告应与关于达喀尔会议的后续活动的报告（文件160 EX/8）一并予以审查。

I. 1 – 全民基础教育

| | 计 划 拨 款 | 开 支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|--------|------------------|------------------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| I.1.1 | 2,512,000 | 430,226 | 17.1 |
| I.1.2 | 4,056,354 | 563,697 | 13.9 |
| I.1.3 | 2,950,800 | 832,431 | 28.2 |
| 计划 I.1 | 9,519,154 | 1,826,354 | 19.2 |

I. 1. 1 – 向所有儿童提供基础教育

2. 根据《达喀尔行动纲领》，重新调整了“改革和扩大初等教育”计划，以便将重点更明确地放在初等教育改革上。教科文组织已应邀参与在莱索托、马里、莫桑比克、尼日利亚和巴基斯坦进行的改革，并继续支持在马达加斯加进行的改革。按照达喀尔会议的建议，教科文组织目前正与各全民教育合作伙伴合作，系统地总结其对教育管理这一方面所作的贡献。

3. 支持可持续的图书发展计划已在所有的参加国（八个非洲国家和一个亚洲国家）实施起来，对制定国家教科书政策、建立公/私合营部门的协调机制以及培训图书部门人员都起到了促进作用。在审查所涉期间开展的一项重要活动是在乌干达举行了首届国际图书部门磋商会议（2000年1月）。与南部非洲控制教育质量联合会教材编制工作组联合进行了关于“图书供应与学习环境”的专题研究，并向达喀尔会议提交了研究报告。

4. 教科文组织还对几内亚、马拉维和乌干达制定某些贫穷省份的战略规划图提供了支助。预计将与伊斯兰教育、科学及文化组织合作完成这项工作，并向定于2001年举办的关于教育和消除贫困问题国际研讨会提交报告。

5. 在幼儿教育领域，继续在决议29 C/8的框架内开展各项活动，该决议的各项目标在达喀尔会议上得到广泛赞同。在召开亚太地区和欧洲地区关于全民教育的会议以及举办达喀尔论坛期间，教科文组织与儿童基金会和其它合作伙伴联合召开了关于幼儿保育和教育的圆桌会议，导致许多重大建议获得通过。本组织还对在华盛顿世界银行总部召开的关于幼儿指标的机构间会议（4月）进行了协调，并主持了题为“加强幼儿计划：展望未来”的幼儿保育和发展咨询小组的年度会议（5月）。

6. 关于混合教育，教科文组织与Niilo Maki研究所（芬兰）合作，在世界教育论坛组织召开了一次关于“满足不同的教育需求--使混合教育成为现实”的战略性会议，并举办了一期关于“混合教育的公开档案”的培训班，提出一些已在世界各地经过检验的方法、解决办法和建议。所编印的培训教材对于各国教育系统开展混合教育将是有用的参考资料。旨在小规模传播创新作法的信息的“混合学校与社区支助计划”已实现其在该双年度覆盖25个国家的目标。在参加国进行了后续培训以加强各项目组的能力和知识。

7. 对教科文组织在特殊需要教育领域开展的活动进行的一项评估表明，需要将发展混合学校作为一个过程而不是作为一个单独的项目加以重视。还表明教科文组织的支助应与有关国家教育制度的更广泛发展联系起来。各国合作伙伴之间相互交流经验和发展各种机构和专家网络是确保可持续性的重要方法。

8. 通过传播信息和交流经验、提高教育工作者和社会工作者的专业能力以及编写和出版教材，调动了地方和各国的合作伙伴来实施对处于困境的儿童（特别是街头流浪儿和童工）的教育计划。为此，开展了以下试验项目：编印了关于艾滋病病毒/艾滋病和街头流浪儿中的吸毒问题的教育材料并分发给几内亚的社会工作者和教育工作者；在匈牙利开展一个项目的第二阶段工作；促进罗马少数民族的教育与社会融合；在马里、罗马尼亚、洪都拉斯和柬埔寨开展了“我们的未来白皮书”项目（旨在给予街头流浪儿表

达他们的需要、希望和关心的问题以及讲述他们的未来的机会）；并与加蓬社会事务部合作开展了一个关于促进对处于困境的儿童的教育的项目。

I. 1. 2 – 促进青年和成人扫盲和非正规教育

9. 这一时期开展的活动的主要目的是总结过去在扫盲和非正规教育方面的经验，并为采取有效的达喀尔会议后续行动奠定基础。此外，根据联合国大会第54/122号决议--该决议请教科文组织与联合国秘书长合作，为联合国扫盲十年制定一项行动计划--召开了一个扫盲专家会议以讨论在全球性全民教育行动范围内该十年活动的基本原则。目前正在世界范围分发一份讨论文件，以便向有关合作伙伴征求关于开展该十年的活动的意见。

10. 与南部非洲控制教育质量联合会非正规教育工作组合作，对非洲的某些非正规教育（如南非的技能培训项目、纳米比亚的社区技能培养计划和肯尼亚的关于游牧和部族人口的计划）进行审查，以便分析非正规教育计划的具体特点和类型。目前正在拟写审查和分析结果。还进行了一项对社区学校的研究，以探索将正规和非正规基础教育计划合并的可能性。

11. 教科文组织与非政府组织举行的关于扫盲与全民教育联合磋商会议对非政府组织在过去十年在某些专题领域开展基础教育方面的经验进行了评估和总结，这些专题领域是：性别问题、社区参与、非正规教育与发展之间的联系、成人扫盲、社会各界的合作关系、教师的观点看法以及社会各界对全民教育的看法。这些深入的实例研究成果为非政府组织国际磋商会议（在世界教育论坛之前在达喀尔举行）和为制定《达喀尔行动纲领》提供了有用的资料。

12. 作为负责开展联合国秘书长在世界教育论坛提出的联合国女青少年教育十年倡议（UNGEI）活动的机构间特别工作组的一个成员，教科文组织参加了该论坛组织的关于女青少年教育的一次会议。在这方面，教科文组织总结并介绍了其在编制注重性别问题的扫盲后读物以及在非洲播放广播节目方面的经验。

13. 在审查所涉期间，教科文组织在各种紧急和危急情况下加强与机构间教育协商委员会以及该领域的其它合作伙伴的合作，以便研究在紧急情况下教育的战略和规范方

面问题、收集和传播信息以促进难民儿童受教育的权利、满足他们最迫切的需要并根据各项国际公约促使他们融入社会。在这方面，对刚果、几内亚、科索沃、马达加斯加、莫桑比克、纳米比亚、塞拉利昂、索马里和委内瑞拉制定紧急教育项目提供了支助。

特别项目：增加处于社会边缘的青年的学习机会

14. 在这一特别项目范围内，正在实施十二个关于向处于社会边缘的青年提供实用基础教育和创收与生活技能相结合的培训的项目。为对各国的有关人员进行培训以及为使青年人了解各种实用商业技能、自营职业和创办企业方面的知识，合作拍摄了一些关于各种适当技术（灌溉、无需砍伐树木的造纸技术、非正规部门的工作等）的录像和影片。此外，出版了一部宣传开罗（埃及）的青年垃圾收集者开展的开创性活动的小册子，并定期更新“反对排斥的教育”网站的内容。筹集了大量预算外资金（总共约100万美元）并在几内亚、埃及和莫桑比克开展了3个新项目。正在拟订关于对该项目进行外部评估的工作范围。

特别项目：促进对非洲女青少年和妇女的教育

15. 在举办世界教育论坛期间，指导、咨询和青年发展中心（马拉维）召开的一次会议重新作出关于建立一个地区中心以加强非洲各地区和国家的指导与咨询能力的决定。参加这一年培训人员的培训者地区计划的有来自17个国家的60名学员和该计划的27名研究生。修订并重印了该地区培训课程的培训资料。正在编印补充培训资料以满足不同国家的需要。

16. 教科文组织与布基纳法索政府组织了一次为期三天的研讨会，讨论关于在瓦加杜古设立一个女青少年教育中心问题。参加这次会议的有公营和私营部门从事女青少年和妇女教育的许多人士以及各机构的代表，会议讨论了该计划和实施的时间范围。正在编写对该特别项目的评估意见，预计评估意见将载于文件30 C/5中。

I. 1. 3 – 动员各界支持全民教育和发展全民教育的合作伙伴关系

17. 在该双年度的头六个月，教科文组织根据达喀尔论坛所制定的《行动纲领》，开始评估、审查和调整其有关基础教育的各项地区计划和方法。

18. 目前正在为从10月30日至11月1日在玻利维亚科恰班巴举行的第七届拉丁美洲及加勒比地区重大教育项目政府间地区委员会会议进行筹备工作。该地区的教育部长们要审议的主要文件是关于在上一双年度期间进行的追溯性和预测性评估报告。作为对第七届非洲会员国教育部长和发展部长会议的一项后续行动，与南非当局达成了一项关于为培训来自非洲其它国家的专家而制定一项研究金计划的协议。在阿拉伯地区，还正在为举行阿拉伯国家普及与革新初等教育及扫除成人文盲地区计划协商委员会会议作准备，会议将在11月份召开，将对该计划进行评估并提出未来活动的新的优先事项。正在筹划召开一次后续会议以便根据世界教育论坛的结果，进一步确定APPEAL计划。还与Tbilisi Orbeliani State Pedagogical大学和格鲁吉亚教育部合作，开始制定关于高加索地区的分地区项目。

19. 关于9个人口众多的国家组的活动，教科文组织与9个人口众多的国家共同筹备了世界教育论坛，特别是编写国别报告和在巴西累西腓举行了一次部长级会议。在这次会议上，9个人口众多国家还提交了一份关于“妇女作为教育工作者和妇女的教育”的报告。在达喀尔后续行动的范围内，并作为执行局第一五九届会议批准的大力加强有关9个人口众多的国家的计划的结果，完成或开展了几项联合活动，如编写了关于“远程教育为基础教育服务”的综合报告草案，该报告将于今年10月发表。教科文组织还对在巴基斯坦和尼日利亚开展的新的政府活动提供支助。

I. 2 -- 从终身教育的角度改革教育

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|-----------------|------------------|------------------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| I.2.1 | 2,815,000 | 399,722 | 14.2 |
| I.2.2 | 2,706,750 | 311,384 | 11.5 |
| I.2.3 | 2,432,695 | 541,221 | 22.2 |
| 信息社会里的教师地位与师范教育 | 1,105,673 | 108,012 | 9.8 |
| 计划I.2 | 9,060,118 | 1,360,339 | 15.0 |

I. 2.1 -- 信息时代的教育体制改革

20. 《教育：财富蕴藏其中》这一报告指导着国家和国际一级的政策对话，并将继续用新的语言文本出版。以“受教育权：促进全民终身教育”为题的《世界教育报告》第五期已用英文和法文出版。

21. 与世界银行和德国教科文组织全国委员会合作，本组织在“2000年博览会”（汉诺威，2000年9月6--8日）之际组织了一次关于“建设学习社会：知识、信息与人的发展”的重要对话活动，它包括举办国际讲习班、组织一些公众媒体活动和在2000年9月8日发起“国际成人学习周”（参见决议30 C/11）。

22. 教科文组织继续向会员国提供了教育重建和改革方面的援助，其办法是，在乍得、吉布提和伊拉克召开“捐助者圆桌会议”，在马里实施国际教育项目和编写尼日利亚教育部门分析报告。本组织还在减轻毛里塔尼亚贫困现象的范围内促进筹措了推动教育发展的外部资金。在阿拉伯地区，创办了一项关于建立教育决策辅助系统的地区项目，在巴勒斯坦自治领土正在开展旨在制订和平建设政策的活动。

23. 在图书发展领域，为开展关于如何处理好出版业的补助和市场经济规律的研究制订了一项方法。在越南进行了一次图书部门简短的评估，重点是利用图书和信息问题。最后，在纪念谷登堡诞辰600周年之际，编写了一份关于数码印刷技术和信息技术对发展全民教育教材之影响的文件。

I. 2.2 – 革新普通中等教育和职业教育

24. 由26个合作伙伴组成的“中等教育改革和青年事务的机构间磋商小组”于2000年2月在教科文组织召开了会议。

25. 在上半年开展的活动有：审议中等教育的趋势，进一步开发网址和开展旨在分析现行利用投入中等教育资源的研究。关于有效利用辅助中等教育改革的新信息技术，教科文组织正在通过远程教育和使用有关的信息及传播技术探索最有效的途径，以期实现中等教育传授制度的多样化和加以扩大。

26. 在预防教育计划内，教科文组织继续向“国际青年反对滥用麻醉品运动”提供了支助，还参加了在世界教育论坛时举办的“关于克服艾滋病毒/艾滋病对基础教育之影

响”的圆桌会。越来越多的教科文组织地区办事处参加了防艾滋病毒/艾滋病的预防活动。

27. 发起了大会第三十届会议通过的新的国际技术和职业教育计划（TVET）。为了帮助会员国将新出现的相互交叉的学科领域纳入其TVET课程，现正在与“学习英联邦”合作，编写有关成套培训材料，并将提供给会员国，同时开展必要的培训。与本地区的其它会员国合作，教科文组织还为朝鲜民主主义人民共和国的技术和职业教育师资培训提供了支助。

28. 根据总干事和德国联邦教育和研究部长于2000年7月12日在波恩签订的协议，一个新的教科文组织国际技术和职业教育及培训中心依靠德国政府的慷慨支助已在波恩建立。依靠大韩民国和澳大利亚各国家当局的支助，还正在这两个国家开设TVET两个地区示范中心，并将在2000年底之前建立。

29. 确定了科技教育计划的范围和指导方针。现在它已被视作并载入作为一项单列的工作重点，并纳入了一些新的内容，例如由教科文组织、儿童基金会、卫生组织、世界银行和教育国际在达喀尔世界教育论坛期间共同发起的FRESH行动（资源真正用于学校卫生保健）。2000年6月还发起了一项关于改进尼日利亚科学教育的重大项目。

I. 2. 3 – 高等教育与发展

30. 为了确保广泛传播世界高等教育会议（WCHE）宣言，优先行动框架和促进继续分析的会议录，建立了一项关于促进传播、思考和讨论世界高等教育会议及其后续行动的全球基金，其中包括一个拥有400个协调中心、一个国际后续行动委员会（600名专家）和5个地区委员会的全球网络，从而使专业人员加强联系，共同监测更新和促进国家、地区和国际一级的行动。世界高等教育会议的会议录（600份文件）可通过WCHE网址经由电子档案进行查阅，这个网址还载有后续行动战略的最新信息。由联合王国和IBM公司支助的“国际高等教育论坛”确保了在世界高等教育会议各委员会的“讨论文件”和辩论情况的基础上，通过电子传播手段不断进行上网辩论。

31. 高等教育部门间委员会于2000年3月召开了会议，以便启动由各部门、地区办事处和各研究所协调的后续活动；建立了一些工作小组，以便监测诸如国际合作、信息和传播技术（ICT）利用和研究等专项活动。

32. 为确保世界高等教育会议的后续行动得到财政和智力方面的支助，2000年6月召开了高等教育合作伙伴会议。建立了关于促进开展深入分析和合作行动的七个国际工作小组。在这次会议上，由世行/教科文组织高等教育与社会专门工作组编写的题为“发展中国家的高等教育：危险与希望”的报告得到了深入细致的讨论。国际后续行动委员会2000年6月召开了会议，以便监测实施世界高等教育会议后续行动战略的进展和就未来的活动方针提出意见。

33. 为了协助各会员国实施世界高等教育会议宣言和优先行动框架，已编写了如下研究报告：**责任制指标**（与英联邦高等教育管理处（CHEMS）合作编写）；**供立法者使用的高等教育革新手册**（与高等教育研究学会（SRHE）合作编写）；一份提供有关机构从1998年11月至2000年6月开展之行动数据的**活动报告**：由SIDA资助的一个新的研究论坛详细探讨了国家和地区的生产能力。

34. 向各地区进行高等教育体制改革的约20个会员国提供了咨询支助。在欧洲地区，CEPES（罗马尼亚）进行了一项比较研究，这项研究涉及中欧和东欧12个国家在近十年间的高等教育改革情况，还在2000年3月召开了一次关于侧重于创办一个新的双语言大学项目的讨论会。

35. 迄今为止，已有120个会员国和80个政府间组织及非洲政府组织报告了它们落实世界高等教育会议后续行动的情况。国际后续行动委员会批准的后续行动战略指出了活动的总体范围；这个委员会还打算编写一系列备受关注的专题研究，以为这场辩论作出贡献。

36. 在本报告所涉的这段时期，姊妹大学/教科文组织教席计划继续扩大，建立了大约19个新的教科文组织教席（在澳大利亚、加拿大、丹麦、芬兰、格鲁吉亚、匈牙利、印度、日本、约旦、哈萨克斯坦、尼日尔、罗马尼亚、西班牙、泰国、乌克兰、联合王国和乌兹别克斯坦）。在该计划项下，已在106个会员国，包括在近1000个高等教育机构

建立了449个教席和网络。由各类捐助者向教科文组织教席提供的预算外资金已达到3,000万美元。继续采取了旨在改进该计划的内部管理和协调，以及提高促进建立新的教席程序的效率的措施。此外，还继续作出了努力，以便改进新建立的教席在地理和主题方面的覆盖面。该计划的外部评估报告已提交给执行局本届会议。

信息社会里的教师地位与师范教育

37. 为了促进在会员国对信息社会里教师的作用和职能进行思考，教科文组织正在收集有关文件，以此作为从国际角度确定师范教育政策问题的基础。编制了一份题为“在已参与改革进程的教育体制中实施变革与管理问题”的简要文件。此外，教科文组织还向发展中国家参加在纳米比亚召开的国际教师培训理事会（ICET）第四十五届世界大会的与会者提供了支助。向卢旺达和厄立特里亚提供了教师培训能力建设方面的技术咨询，重点是紧急情况下的可持续发展，对巴勒斯坦是分析现行的主要形势，对拉脱维亚是如何确保对教师进行培训和再培训，以此作为实现所希望的教育变革的一项战略。

38. 为了满足达喀尔会议提出的日益增多的教师需求，在一些会员国正在发展远程教师培训。由于在这方面缺乏现行研究，已制订出在巴西、印度、尼日利亚和南非开展深入研究的详细计划。这项研究将提供一套推动师范教育的指导方针和质量得到保证的培训课程。

39. 根据1997年劳工组织--教科文组织关于实施有关教师地位的1966年的建议专家委员会（CEART）第六次联席会议旨在制订供决策者使用的少量可靠教师指标的建议，一项重点教师培训指标已被首次纳入“教科文组织教育统计年度调查表”。九月将在日内瓦召开CEART第七次会议。

教育为持久的未来服务（环境、人口与发展）

| | 计 划 拨 款 \$ | 开 支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|------------|---------------|-----------|------------------|
| 教育为持久的未来服务 | 1,688,000 | 313,454 | 18.6 |

40. 根据执行局的决定，“教育为持久的未来服务”项目已并入重大计划I。该项目在保持其跨学科性，以创新和机构间为中心的同时，还将与本组织从事教育工作的其它部门建立更加密切的联系。

41. 在教科文组织作为机构间执行《21世纪议程》第36章的工作总管所起的作用方面，已在两个方面取得进展。首先，教科文组织在鼓励与那些跟高等教育促进可持续发展的重点非政府组织建立新的伙伴关系上起了推动作用。在这一报告时期已召开三次会议，一项谅解备忘录正在制订之中。其次，与那些同教科文组织持有合作关系的非政府组织及联合国可持续发展委员会（CSD）进行了深入细致的讨论，以便在实施CSD国际教育工作计划、提高公众意识和培训方面加强联系和协同作用，并确保在这方面充分享受这一教育。

42. 已完成编写供教师使用的一项多媒体专业发展计划，这项计划题为“为持久的未来服务的教学和学习”。该项目综合了教育和旨在促进教与学而使用信息技术两方面的专门知识。它将由地区办事处进行试点测试，然后免费提供给因特网和载入只读光盘。

43. 另外，关于青年问题，教科文组织和环境规划署发起了一个关于青年人消费行为的重要研究项目。这一研究旨在分析22个国家的青年人的消费方式、生活作风和行为。教科文组织还继续向开展环保运动的青年新闻报道工作者提供了支助，这一运动是为那些通过直接采访息息相关人员，对本地环境问题进行新闻调查的中学生而策划的。目前有10个欧洲国家的87所学校参加了这一项目。

44. 在参与“地中海儿童”项目的八个会员国之间建立了关于联合开展教育活动的学校交流网络，其目的是强化现有的各种机制和推动全民教育为可持续发展服务。

教科文组织的教育机构

教科文组织国际教育局

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|-------|-----------|-----------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| 国际教育局 | 5,000,000 | 1,250,000 | 25.0 |

45. 国际教育局理事会在其第四十六届会议（2000年1月）期间，选举Peter De Meijer担任指导委员会主席并任命了该委员会成员。理事会批准了关于1999年活动的报告以及局长关于2000年活动的建议，还通过了国际教育会议工作小组和行政小组的报告。理事会指导委员会于2000年6月举行了会议，对教育局现有的活动进行了审议，对世界教育论坛的成果及其对教育局活动的影响进行了研究。该委员会还审议了与国际教育会议筹备工作有关的一些问题。为此，向各会员国寄去了编写国家报告的指导原则并要求推荐第五次夸美纽斯奖章的获奖者。

46. 在这受审查的时期内，利用在世界全民教育论坛期间提交的国家报告，编制了100多份新的会员国教育制度概况。与中国教科文组织全国委员会联合举办了关于“亚洲初级和中级科技教育改革：比较参照欧洲”的国际讲习班（北京，2000年3月）。

47. 关于地中海网络，本年度上半年开展的活动主要涉及跨学科方法及引进科学学科和新技术，以及设立支持课程改革的评估系统。

48. 在调整撒哈拉以南非洲地区的教育内容项目范围内，2000年2月至3月在加蓬、马里、塞内加尔和多哥进行了考察。作为这一考察的结果，将于2000年10月应加蓬教育部之邀在利伯维尔举办课程改革讲习班。肯尼亚教育部已表示它愿意作为另一次有关课程设置会议的东道国。

49. 4月份，教育局与世界利用学校争取和平协会（EIP）签署了一项框架协定，其目的是设立一观察所，对公民人权教育、和平教育和民主教育方面的教育政策、内容和师资培训的变化加以观察。计划于2000年10月举行一次专家会议。

教科文组织国际教育规划研究所

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|-----------|-----------|-----------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| 国际教育规划研究所 | 6,000,000 | 1,513,586 | 25.2 |

50. 来自28个国家的34名受训人员专职参加了本双年度第一期年度培训计划(ATP)的培训。此外，来自14个国家的22名受训人员被该研究所招来兼职学习年度培训计划的一些单元的课程。该计划的一个主要变化是试着实行对受训人员进行评价这个新的做法以及颁发国际教育规划和管理文凭。

51. 在2000年1月1日至6月30日期间，还举办了8期短期速成培训班(包括2期远程培训班)，受训人员为203位，以及为68位专家举办了4期研讨班。

52. 在研究活动方面，在2000年头六个月继续实施了关于提高教育质量和中等教育政策与战略计划的第一阶段活动，增加了迄今为止未列入的题目并把区域扩大到拉丁美洲。与此同时，处境不利群体的教育与培训战略计划的实施已全面开花，高效率的组织、管理及资金筹措计划的一些部分在很大程度上已进入最后阶段。

53. 关于与该研究所协作的联合组织与网络，研究所正在筹备将于2000年9月在中国上海举行的亚洲教育规划培训和研究机构网(ANTRIEP)第四次会议。其它活动就是出版了一期《简讯》，并根据上一次亚洲教育规划培训和研究机构网会议(科伦坡，斯里兰卡，1998年12月)的讨论情况和提交的文件，出版了“提高学校效率”的研讨会报告。研究所还召开了国际教育工作小组(IWGE)的年度会议，这次会议是于2000年6月在佛罗伦萨召开的。讨论的实质问题是学习质量问题。此外，在1999年8月间，参加制订南部非洲教育质量监控联合组织(SACMEQ)第二个教育政策项目(称为SACMEQ II)的15个国家完成了试验数据的收集工作，9,000名学生、900名教师和450名校长参加了这项工作。对这些数据进行分析的结果被用来指导SACMEQ II调查表的定稿工作，并从2000年6月以来开始在南部非洲大约2,500所学校进行试验。

54. 最后，还在多米尼加共和国、格林纳达、毛里塔尼亚和巴基斯坦开展了加强国家教育规划和管理能力方面的业务活动。

教科文组织教育研究所

| | 计划拨款 \$ | 开支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|-------|------------|----------|------------------|
| 教育研究所 | 2,300,000 | 609,200 | 26.5 |

55. 教育研究所已开始对现有的旨在制订更有战略计划方式的项目进行审查，由于采取这种方式，以下四组活动作了调整：不同文化背景中的终身学习：从打基础到加强创造性参与（关于终身学习的概念基础）；提高学习社会的能力；第五届国际成人教育会议的后续活动：监注和评估成人教育方面的政策变化；通过有创造性的推销、传播和文献提供，有组织地进行宣传（支助活动由研究所协调）。

56. 该研究所参加了世界教育论坛的筹备工作（主要是召开了终身学习小组会议和在波兰举行的欧洲及北美洲地区全民教育会议）和达喀尔教育论坛；在论坛期间，与非政府组织和社会各界代表合作，举行了关于全民扫盲：对全球10年行动的新看法的圆桌会议III。

57. 在这审查涉及的时期内，继续实施了“两代人之间的学习政策、研究和联网”和教育规划研究所和国家教育研究所关于“信息时代的终身学习：学习社会到来之际的跨国传媒扫盲研究”的联合研究等项目。

58. 在第五届国际成人教育会议的后续活动范围内，开展了关于“成人教育与职业界：非正规系统、校外青年和减少贫困”的五国研究。根据第五届国际成人教育会议的一项建议，将于9月份发起“国际成人学习者周”。

教科文组织教育信息技术研究所

| | 计划拨款 \$ | 开支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|-----------|------------|----------|------------------|
| 教育信息技术研究所 | 1,200,000 | 84,912 | 7.1 |

59. 在报告所涉时期内，开始了一些培训单元的编写工作。这些单元包括：“初等教育中的信息与传播技术”、“远程教育”、“在有特殊需要人群教育中的信息与传播技术”、“因特网用于教育”和“多媒体用于教育”。在27个会员国建立了教育信息技术研究所的联络中心，这是实施“教育中的信息和传播技术：最新发展水平、需要和展望”国际项目的第一步。

60. 已开始为研究所的分系统“远程学习/教育中的信息与传播技术”、“因特网教育”和“在有特殊需要的人群教育中的信息与传播技术”策划研究所信息系统和数据收集工作，并完成了对俄罗斯联邦“高等教育前的远程教与学”国家试点项目的需要和设施的初步评估。

教科文组织拉丁美洲及加勒比地区国际高等教育研究所

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|-----------|-----------|---------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| 国际高等教育研究所 | 2,375,300 | 609,800 | 25.7 |

61. 2000年5月举行的拉丁美洲及加勒比地区国际高等教育研究所理事会第一次会议对该所《2000—2001年计划与预算草案》进行了分析并予以批准。理事会建议将活动和资金集中在以下四个工作重点上：加强高等教育机构的能力及其人力资源；促进对大学计划和大学机构的评估和鉴定；支持地区高等教育信息和文献系统的发展和高等教育为落实达喀尔论坛的建议做出贡献。

62. 根据批准的决定，该研究所继续开展培训和技术支助方面的活动，加紧与各专业网络签署合作协定，使它们进一步采取面向分地区的方法。

教科文组织非洲国际能力培养研究所

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|---------|-----------|---------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| 能力培养研究所 | 1,300,000 | 276,733 | 21.3 |

63. 在本双年度前六个月期间，已开始实施挪威政府资助的多级试点计划，现已基本结束。该项目的活动包括：举办关于交互式课本编写讲习班，之后集中力量编写1和2级的课本补充材料；编写教师手册和设计单一班级的学校模式。根据挪威政府就完成情况的评估，打算在撒哈拉以南一些国家大规模地实施该项计划。

64. 建立了师范教育网，迄今为止包括塞内加尔、利比里亚、埃塞俄比亚、马达加斯加和津巴布韦等国。网络已开始工作，对参加网络的师范学院及教育院系的力量和需要作了评估。埃塞俄比亚和利比里亚的成员机构正在参加远程教育文凭培训班。

65. 该研究所继续向非统组织提供了专业和技术支助。2000年1月在冈比亚班珠尔举行了一次会议，宣传“教育十年”。此外，非洲国家首脑还通过了“教育行动计划十年”。

66. 另外，英迪拉--甘地国家开放大学还招收了26名学生读远程教育研究生学位。其课程从在亚的斯亚贝巴举办的介绍性讲习班开始。该计划现已进入第二阶段，将从利比里亚和埃塞俄比亚招生。

跨学科项目：促进和平文化

| | 计 划 拨 款 \$ | 开 支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|--------|---------------|-----------|------------------|
| 促进和平文化 | 3,306,403 | 522,233 | 15.8 |

67. 2000年3月20日--23日，在教科文组织总部举行了和平、人权、民主、国际了解和宽容教育咨询委员会第五届会议。其议程项目包括就实施大会第三十届会议通过的有关决议的问题和行动战略进行了政策性辩论。已广泛散发了这次会议的最后报告。在关于监督教科文组织准则性文件，特别是《和平教育、人权教育与民主教育宣言和综合行动纲领》（1995年）执行情况的定期报告制度方面，总干事已向各会员国发了一份调查表，目的在于收集有关人权教育的情况和资料。

68. 在第三次国际体育运动部长和高级官员会议（MINEPS III）的后续活动范围内，政府间体育运动委员会（CIGEPS）于2000年4月2日--5日在奥林匹亚（希腊）举行了

会议，通过了包括以下内容的行动计划：将第三次国际体育运动部长和高级官员会议的记录定稿和翻印，支持将与国际体育运动有关的学校、机构和大学联网和拟订在政府间体育运动委员会主席团成员监督下开展的地区活动。

69. 教科文组织已编制了一些促进和平文化的教材和课本，以向教师和教育人员提供指导原则，这是教科文组织对国际和平文化年的一个贡献。在刚果、中非共和国、印度尼西亚和柬埔寨已开始其翻译和改编工作。

70. 本组织参加了在1996年推出的“教科文组织在教育机构中促进和平文化和无暴力地区间项目”（辛特拉，葡萄牙）的后续活动框架内举行的解决学校冲突国际研讨会（荷兰，2000年3月2日--4日）的活动。2000年4月26日，与法国教科文组织全国委员会合作，在总部召开了“青年、暴力：如何反应”的会议。教科文组织还支持了在恩贾梅纳（乍得）举行的“学校无暴力思考日”的活动，这次活动是在“乍得无暴力协会”支持下，由一群中学生倡议组织的，其目的是提高学生、教师、家长和学校工作人员对该国暴力不断增加所产生的影响的认识。

71. 在联系学校项目网方面，学校数目从6,000个增至6,450个，由于又有四个国参加，使参加国的数目增至165个。采取了一些行动，以便更迅速、更系统地在联系学校项目网内传播信息，例如，设立联系学校项目网联机论坛。联系学校项目网参加机构的数据库已更新，不久将要印刷出版。为了确认联系学校所取得的成绩和提高对这些成绩的认识，设了两个奖项：第三个双年杰出国家协调员奖计划及和平栋梁奖行动，目的在于鼓励联系学校开展有新意的、高效率的项目。

72. 有关语言多样性和多种语言教育的活动方面，如B@bel行动和利用自然环境和文化遗产网址提高青年对睦邻文化和语言兴趣的实验计划（PERICLES），在报告所涉期间得到了进一步发展和实施。此外，配合欧洲语言年（2001年），宣布并庆祝了国际母语日。

73. 最后，为了对在学校对学生实行种族隔离这一严峻的局势作出反应，2000年2月在萨拉热窝举行了波斯尼亚—黑塞哥维那课程设置讨论会。这次讨论会是由教科文组织和高级代表处（OHR）一起组织的，会后，于2000年5月10日签署了一项协定。

重 大 计 划 II

科学为发展服务

II. 1--科学知识的发展、转让和交流

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|-------------|-------------------|------------------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| 世界科学会议的后续活动 | 968,227 | 197,857 | 20.4 |
| II.1.1 | 10,548,227 | 1,290,728 | 12.2 |
| II.1.2 | 2,864,900 | 410,724 | 14.3 |
| 计划II. 1 | 14,381,354 | 1,899,309 | 13.2 |

世界科学会议的后续活动

74. 世界科学会议（布达佩斯，1999年）的结果和建议得到广泛传播；《科学和利用科学知识宣言》和《科学议程--行动框架》已被制成本组织六种正式语言的小册子并被广泛地散发到各会员国、世界科学会议过程中的其它主要合作伙伴和科学领域的各有关人士手中。《世界科学会议记录》包括了在布达佩斯的所有基调发言、各有关专题会议的简要记录和主要文件的全文。它已被编辑制作成书并且目前正在广为散发。

大学--企业--科学合作计划

75. 在大学--企业--科学合作计划的框架内，有关“为发展而革新”的六个题目的大学--企业--科学合作工具箱的前期系列现已准备印刷。在这一时期又建立了大学--企业--科学合作网站。大学--企业--科学合作计划代表教科文组织参加了今年6月份在“EXPO 2000”范围内举行的“世界工程师大会”国际组织委员会的工作。这第一个这样的国际活动吸引了50个国家的3,500名工程师参加。总干事接受了活动组织者--德国工程师协会的要求，出版大会记录，将其作为第一份世界工程与技术报告。“为发展而革新”和大学--企业--科学合作工具包项目的主要目标之一，是吸引预算外资金（产业界与学会），这一直是该计划的主要弱点。

76. 在为科学发展而合作方面，教科文组织继续通过提供科技政策和科学体制改革方面的技术援助以及实施大规模发展计划与项目，来给会员国中的发展中国家以支持。在此期间，我们向科特迪瓦（与非洲开发银行合作）、马拉维（与联合国开发计划署合作）和沙特阿拉伯提供了科技发展方面的技术援助。

77. 通过我们在比勒陀利亚的办事处，教科文组织与衣阿华州立大学合作组织了一个关于南部非洲分地区的科技发展的国际会议。会议分析了该分地区科技的现状并为发展而合作提出了建议。教科文组织还在改革阿尔巴尼亚的科技体制、重组科学和技术委员会和制定新的科学政策方面与阿尔巴尼亚合作。该项目的实施得到了联合国开发计划署/泛美卫生组织的资助。还向审查摩尔多瓦科学体制的活动提供了援助。

11.1.1--基础科学和工程科学知识的发展、转让和交流

78. 在大学理工科教育中对教员进行新的趋势和革新方面的培训是这一分计划的主要战略。在教科文组织/伊斯兰感召会的协议项下，在布基纳法索、乍得、马里和尼日尔制定了一个大学科学教育项目。关于小型科学实验的教学资料包和新的教学资料包也通过各大学在上述4个国家散发。在参与的国家中有120个学校使用了小型科学成套资料。在布基纳法索的瓦加杜吉（2000年1月）、尼日尔的尼亚美（2000年4月）和乍得的恩贾美那（2000年6月）开办的3期培训班中有300多名专家得到了培训。

79. 作为世界科学会议和青年科学家论坛（1999年6月，布达佩斯）的后续活动，对青年教育家和青年科学家给予了特别重视，并在立陶宛的维尔纽斯（2000年3月）组织了来自波罗的海各国的青年科学家--博士生圆桌会议。

80. 在促进数学、物理和化学研究和培训的合作方面的一项主要成就，是在教科文组织支持下，由来自中东和地中海地区的中东同步加速器光束促进实验科学及其应用项目临时委员会的11名政府成员制定的中东同步加速器光束促进实验科学及其应用项目取得了进展。决定把中东同步加速器光束促进实验科学及其应用项目的研究设备放在亚兰（约旦）并将埃里温（亚美尼亚）作为后备地址。

81. 阿卜杜萨拉姆国际理论物理中心组织了有来自发展中国家的900名科学家参加的13期培训班、学校和讲师班。另外，世界各地的高级培训班都使用了化学科学方面的

新方法和新教学材料。在此期间，大约400人在化学计划中接受了培训。上述活动是在国际理论和应用化学联合会的密切合作下进行的。各会员国给这些活动提供了额外资助。

82. 在生物科学和生物技术方面，在阿尔及利亚、阿根廷、巴西、智利、南非和美国组织了细胞和分子生物学方面的6个教科文组织/国际细胞研究组织高级培训班，培训了来自发展中国家的约120名科学家，以更新他们的知识和技能并使他们学到下列现代领域的技能：遗传疾病中的突变研究、动物细胞技术的生物加工、神经生物学中的光谱学和生物学方法、分子和细胞的概念及其在人的繁殖中的应用、使粮食作物耐干旱的掩蔽方法。还帮助来自发展中国家的总共25人参加了下列国际讲习班：**健康和疾病中的氧化应力、炎症和免疫机能障碍**（2000年3月在美国加利福尼亚州举行）和**第18次tRNA讲习班**（2000年4月在英国剑桥举行）。教科文组织/生物技术行动理事会生物技术教育培训中心国际暑期学校/功能性基因学方面的小型专题讨论会和培训班在匈牙利的格德勒举行（2000年6月/7月）。在此报告所涉期间，这个领域共颁发44项奖学金（见文件160 EX/INF.3）。

83. 在防治艾滋病活动方面以及与联合国合办艾滋病病毒/艾滋病方案（ONUSIDA A）合作方面，取得的最重要的成果之一，就是在ONUSIDA 2000--2001年统一的计划与预算范围内实施了教科文组织预计的各项活动。ONUSIDA与教科文组织已签署了协议书，规定拨款520,000美元，作为对该计划前六个月实施活动的资助。

84. 教科文组织还帮助在新德里设立了一个跟踪防治艾滋病活动的当地职位，该职位由ONUSIDA提供资金，为期二年；本组织还帮助在喀麦隆、巴西、乌干达和布隆迪实施了新项目。防治艾滋病协调组还动员日内瓦国际教育局加强了与联合国合办艾滋病病毒/艾滋病方案的合作。最后，教科文组织还积极参加了第十三届国际艾滋病问题会议（德班），南非，2000年7月8日--14日）。

85. 对《框架协定》条款规定的教科文组织与国际科学联合会理事会的合作进行外部评估的工作已经完成（执行局本届会议期间可得到这份报告）。人们认为，《框架协定》有利于更好地界定国际科学联合会理事会在代表教科文组织加强国家和地区的研发能力方面发挥的作用。但是，建议增加实施《协定》的地区性参与，这一问题将予考虑。

86. 教科文组织/国际科学联合会理事会/第三世界科学院能力建设联合计划（基础科学短期奖学金计划、科学访问教授和讲师计划和南方示范中心准成员资格计划）是各合作组织会议的议题，而且根据世界科学会议的建议对它进行了修改。

87. 在科学的交流和普及方面，在Al-Ahram研究所和阿拉伯记者联合会的合作下在埃及开罗举办了关于科学新闻报导的培训班并且应英国政府的邀请在伦敦举办了科学交流讲习班。讲习班请教科文组织牵头制定国际科学交流措施，这将有助于增强全世界的科学交流能力，其中特别提到了发展中国家的需要。

88. 在特别项目“妇女、科学和技术”的范围内教科文组织参加了名为《科学中的穆斯林妇女》的大会（2000年3月在摩洛哥的非斯举行）。它是在伊斯兰教育、科学及文化组织和RASIT皇家科学院国际托拉斯的帮助下组织的。

89. 在世界太阳能计划范围内，正在组织一个“太平洋岛屿可再生能源工作和投资讲习班”以作为“亚洲和太平洋地区可再生能源和能效的工作与投资论坛”的一部分，该论坛将于今年9月4--7日在吉隆坡举办。另外，已开始与潜在捐赠者讨论对一个项目的资助问题，这个项目是“太平洋岛屿可再生能源计划”。作为跨部门项目“保养文化”活动的一部分，我们正在准备建立一个“非洲保养中心”和“保养网络”。

11.1.2--社会科学及人文科学知识的发展、转让与交流

90. 与国际社会科学理事会（CISS）和弗里德里希·埃贝尔基金会合作，于6月份在保加利亚的索菲亚为来自24个国家的青年研究人员举办了关于国际社会科学比较计划的暑期学校。此外，还在与国际社会科学理事会签订的框架协定范围内签订了一系列合同，与该组织展开了合作。继续开展了一些实质性活动：出版了两期《国际社会科学杂志》，更新了社会变革管理计划信息交流中心，出版了关于多文化社会的电子杂志，新开设了一个关于城市发展情况的万维网址。此外，还与亚洲社会科学研究理事会协会（AASSREC）签订了一份协定，以便开展关于该地区八个国家的现行水资源管理办法的研究。

91. 根据教科文组织五个政府间科学计划主席的联席会议（1999年11月）通过的决定，社会变革管理计划进行了与传统知识和本土知识有关的活动的协调，主要目的在于

加强其与现代知识的相互作用，以帮助当地居民认识到他们祖传知识的价值并促进学术和专业发展团体将这种知识应用于研究项目中。在审查所涉期间，建立了一个便于交流信息的内部网站；还于2000年1月建立了一个促进本土知识发展的多功能社区电信中心，其中包括一个通过教科文组织赞助的乌干达社区电信中心收集和传播数据的信息机构。正在筹备在刚果民主共和国金沙萨大学（与人和生物圈计划合作）和巴布亚新几内亚大学（与沿海地区与小岛屿组合作）设立两个关于传统知识和本土知识的教科文组织教席。

92. 《城市专业人员》培训计划促进了拉丁美洲及加勒比地区的发展，并于5月份在洛桑（瑞士）举行了一次协调会议。创建了地中海地区景观建筑网，并在摩洛哥和黎巴嫩开设了这方面的第一流的大学课程。此外，教科文组织与国际建筑师联合会（UIA）之间签订了一份协定议定书，以便建立一个国际建筑师联合会/教科文组织建筑师培训章程认定委员会，2000年9月，该委员会举行了第一次会议。

II. 2--科学、环境与社会经济发展

| | 计划拨款 \$ | 开支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|---------------------|-------------------|------------------|------------------|
| 促进对环境与发展采取综合办法 | 242,300 | 17,266 | 7.1 |
| II.2.1 | 1,843,925 | 331,225 | 18.0 |
| II.2.2 | 3,085,503 | 359,516 | 11.7 |
| II.2.3 | 2,454,503 | 518,062 | 21.1 |
| 沿海地区和小岛屿的环境与发展 | 1,393,873 | 191,077 | 13.7 |
| 促进太平洋地区可持续生存环境的人的发展 | 285,000 | 57,000 | 20.0 |
| II.2.4 | 2,640,900 | 546,664 | 20.7 |
| II.2.5 | 2,517,900 | 391,585 | 15.6 |
| 城市：社会变革管理 | 326,000 | 37,238 | 11.4 |
| 计划II.2 | 14,790,504 | 2,449,633 | 16.6 |

促进对环境与发展采取综合办法

93. 在环境计划协调局发表的一份题为“教科文组织与国际科学理事会--关于环境和可持续发展的国际科学计划”的新文件中，谈到了主要的全球环境研究计划和配套与合作网络问题，该文件还概述了教科文组织的上述计划以及国际科学理事会的四项计划。

94. 继续开展了机构间合作和由教科文组织提供技术援助的工作，特别是在以下几件事情上：《生物多样性公约》缔约国第五届会议（内罗毕，肯尼亚，2000年5月15--26日）、撒哈拉和萨赫勒观察站特别大会（拉巴特，摩洛哥，2000年3月6--7日）以及教科文组织参与实施《气候变化框架公约》、《联合国防治荒漠化公约》和编写“千禧年生态系统评估”（环境规划署、开发计划署、世界银行、世界资源研究所与教科文组织和粮农组织合作）。通过参加环境规划署理事会第六届特别会议（马尔默，瑞典，2000年3月29--31日），讨论了教科文组织与环境规划署协调开展环保活动的问题，特别是在淡水领域。

95. 教科文组织与粮农组织（联合国环境与发展会议21世纪议程第13章--“山岳章”的任务主管单位）和其他机构密切协作，为国际山岳年（2002年）进行了筹备工作。在教科文组织总部举行了由法国山区代表全国协会主办的世界山岳论坛的开幕会议。

11.2.1-- 地球科学、地球系统管理和减少自然灾害

96. 在2000年上半年，国际地质对比计划（IGCP）的45个项目继续或开始进行有关地球及其资源问题的研究与合作活动。该计划的科学委员会在其第28届会议（巴黎，2000年1月31日至2月3日）上收到了七份有关地球动力学、矿藏与环境、自然灾害和喀斯特生态系统或地质学与健康的提案。有九个项目召开了会议或实地培训班，以促进地球数据的交流和对地球科学家，特别是在安哥拉的罗安达举办的那一次（2000年5月21--24日）。关于建立教科文组织地质园计划的可行性研究报告草案已经定稿，其中包括一些地区会议，如2000年3月在埃及开罗举行的关于保护地质遗产的会议所作出的贡献。

97. 在培养能力方面，开展了有关地球科学和地球环境管理的活动，以加强和提高发展中国家的人的能力。举办了四期正规课程和三期专题课程，参加的学员约有250人，讲授的科目有地质学、地球化学、地球物理学和减轻自然资源开采的负面影响等。关于“地质方面的环境保护”课程（坎皮纳斯，巴西，2000年6月5--23日）是由西班牙的预算外捐款资助的，来自18个国家的拉丁美洲地球科学家参加了该课程。与国际地质科学联合会共同发表了“国际统计图表”（及其解释性说明）。该图表将提交第31届国际地质学会议（里约热内卢，巴西，2000年8月）。对制作世界地震-地壳构造图最后部分的模型给予了进一步支助。所有活动都是在费用分摊的基础上进行的；教科文组织的资助主要用作创始资金，以保证“质量”。

98. 国际减少自然灾害十年（IDNDR）被国际减少灾害战略（ISDR）所取代，后者仍需加以确认。然而，为促进一种“预防文化”继续作出了努力，着重于采取前瞻性行动。美国地质勘测局（USGS）与教科文组织的联合计划：“减少东地中海地区的地震损失”（RELEMR）仍在继续并举办了一期关于使用SEISAN软件转换和解释地震数据的培训班（2000年5月，伊斯坦布尔，土耳其）；随后举办了一个关于地震危险分析的短训班。由于在国际航空测量和地球科学研究所（恩斯赫德，荷兰）举办了关于应用地质信息系统的初级培训班以及随后在哥斯达黎加的圣约瑟举办了关于同一问题的培训班，关于评估和减轻中美洲灾害的项目（由荷兰政府资助）取得了重大进展。上述两个培训班已圆满结束，接下来的野外工作正在进行。

11.2.2 --生态科学及人和生物圈（MAB）计划

99. 在报告所涉期间，根据MAB理事会在2000年1月召开的会议所作的决定，有十一个新的地点被纳入世界生物圈保留地网络。该世界网络目前包括91个国家的368处保留地。通过对各人和生物圈全国委员会和生物圈保留地的管理人员提供支助，加强了各级（保留地、国家、地区、地区间）的生物圈保留地活动；其他措施包括MAB理事会对十几年前确定的生物圈保留地进行定期审查（2000年1月至6月审查了17个生物圈保留地）所取得的经验教训进行了总结；在欧洲人和生物圈地区召开了人和生物圈各国全国委员会的代表和生物圈保留地管理人员的联席会议（剑桥，联合王国）；开展了关于跨界界

生物圈保留地的比较研究；绘制并分发了最新的世界生物圈保留地图并编写了关于《生物多样性公约》、生态系统和生物圈保留地的小册子。

100. 所开展的主要活动，例如2000年5月在南非实施的全国性的生物圈保留地培训计划，表明生物圈保留地概念对于各国采取措施在大批国家与生物地理地区调节保护与开发之间的关系产生了重大影响。正如《生物多样化公约》缔约国对教科文组织编写的论述生态系统概念与生物圈保留地之间的关系的出版物所作出的积极反应（第5届会议，内罗毕，2000年5月）所表明的那样，人们对教科文组织与该公约的合作关系也日益持积极的看法。

101. 对各生物圈保留地的项目（例如关于摩洛哥Arganeraie生物圈保留地的保护和可持续管理项目）和合作计划（例如热带土壤生物学与肥力）进行独立评估的经验突出表明了对今后活动进行评估的重要性。各生物圈保留地的功能指标有所改善是对十几年前建立的生物圈保留地进行审查的结果。国际供资机构组（IGFA）最近为多样性活动提供的关键资金表明，多年来教科文组织与非政府科学机构联合开展的活动起到了重要的和持续的促进作用。

11.2.3--易受灾害地区的水文研究和水资源的开发

102. 2000年1--6月间，国际水文计划第六阶段（2002--2007年）的计划草案最终制订完毕，修改后提交给4月份召开的国际水文计划主席团第二十九届会议和6月份召开的国际水文计划理事会第十四届会议。会议通过了作为中期战略的国际水文计划第六阶段的计划。国际水文计划政府间理事会第十四届会议还通过了“水文学为环境、生活和政策服务项目”（HELP），“国际原子能机构/教科文组织关于水文研究中的同位素的联合国际计划”（JIIP），“管理共享地下蓄水资源国际行动”（ISARM）及“国际地下水评估中心”（IGRAC），并把这些行动作为国际水文计划新的第六阶段的计划（2002--2007年）的组成部分。

103. 围绕下列国际水文计划新行动：HELP，JIIP。ISARM和IGRAC，还开展了其它一些活动。这些活动主要是在国际水文计划政府间理事会第十四届会议前不久专为

HELP召开的第五届“科瓦奇讨论会”（2000年6月2--3日，巴黎）及荷兰主动提出将国际地下水评估中心（IGRAC）设在荷兰应用地球科学研究所。

104. “世界水资源展望”项目的结束，第二届世界水资源论坛（WWF）的召开以及3月22日开展“世界水日”活动等都是提高公众意识的主要活动。在海牙召开的第二届世界水资源论坛（2000年3月17--22日）期间，教科文组织组办了或合作组办了80个平行会议中的9次会议，或对它们作出了重要贡献。总干事在闭幕式上作了发言，并发起了联合国--行政协调委员会世界水评估计划。该计划是联合国和行政协调委员会合作的一个项目，由教科文组织主持。此外，总干事还要求为将设在代尔夫特的水文学和环境工程学研究所的活动纳入国际水文计划的活动进行磋商。

105. 教科文组织是2000年世界水日（3月22日）的牵头机构。为此项活动建立的多语言网站的访问人数已超过16,000。教科文组织各地区办事处还和国际水文计划各全国委员会合作在各会员国开展了一些庆祝活动。例如，在柬埔寨就为庆祝世界水日组织了一系列的活动和宣传活动，包括宣传材料。展览和由电视圆桌会议、广播节目、标语及发布有关水资源的新闻等活动组成的宣传活动。

106. 进一步开展了教科文组织咸海盆地行动。教科文组织咸海盆地科学咨询委员会（SABAS）向第二届世界水资源论坛提交了一份“对咸海盆地水资源的展望”报告后，又于6月20日召开了一次会议，之后又在哈萨克斯坦的阿拉木图举办了一次“中亚地区的水资源与和平”讲习班（2000年6月21--22日）。这次活动提出了落实“展望”建议的后续活动。

107. 教科文组织北京办事处通过建立杭州研究基地加强国际侵蚀和沉积问题研究和培训中心的工作。教科文组织参与了在南京建立国际水文、水资源及环境培训与研究中心的工作，并参与出版了《沉积问题研究学报》和国际水文计划《水路》的中文版。为结束印度西高止山脉“贫瘠土地造林水文项目”第一阶段的工作及起草一份报告，在卡纳塔克林业局总部召开了一次国际水文计划/国家水文研究所/卡纳塔克林业局（KFD）指导小组联席会议。

沿海地区和小岛屿的环境与发展（CSI）

108. 沿海地区和小岛屿项目继续开展部门间的联合行动。十五位来自塞内加尔、毛里塔尼亚和法国的学生正在达喀尔大学教科文组织教席（塞内加尔）指导下学习一年有关沿海地区的可持续发展的研究生课程。同时还开设了一门新的信息学课程。除理论课外，还在塞内加尔沿岸进行实地考察。达喀尔大学还主持建立了一个教席网站。

109. 在“控制城市洪水”（尼日利亚拉各斯）项目范围内，在伊科伊和维多利亚岛开展的有关排水通道的野外活动业已结束，有关的报告也已公布。2000年6月对此项目进行了评估并为各国传媒代表举行了一次介绍会，以引起有关各方重视采取措施，减少洪涝灾害对群众影响。

110. 在加勒比地区，编写并向各国对口机构提交了符合各国不同情况的海滩监视手册，安装了新的海滩监测软件，对国家工作人员进行了使用和管理海滩变化数据的培训。公布了本项目的中期（第一阶段）报告并开始了第二阶段的工作。波多黎各大学COSALC协调中心于5月份合作举办了一全国会议“波多黎各海滩的管理：为了我们的将来”。在试点项目“探索戈纳夫湾（海地）附近的可持续生存方式”范围内进行的人种生态研究也已结束，有关的报告也已公布。

111. 在试点项目“Motu-Koitabu(巴布亚新几内亚莫尔兹比港)城市村的健康发展”范围内，开展了一项宣传计划，编制了一份当地人力资源表，并在公开举行的听证会上提交了一系列立场文件。在试点项目“合理使用Morpi文化区（巴布亚新几内亚海湾省）的沼泽及河流资源”范围内，由巴布亚新几内亚大学（UPNG）学生做的对第一次实地研究结果的分析业已完成。在最近的试点项目“为特罗布里恩岛（巴布亚新几内亚）上的可持续生存而努力”的范围内，已经在5个村庄对重建传统的农林业的第一阶段的工作进行了评估，包括重新种植被最近几次干旱毁坏的主要果树和坚果种树木。

112. 在试点项目“Saanapu-Sataoe村（西萨摩亚乌波卢岛）的可持续生存教育”范围内，对传统的管理方法进行了实地考察和采访，并编写了配有照片说明的适合当地需要的有关红树材的资料。5月份在塞舌尔群岛举办了一期为期一天的讲习班，为新闻工作者和环境工作者就沿海地区的问题提供了一个交流的机会。另外，还就小岛屿的环境工作教育及生态学校的构想进行了几次磋商。

113. 为支持沿海地区和小岛屿组与东非沿海区域管理秘书处（CSI-SEACAM）的联合教育及培训活动，一本有关制定和管理地方项目的手册已被译成法文并在教科文组织、东非沿海区域管理秘书处及印度洋委员会（COI）为印度洋地区非政府组织联合举办的培训班（马达加斯加，6月）上使用。来自科摩罗、留尼汪（法国）及马达加斯加的20多位参与者学习了项目筹备。

114. 5月份在雅加达湾（印度尼西亚）沿海地区的村庄里举办了一个“妇女另找创收办法”的培训班。与安塔拉通讯社（印度尼西亚）合作编订了三期《我们的海洋》简报，并在学校及社区散发。5月份又兴建了一个“环保村”，以促进以下几个方面的工作：废物管理、社区组织、其它创收活动以及环境教育。总的目的是创建一个雅加达大区其它地区可以效仿的模范村。

115. 二月份召开了一次教科文组织--开发计划署信托基金项目“乌卢甘湾（菲律宾巴拉望岛）沿海资源管理和可持续旅游”三方审核会议。对生态生物多样性的研究已经结束，并对数据进行了分析，以便为制定政策，提供信息。渔业数据库已经建成，2000年6月对地方及地区机构进行了培训。与“人与生物圈计划”联合组织的“保护区沿海旅游业发展中的先进经验”的ECOTONE-IX跨学科讲习班（菲律宾东民都洛，加莱拉港生物圈保留地，2000年5月）讨论上述生物圈保留地有关生态旅游的主要问题。通过了题为“生物圈保留地生态旅游章程”的加莱拉港2000年宣言--该文件旨在对类似保护区内的开发活动给予指导，是一份具有划时代意义的文件。

116. 在试点项目“在保护区里为人留有一席之地--安达曼海（素林岛，泰国）沿岸的Moken土著人及保护区当局”范围内，开展了学科间资源评估研究，其中包括对本土生态知识的初步评估。评估的结果和建议已在5月份举办的研讨会期间提交给保护区当局。

117. 与文化部门和联系学校项目合作，在俄罗斯联邦的世界海洋博物馆（加里宁格勒）及Polarny城市博物馆（摩尔曼斯地区）开展了有关沿海地区可持续发展的跨部门宣传活动。此外，还援助俄罗斯联邦、西班牙和葡萄牙实施欧洲委员会/TACIS资助的项目“沿海地区综合管理教育和培训”。通过此项目，有10名俄罗斯学生于4月到6月在西班牙接受了培训。

11.2.4--教科文组织政府间海洋学委员会

118. 在海洋科学计划范围内，教科文组织继续参与海洋环境保护科学问题联合专家组（GESAMP）的各项活动，特别是“海洋环境保护科学问题工作组所在海洋环境评估（MEA）方面的活动。工作组分别涉及海洋保护的状况，目前的工作重点和今后的问题以及对为防止地面活动破坏海洋环境而制定的全球行动计划（GPA）的评估的两份报告，现正向各国政府、国际组织及海洋环境管理组织广泛散发。

119. 1999年成立的政府间海洋学委员会海底指标特设小组于5月10--12日在巴黎召开了第二次会议。该小组负责制定表明海底环境状况的指标，以便对人类造成的危害迅速作出评估，并预计会对环境管理提供指导。

120. 2000年初在斯里兰卡的科伦坡成立的全球珊瑚礁监测网（GCRMN）南亚点，阶段II协调办公室主持了2000年1月举行的地区规划会议。会议代表来自南亚三国和国际组织。此外，还举办了一期珊瑚礁生物物理监测地区培训班及一次数据库规划会议。

121. 来自10个国家的超过15位海洋科学家参加了海洋生态系统（LME）咨询委员会会议（2000年6月），为今后的海洋生态系统活动提出了一些建议。该计划成功地为目前由全球环境基金资助的监测与评估项目筹集了四千五百多万美元的基金资金预期还可筹集到七千五百万美元。

122. 2000年6月，气候变化海洋观测小组（OOPC）在挪威卑尔根海洋研究所举行了第五次会议，审核并讨论了各项监测系统计划的情况—Argo，气候可变性项目，全球海洋数据同化实验、全球海洋观测系统、全球综合观测战略合作伙伴、政府间技术委员会、全球海洋观测合作伙伴关系以及各项遥感计划。美国海军提供了在加利弗尼亚蒙特雷的各项设施，为全球海洋数据同化实验（GODAE）设立了一个国际服务器并开展其试点项目，Argo。在日本东京召开的会议（2000年4月）上为太平洋地区和在法国巴黎召开的会议（2000年7月）上为大西洋地区制订了实施Argo项目地区计划的规划。为扩大非洲国家参与热带大西洋固定浮标测量的试验研究（PIRATA），于2000年3月在卡萨布兰卡召开了一次会议。4月份热带大西洋固定浮标测量的试验研究指导小组在巴西纳塔尔召开会议，讨论从试验研究转变为实际作业的问题。

123. 海底地下水排放（SGD）专家组（2000年2月2-4日）在巴黎开会，为一个协调标准的计划起草了一份提案，这一计划将通过对世界各地的一系列实验地的测量来实施。2000年6月与欧洲联盟合作出版了测绘印度洋沿岸易受灾害情况的指导方针。根据政府间海洋学委员会大会的一项决议，政府间海洋学委员会在2000年6月召集了一个外部专家五人小组会议来审查其海洋科学计划（OSP）。小组应于2000年9月提交其报告。

124. 将来全球海洋观测系统（GOOS）将集中研究与沿海地区人民的需求和利益有关的沿海和大陆架全球海洋观测系统问题，以及与天气预报与气候，船只的航线和公海打渔等问题有关的公海全球海洋观测系统问题。实施上述第一项工作的主要部分的详细计划已在波兰的格但斯克的会议（2000年5月2-5日）和美国的火奴鲁鲁（2000年5月1-5日）的会议上完成。为来自6个国家的15名学生举办的关于海平面测量和数据分析的全球海平面观测系统海潮测量培训课程于4月在沙特阿拉伯的吉达举办。2000年5月在以色列海法举行的一次会议上讨论了在地中海和黑海进一步开发地中海全球海平面观测系统网络的问题。

125. 全球海洋观测系统指导委员会5月在巴黎召开了第三次会议以审查计划和进展情况。将来，许多为进一步实施全球海洋观测系统的具体活动，将通过新建的世界气象组织/政府间海洋学委员会海洋气象学联合技术委员会来开展。该委员会于6月在巴黎举行的第二次过渡会议上通过了有关该联合技术委员会的结构和工作计划的提案以及将于2001年6月在冰岛举行的这一新政府间委员会第一次全体会议的议程。

126. 国际海洋学数据和信息交换计划（IODE）技术专家组（GETADE）于2000年3月13-17日在美国马里兰州的格林贝尔特召开了第八次会议。技术专家组确认了国际海洋数据与信息交换计划需要开展的下列重要活动：与美国的国家航空和航天局的GCMD合作建立一个全球海洋无数据系统；为脱机无数据词条开发MEDI软件；开发海洋XML；开发制作IODE资料箱这一海洋数据和信息管理综合参考工具；为海洋数据/海洋信息管理制作计算机培训资料；继续编纂全球海洋和淡水专业人员名册（GLODIR）。

127. 非洲第二阶段海洋数据和信息网络第一次计划会议于2000年5月2-4日在塞内加尔的达喀尔举行，目的在于为非洲各国培养非洲海洋数据方面的人才和提高有关机构的能力给予支持。项目的国家合作伙伴批准了项目的工作计划和预算以及两个国家（多哥

和科摩罗) 希望成为国家合作伙伴的申请，并决定由两名地区协调员组成一个管理结构。佛兰德斯政府(比利时王国)于2000年7月批准了项目提案，并将在4年中提供2,317,013美元的资助。

128. 海洋信息交流政策特别工作组会议(2000年5月15-17日，法国，巴黎)审查了有关海洋与相关的环境数据和产品交换的现行协议和惯例，以便向大会的下一次会议提交有关未来行动的提案。工作组收集了大量资料以帮助政府间海洋学委员会的理事机构做出决定并为数据交换制定了总的原则和办法。

129. 根据政府间海洋学委员会大会的第二十次会议的建议，2000年5月5-11日在塞内加尔的达喀尔举行了中部和东部大西洋地区委员会(IOCEA)第五次会议。为了促进地区的能力建设，在制定工作计划时采用了新的通过开展项目来提高能力的方法。根据决议XX-16，2000年2月21-23日在伊朗伊斯兰共和国的德黑兰举行了北印度洋地区委员会(IOCINDIO)第三次会议。在此之前还举办了沿海地区综合管理和海洋污染问题地区讲习班。第三次会议讨论的议题中有对北印度洋地区委员会第二次会议通过的计划的实施情况的深入研究，尤其是减轻风暴影响计划、海洋污染研究和沿海地区管理问题。

130. 西太平洋分委员会地区办事处于2000年2月在澳大利亚的霍巴特举行的第九届有害水藻大会期间召开了有关有害水藻项目的未来发展问题的讨论会。会议回顾了西太平洋分委员会有害水藻孳生项目在实施头五年中的进展并为该地区提高有害水藻方面的能力制定了政策。

131. 在泰国湾合作研究项目下建立了一个网站(www.start.or.th/got)作为交流和数据存档、可视化和质量监控的平台，目的是帮助泰国湾地区的海洋数据交流与存取。

132. 目前由政府间海洋委员会领导的行政协调委员会海洋及沿海地区分委员会(ACC-SOCA)于2000年1月19-21日在荷兰的海牙举行了第八次会议。分委员会讨论的议题如下：联合国海洋地图册；全球国际水评估的状况；修改过的海洋污染科学问题专家小组谅解备忘录；联大在其第54/33号决议中决定建立的海洋问题非正式咨询以及根据可持续发展委员会在决定CSD7/1中的建议，提出使分委员会更加透明、有效和更有反应能力的办法。

II. 2. 5--社会变革与发展

133. 根据社会变革管理计划中期评估时提出的各项建议，就在拟订社会政策过程中影响利用研究成果的因素开展了一项国际研究，这项研究包括一系列依据共同的概念范畴加以协调的国家实例研究，这些国家有：比利时、巴西、保加利亚、布隆迪、佛得角、智利、中国、科特迪瓦、西班牙、意大利、立陶宛、利比亚、荷兰、挪威、乌干达、乌兹别克斯坦、秘鲁、菲律宾、南非共和国、多米尼加共和国、斯洛伐克共和国、捷克共和国、瑞士、坦桑尼亚、土耳其、乌拉圭和赞比亚。将出版这些研究的结果。

134. 在该计划范围内，教科文组织还开展了一整套有关管理的行动。例如，在3月29日-31日举行的开罗国际会议期间，为各国政府提出了有关人权、民主原则和宽容的备选政策建议。

135. 根据执行局第一五九届会议在审议了文件159 EX/9之后作出的决定，向本届执行局会议提交了关于教科文组织促进消除贫困的战略。为此，教科文组织加强了与世界银行和国际货币基金组织（FMI）的联系，还开展了内部的宣传鼓动活动。在这方面已开展的活动中，值得一提的有：Yeumbeul和太子港的城市项目、城市发展项目（在涉及的时期内已推广到黎巴嫩的赛伊达和摩洛哥的索维拉）的活动，内罗毕办事处（关于街头流浪儿的决议草案68）、曼谷办事处（泰国坤敬的贫民窟）、雅加达办事处（雅加达湾项目）和突尼斯办事处（妇女和街头流浪儿的培训项目）的活动，以及正在开展的小额贷款活动。

II. 3 --哲学、伦理学和人文科学

| | 计划拨款 \$ | 开支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|---------|-------------|----------|------------------|
| 计划II. 3 | 2, 216, 700 | 331, 675 | 15. 0 |

136. 教科文组织继续积极采取了行动，促进《世界人类基因组和人权宣言》所阐述的原则的实施。为此，总干事致函美利坚合众国总统、联合王国首相和法兰西共和国总

统，表示教科文组织对他们在这方面发表的声明和采取的各种举措给予支持。他还恳求日本首相在今年7月在冲绳举行的八国峰会上通过一项声明，重申全世界科学界应能自由利用人类基因组排序过程中所得的数据，造福于全人类。在总干事采取这一行动之后，八国集团在其最后公报中，衷心呼吁尽快提供有关人类脱氧核糖核酸序列的所有基本原始数据，强调在多边合作基础上，继续开展后期基因组研究的重要性。

137. 2000年3月27日-29日在哈瓦那（古巴）举行了一次地区生物伦理学会议，来自拉丁美洲及加勒比地区的二十来位专家参加了会议。这次会议提出的建议涉及建立地区生物伦理学网和在大学进行生物伦理学教育事宜。教科文组织还协助设立了欧洲生物伦理学硕士学位课程，这项教学计划已于2000年3月开始实施。

138. 为了提高广大公众对基因问题在伦理方面提出的挑战的认识，出版了小册子“世界人类基因组和人权宣言：从原则到实践”，并已分发到各常驻代表团、全国委员会、总部外单位和教科文组织的各合作伙伴。

139. 在第二次世界水资源论坛（海牙，2000年3月17日-22日）期间，世界科技知识伦理学委员会（COMEST）派代表出席了有关“水资源的伦理问题”和“公民的要求促进水资源管理的改革”专题的两次会议。教科文组织还与南非当局合作，建立了国家科技伦理学咨询委员会。

140. 在外层空间伦理学方面已取得了很大的进展。世界科技知识伦理学委员会有关这一问题的分委员会于2000年7月10日-11日在总部举行了第一次会议。这次会议确定了实行空间政策的伦理原则大纲，该大纲将提交世界科技知识伦理学委员会第二届会议进行审议。在分委员会第一次会议期间，出版物“空间政策的伦理问题”已面世。这份报告引起了学术界以及关心空间问题的国家机构和国际机构的极大兴趣。

141. 根据决议30 C/24，世界儿童之友协会（AMADA）和教科文组织于4月28日-30日在摩纳哥举行了“生物伦理学与儿童权利”国际讨论会。来自40多个国家的200多名专家和观察员参加了这次会议。讨论会结束时通过了“摩纳哥宣言：对生物伦理学与儿童权利的思考”。许多与会者宣布将在各自所在的整个网络散发这份宣言。

哲学和人文科学

142. 教科文组织积极参加了千年论坛规划委员会于2000年4月在联合国总部举行的普遍伦理学千年会议。在这方面，已编写了有关普遍伦理学项目现状的报告，其中包括向总干事提出的建议。

143. 跨学科试办项目“人类对自己、社会和世界看法的变化”的初步合作伙伴网业已建立，其中包括麦克吉尔大学（加拿大）、国家科学研究中心（法国）和马萨诸塞技术学院（美国）等合作伙伴。

144. 在审查的这个时期内，与昆斯大学（贝尔法斯特，联合王国）和国际哲学学会联合会合作，已就哲学课程设置问题进行了研究。此外，在与意大利广播电视台（RAI）的合作协定范围内，已将第一套录像带“哲学思想之根：希腊哲学”译为英文，并正在传播之中。现正在制作一套新的录像带“印度思想”。

促进和平文化

| | 计划拨款 \$ | 开支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|--|------------|----------|------------------|
| | 2,502,650 | 304,675 | 12.2 |

145. 在教科文组织继续与联合国难民事务高级专员办事处（OHCHR）合作的范围内，两个组织在评估是否拥有教育计划、教材和资金的调查表基础上，在中期审查联合国人权教育十年（1995-2004年）的框架内，联合开展了全球调查。这项调查的分析报告将提交给联大第五十五届会议（2000年9月）。教科文组织还积极参加了“国际动员反对种族主义、种族歧视、仇外心理及有关不容忍问题年”（2001年）的筹备工作，因此，在审查所涉时期内，也参加了联合国难民事务高级专员办事处举行的一些筹备会议。

146. 2000年5月10日-13日在奥地利施塔特施莱宁举行的第二次拥有教科文组织人权、民主、和平与宽容教席者国际会议再次推动了教席之间的合作。本组织在因特网上

设了一个论坛，使教席拥有者们可以交流经验和文件资料。在波尔多（法国）、埃里温（亚美尼亚）和巴马科（马里）都设了新的教席。

147. 在本双年度的前六个月编写了关于《宽容原则宣言》和《联合国宽容年后续行动计划》执行情况的报告。根据联合国大会第53/151号决议编制的这份报告将列入和平文化报告提交千年大会（2000年9月）。2000年5月，在俄罗斯联邦推出了“在俄罗斯社会提倡宽容和预防极端主义计划”。以《宽容原则宣言》为基础的这项教育计划是由俄罗斯教育部在教科文组织密切配合下实施的。

148. 特罗姆瑟大学和特罗姆瑟学院与挪威教科文组织全国委员会合作并得到本组织的支持，于5月4日-6日在挪威特罗姆瑟举行了高等教育促进和平会议。这次会议是为直接开展国际大学校长协会和教科文组织在世界高等教育会议期间举行的和平文化圆桌会议的后续活动而召开的，其目的是要求高等院校发挥其和平缔造者和人权促进者的作用。来自大约40个国家代表着高等院校、政府和非政府组织的500多名与会者交流了经验，探讨如何将和平与以非暴力方式解决冲突纳入高等教育课程。

149. 在开展非洲妇女与和平文化特别项目和泛非妇女和平文化与非暴力会议的后续活动方面，已向外部合作伙伴提交了项目建议，以寻求资助。已出版了这次会议的最后报告，为建立桑给巴尔（坦桑尼亚联合共和国）文献资料中心提供了资金以及有关性别平等、人权和民主的阅读材料。教科文组织还向1999年教科文组织和平教育奖得主五月广场妇女协会（阿根廷）建立大学图书馆提供了教育材料。另外，在纽约和奥斯陆出版了“妇女促进和平文化议程”，传播媒介对此出版物作了大量的报道。

150. 在柬埔寨和平文化动员性项目范围内，教科文组织与柬埔寨处理冲突中心和柬埔寨发展资源研究所合作，就传统或创新的预防和解决冲突的最佳做法开展了全国性的调查。3月份，在马里全国和平火炬日四十周年之际，推出了马里和平文化动员性项目。

151. 2000年7月推出了关于“人身安全：设想如何预防，重新考虑行动”的教科文组织虚拟论坛SECURIPAIX。其目的是促进在教科文组织、联合国大学、和平大学和联合国裁军研究所之间进行和平与人身安全合作范围内，就这方面的经验和研究成果进行交流。本组织与高等防务学院（法国）和法国教科文组织全国委员会合作，开始实施属于

法国学校公民权利义务教育计划内容的对培训者进行培训的项目。这个项目面向中学教师，将针对与防务、集体安全、团结和国际合作有关的一些问题。

152. 在“促进和平与宽容，促进各种文明之间对话”项目范围内，于2000年6月在俄罗斯联邦莫斯科举行了“通过促进和平文化与对话，树立从敌人到合作伙伴关系形象”的国际专题讨论会。这次讨论会是与俄罗斯科学院世界史研究所合作召开的，100名科学家和史学家参加了这次讨论会，他们分析了群众和上层人士思想中老一套的敌对情绪是如何形成的，应采取什么方式方法来对待之以及在冷战后时代如何提倡树立国家和人民的正面形象。

153. 本双年度头六个月内，已开始或加强了为发展而合作方面的伙伴关系，目的是确定和提出社会科学及人文科学一些关键领域，包括管理、人权、消除贫困和脆弱群体的参与等方面的由预算外资金资助的业务活动。在人权领域推出了两个新的项目：“厄瓜多尔亚马孙地区土著人民的人权与可持续发展”（丹麦国际开发署资助）和“在艾滋病病毒/艾滋病情况下，青年在人权方面的行动”（联合国艾滋病病毒/艾滋病联合规划资助）。

154. 与国际劳工组织（ILO）签定了关于圣彼得堡（俄罗斯联邦）街头流浪儿融入社会的合作协定，它将成为教科文组织/国际劳工组织/联合国儿童基金会的一个联合项目。在审查的这一期间，继续实施了十五个由多边或双边资金资助的在非洲、中亚、东欧和拉丁美洲实施的项目。为了巩固在人权和管理方面所获得的专门的业务知识，2000年3月在总部举办了一期国际讲习班，对四年根据教科文组织/丹麦国际开发署框架协定人权部分在实施项目方法上的经验进行评估。

重 大 计 划 III

文化发展：遗产与创造

文化发展

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|------|-----------|---------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| 文化发展 | 1,005,500 | 302,177 | 30.1 |

155. 教科文组织继续为会员国提供以下几个方面的咨询服务：制定和审查文化政策，明确工作方法及鼓励各国文化部--特别是发展中国家的文化部--实施《斯德哥尔摩行动计划》的建议。在这一方面，为落实《斯德哥尔摩行动计划》，编写《教科文组织文化政策手册》的工作进展顺利。该手册旨在向政府官员和其他政策制定者提供一些开展审查工作和/或确立制定文化政策新方法的思路和手段。它将于2001年春季出版，并会定期更新。

156. 关于在国际范围内对文化发展工作人员的培训，拟订了五个新的教科文组织教席的项目，并计划召开一次地区间会议，以建立一个教科文组织文化政策教席和南部不发达国家管理和地区培训中心的地区间网络。为进一步提高政策制订者的认识及更有效地管理文化、文化政策及发展之间现有的相互影响，已制定了一项规划，以筹备将于2001年在多哥洛美召开的非洲文化与发展泛非会议。

157. 在现阶段，将于十月初出版的《2000年教科文组织世界文化报告：文化多样性、冲突和多元化》的英文文本已经定稿。法文版预期可在今年年底发行。在《报告》完稿时开展了一项试验性试点项目，分析“信息和传播技术”（ICT）工作组所揭示的目前在文化与发展领域的挑战和机遇：开发制造文化产品的辅助工具（录像设备，只读光盘等），并尝试革新文化活动的内容，以加强文化的多样性和创造性。

158. 新型的文化部门网站业已建成，并同日本和美国的两个镜像网站接通。只要输入关键词就可了解文化与发展、创造性、文化产业和版权、文化遗产、文化间对话及多元化方面的发展情况。该网站附带一个搜索引擎，每个月的点击次数超过百万。

III.1 – 文化和自然遗产的保存和利用

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|---------|------------------|----------------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| III.1.1 | 3,763,805 | 504,561 | 13.4 |
| III.1.2 | 1,068,900 | 173,291 | 16.2 |
| 计划III.1 | 4,832,705 | 677,852 | 14.0 |

III.1.1 – 保护和振兴物质与非物质文化遗产

159. 2000年7月3--7日在教科文组织总部召开的《保护水下文化遗产公约草案》第三次政府专家会议推动了公约草案文本的起草工作。会议请总干事采取一切必要措施，继续开展此项工作，还请总干事召开政府专家第四次亦即最后一次会议以结束此项工作，并组建一个起草小组来完成草案文本，将其提交给大会第三十一届会议审议。

160. 根据促使文化财产送回原有国与归还非法占有的文化财产政府间委员会第十届会议（巴黎，1999年1月）的决议，总干事请一个法律专家小组于2000年5月29日--31日在总部开会，审议归还因第二次世界大战而流落异国的文化遗产的方针草案。该方针可以帮助解决因该问题而引起的国家间冲突。此外，还将召开一次专家会议来结束此项工作，以便向将在2001年召开的政府间委员会第十一届会议提交一份报告。

161. 2000年4月3日，泰国将122件文物归还给柬埔寨，其中117件为先前从柬埔寨班迭奇及古迹掠夺的浅浮雕。教科文组织向柬埔寨政府提供了与此问题有关的支助和建议，发挥了重要的作用。在反对掠夺柬埔寨高棉文化遗产的斗争中，泰国归还这些文物是一个具有划时代意义的事件。教科文组织驻柬埔寨办事处也为泰国和柬埔寨反对非法买卖和跨边境走私可移动文化遗产及将文化遗产归还原有国双边协议的起草工作提供了法律和技术咨询。此项重要的双边协议于2000年5月签署。

162. 2000年6月20日，在柬埔寨金边召开了吴哥遗址保护和开发国际协调委员会（ICC）的全会。教科文组织作为该委员会的常务秘书，继续向柬埔寨当局提供技术援助，以促进国际合作和培养保护文化遗产的能力。

163. 在中亚地区为40位专家举办了集资和现代博物馆管理培训讲习班，为20位专家举办了土制建筑修复培训讲习班。这些培训活动将对博物馆的财政状况及分地区历史和古迹土制建筑的保护工作产生短期和长远的影响。此外，还完成了11项对中欧和东欧私人文化财产管理情况的国家级研究工作，并出版了有关的综合性研究报告。

164. 继世界银行为制定其“振兴毛里塔尼亚文化遗产”项目而进行的评估工作之后，又拟定了一份简要说明教科文组织在此项目中开展的合作的谅解备忘录，现已转交给世界银行签署。教科文组织和欧洲委员会也签定了一份非正式合作协议，以便制定一项科索沃文化遗产保护和机构的计划。

165. 为落实决议30 C/25，关于是否在国际范围内制定一项新的保护传统民间文化的准则性文件的初步研究已经开始，在会员国中也对保护非物质遗产的现行法律制度进行了调查。2000年6月在总部召开了“宣布人类口述和非物质遗产代表作”项目评委会第一次特别会议。

166. 随着南部共同市场国家会议的召开（Ayolas，巴拉圭，2000年4月），关于把传统民间文化纳入国家政策的地区研讨会计划开始启动，以便帮助地区和分地区处理保护和振兴遗产的问题，并促进政府负责人和保护行动参与者之间的经验交流。至于对传统文化的保护，沙迦阿拉伯文化奖国际评委会已于2000年6月成立。

167. 教科文组织向柬埔寨国家剧团及来自柬埔寨皇家艺术大学舞蹈和音乐学院的艺术家们提供了援助，以振兴和促进柬埔寨传统戏剧。国家剧团已上演了21场柬埔寨传统戏剧，其中大部分在Chaktomouk剧院（金边）上演。教科文组织参与了这方面的活动，使得一些失传的传统剧种得以振兴。在庆祝“全国文化日”（2000年4月3--4日）之际，两个传统剧种：“Sbek Por”及“Keen”多年来第一次上演。

III. 1. 2 – 宣传《保护世界文化和自然遗产公约》

168. 两个新的《世界遗产公约》的缔约国：纳米比亚和基里巴斯分别于2000年4月6日和5月12日递交了接受书。这样，《公约》缔约国的总数现已达160个。2000年6月26日--7月1日在总部召开了第二十四届世界遗产委员会主席团会议。87项要列入《世界遗产目录》的提名获得批准，其中多数来自欧洲地区。为使《世界遗产目录》的地理分布更加均衡，各特别工作组和工作组提出了一系列措施，如改革主席团、委员会和《公约》缔约国大会法定会议的措施；改革有关决策、信息和文献资料管理的措施，及有关包括咨询机构和世界遗产中心的作用在内的其它问题的措施；改善世界遗产委员会的公平代表性；改进《工作指南》等。

169. 朝鲜民主主义人民共和国（DPRK）--一个于1998年7月批准《公约》的新缔约国--在拟定《临时目录》和第一份提名文件时得到了帮助。此外，该国还得到援助，选派了两名专家前往英国和法国进行研究考察，以加深他们对遗址管理规划和法律保护工作的了解。此次研究考察是朝鲜民主主义人民共和国第一次进行的此种活动，受到了当局的高度赞赏，并得到了英国遗产部门和法国文化与传播部的支持。

170. 一项与联合国基金（UNF）合作开展的名为“世界遗产生物多样性遗址--缩小重大差距及提倡多遗址提名方法”的新项目已获得批准，得到599,550美元的拨款。在此项目下，将对沿海、海洋及小岛生态系统内的保护区进行一次全球性审查，以便确定可提名为世界遗产的遗址。同时，为确定东南亚及东亚地区的世界遗产而对喀斯特地形在生物多样性方面的重要性展开调查，帮助东南亚联盟国家实施至少提名一片森林和一片跨边界热带森林的试点项目。

171. 与联合国环境规划署巴黎技术、工业及经济办公室和美国华盛顿特区RARE热带保护中心合作，于7月向联合国基金理事会递交了一份关于“将生物多样性的保护工作与旅游业的可持续发展联系起来”的提议。该提议以墨西哥、洪都拉斯、危地马拉及印度尼西亚的六个世界遗产遗址为重点，并在南非、东非、南亚及拉丁美洲地区一些特定的世界遗产遗址试行国际自然及自然遗产保护联盟的《评估保护区管理水平的纲领》。

172. 教科文组织和国际自然及自然遗产保护联盟正在开展加强下龙湾（越南）世界遗产遗址的保护和管理的项目活动。荷兰政府已表示愿意为这些项目提供援助。随着与

世界银行合作的不断加强，为扩大世界银行贷款对世界文化遗产遗址的贡献而进行了几次磋商。教科文组织也将与世行合作，制定这类贷款的指导方针。

173. 此外，还签署了其它一些合作协议，如与储蓄及信托银行（法国）的合作协议。该协议着重向越南当局提供技术咨询，提高在为顺化世界遗产遗址设立一项“房屋修缮基金”方面的法律保护、管理及保存的能力。此外，该协议还强调为保护琅勃拉邦（老挝）及维甘（菲律宾）的文化遗产（这些遗产由私人所有的历史建筑组成）而进行技术合作。再如，与布什隆珠宝公司（法国）签署的合作协议，该公司为西班牙和土耳其的两个修复项目捐献了其第一笔资金。此外，业已制定的保护及发展项目在欧洲联盟的亚洲城市计划项下将获得一百万欧元的拨款。根据《法国--教科文组织保护历史古迹：城市和自然遗产合作协议》，已批准法国政府四个有关的部在2000年拨出一百万法郎资助27项活动。

特别项目：青年参与世界遗产的保护和宣传

174. 为便于将“世界遗产综合教育资料”引入课堂及制订地区和国家特别项目实施战略，在此期间，为课程设置人员、教师及遗产专家举办了期分地区讲习班。作为这些分地区讲习班的后续活动，又举办了一系列国家级教师培训讲习班，介绍《综合资料》并制定国家行动规划。迄今为止，综合资料正在亚美尼亚、奥地利、柬埔寨、中国、芬兰、格鲁吉亚、德国、印度尼西亚、意大利、日本、肯尼亚、俄罗斯联邦、斯洛伐克共和国、乌兹别克斯坦及越南等国以本国语言出版。教科文组织收到了教师和新合作伙伴的大量申请，希望参加这个项目。《综合资料》的英文及法文版现已脱销，本组织正设法翻印并出版印刷品和电子版。挪威国际开发署同意继续在2000年给该特别项目以雄厚的财力援助。

III.2 – 促进活的文化

| | 计划拨款 \$ | 开支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|---------|------------|----------|------------------|
| 计划III.2 | 2,961,995 | 310,200 | 10.5 |

工作重点1 - 促进和保护创造力

175. 在对当前的情况进行调查评估的工作完成之后，旨在促进约旦的正规和非正规艺术教育的国家战略的制定工作正在取得进展，现已进入就以下方面提出具体建议的阶段：改进教学计划、教学手段和扩大资金来源，以及确定将这几个方面付诸实施的具体配套措施。这项工作是与约旦教科文组织全国委员会合作开展的；在此工作范围内，三个专家小组将提出各自的建议；2000年年底前举行的各有关方面参加的全国会议将对这些建议进行讨论。

176. 在安曼法学院设立了一个教科文组织教席，并为此举行了仪式；借此机会举办了一个研讨会，主题是著作权在信息社会的经济和文化发展中的作用，以及在约旦国家法律范围内如何保护作者和艺术家的权利等问题。

177. 已签署若干协定，提供著作权和邻接权教学所需的材料（图书，预订专业杂志，计算机硬件和软件），目的是对设在以下各个地方的教科文组织教席予以支持：突尼斯（突尼斯），安曼（约旦），莫斯科（俄罗斯联邦），伊-美RAMLEDA网，阿利坎特（西班牙），亚松森（巴拉圭），布宜诺斯艾利斯（阿根廷），圣地亚哥（智利），洛斯安第斯（哥伦比亚），哈瓦那（古巴），洛斯安第斯（委内瑞拉），波多黎各（波多黎各）和Vales do Rio dos Sinos Unisinos（巴西）。

178. 由于用阿拉伯文、中文和俄文翻译了第一部关于著作权和邻接权的国际性著作，并将这本教科书的英文、法文和西班牙文版作了修订，已有更多的法学教师和文化专业人员，尤其是没有这类法律专著的国家的法学教师和文化专业人员从中受益。用法文和英文出版了《教科文组织著作权集体管理指南》，目的是促进从技术上对著作权进行更好的管理；这项工作受到了业内人士的极大欢迎。广泛地、有针对性地传播这一有协助作用的、能够提高当地集体管理结构的效率的文件，将有助于达到促进精神作品的创作和传播之目的，尤其是有助于在那些为作者汲取的版税很少的发展中国家和转型国家中达到这一目的。

179. 《著作权公报》1999年第4期专门论述了保护传统的民间文化问题；该《公报》2000年第1期对教科文组织管理的国际公约的批准情况作了综述。已用英文、西班牙文和法文出版了这两期《公报》，并将合作出版其中文本和俄文本。这半年为纸张为载体的版本过渡到电子版本而采取的措施，将有助于今后加快定期出版该刊物的速度。

180. 许多会员国举办了世界诗歌日（2000年3月21日）的庆祝活动。在总部举办了四个诗歌展览、三个诗歌朗诵会和三个国际会议。第二个世界诗歌日的庆祝活动将主要包括在因特网上建立世界诗歌年鉴和在德尔斐（希腊）组织若干活动。

181. 最后应当指出，《为表现我们时代冲突和希望的青年作家设立的教科文组织- - 弗朗索瓦兹·伽利玛奖》未能如期颁发，原因是该奖的创立者兼评审委员会主席弗朗索瓦兹·伽利玛女士决定中止该奖。实际上，伽利玛女士曾通过秘书处建议执行局第一五七届会议修改该奖《章程》，以使其仅涉及用法语写的或译成法语的作品，但她没有同意执行局明确提出的要求；执行局当时出于维护教科文组织计划普遍性的考虑，曾希望向其提交一份计划，使该奖能象其《章程》最初规定的那样，扩展到各种语言上去。

工作重点2 – 促进手工艺和设计

182. 在与Felissimo集团合作组织的“设计21”第三版范围内，在北京民族文化宫举办了一次展览，展出了预选参加“雅致中华”比赛的32个国家112名选手的作品。由杰出的时装专家和设计专家组成的国际评审委员会选出了一名综合大奖获奖者，四名单项奖（时装、时装衬品、家具和室内装饰）获奖者。赞助者们也指定了各个奖项的得主。这一活动是教科文组织与Felissimo集团良好合作的结果，它的成功具体而又鲜明地反映了文化与发展、创作与文化产业、传统与现代性之间的内在联系。

工作重点3 – 图书与文化产业

183. 关于在地区和部门一级落实“文化：一种特殊商品？”专家讨论会（1999年6月）的结论问题，已与波兰教科文组织全国委员会合作，于今年6月30日至7月1日在（波兰）华沙为中、东欧国家举办了第一次研讨会。来自该分地区十个国家的26名专家、西欧的4名专家和30名观察员参加了研讨会。

184. 随二十来种阿拉伯文报纸每月发行一次的文学副刊“Kitab fi Jarida”每期发行量已达三百万份。由于该项目依靠的是预算外资金，总干事已向该地区可能同意增加该项目资金的国家发出捐款呼吁。响应该项呼吁的已有好几个国家，尤其是作为该项目所在地的黎巴嫩，它已同意再次捐款。

185. 总干事已向会员国、准会员和常驻教科文组织观察团发出通知，要求它们在确认和促进文化多样性问题上，明确告知它们对本组织有什么期待。它们的答复可能对有关这一问题的专家委员会的工作提供指导，该委员会将于今年九月份举行第一次会议，以在这方面提出具体建议。

促进和平文化

| | 计划拨款 \$ | 开支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|--|------------|----------|------------------|
| | 1,804,400 | 276,653 | 15.3 |

从文化间关系到文化多元化

186. 在为继续实施《通史》和《地区史》项目而寻求预算外资金方面，Vitae基金会（巴西）已提供了35,000美元的捐款，Antorchas基金会（阿根廷）和Andes基金会（智利）也已承诺各自捐出35,000美元。

187. 与“巴黎--塞纳”建筑学校签署合同拟订了一份数据收集调查表，以将其输入旨在调查中亚旅行客店情况的数据库内。还开展了公众宣传活动，如举办了关于中亚和古代丝绸之路的蒙古电影幻灯节，发行了“丝绸之路：对话之路”彩色手册，其中重点论述了该分地区在这方面所起的作用。

188. 在“日常生活文化间对话”项目范围内，今年2月23日-25日在教科文组织比勒陀利亚办事处举行了一次分地区协调员会议。来自非洲各分地区的青年问题非政府组织和协会的代表参加了会议。他们明确了为在网络成员中更有效地传播和交流信息而应使用的工具，并就2000-2001年的共同活动计划作出了决定。

189. 发起了一个巴尔干地区文化间调解项目，题为“在社区间关系紧张的地区促进多元文化特性”。该项目由意大利预算外资金提供资助，目的是运用正规教育和非正规教育的各种手段，在因种族间冲突而遭受创伤的地区创造条件，使人们接受文化贡献的多元性，并在长期对立的社区之间建立起平和的关系。

190. 一个题为“城市文化：青年人融入社会的调停者”的音乐（MUSIC）项目，旨在研究关于城市的社会和文化作用的一系列在历史上有影响的理论，并探讨大众传媒和大众艺术（尤其是音乐）为促进社区关系和增进国际多文化了解而可能采取的各种手段。为了完成此项任务，当地专家进行了若干实例研究，课题是世界各地区不同城市中的城市文化状况，涉及的具体城市为：达累斯萨拉姆（坦桑尼亚），金斯敦（牙买加），新德里（印度），莫斯科（俄罗斯联邦）和阿拉木图（哈萨克斯坦）。

191. 正在建立由教科文组织和平城市奖（1996-1999年）的候选城市提交的城市革新项目数据库，2000年8月便可在因特网上查询该数据库。该数据库对于当地的“实干家”来说是一个有启发作用的信息工具，也是促进全世界各个城市之间的合作的工具，这些城市将从业已建立的伙伴关系中受益。此外，它还有助于该奖的获奖城市和候选城市的城市革新项目产生国际影响。通过开展提高认识的活动、研究、专家咨询、讲习班和文化决策活动，将把收集到的知识作为建立一个以“社区间对话和反对排斥现象”为专题的观察站的基础。这些城市都将被纳入教科文组织和平城市网，目的是鼓励就已经加强了今日的多文化城市友好往来关系的革新性实践进行不断的、积极的交流。

192. 在教科文组织协助加强波罗的海各国之间的合作范围内，已把重点放在以下方面：文化旅游，以及加强遗产专家、环境专家与旅游组织者之间的合作。为此，已编写了一份关于该地区各国可持续的旅游业的最佳实例的简要出版物。

193. 尤其是在就土著人民文化权利进行讨论的范围内，在土著人民方面加强了与联合国系统的合作。教科文组织参加了联合国人权事务高级专员办事处组织的土著人民工作小组，该小组专门讨论了儿童和青年问题（日内瓦，2000年7月24-28日）。在实地已经完成的项目中，尤其应强调指出由利马办事处实施的关于厄瓜多尔与秘鲁之间的边界地带土著居民的项目。

194. 关于世界文化论坛--巴塞罗那2004，已于2000年3月在西班牙巴塞罗那举行了论坛--教科文组织联合委员会第一次会议（该委员会系根据执行局第一五六届会议批准的框架协定而设立的）。该论坛还参加了2000年5月3日世界新闻日的庆祝活动，具体方式是与加泰罗尼亚新闻记者协会合作，传播了总干事在该世界日之际发出的贺辞。

重大计划 IV

走向全民传播与信息社会

IV.1：思想的自由传播

| | 计划拨款 | 开支 | 开支占计划拨款的百分比 |
|--------------------------|------------------|---------|-------------|
| | \$ | \$ | % |
| IV.1.1 | 1,732,600 | 513,368 | 29.6 |
| IV.1.2 | 2,498,600 | 236,065 | 9.4 |
| 信息社会的伦理、法律 和社会文化方面的挑战 | 954,900 | 105,552 | 11.1 |
| 计划IV. 1 | 5,186,100 | 854,985 | 16.5 |

IV. 1. 1 – 言论自由、民主与和平

195. 在庆祝世界新闻自由日（5月3日）期间，特别加强了提高公众对言论自由、传播媒介与民主之间的关系的认识的工作。在全世界，通过庆祝世界新闻自由日，强调了保护言论自由的权利的重要性并呼吁人们对那些冒着生命危险每天为公众提供新闻的新闻工作者的状况予以关注。在日内瓦举办的一次专门关于“处于冲突和冲突后地区的传媒”的研讨会提出了一套得到联合国的支持的建议。向被监禁的叙利亚新闻记者Nizar Nayyouf 颁发了2000年教科文组织/吉列尔莫·卡诺世界新闻自由奖。与各地区和国际传媒组织及倡导新闻自由的团体，包括国际言论自由交流网络（IFEX）保持着密切的关系。本组织通过谴责对新闻记者和传媒的侵犯及罪行、对侵犯新闻自由的具体案件采取外交行动以及帮助专业传媒组织建立监测和警戒网络等方式来继续保护新闻自由。

196. 教科文组织还进行了一次调查，对与非政府国际组织进行各种形式的合作和建立一种机制来保护教育、科学和文化工作者的人权的可能性进行评估。一些参与调查的组织对于探讨如何通过建立行动警戒网络、联合网址和协调行动来加强合作和建立有助于保护各自领域的专业人员的人权的新机制表现出极大的兴趣。

197. 有关传播媒介促进和平与宽容的行动包括为印度尼西亚、科索沃、危地马拉和塞拉利昂的传媒立法改革以及在冲突及冲突后地区恢复独立传媒提供技术与专业援助。

这些活动有助于增强民主的价值观和在印度尼西亚创造一种促进传媒自由与独立的新环境，并确保该国及科索沃、危地马拉和塞拉利昂所制定的传媒立法符合国际公认的原则。教科文组织在东帝汶开展的活动（帮助制订广播法草案、建立社区广播电台和印刷厂以及合作发行报纸）为联合国东帝汶过渡时期权力机构（UNTAET）所作的恢复该地区和平的努力助了一臂之力。

198. 教科文组织继续对以色列-巴勒斯坦传媒论坛给予了支持。该论坛不加歧视地对所有传媒专业人员开放，目的在于在论坛成员之间树立一种专业上相互支持的团结精神。教科文组织的支助使得该论坛能够开展各项活动来促进专业人员之间的交流和提高在处理各种情况、事件和共同关心的问题方面的专业能力。教科文组织还与世界报刊协会（WAN）合作开展了一个为塞尔维亚的独立传媒建立一个独立的印刷厂和发行网络的项目。主要目的是除了现有的新闻网络之外，提供另外一种传播新闻和信息的途径。此外，贝尔格莱德的节目库继续向塞尔维亚的公共和私人电视台提供长达350小时的各种免费节目，包括纪录片、教育和文化节目，从而为当地人民提供了一种可供选择的、独立的信息来源。

IV.1.2 – 传播媒介、信息与社会

199. 教科文组织履行了在第四届世界妇女大会上所作的关于促进传播媒介女专业人员的平等工作机会和使3月8日国际妇女节成为“值得纪念的一天”的承诺。总干事请全世界的传媒组织确保女新闻记者在这一天负起编发新闻的责任。这一“妇女编发新闻”的活动的目的还在于引起人们对女新闻记者仍然面对“玻璃顶棚”这种状况的关注并强调必须人人享有平等机会。通过这些活动，教科文组织向世人表明，妇女更多地参与传媒的运作和决策大大促进了信息的多样性和多元化。

200. 作为关于通过社区传媒提高基层妇女能力的行动的一部分，教科文组织通过培训和在节目编排和制作方面提供支持，重点加强了在上一个双年度期间建立的七个社区妇女广播电台。本组织为培训喀麦隆和莫桑比克的女播音员以及为制作涉及妇女关注的问题的节目提供了支助，这些问题包括关于扫盲的切实建议和信息、卫生保健、儿童保育、先进的耕作方法、职业培训、工作机会和妇女在实施发展政策方面的作用等。在社区广播电台，特别是柬埔寨和喀麦隆的社区广播电台播出的节目旨在增强基层妇女发表

意见的能力，同时也培养她们的文化兴趣和创造性。一项正在进行的评估将对这些活动在提高农村妇女地位方面的作用进行审查。

201. 有六十个会员国和两个非会员国参与了关于“联机管理”的调查，并向第二次全球知识会议（吉隆坡，2000年3月）提交了一份报告草案。与国际交流文献中心网-IT基金会共同实施的这一项目对于规划一个更大的、旨在“促进管理知识的更广泛的交流”的全球知识合作伙伴（GKP）项目起到了促进作用，教科文组织将积极参与这个项目，尤其是在关于利用信息和传播技术来加强公民与各级政府的联系方面。

202. 作为促进公有领域信息活动的一部分，教科文组织对来自非洲、亚洲、加勒比和东欧的11位信息专家和档案管理员参加为音像档案管理员和专家举办的关于“音像档案管理与利用：第3个千年的挑战”的第五届技术研讨会（巴黎，2000年1月）提供了帮助。该研讨会聚集了来自40个国家的大约330名与会者，他们就新的数字化技术与因特网对音像遗产的保护的影响和作用展开了辩论。会议提出了一些办法来保护目前因化学变化和技术过时而面临威胁的大约3,000万小时的录音资料和1,000万小时的录像资料。双年期内的后续活动将包括培训和制造商与档案管理员之间进行磋商。

203. 按国际标准和在Windows与Linux操作系统的两个平台的基础上，在为拉丁美洲和加勒比地区建立虚拟图书馆项目的框架内制定了关于网上图书馆的总体方案。该项目引起了热烈的反响，许多政府机构，如巴西信息协会，以及一些非政府机构都表示有兴趣参与该项目。与国际科学界和在教科文组织内部建立密切的合作关系是这项工作取得成功的基本保证。

204. 在非洲，本组织对出版有关非洲的电子出版物给予了支助，主要方法是使信息提供者了解在出版方面使用数字化传媒的可行性，在公共图书馆和信息中心改进网上对非洲的出版的查阅，以及提供数字化出版方面的培训。根据第一版的用户的反馈意见，教科文组织和联合国训练研究所正在进行协作以扩充内容并通过同行的评议，确保质量更加稳定，以及提供英、法两种文字的版本。这些行动促进了为加强非洲在公有领域的实力而开展的提高认识运动并加强了各国的信息专家之间的联系。

205. 在阿拉伯地区，教科文组织与阿拉伯出版商联合会达成了一项协议，为本地区的所有出版物及其在本地区各图书馆和档案馆的分配建立一个大数据库，还要建立一个可检索的网络数据库接口。这样一个数据库似乎是研究人员和广大公众期待已久的。根据世界记忆计划，设立了一个地区委员会，该委员会目前正在实施一项抢救、保护和开放拉丁美洲和加勒比文献遗产的地区计划。保护国际（CI）的万维网站Webworld被访问的次数稳步上升；为加强各种用户服务和将万维网站发展成为传播与信息的通道作出了努力。为满足访问者的要求，建立数据库驱动的系统是必要的。

信息社会的伦理、法律和社会文化方面的挑战

206. 作为对定于2000年11月召开的2000年信息伦理会议的投入，进行了关于税率与交叉补贴、关于使用公有领域信息的政策、公平使用方法以及保护隐私的四项研究。在这方面，在马里举行的巴马科2000年会议有助于提高对非洲在使用信息和传播技术中的伦理、法律和社会问题的认识。在经社理事会举行的关于信息与传播技术和发展高级别会议期间（纽约，2000年7月），总干事召开了一次关于信息伦理的圆桌会议，教科文组织提交的关于信息社会的伦理和社会文化方面问题的报告得到了普遍的好评。教科文组织主持了一次关于普遍使用信息和信息技术为人类发展服务的小组讨论，为秘书长提交高级别会议的报告提供了内容并参与举办了有关的展览。这些活动提高了教科文组织在整个联合国系统的活动中所起的作用的知名度。

IV. 2 – 消除传播和信息方面的差距

| | 计划拨款 \$ | 开支 \$ | 开支占计划拨款的百分比 % |
|---------|------------------|----------|------------------|
| IV.2.1 | 3,364,636 | 474,148 | 14.1 |
| IV.2.2 | 2,700,000 | 363,998 | 13.5 |
| 计划IV. 2 | 6,064,636 | 838,146 | 13.8 |

IV. 2.1 – 发展传播

207. 通过实施预算外项目及开展培训和机构间合作来加强发展中国家的传播能力被当作高度优先事项。在这种背景下，国际传播发展计划（IPDC）及主席团政府间理事会

第二十届会议（教科文组织总部，巴黎，2000年3月）审议并通过了61个国家和地区级项目（总预算额达180万美元），以帮助加强发展中国家的传播基础设施、开发媒体人力资源及加强专业组织和独立传媒。这届会议还讨论了几个问题，以进一步改进理事会的工作方法，把精力更集中于几个主要优先领域，如传媒多元化、培训、社区媒体及新的信息传播技术。

208. 教科文组织为大约150位传播专业人员的培训提供了援助，并加强了它与教科文组织传播教席国际网（ORBICOM）的合作。教科文组织传播教席国际协商会议（墨西哥，2000年7月10-11日）通过了一项《行动计划》，其中包括对发展中国家使用新信息传播技术的国际研究和这方面的资料汇编，以及建立使用因特网和信息传播技术的信任机制。此项研究将由来自世界各个地区至少14个国家的专家来进行。这是教科文组织传播教席第一次召开全体会议，决定传播领域在国际范围内的优先工作事项。

209. 教科文组织支持了几项重要的国际活动。这些活动旨在发展和加强公共广播事业，加强其教育和文化方面的作用，并支持制作和发行本地视听产品。这些活动包括发表一项由国际教育及发现电视公司协会（AITED）起草的有利于公共广播事业的宣言（巴黎，2000年4月）；世界广播理事会与其他非政府组织共同举办的非洲视听传媒所面临之挑战的国际会议（摩洛哥，拉巴特，2000年5月）；拉丁美洲公共广播事业国际会议（巴黎，2000年3月）；国际公共服务电视展播会议/教科文组织为拉丁美洲电视制作人举办的讲习班和公共电视讨论会（2000年1月）。“无边界荧屏”项目取得了新的进展，与国际广播电视台（URTI）合作建立了一个网站，以建立发展中国家公共电视节目资料库。与国际公共服务电视展播会议共同加强了创造性电视基金的集资能力，并组织了各种培训和宣传活动。这些活动为有关电视内容的讨论提供了一个讨论和思考的空间，并培养了发展中国家和转型期国家的电视专业人员在地区及国际范围内进行国际接触、交流看法与经验的能力。

IV. 2. 2 – 发展“信息结构”

210. 作为帮助会员国制定国家和地区发展信息技术政策行动的一项内容，教科文组织在乌干达和尼日利亚进行了部门政策评估研究。在拉丁美洲和加勒比地区，着重帮助各国政府和各个机构在教科文组织的主管领域内发展远程信息技术基础设施和信息结

构。通过建立拉丁美洲信息合作计划网，6个地区项目获得批准。然而，要扩大拉丁美洲信息合作计划网在该地区的影响，就要将该网列为一项地区性政府间计划。在亚洲及太平洋地区，工作重点是为培训者开办有关图书馆信息服务和管理问题的培训班，及制定信息政策以改善信息服务。此外，在本组织的鼓励和支持下，建立了一个连接科学、教育和文化机构的电子网络，以促进这些领域的合作并加强地区信息技术网络。为此，还帮助建立了一个地区高等教育电子图书馆，作为1999年5月与阿拉伯联合酋长国大学签署的谅解备忘录地区计划的一个部分。

211. 教科文组织继续援助亚历山大图书馆项目，着重培训如美国国会图书馆这样的重要机构的图书馆工作人员。培训的重点是图书馆管理、新数字化信息系统及图书和期刊的购置。本组织还采取措施为有视力缺陷的人建立了一个教科文组织图书馆，为盲人选择专门的硬件及开发阿拉伯文的专用软件。此外，还向俄罗斯国家图书馆提供了财政和技术援助，举办了一次网上图书馆会议。此次会议有助于确定该图书馆在俄罗斯联邦和其他国家的重要作用。在图书馆内还建立了一个因特网中心。本组织正在帮助克里斯诺戈尔斯克政府电影档案馆建立一个多语种资料库。该资料库可从网上查询，向读者提供丰富和独一无二的档案珍品。

212. 最后应指出的是，“全民信息计划”草案已拟好，并在提交执行局审议前已送达各会员国评议。

国际和平文化年

213. 在本次回顾的这段时间内，在由整个联合国系统领导的信息与交流联合行动框架内，开展了一场动员文字与影视媒体促进国际和平文化年的运动。为和平文化与非暴力2000年宣言征集到两千万个签名足以表明在动员公众广泛支持和平文化行动方面作了很多的努力。

214. 160多个教科文组织全国委员会、教科文组织总部外办事处、许多教科文组织的伙伴机构（包括129个与教科文组织和联合国有联系的非政府组织）以及联合国系统的主要组织都至少开展了一项重要活动来支持国际年的目标的实现。在许多国家里，这些活动是国际和平文化年全国行动的一部分，有社会各界和大量民众的广泛参与。

215. 设立了一个全球传播与信息交流系统，以便在网上交流各地的组织和媒体开展的促进和平文化的活动，网址是（www.unesco.org/iycp 和www.unesco.org/iycptec）。可在文件160 EX/INF.3中找到2000年第一季度在国际和平文化年框架内开展的活动的详细清单。

教科文组织统计研究所

216. 1999年11月教科文组织统计研究所（UIS）正式成立后，其理事会于2000年2月召开了第一次会议，讨论了计划的优先次序、活动和组织方面的问题以及通过统计研究所2000年的计划和预算。

217. 在本次审查的这一阶段内，统计研究所完成了全民教育评估资料数据的收集、验证和处理，编出了“2000年全民教育评估”这一统计报告。这是根据167份国别报告提供的资料和数据编写的，集中在基础教育的主要教育指标上，并有图表加以说明。2000年4月在达喀尔举行的世界全民教育论坛上，用英文和法文介绍并散发了这份材料。还通过CD-ROM传播了主要指标，介绍了参与教育、幼儿教育、教育经费、教师和阅读及写作能力等主要领域的指标。作为新创立的全民教育的观测站，统计所希望进一步开展这项工作，因为新的目标需要新的信息来制定新的政策。

218. 统计所的另一项重要工作是准备和开展2000年教育调查，在这项工作中，统计所将跟往常一样进行正常的资料数据的收集和传播工作。新的调查手段已经制定并已用印刷品成电子邮件的形式传发给会员国。这些手段考虑到了使用者对新指标的要求以及通过更精确地将国家教育体制与国际教育标准分类法（ISCED97）进行对照来提高国际可比性。为确保正确使用修订的ISCED并正确解释这次调查所用新的概念和定义，计划在夏天举办共有130个国家约240位教育和统计专家参加的十场讨论会。到2000年6月底为止，已举行了四场讨论会，其他讨论会的准备工作也在顺利进行。

219. 统计所还在世界教育指标项目（WEI）（部分由世界银行资助）中继续与经济发展与合作组织保持伙伴关系。该项目有18个会员国参与，统计所在项目实施中的作用在不断加强。已经制定并公布了资料数据的收集手段，落实了关于资料数据分析和处理的工作计划，将在印度尼西亚召开的WEI会议（2000年11月）的准备工作也正在进行。

220. 对扫盲工作的成绩和计划作了一次评估，评估结果已发给有关会员国供参考。这些结果还用于评估九十年代重要会议所确定的目标完成的情况。培养统计能力的活动的重点一直是在技术上支持会员国的“2000年全民教育评估”。国民教育信息体系（NESIS）计划在撒哈拉以南非洲的此项工作中一直特别积极。

221. 在有关传播和科学技术的统计方面，开展了对目前以及未来需要的基本调查，目的在于提出一些战略方案。将对这些战略方案进行广泛的讨论，使之成为今后收集与传播这类数据的基础。统计所的网站已在技术上有了很大改进。

222. 作为“巴黎21”的发起者之一（二十一世纪的统计合作伙伴），统计所参与了如何加强政策执行者和资料数据提供者之间的联系的研究，积极参加了各种国际统计会议，包括联合国统计委员会、经济合作与发展组织援助开发委员会关于制定指标的会议，以及英联邦统计者每五年一次的会议。

预测与展望研究

223. 在计划执行的头六个月中，为庆祝《二十一世纪的关键》一书（见下文）的出版，围绕着以下几个主题举行了三场名为“二十一世纪谈话”的讨论会：“二十一世纪的心灵病：展望与预防”（2000年4月18日举行，有Julia Kristeva, Denise Bombardier和Adalberto Barreto等人参加，总干事致开幕辞）；“宇宙的未来是怎样的？--只有我们在宇宙间吗？在长远的未来会不会有‘嘎嚓’一声巨响，继而是‘砰’的一声巨大的崩塌？”（2000年5月5日举行，有Trin Xuan Thuan、Nicolas Prantzos和André Brahic等参加）以及“如何迎接二十一世纪的挑战并使世界一体化更加文明一些？”（5月30日举行，有教科文组织执行局主席Sonia Mendieta de Badaroux夫人、总干事Jaques Attali、Thierry Gaudin、Luc Montagnier 和 Edgar Morin等人参加）。讨论会期间提出了许多值得思考的问题。通过加速建立知识社会和新价值社会来解决贫困与排斥的问题的方法受到了注意。用于对付威胁人类的三大危害的“调节制度”也受到了关注。这三大危害是比艾滋病更可怕的传染病、老龄化及其对保健工作和社会经济带来的后果，以及因新技术的飞速发展而加速扩大的不平等现象。最后强调了二十一世纪初，两种“全球化倾向”给世界带来了深刻的变化：一方面是技术的世界一体化，另一方面是观念的世界一体化。

224. 2000年5月与门槛出版社联合出版了法文的《二十一世纪的谈话》和《二十一世纪的对话》选集的第一集，由总干事作序，题为《二十一世纪的关键》收集了80多位第一流专家和知名人士的文章，涉及到关于未来的三十多个关键问题（什么是人类的未来？什么是教育与文化的新领域？）。联合出版的本选集的英文和西班牙文版将于2001年问世。

225. 另外，教科文组织与法国国际广播电台合作，制作了题为“2000年”的广播节目，在全世界播出。已经播出了七次，涉及人口、水、沙漠化、贫困与排斥、发展、妇女和城市等问题。各种预测性文章也不断在各地区有参考价值的报刊和期刊上以及在展望未来的国际性杂志上发表。

奖学金

226. 截至7月17日，教科文组织2000--2001年奖学金库计划收到了来自104个会员国的195份申请。目前正在与全国委员会、常驻团和计划部门密切磋商共同筛选这些申请。从2000年1月1日到6月30日，共颁发了53份奖学金（非洲：23份；阿拉伯国家--包括巴勒斯坦学生：7份；亚太地区：12份；欧洲：5份；拉丁美洲和加勒比地区：6份），这些奖学金都得到了有关全国委员会的同意，由不同的方面提供资金。获奖学金的人中27位为男性，26位为女性。

227. 下列国家为奖学金库计划的2000--2001年联合奖学金慷慨地提供了资金（或实物）：中华人民共和国（10份科技领域的研究生奖学金）；捷克共和国（10份在教科文组织主管领域提供培训的奖学金，5份给研究生，5份给本科生）；以色列（由（MASHAV）教科文组织各领域的40份奖学金，外交部国际合作中心颁发的涉及和由以色列教育部、高等教育规划理事会和预算委员会、外交部以及以色列教科文组织全国委员会颁发的科技领域的14个博士后奖学金），波兰（22个东方研究、水文学和考古学方面的研究生奖学金）；韩国（由国际传播发展计划颁发的20份研究电视记录片制作的奖学金）。

228. 此外，法国OREAL集团公司又为年轻妇女提供了生命科学方面总额为169,670美元的研究生奖学金。“教科文组织奖学金享受者通讯录：1998--1999年”已经发给全国委员会和常驻团。在教科文组织的网站上也可查到教科文组织的奖学金项目。

229. 关于执行局决定156 EX/9.6.2所要求的、和根据已经收到的对要求会员国提出供评估的人选的通函CL/3543所提出的建议对教科文组织奖学金计划进行评估问题，已于2000年6月决定把此项工作交给评估股份有限公司（英国）。由于1998--1999双年度期间计划有很大变化，因此认为评估应该在双年度工作结束后开始。目前评估正在进行中，预计在2000年12月完成。报告将提交执行局第一六一届会议。

与妇女和性别问题有关的活动的协调

230. 作为对第四次世界妇女大会（北京、1995年）的后续活动，联合国大会召开了一次特别会议“妇女2000：二十一世纪的性别平等、发展与和平”，也称为“北京+5”，对《北京行动纲领》五年的执行情况进行了审查（纽约，2000年6月5--9日），并重点总结了先进经验、积极措施、经验教训以及存在的障碍和主要挑战，以便在新的千年中实现男女平等。会议还发表了一项呼吁进一步实施《北京行动纲领》的政治宣言，强调需要在12个关键领域开展工作，所有这些领域都与教科文组织的工作紧密相关。全面落实北京会议的各项承诺仍然是本组织开展的与性别问题有关的活动的中心任务。

231. 教科文组织积极参加了这次特别会议，尤其是与国际和平研究协会合作组织了一项外围活动“妇女促进和平文化议程”。本组织对联合国秘书长关于在所有的工作中加强注重性别问题方面所取得的进展的报告提供了素材，包括对教科文组织在执行大会通过的有关妇女和性别平等问题的五项决议方面所作工作的评估。北京+5会议表明男女不平等、侵犯妇女的基本权利和男女之间机会不平等仍然是需要靠最高一级来解决的政治问题。

232. 教科文组织在注重性别问题上所作的努力主要集中于在会员国和秘书处内部加强体制建设，以便按照《北京行动纲领》和联合国的其它承诺促进妇女和女青少年的权益。这项工作在提高妇女地位和促进性别平等组（WGE）的领导下开展，通过传播与妇女、女青少年和性别平等有关的信息和出版物，通过召开信息交流会议、建立性别平

等网站和继续促进与指导“性别问题优先”电子讨论小组，确保对这些问题进行广泛的宣传。

233. 作为负责执行《消除对妇女一切形式歧视公约》(CEDAW)第10条(关于教育)和领导机构，教科文组织通过宣传和分发教科文组织的“通向性别平等的通行证”，继续动员对《公约》的广泛支持。这是1998年编印、并在1999年增订的一本书，谈的是对《公约》的个人体会，旨在提高世人对《公约》的认识。该书有阿拉伯文、英文、法文、印地文、葡萄牙文、西班牙文、斯瓦希里文和乌尔都文版本。今年还将出版中文和俄文版本。几内亚政府还印制了九种地方语言和版本。通过教科文组织的各种渠道和联合国实体的各种网络已分发了十五万多册。还备有西班牙文的针对文盲和新脱盲者的普及本。关于教科文组织执行《消除对妇女一切形式歧视公约》的进一步情况，可参阅教科文组织提交消除对妇女歧视委员会第23届会议(2000年6月12--30日)的报告。

234. 在国际妇女节(2000年3月8日)之际，大约60个国家的1,000多个传播媒介响应了教科文组织总干事提出的关于请全世界各传媒单位通过让女新闻工作者参与本单位最高层的决策来庆祝这一天的号召。由于与教科文组织在各国的合作伙伴密切协调，这项活动成功地动员了一大批地方网络。本组织还举办了一次关于妇女与和平文化的题为“和平鸽之声”的特别活动，以纪念卢旺达妇女，特别是纪念教科文组织马登吉特·辛格宣扬宽容和非暴力奖得主、已故的Veneranda Nzambazamariya。

235. 教科文组织支持在2000年开展世界妇女游行群众活动，这是由魁北克妇女联合会发起的一项旨在与贫穷和对妇女的暴力作斗争的活动。游行的目的是维护妇女和女青少年的权益。实现男女平等、反对贫困和帮助妇女与贫困作斗争，并通过建设和平文化来确保和平。自发起这项活动以来，已动员了143个国家的大约3500个妇女组织。

236. 与西班牙政府和非政府组织“天下一家”合作，于2000年1月12至14日在西班牙王后Sofia的主持下在马德里举办了“国际小额贷款论坛”。教科文组织还与环境电视台-TVE(联合王国)共同举办了“从空谈到实际--寻求变革的女广播员”会议，参加会议的有来自世界所有地区17个国家的广播员，会议的目的是摄制与《消除对妇女一切形式歧视公约》和性别问题有关的记录影片，在北京+5会议之前和期间放映。此外，本组织参加了行政协调会机构间委员会关于妇女和性别平等问题的会议(纽约，2000年2月23-

-25日)、妇女地位委员会第44届会议(纽约, 2000年2月28日至3月17日), 国际奥林匹克委员会关于妇女和体育的第二届会议: ‘对21世纪的新展望’(巴黎, 2000年3月6日--8日), 并与国际大学毕业妇女联合会合作组织了一次关于高等教育中的妇女的专题讨论会(纽约, 2000年3月)。

与青年有关的活动的协调

237. 为了通过动员所有的合作伙伴, 提高“青年问题”在政治议程上的地位, 教科文组织参加了美洲开发银行董事会的会议(2000年3月)、主持了关于青年参与问题的会议并为在拉丁美洲广泛发行(300,000册)的出版物“世界依然年轻”撰写了关于最佳作法的研究报告。作为这一努力在美洲青年发展问题工作组范围内产生的积极结果, 将在下次美洲峰会(魁北克, 加拿大, 2001年)期间举办一个青年论坛。作为第四届世界青年论坛国际筹备委员会的成员之一, 教科文组织在该论坛的筹备工作中和确定其性质、要实现的目标、任务及可行性方面起到了关键作用。

238. 青年问题协调组继续与各计划部门密切协作, 支持开展各项青年活动, 例如: 组织学生参加世界高等教育会议(WCHE)的两个后续会议、确定一些青年非政府组织参加将对全民教育的后续活动进行监督检查的特别工作组, 和编发一期关于“青年过渡时期”的《国际社会科学杂志》。

239. 教科文组织青年委员会于2000年3月在澳大利亚的阿德莱德召开了第一次会议。委员会在其报告中向总干事提出了关于其组织结构和人员编制、当前的任务及有关青年问题的建议, 并在31 C/4文件中提到青年问题。此外, 教科文组织为在莫桑比克的马普托举行“首届南部非洲开发共同体地区青年会议”给予了技术和财政上的支持, 并将促进该地区各国青年行动计划的制定。

240. 完成了一项对各国政府、政府间组织、国际、国家和地方非政府组织目前实施的各种青年志愿服务计划和项目的调查研究工作。根据调查研究的结果, 向执行局本届会议提交了关于教科文组织在青年志愿服务方面采取创新的方法的建议(文件160 EX/44)。

非洲活动的协调

241. 根据非洲会议的建议，教科文组织正尽一切努力，倾听该大陆关心的问题和愿望。因此，总干事在参加在尼日利亚举行的疟疾问题高峰会议时呼吁动员全世界防治这种疾病。在这次访问期间，为尼日利亚制定了一项特别行动规划，其重点是支持民主制度发挥作用和促进全民基础教育。数个部门考察团将赴尼日利亚确定该行动规划的各个方面内容。

242. 在其参加达喀尔论坛和在莫桑比克举行的葡萄牙语国家共同体高峰会议及其正式访问多哥期间，总干事有机会与该国政府一起对教科文组织与该国之间的合作情况进行了总结。几个跨部门考察团正在筹备赴尼日尔和津巴布韦的事宜，一些评估团将就莫桑比克和津巴布韦在受到自然灾害之后在重建方面的需要情况提出报告。

243. 教科文组织参加了非洲统一组织（OUA）第三十六届首脑会议（7月10日--12日，洛美，多哥）。这次会议特别强调了《非洲教育十年议程》、达喀尔论坛及大湖各国、安哥拉、索马里和塞拉利昂的和平文化。在非统组织秘书处的要求下，教科文组织还为举办6月中旬在科特迪瓦阿比让举行的非洲文化筹资讨论会提供了援助。

244. 本组织的不同部门于2000年6月21日参加了与日本外交部的一个代表团举行的一次会议，研究加强日本与教科文组织之间在非洲大陆的合作的可能性。

245. 教科文组织还参与了在非洲知识分子的倡议下和联合国的支持下创建的关于“非洲与第三个千年的重大挑战”的独立委员会的工作。该委员会开展的思考活动提出的报告将在2000年9月举行的千年大会期间提交联合国。

信息交流中心

246. 自本双年度初便做出努力，以便改进教科文组织万维网址内的语言多元化。例如，目前已可以用六种正式语言查询有关一般性问题的13个网页。由于来访大量增加，故增加了网址功率，安装了一个新的搜索引擎。

教科文组织出版办公室

247. 在所涉期间，单是以教科文组织出版社名义出版的作品就有8部书和11期三种季刊。在同一季度内，签订了26份联合出版合同和15份版权转让合同，并授与83份再版许可证。教科文组织出版办公室参加了28个图书博览会和展览会；编写、出版和发行了12种折叠印册和小册子，以及一期简讯“新书介绍”，并通过电子邮件寄给了主要发行商。

248. 虚拟图片档案馆已启用：15,000张照片已上网。将继续开展照片数字化工作，目的是将自教科文组织成立以来所收集的所有照片输入万维网。尽管数字化是一项容易的工作，但是，精确地将英文和法文文件编入索引却是需要十分了解本组织自其创立以来的所有活动的一项漫长的工作。

249. 本组织自1945年以来的全部录相档案的清单以及展示本组织目前活动的录相目录将在最近几周内上网。正在将光化学载体上的胶片转输到数字载体上，尽管预算拮据使这一非常费钱的工作进度放慢了。已开始合作制作两套广播节目，一套与西班牙广播电视台（西班牙）合作制作，另一套与法国广播电台（法国）合作制作。最后将出一套传统音乐光盘和一个在教科文组织就和平问题发表的最精采演讲的光盘。将本组织录相带转输到数字载体的可行性研究已经完成。在最近几周内，教科文组织将签订第一份针对建设一个数据库模型以及使现在仍然录在乙烯盘上的本组织最早的音响数字化的合同。最后，出版了只读光盘《兰色的金子。水的互动式百科全书》的英文版，而且在出版法文版时得了1999年麦比乌斯奖（科学类奖）。

月刊办公室

250. 关于《教科文组织信使》，2000年上半年总部出版办公室销售额下降放慢。对订户变化情况的审议显示新订户忠实率低。对法国的新订户的调查显示，1998年7月推出的新版《信使》为吸引新读者提供了机会，这些新读者主要是参与结社活动的35岁至50岁的成年人。这种情况很重要，因为《信使》的三分之二的读者是50多岁的人。订阅率低的主要原因是，他们认为《信使》的版面太千篇一律。因此，决定从2000年10月这一期开始改进目前的形式，以便使各栏目的内容多样化并使版面设计更具活力。

251. 新版《信使》的推出开始对联合出版物的发行产生影响。例如，泰文联合出版物的发行量已增加了两倍。此外，已决定推出新的联合出版物（或再版现有联合出版物）。《信使》因特网址上半年的访问率有了大幅提高，为通过关键词利用新版《信使》各期和第三年各期提供了方便。

252. 关于《教科文组织消息》，已与一个私人接待网址签订了一项协定，将该杂志的超文本标记语言（HTML语言）版本输入因特网；正在继续努力推出俄文和阿拉伯文版本。秘书处邮寄部门的改组使这一杂志的分发再也不能得到保障；正在紧急寻求一种解决办法。

公众宣传

253. 3月8日妇女节之际，总干事发出了“妇女办新闻”的呼吁，围绕这一呼吁做了大量的动员和宣传工作，受到了传媒的广泛报导（尽管不均衡）。还做了特别努力，传播为世界新闻自由日（5月3日）和颁发教科文组织/吉列尔莫·卡诺新闻自由奖准备的新闻材料。

254. 为达喀尔世界论坛实施了一项传播战略，其中包括在各大报刊上发表总干事的署名文章，在论坛之前和举行期间通过传媒宣传地区筹备会议和举行记者招待会。教科文组织承担了核准在达喀尔外国新闻界参与论坛报道的工作，并利用此机会分发了非常受欢迎的《教育新闻工作者手册》。

255. 在本双年度财务期的头六个月期间，在本组织总部安排的文化和公共关系活动有：常驻代表团、全国委员会或秘书处在实施计划的范围内推荐举办的37次展览和22场音乐会、演出或特别活动。

与教科文组织全国委员会的合作

256. 在与教科文组织全国委员会的合作方面，重点开展了加强全国委员会的业务和管理能力和加强它们的双边合作及分地区、地区和国际合作的工作。随着大不列颠及北爱尔兰联合王国教科文组织全国委员会于2000年1月成立和帕劳共和国全国委员会于2000年3月成立，全国委员会总数已达189个。

257. 2000年5月至7月，在东道国全国委员会的合作下，先后在玻利维亚、埃及、斯洛文尼亚、纳米比亚和乌兹别克斯坦举行了五次关于《2002--2007年中期战略草案》（31 C/4）和《2002--2003年计划与预算草案》（31 C/5）的全国委员会地区磋商会议。168个全国委员会参加的这些磋商会议的报告已在文件160 EX/5第I (A) 部分中作了介绍。在每次磋商会议期间，各全国委员会还有机会对正在进行的改革工作范围内的非集中化方面的建议进行了研究。

258. 2000年7月13日至15日，亚洲及太平洋地区全国委员会在塔什干（乌兹别克斯坦）举行了第十二届亚洲及太平洋地区教科文组织全国委员会四年一次的法定会议。由乌兹别克全国委员会组织的这次会议的与会者是：38个全国委员会的代表，以及密克罗尼西亚的一位观察员、欧洲地区（德国和斯洛文尼亚）的两位观察员和亚洲及太平洋地区教科文组织13个办事处的负责人。全国委员会讨论了它们与秘书处的合作，并强调了它们参与计划实施的重要性和教科文组织全国委员会常设委员会的必要性。它们还讨论了自己与其国家合作伙伴的关系和该地区许多全国委员会之间特别富有成果的合作。会议结束时，通过了一份有九项内容的《记要》（《Executive Summary》），着重强调了拟定总部外办事处与全国委员会之间的《合作伙伴关系原则》和确定教科文组织各协会、中心和俱乐部，包括教科文组织协会、中心和俱乐部世界联合会与各全国委员会之间的合作方式的必要性。最后，15个全国委员会为其国家决策者拟定了一份关于其国家参与教科文组织工作的重要性的文件。

259. 2000年6月9日和10日，由斯洛文尼亚教科文组织全国委员会组织在布莱德（斯洛文尼亚）举行了第十四届欧洲地区全国委员会秘书长会议，欧洲各国全国委员会的46位委员，以及埃及、纳米比亚和乌兹别克斯坦全国委员会的三位观察员和教科文组织在欧洲地区的四个办事处的代表出席了会议。在两个工作日期间讨论的专题中，对“二十—世纪的教科文组织”和全国委员会参与计划的实施问题进行了更加深入的辩论。

260. 2000年3月6日至10日，在安哥拉罗安达举行了第四届葡萄牙语为官方语言的七个全国委员会秘书长会议。这次会议的目标是：与葡萄牙语为官方语言的国家一起完成对教科文组织2000--2001年双年度行动规划的分析和确定它们将共同实施的具体项目。2000年4月3日至7日，在喀麦隆雅温得举办了一期培训班，中部和西部非洲16个全国

委员会的干部，以及东道国全国委员会的全体工作人员参加了培训班。应当强调的是，喀麦隆全国委员会在各部的13个政府活动中心积极参与了本组织主管领域的活动，每个学员都准备了一份关于其委员会活动的文件，并在培训结束时分发了一份评估调查表，对调查表所做答复的分析表明，这次培训对所有学员都具有重要意义。

261. 总干事在2000年4月17日出席法国教科文组织全国委员会全体大会时表示希望各全国委员会继续积极参与教科文组织各项计划的制定、实施和评估工作。他还希望计划在2000-2001年召开的各全国委员会的法定会议对教科文组织的大型会议、会晤或研讨会的后续活动进行研究，并就由有关机构来组织实施提出具体建议。总干事还希望全国委员会之间的合作范围不断扩大，不仅是要开展北--南合作，而且还要开展东--西合作和南方各国之间的合作。

教科文组织俱乐部、中心和协会

262. 通过宣传、传播信息和资助部分活动，为加强与教科文组织俱乐部、中心和协会（大约5000个分布在120个国家）的合作、以及加强它们之间的协力合作做出了努力。在所考查的这一阶段内，广泛发行了两种出版物：《教科文组织俱乐部，光明之路：俱乐部史，1947-1996年》（用英语和法语各1000册，西班牙语750册）和一部有俱乐部活动事例的情况介绍手册（英文、法文和西班牙文各2000册）。在世界全民教育论坛期间组织了关于教科文组织俱乐部、中心和协会的国际展览。为一些活动包括培训班（比如，亚洲协会2000年6月在印度德里举办的培训班）提供了资助。与日本Fellissimo公司达成了一个合作框架协议，这家公司正在以“为后代人促进和平”为主题组织一场竞赛，并颁发国际奖。

与联合国系统的关系

263. 总干事参加了由联合国秘书长主持的行政协调委员会（ACC）2000年的第一次例会（2000年4月6-7日在意大利的罗马举行）。全球化和联合国、信息技术、艾滋病病毒以及落实ACC的决定等都是主要的议程项目。

264. 总干事还参加了2000年经济社会理事核心会议（2000年7月5日--8月1日，纽约）的高层会议（2000年7月5-7日），会议的主题是：“二十一世纪的发展与国际合

作：“全球知识经济背景下的信息技术的作用”。他就此主题发表了讲话并在早餐圆桌会议上做了关于信息伦理的演讲。高层会议结束时不经投票通过了一个《二十一世纪发展与国际合作的宣言：全球知识经济背景下的信息技术的作用》。其他小会讨论了与教科文组织有关的其他问题，包括：全面开展联合国的重要会议和高峰会议的后续工作；由整个联合国系统协调实施人类住区规划；联合国的各项活动；以及技术在减轻自然灾害的破坏和开展其他紧急人道救援活动中的作用。

265. 教科文组织还参加了联大的特别会议，如妇女2000/二十一世纪的性别平等、发展与和平：（2000年6月5--9日，纽约）和“贯彻社会发展问题世界高峰会议的精神”（2000年6月26--30日，日内瓦）等。

266. 联大第53届会议上决定把第55届会议命名为“联合国千年大会”，并在此之际召开“联合国千年高峰会议”。鉴于千年高峰会议，大会第55届常会订于2000年9月12日召开。这次会议上要讨论的联合国秘书长的报告中由教科文组织提供内容的主要有：和平文化与宽容；联合国文明间对话年；文化发展；与信息有关的问题等。

与地区政府间组织的关系

267. 第6届教科文组织--伊斯兰教育、科学及文化组织联合委员会会议（2000年3月2--3日，巴黎）制定了两个组织之间本双年度的合作计划，两位总干事于2000年5月31日在教科文组织总部举行的仪式上签署了这项计划。

268. 本组织派代表参加了2000年6月27--30日在马来西亚的吉隆坡举行的第27届伊斯兰外长会议和2000年7月11--13日在维也纳举行的联合国系统秘书处及伊斯兰会议组织代表大会。

与非政府组织、基金会和同类机构的关系

269. 在世界教育论坛之前举行的非政府组织国际磋商会议（2000年4月24--25日，达喀尔）是正在回顾的这一阶段中的一件大事。参与计划提供的援助使得八个非洲非政府组织网络得以积极参加这次会议。由教科文组织/非政府组织联络委员会和非政府组织关于扫盲和全民教育的集体磋商一起组织的这次磋商会议主要通过了一个政策宣言（见附件），保证对达喀尔行动网络的支持，同时承认1995年指示所确立的集体合作机制是

有效的。关于教科文组织、非政府组织以及基金会之间的合作的详细情况在文件160 EX/39中介绍。

发展新的合作伙伴关系

270. 为了支持本组织的目标继续加强了与议员们的合作。在所考查的这段时期内，许多议员，包括国民议会主席和副主席和总干事就共同关心的问题进行了讨论。同时助理总干事和不同计划部门的高级官员单独或集体会见了议员或参加了与议员的讨论，这段时期内举行会议的议会联盟集中讨论了与教科文组织有关系的问题。因此，阿拉伯议会联盟（UIPA）在其第35届理事会和第9届会议（2000年2月19--22日，阿尔及尔）上，都强调了教育。一个欧洲议会代表团于3月24日在总部举行了会议，在教育、文化和交流等领域就这些问题和教科文组织的专家展开了讨论。另外，议会间联盟第103届会议（2000年4月30日--5月6日，约旦，安曼）结束时以不投票的方式通过了一项关于“文明间与文化间对话”的决议，强调“教科文组织在文化领域的国际合作方面所发挥的重要作用”。

计划评估

271. 1998--1999年评估计划中预计要开展的下列外部评估已经完成：姊妹大学/教科文组织教席计划、Abdus Salam国际理论物理中心、教科文组织和国际科学理事会（ICSU）的合作、教科文组织政府间海洋学委员会（IOC）、国际和平语言项目以及教科文组织的几种世界报告。

272. 与教科文组织全国委员会为建立实施2000--2001年评估计划的外部评估小组而进行的磋商已经结束。

273. 总干事关于本组织1998--1999年双年度的活动的报告（文件160 EX/7）在本届会议上提交给执行局。与以前的此类报告不同，这份报告的重点是按会员国在有关的计划决议中提出的期望来评估实际取得的结果。

预算和财政问题

274. 大会第三十届会议批准的2000--2001年的正常预算为544,367,250美元。截至2000年6月30日，根据拨款决议A(d)段，在接受了数额为1,190,091美元的捐赠和特殊捐款，其中包括有关政府为总部外单位提供的日常经费（317,199美元）之后，调整的预算拨款为545,557,341美元。总干事对有关政府、机构和个人的慷慨捐赠和捐款表示感谢。

275. 到2000年6月30日为止，已经使用了113,869,214美元，相当于计划拨款533,566,391美元（第I--VI部分）的21.3%。这表明计划执行总的情况是令人满意的，并且是与临时工作规划相符的。

276. 这些数字与过渡时期有关，在这一时期，总干事根据拨款决议第A(a)、(b)和(c)段之规定，提议对批准的《2000--2001年计划与预算》进行调整，并得到执行局第一五九届会议（2000年5月）的批准。执行局在决定159 EX/3.1.3中批准的重新进行调配的10,761,100美元资金未反映在本报告所述的过渡时期帐目中，因为在收到详细的工作计划之前，与预算调整有关的相应拨款不能记入预算帐目。该项资金将反映在提供截至2000年8月31日最新情况的管理帐目表中。

277. 截至2000年6月30日的实际人事费开支达75,793,073美元，占人事费拨款314,068,100美元（“2000--2001年拨款决议”中规定的312,368,200美元，加上根据决定159 EX/6.1批准的从预算第VII部分转帐的1,699,900美元）的24.1%。

278. 在参与计划项下，截至2000年3月底，已收到总额为52,550,092美元的2,199份申请，其中总额为2,293,293美元的512份申请获得批准。

279. 2000--2001年双年度头六个月由预算外资金资助的活动的执行费用达5,000万美元。与1998年同期的4,530万美元相比，增了470万美元（或10%）。

280. 在资金筹措方面也有增长。拨款相应地从1998年6月30日的1亿2,060万美元增到2000年同期的1亿5,310万美元，即增加了3,250万美元（或27%）。如果这一势头继续保持下去，本组织在本双年度将取得更加显著的成果。

| 资助机构 | 执行方面的开支 (双年度的头六个月) | | 增加/ (减少) 2000--2001年与 1998--1999年相比 |
|----------------|-----------------------|--------------|---|
| | 1998--1999年 | 2000--2001年 | |
| 联合国机构 | | | |
| 开发计划署 | 百万美元 6.3 | 百万美元 4.3 | 百万美元 (2.0) |
| 联合国人口基金 | 2.5 | 1.6 | (0.9) |
| 联合国其它机构 | 3.8 | 6.4 | 2.6 |
| 其它来源 | | | |
| 世界银行/技术援助 | 0.4 | 0.1 | (0.3) |
| 地区银行和基金 | 1.7 | 0.3 | (1.4) |
| 自筹资金和捐赠金 | 18.0 | 26.7 | 8.7 |
| 协理专家和特别帐户/自愿捐款 | 12.6 | 10.6 | (2.0) |
| 总 计 | 45. 3 | 50. 0 | 4. 7 |

281. 根据决定157 EX/3.1第6段，关于由预算外资金资助的活动执行情况的详细资料载于预算局一年发布两次的财务状况报告中。截至2000年6月30日的最新报告已分发给各常驻代表团并供执行局在本届会议期间使用。

282. 执行局在其第一五九届会议上请总干事“向其详细介绍有关大会确定的优先活动的预算外资金数额、来源、及分配等情况、相关的管理费用以及捐赠者与本组织之间的合同安排方式”（决定159 EX/3.1.2第IV部分第20段）。虽然预算外资金的数额和来源载列于上述财务状况报告中，但确定产生和补偿的管理费用需要进行复杂的研究，以便对每个工作人员在与预算外资金有关的活动上实际所花的时间进行评估。秘书处将努力进行可能涉及对外聘专家的资金的这样一项研究。

现金流通情况

283. 截至2000年7月31日，本组织的现金流通情况与上一双年度同期相比，比较令人满意。欠款总额从2亿1,910万美元降至1亿2,570万美元（按不变汇率计算）。这一进展主要是由于本双年度会费的按期缴纳。然而，关于上个双年度的未偿欠款仍是个问题，在这方面，特别要求有付款计划的会员国履行它们向大会所作的承诺。除了向执行局第

一五九届会议所汇报的之外，没再有外部借款。一份关于会费交纳情况和付款计划的详细报告载于文件160 EX/27中。

财务和预算项目

284. 根据决议30 C/84，总干事设立了新的管理和督促检查手段特别帐户，在文件160 EX/33中提出了关于该帐户的特别财务条例。截至2000年7月31日，该帐户上的收入达到450万美元，其中250万美元是从正常计划转拨的，另外200万美元是来自日本的自愿捐款。根据决定159 EX/3.1.3的授权，将进一步从正常计划转帐。还根据决议30 C/84，总干事于2000年3月2日向所有会员国发了一份通函（参见CL/3542），请它们对这一重要项目自愿捐款。随后，向某些会员国的常驻代表团发了个人信函，并正在对此采取系统的后续行动。

联合国教育、科学及文化组织

执 行 局 ex

第一六〇届会议

160 EX /4

Part II

巴黎， 2000年9月22日

原件：英文、法文

临时议程项目 3.1.1

总干事关于大会通过的计划的
执行情况的报告

第 II 部 分

2000--2001年计划执行情况的图表

(批准的30 C/5)

第 26 号

截至2000年8月31日的情况

目 录

| | 页 次 |
|---|-------|
| I. 2000--2001年计划与预算的情况 | |
| 图1 1981--2001年教科文组织正常预算的变化情况 ----- | 1 |
| 图2 各篇/部门的批准的正常预算 ----- | 1 |
| 图3 预算总额中的人事费和活动费的分配情况 ----- | 2 |
| 图4 正常预算中的人事费和活动费的分配情况 ----- | 2 |
| II. 正常计划的执行情况 | |
| 表1 各拨款项目的正常计划的执行情况（预算第I至VI篇）----- | 3 |
| 表2 各支出项目的计划执行情况（预算第I至第VI篇）----- | 4 |
| 表3 各部门的计划执行情况（预算第I至第VI篇）----- | 5 |
| 表4 计划下放情况 ----- | 6 |
| 表5 参与计划 ----- | 7-8 |
| 表6 工作人员和人事费 ----- | 9 |
| 表7 截至2000年8月31日第I、III、IV、V和第VI篇各主要支出项目的情况 ----- | 10-11 |
| III. 预算外业务计划的情况 | |
| 图5 按资金来源和重大计划分类的2000--2001年的预算外业务计划 ----- | 12 |
| 图6 预算外业务计划：开支与拨款 ----- | 12 |
| IV. 预算外业务计划的执行情况 | |
| 表8 各资金来源资助的预算外计划的执行情况 ----- | 13 |
| 表9 各地区的预算外计划执行情况 ----- | 14 |
| 表10 各部门的预算外计划执行情况 ----- | 15 |
| 附件--关于截至2000年8月31日的正常预算执行情况的详细报告 ----- | 16-40 |

I - PRESENTATION OF THE PROGRAMME AND BUDGET FOR 2000-2001

CHART 1

UNESCO REGULAR BUDGET FROM 1981 TO 2001

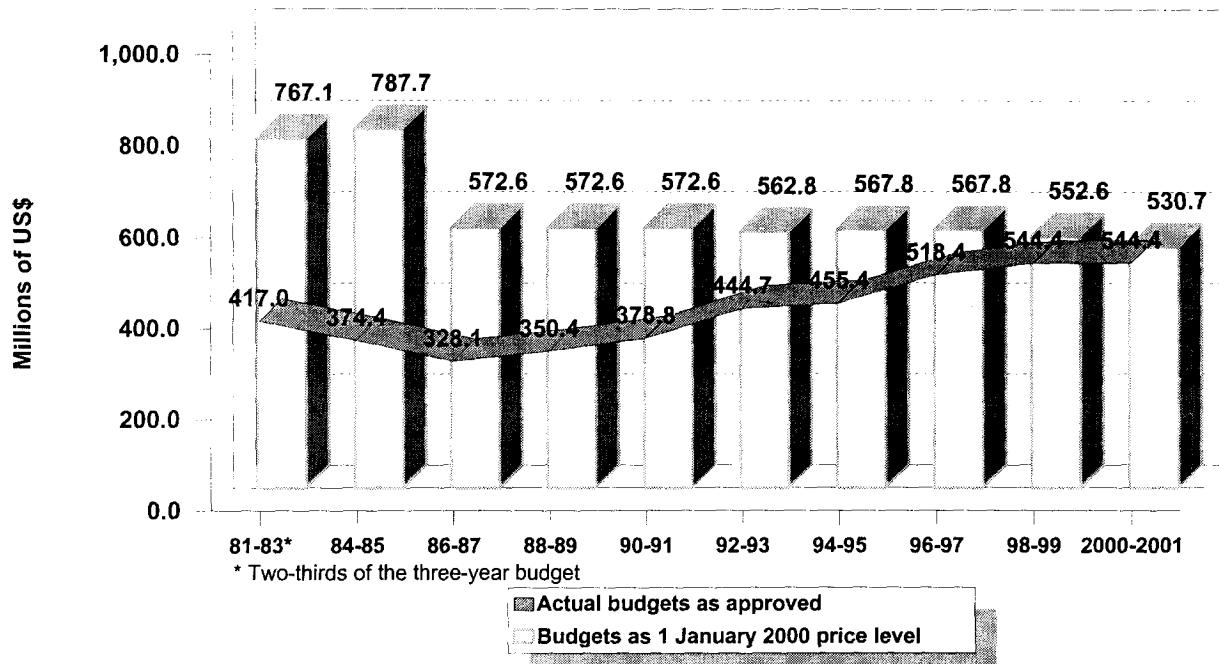


CHART 2

APPROVED REGULAR BUDGET BY PART/SECTOR

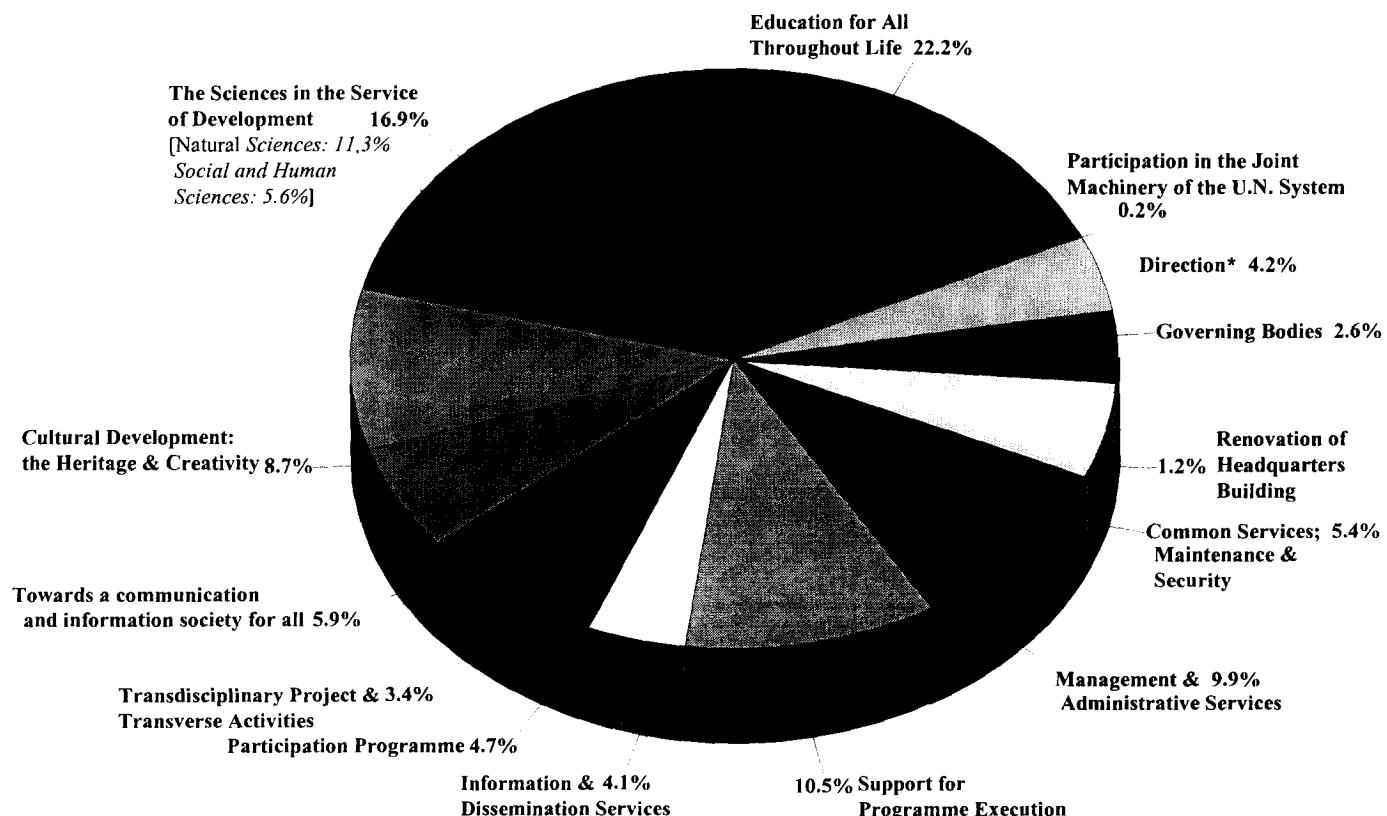


CHART 3

**TOTAL BUDGET
BY STAFF COSTS AND ACTIVITIES**

(Regular* and Extrabudgetary Programmes)

Millions of US\$

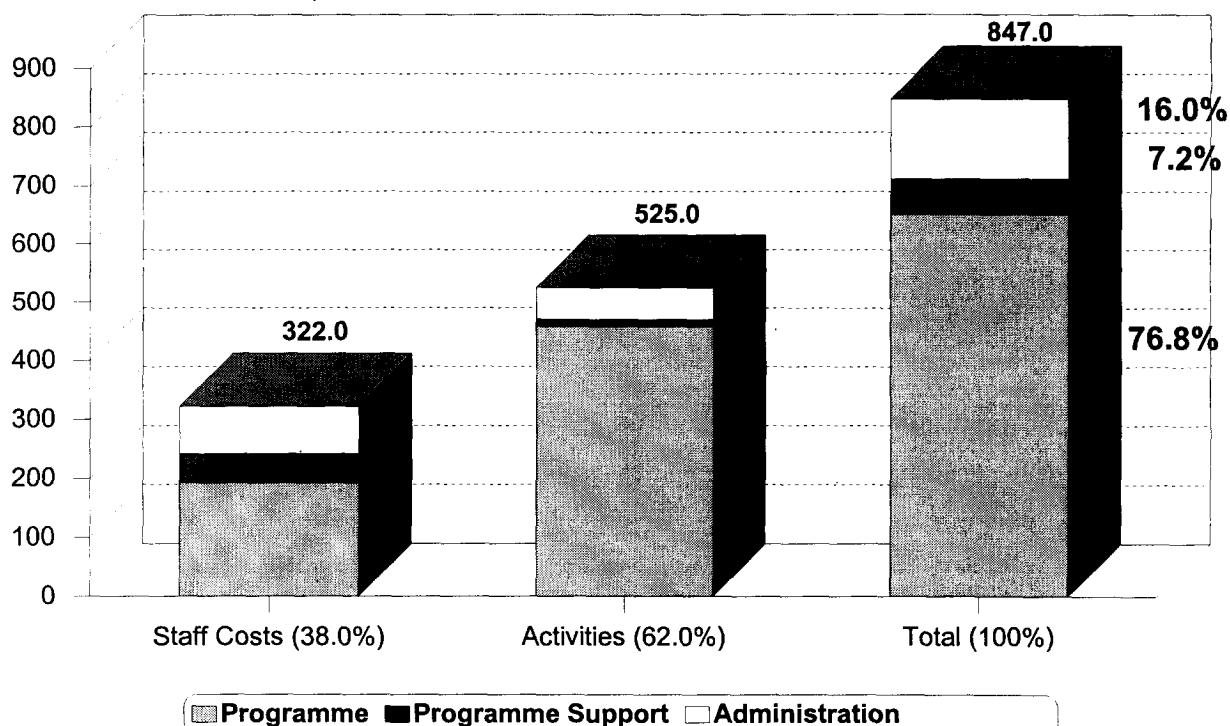
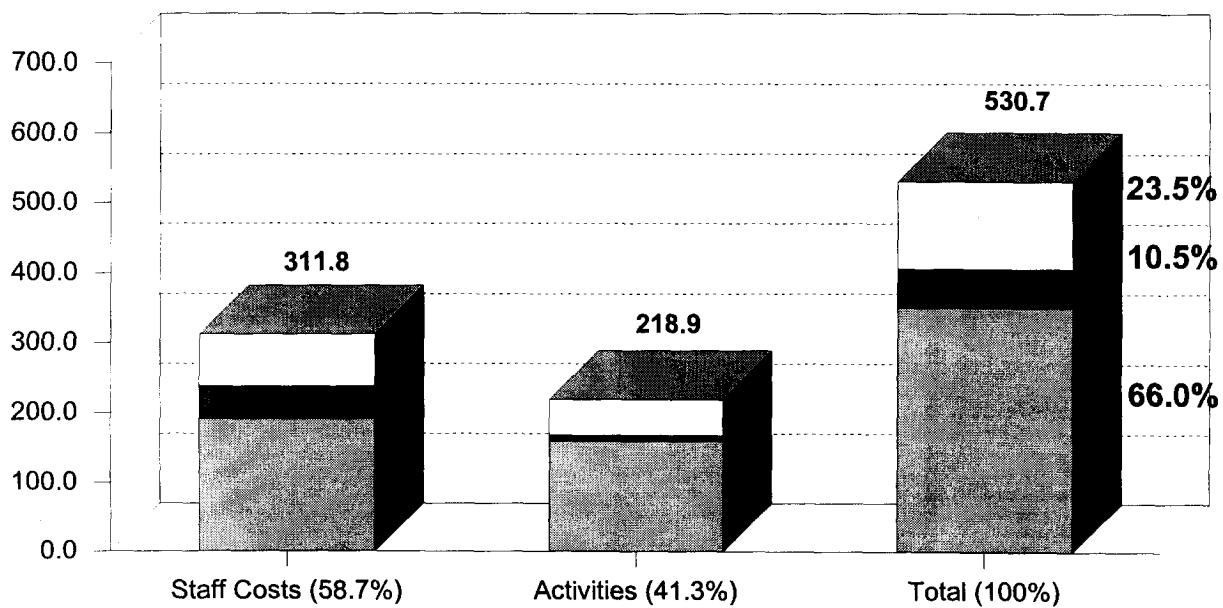


CHART 4

**REGULAR BUDGET*
BY STAFF COSTS AND ACTIVITIES**

Millions of US\$



* Parts I - VI

TABLE 1

160 EX/4
PART II - Page 3

REGULAR PROGRAMME EXECUTION BY APPROPRIATION LINE

(Parts I to VI of the Budget)

| Appropriation Line | 30 C/5 Approved | Approved Allocations* | Execution as at 31 August 2000 | |
|---|--------------------|--------------------------|--------------------------------------|-------------|
| | | | \$ | % |
| PART I - GENERAL POLICY AND DIRECTION | | | | |
| I.A - Governing bodies | | | | |
| 1. General Conference | 6,153,700 | 6,157,300 | 544,205 | 8.8 |
| 2. Executive Board | 7,614,900 | 7,620,800 | 2,443,045 | 32.1 |
| I.B - Direction | | | | |
| 3. Directorate | 1,731,100 | 1,738,000 | 423,134 | 24.3 |
| 4. Services of the Directorate (i.e.: Office of the Director-General; Office of Internal Oversight; Office of the Mediator; Office of International Standards and Legal Affairs; Bureau of Strategic Planning; Bureau of the Budget) | 20,501,300 | 20,607,500 | 6,762,451 | 32.8 |
| I.C - Participation in the Joint Machinery of the United Nations System | 1,122,900 | 1,122,900 | 604,943 | 53.9 |
| Total, Part I | 37,123,900 | 37,246,500 | 10,777,778 | 28.9 |
| PART II - PROGRAMME EXECUTION AND SERVICES | | | | |
| II. A - MAJOR PROGRAMMES, TRANSDISCIPLINARY PROJECT AND TRANSVERSE ACTIVITIES | | | | |
| I. Education for all throughout life | 117,547,500 | 118,372,307 | 37,939,810 | 32.1 |
| II. The sciences in the service of development | | | | |
| . Natural Sciences | 60,071,600 | 60,659,959 | 17,960,594 | 29.6 |
| . Social and Human Sciences | 29,768,000 | 30,036,850 | 8,852,496 | 29.5 |
| III. Cultural development: the heritage and creativity | 46,335,800 | 46,668,413 | 14,896,787 | 31.9 |
| IV. Towards a communication and information society for all Transdisciplinary project: Towards a culture of peace** | 31,374,600 | 31,607,036 | 8,992,399 | 28.5 |
| Transverse activities | 18,320,700 | 18,372,000 | 6,566,322 | 35.7 |
| Participation Programme | 24,830,000 | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Subtotal, Part II.A | 328,248,200 | 330,546,565 | 96,246,491 | 29.1 |
| II. B - INFORMATION AND DISSEMINATION SERVICES | | | | |
| 1. Clearing house | | | | |
| 2. UNESCO Publishing Office | 4,565,700 | 4,586,100 | 1,342,823 | 29.3 |
| 3. Office of Monthly Periodicals | 7,257,100 | 7,288,900 | 1,987,969 | 27.3 |
| 4. Office of Public Information | 4,879,700 | 4,893,600 | 1,791,871 | 36.6 |
| | 5,179,600 | 5,197,900 | 1,431,386 | 27.5 |
| Subtotal, Part II.B | 21,882,100 | 21,966,500 | 6,554,049 | 29.8 |
| Total, Part II | 350,130,300 | 352,513,065 | 102,800,540 | 29.2 |
| PART III - SUPPORT FOR PROGRAMME EXECUTION | | | | |
| 1. Bureau for External Relations | 21,672,700 | 21,799,000 | 7,900,373 | 36.2 |
| 2. Bureau for Relations with Extrabudgetary Funding Sources | 3,583,000 | 3,598,800 | 1,164,733 | 32.4 |
| 3. Bureau of Conferences, Languages and Documents | 30,576,800 | 30,722,700 | 9,016,273 | 29.3 |
| Total, Part III | 55,832,500 | 56,120,500 | 18,081,379 | 32.2 |
| PART IV - MANAGEMENT AND ADMINISTRATIVE SERVICES | | | | |
| 1. Office of ADG/MA | 2,631,600 | 2,674,700 | 817,502 | 30.6 |
| 2. Bureau of the Comptroller | 8,406,100 | 8,446,300 | 2,614,079 | 30.9 |
| 3. Bureau of Human Resources Management | 14,380,600 | 14,445,600 | 4,257,034 | 29.5 |
| 4. Bureau of Documentation, Informatics Services and Telecommunications | 14,626,000 | 14,639,600 | 5,561,998 | 38.0 |
| 5. Bureau for Support and Services | 12,297,600 | 12,329,600 | 2,641,995 | 21.4 |
| Total, Part IV | 52,341,900 | 52,535,800 | 15,892,608 | 30.3 |
| PART V - COMMON SERVICES; Maintenance and Security | | | | |
| | 28,748,300 | 28,832,400 | 8,969,675 | 31.1 |
| PART VI - RENOVATION OF HEADQUARTERS PREMISES | | | | |
| | 6,499,500 | 6,499,500 | 73,213 | 1.1 |
| Total, Parts I - VI | 530,676,400 | 533,747,765 | 156,595,193 | 29.3 |

* 30 C/5 Approved, adjusted by between-line transfers approved by the Executive Board at its 159th session and by donations received.

** The approved budget provisions have been included under Major Programmes I (ED), II (SHS) and III (CLT) and Transverse Activities (Coordination of activities concerning Towards a culture of peace) (ref. 159 EX/Decision 3.1.3).

TABLE 2

PROGRAMME EXECUTION BY OBJECT-OF-EXPENDITURE

(Parts I - VI of the Budget)

| Object-of-expenditure | 30 C/5 Approved | Approved Allocations* | Expenditure vis-à-vis approved allocations | |
|--|--------------------|--------------------------|--|--------------------|
| | | | \$ | % |
| SALARIES AND OTHER PERSONNEL SERVICES | | | | |
| - Headquarters staff costs | 242,820,200 | 244,562,800 | 79,308,515 | 32.4 |
| - Field staff costs | 68,948,000 | 68,905,300 | 21,127,373 | 30.7 |
| - Temporary assistance | 10,462,700 | 10,464,195 | 3,767,007 | 36.0 |
| - Interpretation services | 2,458,700 | 2,458,700 | 618,027 | 25.1 |
| - Consultants to Member States | 2,321,200 | 2,339,327 | 366,460 | 15.7 |
| - Consultants to the Secretariat | 1,684,000 | 1,684,000 | 592,730 | 35.2 |
| - Other personnel services | 1,749,600 | 1,749,600 | 614,776 | 35.1 |
| TRAVEL ON OFFICIAL BUSINESS | | | | |
| - Delegates' travel | 5,499,800 | 5,566,800 | 2,527,214 | 45.4 |
| - Staff travel on official business | 5,861,300 | 5,868,800 | 2,192,851 | 37.4 |
| - Travel of representatives of States Members of the Executive Board | 2,327,700 | 2,327,700 | 830,157 | 35.7 |
| CONTRACTUAL SERVICES | | | | |
| - Publishing contracts | 3,428,000 | 3,451,915 | 351,376 | 10.2 |
| - Contributions to co-publications | 1,739,500 | 1,758,596 | 349,075 | 19.8 |
| - Organization of seminars and meetings | 7,390,800 | 7,512,764 | 981,014 | 13.1 |
| - Other contractual services | 30,664,100 | 31,133,309 | 5,296,938 | 17.0 |
| GENERAL OPERATING EXPENSES | | | | |
| | 22,057,200 | 22,068,225 | 8,082,712 | 36.6 |
| SUPPLIES AND MATERIALS | | | | |
| | 5,955,100 | 5,955,100 | 1,493,262 | 25.1 |
| ACQUISITION OF FURNITURE AND EQUIPMENT | | | | |
| | 4,293,900 | 4,303,113 | 644,530 | 15.0 |
| FINANCIAL ALLOCATIONS | | | | |
| | 25,082,300 | 25,082,300 | 13,699,786 | 54.6 |
| CONTRACTS WITH NGOS (framework-agreements) | | | | |
| | 8,017,600 | 8,017,600 | 895,200 | 11.2 |
| OTHER CONTRIBUTIONS | | | | |
| | 25,459,200 | 25,763,922 | 5,069,565 | 19.7 |
| PARTICIPATION PROGRAMME | | | | |
| | 24,830,000 | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| OTHER EXPENDITURE | | | | |
| | 13,978,500 | 13,978,500 | 753,760 | 5.4 |
| INDIRECT PROGRAMME COSTS | | | | |
| | 13,647,000 | 13,965,199 | 5,994,782 | 42.9 |
| TOTAL, PARTS I - VI | | 530,676,400 | 533,747,765 | 156,595,193 |
| | | | | 29.3 |

* 30 C/5 Approved, adjusted by between-line transfers approved by the Executive Board at its 159th session and by donations received.

TABLE 3

PROGRAMME EXECUTION BY SECTOR

(Parts I - VI of the Budget)

(excluding staff costs and Participation Programme)

| Part/Sector/Unit | 30 C/5 Approved | Approved Allocations* | Execution as at 31 August 2000 | |
|--|----------------------------|--------------------------|--------------------------------------|-------------------|
| | \$ | \$ | \$ | % |
| PART I - GENERAL POLICY AND DIRECTION | 14,604,000 | 14,604,000 | 3,614,919 | 24.8 |
| PART II - PROGRAMME EXECUTION AND SERVICES | | | | |
| II. A - MAJOR PROGRAMMES, TRANSDISCIPLINARY PROJECT AND TRANSVERSE ACTIVITIES | | | | |
| I. Education for all throughout life | 52,948,500 | 53,421,807 | 17,148,448 | 32.1 |
| II. The sciences in the service of development: | | | | |
| . Natural Sciences | 24,940,500 | 25,337,759 | 6,737,123 | 26.6 |
| . Social and Human Sciences | 11,383,200 | 11,550,850 | 2,513,144 | 21.8 |
| III. Cultural development: the heritage and creativity | 15,386,000 | 15,550,213 | 3,952,676 | 25.4 |
| IV. Towards a communication and information society for all | 13,297,400 | 13,431,436 | 3,008,348 | 22.4 |
| Transdisciplinary projects and transverse activities | | | | |
| . Transdisciplinary projects: Towards a culture of peace** | - | - | - | - |
| Transverse activities: | | | | |
| - UNESCO Institute for Statistics | 6,820,000 | 6,820,000 | 3,396,600 | 49.8 |
| - Fellowships and Procurement Services and Related Programme Support | 1,117,700 | 1,117,700 | 435,029 | 38.9 |
| - Coordination of activities in favour of priority groups: | | | | |
| . Women | 379,500 | 379,500 | 60,482 | 15.9 |
| . Youth | 379,500 | 379,500 | 82,675 | 21.8 |
| . Africa | 419,600 | 419,600 | 200,650 | 47.8 |
| - Coordination of activities concerning Towards a culture of peace | 697,100 | 702,100 | 357,999 | 51.0 |
| | Subtotal, Part II.A | 127,769,000 | 129,110,465 | 37,893,174 |
| | | | | 29.3 |
| II. B - INFORMATION AND DISSEMINATION SERVICES | | | | |
| 1 . Clearing house | 812,300 | 812,300 | 169,682 | 20.9 |
| 3. UNESCO Publishing Office | 1,409,000 | 1,409,000 | 329,875 | 23.4 |
| 4. Office of Monthly Periodicals | 2,333,800 | 2,333,800 | 943,131 | 40.4 |
| 5. Office of Public Information | 1,820,000 | 1,820,000 | 476,653 | 26.2 |
| | Subtotal, Part II.B | 6,375,100 | 6,375,100 | 1,919,341 |
| | | | | 30.1 |
| | Total, Part II | 134,144,100 | 135,485,565 | 39,812,515 |
| | | | | 29.4 |
| PART III - SUPPORT FOR PROGRAMME EXECUTION | | 8,822,600 | 8,852,600 | 2,799,939 |
| | | | | 31.6 |
| PART IV - MANAGEMENT AND ADMINISTRATIVE SERVICES | | 16,712,100 | 16,712,100 | 4,529,919 |
| | | | | 27.1 |
| PART V - COMMON SERVICES; Maintenance and Security | | 13,295,900 | 13,295,900 | 4,290,717 |
| | | | | 32.3 |
| PART VI - RENOVATION OF HEADQUARTERS PREMISES | | 6,499,500 | 6,499,500 | 73,213 |
| | | | | 1.1 |
| | Total, Parts I - VI | 194,078,200 | 195,449,665 | 55,121,222 |
| | | | | 28.2 |

* 30 C/5 Approved, adjusted by between-line transfers approved by the Executive Board at its 159th session and by donations received.

** The approved budget provisions have been included under Major Programmes I (ED), II (SHS) and III (CLT) and Transverse Activities (Coordination of activities concerning Towards a culture of peace) (ref. 159 EX/Decision 3.1.3).

TABLE 4

DECENTRALIZATION(1)

(amounts for expenditure in the Field)

| Sector/Unit | 30 C/5 Approved | Approved allocations(2) | Execution as at 31 August 2000 | |
|--|--------------------|----------------------------|--------------------------------------|-------------|
| | \$ | \$ | \$ | % |
| PART II - PROGRAMME EXECUTION AND SERVICES | | | | |
| II. A - MAJOR PROGRAMMES, TRANSDISCIPLINARY PROJECT AND TRANSVERSE ACTIVITIES | | | | |
| Education | 56,763,100 | 53,512,721 | 15,767,225 | 29.5 |
| Natural sciences | 24,707,100 | 24,877,641 | 6,793,511 | 27.3 |
| Social and human sciences | 6,342,150 | 6,149,400 | 1,574,559 | 25.6 |
| Culture | 17,389,800 | 16,394,478 | 5,095,213 | 31.1 |
| Communication and information | 11,571,800 | 11,783,816 | 2,876,831 | 24.4 |
| . Transdisciplinary projects: "Towards a culture of peace"(3) | - | - | - | - |
| . Transverse activities: | | | | |
| . Fellowships and Procurement Services and Related Programme Support | 88,300 | 88,800 | 24,530 | 27.6 |
| Coordination of activities concerning Towards a culture of peace | 303,800 | 229,400 | 95,471 | 41.6 |
| Participation Programme | 24,830,000 | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Subtotal, Part II.A | 141,996,050 | 137,866,256 | 33,265,423 | 24.1 |
| II.B - INFORMATION AND DISSEMINATION SERVICES | | | | |
| Office of Public Information | 638,800 | 640,200 | 169,116 | 26.4 |
| Subtotal, Part II.B | 638,800 | 640,200 | 169,116 | 26.4 |
| Total, Part II | 142,634,850 | 138,506,456 | 33,434,539 | 24.1 |
| PART III - SUPPORT FOR PROGRAMME EXECUTION | | | | |
| Bureau for External Relations | 3,645,200 | 3,505,100 | 1,070,109 | 30.5 |
| Bureau for Relations with Extrabudgetary Funding Sources | 373,400 | 375,400 | 102,796 | 27.4 |
| Total, Part III | 4,018,600 | 3,880,500 | 1,172,905 | 30.2 |
| Total, Parts II and III | 146,653,450 | 142,386,956 | 34,607,444 | 24.3 |

(1) Including direct and indirect programme costs and Field staff costs.

(2) 30 C/5 Approved, adjusted by between-line transfers approved by the Executive Board at its 159th session and by donations received.

(3) The approved budget provisions have been included under Major Programmes I (ED), II (SHS) and III (CLT) and Transverse Activities (Coordination of activities concerning Towards a culture of peace) (ref. 159 EX/Decision 3.1.3).

TABLE 5
PARTICIPATION PROGRAMME
A. EXECUTION BY REGION

| Region | Approved allocations | Execution as at 31 August 2000 | |
|--|----------------------|--------------------------------|-------------|
| | | \$ | % |
| AFRICA | 2,350,883 | 393,000 | 16.7 |
| ASIA AND PACIFIC | 1,873,880 | 179,233 | 9.6 |
| ARAB STATES | 905,500 | 37,000 | 4.1 |
| EUROPE 1 | 425,863 | 44,000 | 10.3 |
| EUROPE 2 | 867,800 | 25,000 | 2.9 |
| LATIN AMERICA AND CARIBBEAN | 1,508,850 | - | 0.0 |
| INTERREGIONAL | 1,422,000 | 267,000 | 18.8 |
| INTERNATIONAL NON-GOVERNMENTAL ORGANIZATIONS | 622,850 | 92,850 | 14.9 |
| TOTAL | 9,977,626 | 1,038,083 | 10.4 |

PARTICIPATION PROGRAMME

B. NATURE OF EXPENDITURE

| Nature of expenditure | Allotments issued | Execution as at 31 December 1999 | |
|-----------------------|-------------------|----------------------------------|---|
| | | \$ | % |
| | | | |

A. FINANCIAL CONTRIBUTIONS FOR:

| | | | |
|--|-----------|---------|------|
| ■ Conferences, meetings | 3,694,129 | 342,000 | 9.3 |
| ■ Training seminars or courses | 1,300,925 | 142,000 | 10.9 |
| ■ Supplies and equipment | 1,827,995 | 189,233 | 10.4 |
| ■ Fellowships, study grants | 368,850 | 15,000 | 4.1 |
| ■ Consultants | 1,163,300 | 150,000 | 12.9 |
| ■ Publications, translations, reproduction | 608,577 | 62,000 | 10.2 |
| ■ Allocations to NGOs | 367,850 | 92,850 | 25.2 |
| ■ Other forms of financial participation not specified above | 272,000 | 25,000 | 9.2 |

B. MATERIAL AND/OR TECHNICAL ASSISTANCE PROVIDED DIRECTLY BY UNESCO

| | | | |
|--|---------|--------|-------|
| ■ Conferences, meetings | 15,000 | - | 0.0 |
| ■ Training seminars or courses | 195,000 | - | 0.0 |
| ■ Supplies and equipment | 20,000 | 20,000 | 100.0 |
| ■ Fellowships | 38,000 | - | 0.0 |
| ■ Consultants | 106,000 | - | 0.0 |
| ■ Publications, translations, reproduction | - | - | - |
| ■ Material and/or technical assistance to NGOs | - | - | - |
| ■ Other material and/or technical assistance provided directly by UNESCO | - | - | - |

TOTAL 9,977,626 1,038,083 10.4

TABLE 6
STAFF AND STAFF COSTS

A. Monthly breakdown of posts budgetarily vacant from January 2000 to August 2000

| YEAR/MONTH | 30 C/5 APPROVED STAFF ESTABLISHMENT 2000-2001 | | | | VACANTS POSTS | | | | VARIATIONS VIS-À-VIS TARGET TO ACHIEVE 3% LAPSE FACTOR (64 POSTS) |
|-----------------|---|--------------|------------|--------------|------------------|-----------|-----------|-----------|--|
| | Total number of posts | Filled posts | | | HQS | GS | FLD | L | |
| | | HQS | FLD | TOTAL | P | GS | P | L | |
| 2000 | | | | | | | | | |
| January | 2,118 | 1,508 | 508 | 2,016 | 36 | 43 | 10 | 13 | 102 |
| February | 2,118 | 1,504 | 508 | 2,012 | 38 | 45 | 10 | 13 | 106 |
| March | 2,118 | 1,494 | 506 | 2,000 | 38 | 55 | 10 | 15 | 118 |
| April | 2,118 | 1,487 | 505 | 1,992 | 42 | 58 | 10 | 16 | 126 |
| May | 2,118 | 1,484 | 503 | 1,987 | 42 | 61 | 11 | 17 | 131 |
| June | 2,118 | 1,485 | 505 | 1,990 | 44 | 58 | 10 | 16 | 128 |
| July | 2,118 | 1,394 | 495 | 1,889 | 67 | 126 | 10 | 26 | 229 |
| August | 2,118 | 1,391 | 500 | 1,891 | 69 | 127 | 7 | 24 | 227 |
| AVERAGE | 2,118 | 1,468 | 504 | 1,972 | 47 | 72 | 10 | 17 | 146 |
| | | | | | | | | | 82 |

* This total of vacant posts takes into account posts which became vacant following the departure of their incumbents having benefitted from the Agreed Separation Scheme in 2000

B. Total cumulative situation of staff costs as at 31 August 2000

| | Allocations \$ | Expenditure \$ | % |
|---------------------|--------------------|--------------------|-------------|
| HEADQUARTERS | 244,562,800 | 79,308,515 | 32.4 |
| FIELD | 68,905,300 | 21,127,373 | 30.7 |
| TOTAL | 313,468,100 | 100,435,888 | 32.0 |

TABLE 7

STATUS OF PARTS I, III, IV, V AND VI BY MAIN OBJECT-OF-EXPENDITURE AS AT 31 AUGUST 2000

| Appropriation Line | Cost of established posts | | Temporary assistance | Delegates' travel* | Staff travel | Contractual services | General operating expenses | Supplies and materials | Acquisition of furniture and equipment | Other contributions | Other expenditure | Total |
|--|---------------------------|-----------|----------------------|--------------------|--------------|----------------------|----------------------------|------------------------|--|---------------------|-------------------|------------|
| | Headquarters | Field | | | | | | | | | | |
| PART I GENERAL POLICY AND DIRECTION | | | | | | | | | | | | |
| A. Governing Bodies: | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 1,755,100 | - | 8,527,200 | 2,327,700 | - | 596,800 | 571,300 | - | - | - | - | 13,778,100 |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 611,074 | - | 1,116,580 | 843,094 | 975 | 118,708 | 181,370 | 36,051 | 53,398 | - | 26,000 | 2,987,250 |
| Execution Rate | 34.8 | - | 13.1 | 36.2 | N.A. | 19.9 | 31.7 | N.A. | N.A. | - | N.A. | 21.7 |
| B. Direction: | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 20,887,400 | - | 198,700 | 54,000 | 472,600 | 306,900 | 174,200 | 181,200 | 70,500 | - | - | 22,345,500 |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 6,551,785 | - | 182,611 | 587 | 167,493 | 101,073 | 58,207 | 41,844 | 35,985 | 45,000 | 1,000 | 7,185,585 |
| Execution Rate | 31.4 | - | 91.9 | 1.1 | 35.4 | 32.9 | 33.4 | 23.1 | 51.0 | N.A. | N.A. | 32.2 |
| C. Participation in the Joint Machinery of the U.N. System | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1,122,900 | 1,122,900 |
| Expenditure as at 31 August 2000 | - | - | 209 | - | - | - | 20,000 | - | - | - | 584,734 | 604,943 |
| Execution Rate | - | - | N.A. | - | - | - | N.A. | - | - | - | 52.1 | 53.9 |
| TOTAL, PART I | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 22,642,500 | - | 8,725,900 | 2,381,700 | 472,600 | 903,700 | 745,500 | 181,200 | 70,500 | - | 1,122,900 | 37,246,500 |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 7,162,859 | - | 1,299,400 | 843,681 | 168,468 | 219,781 | 259,577 | 77,895 | 89,383 | 45,000 | 611,734 | 10,777,778 |
| Execution Rate | 31.6 | - | 14.9 | 35.4 | 35.6 | 24.3 | 34.8 | 43.0 | 126.8 | N.A. | 54.5 | 28.9 |
| PART III SUPPORT FOR PROGRAMME EXECUTION | | | | | | | | | | | | |
| 1. Bureau for External Relations | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 14,246,500 | 3,347,200 | 375,200 | 10,000 | 565,600 | 2,285,200 | 298,800 | 256,000 | 326,000 | 88,500 | - | 21,799,000 |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 5,543,867 | 1,034,926 | 234,734 | 335,224 | 166,393 | 54,636 | 165,708 | 63,018 | 40,688 | 210,633 | 50,546 | 7,900,373 |
| Execution Rate | 38.9 | 30.9 | 62.6 | 3,352.2 | 29.4 | 2.4 | 55.5 | 24.6 | 12.5 | 238.0 | N.A. | 36.2 |
| 2. Bureau for Relations with Extrabudgetary Funding Sources | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 2,347,000 | 375,400 | 173,000 | - | 223,000 | 129,000 | 123,400 | 57,000 | 52,000 | 119,000 | - | 3,598,800 |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 865,020 | 102,796 | 18,981 | 10,000 | 49,475 | 10,517 | 61,794 | 8,502 | 3,588 | 21,510 | 12,550 | 1,164,733 |
| Execution Rate | 36.9 | 27.4 | 11.0 | N.A. | 22.2 | 8.2 | 50.1 | 14.9 | 6.9 | 18.1 | N.A. | 32.4 |
| 3. Bureau of Conferences, Languages and Documents | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 26,951,800 | - | 2,112,200 | - | 13,100 | 721,800 | 101,500 | 180,000 | 642,300 | - | - | 30,722,700 |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 7,734,831 | - | 872,216 | - | 6,822 | 237,934 | 92,599 | 60,901 | 10,970 | - | - | 9,016,273 |
| Execution Rate | 28.7 | - | 41.3 | - | 52.1 | 33.0 | 91.2 | 33.8 | 1.7 | - | - | 29.3 |
| TOTAL, PART III | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 43,545,300 | 3,722,600 | 2,660,400 | 10,000 | 801,700 | 3,136,000 | 523,700 | 493,000 | 1,020,300 | 207,500 | - | 56,120,500 |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 14,143,718 | 1,137,722 | 1,125,931 | 345,224 | 222,690 | 303,087 | 320,101 | 132,421 | 55,246 | 232,143 | 63,096 | 18,081,379 |
| Execution Rate | 32.5 | 30.6 | 42.3 | 3,452.2 | 27.8 | 9.7 | 61.1 | 26.9 | 5.4 | 111.9 | N.A. | 32.2 |

* Including travel of representatives of the Executive Board.

| Appropriation Line | Cost of established posts | | Temporary assistance | Delegates' travel* | Staff travel | Contractual services | General operating expenses | Supplies and materials | Acquisition of furniture and equipment | Other contributions | Other expenditure | Total | |
|---|---------------------------|-------|----------------------|--------------------|--------------|----------------------|----------------------------|------------------------|--|---------------------|-------------------|------------|------|
| | Headquarters | Field | | | | | | | | | | | |
| PART IV MANAGEMENT AND ADMINISTRATIVE SERVICES | | | | | | | | | | | | | |
| 1. Office of ADG/MA | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 2,431,300 | - | 81,000 | - | 19,000 | 58,100 | 25,800 | 16,000 | 16,600 | 26,900 | - | 2,674,700 | |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 777,723 | - | 20,352 | - | 4,935 | 3,249 | 8,266 | 2,940 | 37 | - | - | 817,502 | |
| | Execution Rate | 32.0 | - | 25.1 | - | 26.0 | 5.6 | 32.0 | 18.4 | 0.2 | - | 30.6 | |
| 2. Bureau of the comptroller | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 7,424,300 | - | 129,900 | - | 17,900 | - | 827,800 | 46,400 | - | - | - | 8,446,300 | |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 2,336,733 | - | 34,910 | - | 5,753 | - | 218,511 | 11,208 | 6,964 | - | - | 2,614,079 | |
| | Execution Rate | 31.5 | - | 26.9 | - | 32.1 | - | 26.4 | 24.2 | - | - | 30.9 | |
| 3. Bureau of Human Resources Management | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 12,005,800 | - | 1,495,700 | - | 122,900 | 485,200 | 54,300 | 56,400 | 123,600 | 95,700 | 6,000 | 14,445,600 | |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 3,623,529 | - | 345,244 | 35,000 | 24,230 | 130,097 | 6,863 | 10,456 | 13,415 | 68,200 | - | 4,257,034 | |
| | Execution Rate | 30.2 | - | 23.1 | - | 19.7 | 26.8 | 12.6 | 18.5 | 10.9 | - | 29.5 | |
| 4. Bureau of Documentation, Informatics Services and Telecommunications | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 6,199,800 | - | 70,800 | - | 75,700 | 1,080,000 | 591,500 | 1,110,100 | - | 5,511,700 | - | 14,639,600 | |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 2,069,019 | - | 63,677 | 125 | 22,820 | 88,392 | 716,585 | 53,042 | 48,338 | 2,500,000 | - | 5,561,998 | |
| | Execution Rate | 33.4 | - | 89.9 | N.A. | 30.1 | 8.2 | 121.1 | 4.8 | N.A. | 45.4 | - | 38.0 |
| 5. Bureau for Support and Services | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 7,762,500 | - | 79,600 | - | 39,500 | 94,700 | 141,300 | 61,300 | 5,900 | - | 4,144,800 | 12,329,600 | |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 2,555,685 | - | 20,547 | - | 9,401 | 26,273 | 6,220 | 17,335 | 1,534 | - | 5,000 | 2,641,995 | |
| | Execution Rate | 32.9 | - | 25.8 | - | 23.8 | 27.7 | 4.4 | 28.3 | 26.0 | - | - | 21.4 |
| TOTAL, PART IV | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 35,823,700 | - | 1,857,000 | - | 275,000 | 1,718,000 | 1,640,700 | 1,290,200 | 146,100 | 5,634,300 | 4,150,800 | 52,535,800 | |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 11,362,689 | - | 484,730 | 35,125 | 67,139 | 248,011 | 956,445 | 94,981 | 70,288 | 2,568,200 | 5,000 | 15,892,608 | |
| | Execution Rate | 31.7 | - | 26.1 | N.A. | 24.4 | 14.4 | 58.3 | 7.4 | 48.1 | 45.6 | 0.1 | 30.3 |
| PART V COMMON SERVICES; Maintenance and Security | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | 15,536,500 | - | 144,000 | - | 9,000 | 10,000 | 12,268,300 | 746,600 | 118,000 | - | - | 28,832,400 | |
| Expenditure as at 31 August 2000 | 4,678,958 | - | 262,337 | - | 296 | - | 3,988,085 | 40,003 | - | - | - | 8,969,679 | |
| | Execution Rate | 30.1 | - | 182.2 | - | 3.3 | 0.0 | 32.5 | 5.4 | - | - | - | 31.1 |
| PART VI RENOVATION OF HEADQUARTERS PREMISES | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approved as adjusted | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 6,499,500 | 6,499,500 | |
| Expenditure as at 31 August 2000 | - | - | 27,990 | - | - | - | - | - | - | - | 45,223 | 73,213 | |
| | Execution Rate | - | - | N.A. | - | - | - | - | - | - | 0.7 | 1.1 | |

* Including travel of representatives of the Executive Board.

III - PRESENTATION OF EXTRABUDGETARY OPERATIONAL PROGRAMMES

CHART 5

Extrabudgetary Operational Programmes for 2000-2001 (30 C/5 Approved) by Source of Funds and by Major Programme

(Figures in Millions of US dollars,
Total: US\$ 300 Million)

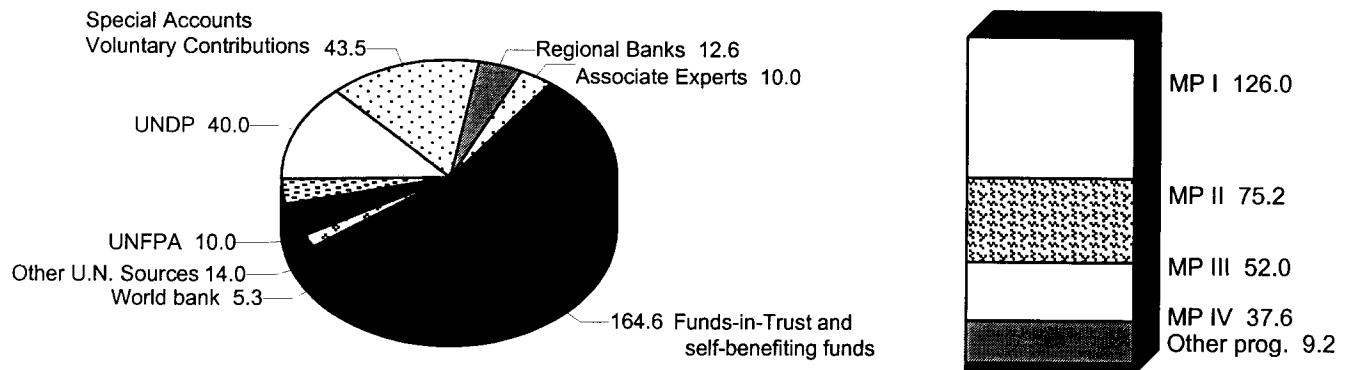
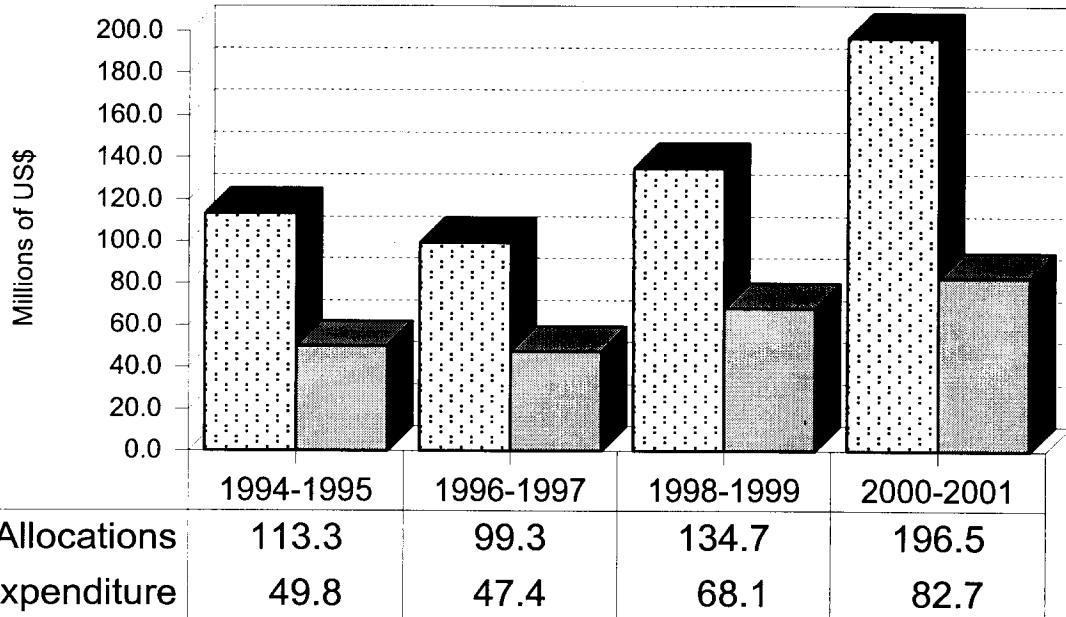


CHART 6

Extrabudgetary Operational Programmes Allocation vs. Expenditure*



* Allocations and expenditure cover the first eight months (January to August) of the first year of each biennium.

TABLE 8
EXECUTION OF EXTRABUDGETARY PROGRAMMES
BY SOURCE OF FUNDS

IV - EXTRABUDGETARY OPERATIONAL PROGRAMME EXECUTION

160 EX/4
PART II - Page 13

| SOURCE OF FUNDS | 2000-2001 | | | 1998-1999 | | |
|---|--------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------|
| | Allocations in 30 C/5 Approved | Expenditure 1 Jan.00-31 Aug.00 | Rate of Expenditure | Allocations in 29 C/5 Approved | Expenditure 1 Jan.98-31 Aug.98 | Rate of Expenditure |
| | \$M | \$M | % | \$M | \$M | % |
| UNITED NATIONS SOURCES | | | | | | |
| → UNDP | 40.0 | 5.5 | 14 | 40.0 | 7.8 | 20 |
| → UNFPA | 10.0 | 2.0 | 20 | 15.0 | 3.3 | 22 |
| → Other | 14.0 | 10.9 | 78 | 12.0 | 7.1 | 59 |
| OTHER PROGRAMMES | | | | | | |
| → World Bank | 5.3 | 0.1 | 2 | 7.5 | 1.2 | 16 |
| → Regional Banks and Funds | 12.6 | 0.7 | 6 | 11.0 | 2.2 | 20 |
| → Funds-in-Trust and self-benefiting funds | 164.6 | 45.7 | 28 | 104.5 | 29.4 | 28 |
| → Associate Experts, Special Accounts and Voluntary Contributions | 53.5 | 17.8 | 33 | 60.0 | 17.1 | 29 |
| TOTAL | 300.0 | 82.7 | 28 | 250.0 | 68.1 | 27 |

TABLE 9
EXECUTION OF EXTRABUDGETARY PROGRAMMES BY REGION
1 January 2000 to 31 August 2000
(in millions of US dollars)

| SOURCES OF FUNDS | TOTAL | AFRICA | LATIN AMERICA AND CARIBBEAN | ASIA AND PACIFIC | ARAB STATES | EUROPE | INTERREGIONAL AND GLOBAL PROJECTS |
|--|-------------|------------|--------------------------------------|------------------------|----------------|------------|---|
| UNITED NATIONS SOURCES | | | | | | | |
| → UNDP | 5.5 | 2.0 | 0.1 | 1.4 | 1.6 | 0.4 | - |
| → UNFPA | 2.0 | 0.4 | - | 0.3 | - | - | 1.3 |
| → Other United Nations Sources | 10.9 | 0.5 | 0.8 | 0.4 | 6.9 | - | 2.3 |
| Subtotal, United Nations Sources | 18.4 | 2.9 | 0.9 | 2.1 | 8.5 | 0.4 | 3.6 |
| OTHER PROGRAMMES | | | | | | | |
| → World Bank (Technical Assistance) | 0.1 | 0.1 | - | - | - | - | - |
| → Regional Development Banks and Funds | 0.7 | 0.5 | 0.1 | 0.1 | - | - | - |
| → Self-benefiting Funds Donated Funds | 45.7 | 2.5 | 28.1 | 6.0 | 2.6 | 1.4 | 5.1 |
| → Associate Experts, Special Accounts and Voluntary Contributions | 17.8 | 1.3 | 0.5 | 1.4 | 0.2 | 1.4 | 13.0 |
| Subtotal, Other Programmes | 64.3 | 4.4 | 28.7 | 7.5 | 2.8 | 2.8 | 18.1 |
| TOTAL | 82.7 | 7.3 | 29.6 | 9.6 | 11.3 | 3.2 | 21.7 |

TABLE 10
EXECUTION OF EXTRABUDGETARY PROGRAMMES
BY SECTOR

| SECTOR | 2000-2001 | | | 1998-1999 | | |
|--------------|--------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------|
| | Allocations in 30 C/5 Approved | Expenditure 1 Jan.00-31 Aug.00 | Rate of Expenditure | Allocations in 29 C/5 Approved | Expenditure 1 Jan.98-31 Aug.98 | Rate of Expenditure |
| | \$M | \$M | % | \$M | \$M | % |
| → ED | 126.0 | 33.6 | 27 | 90.0 | 36.5 | 41 |
| → SC | 60.8 | 10.8 | 18 | 54.5 | 6.9 | 13 |
| → SHS | 14.4 | 13.9 | 97 | 7.5 | 3.3 | 44 |
| → CLT | 52.0 | 6.8 | 13 | 32.5 | 4.6 | 14 |
| → CII | 37.6 | 6.2 | 16 | 30.0 | 6.2 | 21 |
| → Other | 9.2 | 11.4 | 124 | 35.5 | 10.6 | 30 |
| TOTAL | 300.0 | 82.7 | 28 | 250.0 | 68.1 | 27 |

A N N E X

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Part I - General Policy and Direction | | | |
| I.A Governing Bodies | | | |
| Chapter 1 - General Conference | | | |
| Staff Costs | 666,100 | 215,663 | 32.4 |
| Languages and documents services for the General Conference | 4,787,100 | 223,258 | 4.7 |
| External Audit | 596,800 | 70,000 | 11.7 |
| Contribution to UNESCO Micrography services | 28,000 | 14,000 | 50.0 |
| Other Costs | 79,300 | 21,284 | 26.8 |
| Total Activities | 5,491,200 | 328,542 | 6.0 |
| Total, General Conference | 6,157,300 | 544,205 | 8.8 |
| Chapter 2 - Executive Board | | | |
| Staff Costs | 1,089,000 | 395,411 | 36.3 |
| Languages and documents services for the Executive Board | 3,666,100 | 996,463 | 27.2 |
| Travel by members of the Executive Board and daily allowance | 2,327,700 | 835,506 | 35.9 |
| Contribution to UNESCO Micrography services | 24,000 | 12,000 | 50.0 |
| Other Costs | 514,000 | 203,665 | 39.6 |
| Total Activities | 6,531,800 | 2,047,634 | 31.3 |
| Total, Executive Board | 7,620,800 | 2,443,045 | 32.1 |
| Governing Bodies | | | |
| Staff Costs | 1,755,100 | 611,074 | 34.8 |
| Other Costs | 12,023,000 | 2,376,176 | 19.8 |
| Total, Governing Bodies | 13,778,100 | 2,987,250 | 21.7 |
| I.B Direction | | | |
| Chapter 3 - Directorate | | | |
| Staff Costs | 1,279,500 | 292,089 | 22.8 |
| Other Costs | 458,500 | 131,045 | 28.6 |
| Total, Directorate | 1,738,000 | 423,134 | 24.3 |
| Chapter 4 - Services of the Directorate: | | | |
| A. Office of the Director-General | | | |
| Staff Costs | 7,973,900 | 2,420,434 | 30.4 |
| Other Costs | 377,800 | 313,192 | 82.9 |
| Contribution towards common charges | 2,800 | - | - |
| Contribution to UNESCO Micrography services | 2,000 | 1,000 | 50.0 |
| Total, Office of the DG | 8,356,500 | 2,734,626 | 32.7 |
| B. Inspectorate General | | | |
| Staff Costs | 1,748,700 | 507,848 | 29.0 |
| Contribution towards common charges | 1,100 | - | - |
| Other Costs | 66,700 | 32,643 | 48.9 |
| Total, IOM | 1,816,500 | 540,491 | 29.8 |
| C. Office of the Mediator | | | |
| Staff Costs | 126,800 | 45,877 | 36.2 |
| Contribution towards common charges | 300 | - | - |
| Other Costs | 16,600 | 7,854 | 47.3 |
| Total, MED | 143,700 | 53,731 | 37.4 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|-------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| D. Office of International Standards and Legal Affairs | | | |
| Staff Costs | 1,872,700 | 692,863 | 37.0 |
| Contribution towards common charges | 3,300 | - | - |
| Other Costs | 199,800 | 69,048 | 34.6 |
| Total, LA | 2,075,800 | 761,911 | 36.7 |
| E. Bureau of Studies, Programming and Evaluation | | | |
| - Division of Studies and Programming | | | |
| Staff Costs | 2,034,700 | 780,608 | 38.4 |
| Contribution towards common charges | 1,400 | - | - |
| Other Costs | 86,800 | 13,804 | 15.9 |
| Total, BPE | 2,122,900 | 794,412 | 37.4 |
| - Central Programme Evaluation Unit | | | |
| Staff Costs | 1,712,500 | 347,679 | 20.3 |
| Contribution towards common charges | 2,800 | - | - |
| Other Costs | 168,200 | 62,096 | 36.9 |
| Total, CEU | 1,883,500 | 409,775 | 21.8 |
| F. Bureau of the Budget | | | |
| Staff Costs | 4,138,600 | 1,464,387 | 35.4 |
| Contribution towards common charges | 1,100 | - | - |
| Other Costs | 68,900 | 3,118 | 4.5 |
| Total, BB | 4,208,600 | 1,467,505 | 34.9 |
| Recapitulation | | | |
| Staff Costs | 19,607,900 | 6,259,696 | 31.9 |
| Other Costs | 999,600 | 502,755 | 50.3 |
| Total, Services of the Directorate | 20,607,500 | 6,762,451 | 32.8 |
| Direction | | | |
| Staff Costs | 20,887,400 | 6,551,785 | 31.4 |
| Other Costs | 1,458,100 | 633,800 | 43.5 |
| Total, I.B | 22,345,500 | 7,185,585 | 32.2 |
| I.C Participation in the Joint Machinery of the United Nations System | | | |
| UNACC | 15,500 | - | - |
| CCPOQ | 33,500 | 15,072 | 45.0 |
| UN Security measures | 49,200 | 20,000 | 40.7 |
| Security requirements of staff in Field | 61,500 | 61,076 | 99.3 |
| ISCC | 61,900 | 38,000 | 61.4 |
| JIU | 324,600 | 148,709 | 45.8 |
| ICSC, CCAQ and ILO | 576,700 | 322,086 | 55.8 |
| Total, I.C | 1,122,900 | 604,943 | 53.9 |
| TOTAL, PART I | | | |
| Staff Costs | 22,642,500 | 7,162,859 | 31.6 |
| Other Costs | 14,604,000 | 3,614,919 | 24.8 |
| TOTAL, PART I | 37,246,500 | 10,777,778 | 28.9 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Part II - Programme Execution and Services | | | |
| II.A Major Programmes, Transdisciplinary Project and Transverse Activities | | | |
| Major Programmes: | | | |
| I Education for all throughout life | | | |
| I.1 Basic education for all | | | |
| I.1.1 Providing basic education for all children | | | |
| 1 - Renewal and expansion of primary education | | | |
| (a) Primary education reform | 280,000 | 80,627 | 28.8 |
| (b) Training of educational personnel | 275,000 | 42,023 | 15.3 |
| (c) Production and use of low-cost materials | 175,000 | 95,169 | 54.4 |
| (d) Education for poverty eradication | 227,690 | 57,397 | 25.2 |
| (e) Assessment of learning achievement | 100,000 | 25,541 | 25.5 |
| (f) Reading for all | 95,000 | 19,583 | 20.6 |
| (g) Improving learning spaces | 66,000 | 6,100 | 9.2 |
| Subtotal activities | 1,218,690 | 326,440 | 26.8 |
| Staff costs distribution | 5,731,232 | 1,834,630 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 6,949,922 | 2,161,070 | 31.1 |
| 2 - Promoting early childhood education and education of children with special needs | | | |
| (a) Promote integrated early childhood and family education | 400,000 | 68,003 | 17.0 |
| (b) Develop inclusive education for children with special needs | 957,820 | 230,092 | 24.0 |
| (c) Support to joint actions in favour of education for all children | 313,747 | 1,111 | 0.4 |
| Subtotal activities | 1,671,567 | 299,206 | 17.9 |
| Staff costs distribution | 6,852,927 | 2,193,697 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 8,524,494 | 2,492,903 | 29.2 |
| Total, Subprogramme I.1.1 | 15,474,416 | 4,653,972 | 30.1 |
| I.1.2 Fostering literacy and non-formal education among youth and adults | | | |
| 1 - Literacy and community education | | | |
| (a) Developing literacy and non-formal education strategies | 273,300 | 35,120 | 12.9 |
| (b) Capacity-building for improving and expanding literacy and non-formal education | 603,100 | 113,221 | 18.8 |
| (c) Support for literacy and non-formal education for rural development : Baoding | 791,000 | 150,000 | 19.0 |
| (d) Advocacy and mobilization for literacy and non-formal education | 120,000 | 57,009 | 47.5 |
| (e) Cooperation with Institutes | 180,000 | - | - |
| Subtotal activities | 1,967,400 | 355,350 | 18.1 |
| Staff costs distribution | 5,491,565 | 1,757,910 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 7,458,965 | 2,113,260 | 28.3 |
| 2 - Extending learning opportunities to the unreached | | | |
| (a) Education of the unreached | 634,699 | 140,515 | 22.1 |
| Special project : 'Enhancement of learning opportunities for marginalized youth' | 557,630 | 96,864 | 17.4 |
| Special project : 'Promoting girls' and women's education in Africa' | 696,800 | 144,455 | 20.7 |
| (d) Promoting education for children in difficult circumstances (street and working children) | 69,680 | 2,590 | 3.7 |
| Subtotal activities | 1,958,809 | 384,424 | 19.6 |
| Staff costs distribution | 3,952,238 | 1,265,154 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 5,911,047 | 1,649,578 | 27.9 |
| Total, Subprogramme I.1.2 | 13,370,012 | 3,762,838 | 28.1 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|-------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| I.1.3 Mobilizing commitments and partnerships for education for all | | | |
| 1 - International EFA Forum and Assessment 2000 | | | |
| (a) World Education Forum (Dakar) | 352,405 | 256,186 | 72.7 |
| (b) Cooperation partnership | 20,000 | 20,000 | 100.0 |
| (c) Advocacy | 20,000 | 16,368 | 81.8 |
| (d) Outcome of the EFA 2000 Assessment | 20,000 | 7,000 | 35.0 |
| (e) Monitoring learning achievement | 60,000 | 33,000 | 55.0 |
| (f) Countdown | 60,000 | 11,048 | 18.4 |
| (g) World Food Programme cooperation | 15,000 | 4,999 | 33.3 |
| Subtotal activities | 547,405 | 348,601 | 63.7 |
| Staff costs distribution | 1,527,636 | 489,013 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 2,075,041 | 837,614 | 40.4 |
| 2 - Reinforcing regional cooperation programmes for basic education | | | |
| (a) Pursuing the E-9 initiative | 3,300,000 | 163,671 | 5.0 |
| (b) Partnership for basic education | 240,000 | 86,003 | 35.8 |
| (c) Regional cooperation - Africa | 155,540 | 2,400 | 1.5 |
| (d) Regional cooperation - Arab States | 120,000 | 25,010 | 20.8 |
| (e) Regional cooperation - Asia and Pacific | 300,000 | 36,013 | 12.0 |
| (f) Regional cooperation - Europe | 78,500 | 9,123 | 11.6 |
| (g) Regional cooperation - Latin America and the Caribbean | 261,000 | 56,028 | 21.5 |
| (h) MINEDAF - Regional fellowships | 300,000 | 300,000 | 100.0 |
| Subtotal activities | 4,755,040 | 678,248 | 14.3 |
| Staff costs distribution | 3,681,394 | 1,178,454 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 8,436,434 | 1,856,702 | 22.0 |
| Total, Subprogramme I.1.3 | 10,511,475 | 2,694,316 | 25.6 |
| TOTAL, Programme I.1 | 39,355,903 | 11,111,127 | 28.2 |
| I.2 Reform of education in the perspective of education throughout life | | | |
| I.2.1 Renewal of educational systems for the information age | | | |
| 1 - Devising strategies for learning throughout life | | | |
| (a) Global dialogue on lifelong learning Expo 2000 | 120,000 | 120,000 | 100.0 |
| (b) Preparation of the World Education Report | 380,000 | 65,565 | 17.3 |
| (c) Three publications on learning throughout life | 349,320 | 23,186 | 6.6 |
| (d) Information through publications, the Internet and other modern media | 392,553 | 78,017 | 19.9 |
| Subtotal activities | 1,241,873 | 286,768 | 23.1 |
| Staff costs distribution | 6,703,541 | 2,145,876 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 7,945,414 | 2,432,644 | 30.6 |
| 2 - Promoting policies and building capacities for educational development and reconstruction | | | |
| (a) Regional partnership and cooperation programme - UNRWA | 423,000 | 276,064 | 65.3 |
| (b) National sectoral strategies and action plans | 762,300 | 137,604 | 18.1 |
| (c) Support to the Palestinian authority | 200,320 | 127,234 | 63.5 |
| (d) Strengthening of national capacities in the use and management of educational spaces and facilities | 205,000 | 31,860 | 15.5 |
| Subtotal activities | 1,590,620 | 572,762 | 36.0 |
| Staff costs distribution | 5,542,226 | 1,774,127 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 7,132,846 | 2,346,889 | 32.9 |
| Total, Subprogramme I.2.1 | 15,078,260 | 4,779,533 | 31.7 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| I.2.2 Renovation of general secondary and vocational education | | | |
| 1 - Renewal and diversification of secondary education | | | |
| (a) Policy guidelines for reform of secondary education system | 384,659 | 183,094 | 47.6 |
| (b) Regional and subregional networkings with IGOs and NGOs | 280,491 | 69,320 | 24.7 |
| (c) Development of distance education | 244,000 | 2,201 | 0.9 |
| (d) Promotion of science and technology education | 340,700 | 91,056 | 26.7 |
| (e) Education for the prevention of HIV/AIDS | 232,000 | 37,392 | 16.1 |
| (f) Youth empowerment through preventive education against drugs abuse | 160,000 | 32,180 | 20.1 |
| Special project : 'Scientific, technical and vocational education of girls in Africa' | 108,000 | 17,400 | 16.1 |
| Subtotal activities | 1,749,850 | 432,643 | 24.7 |
| Staff costs distribution | 4,950,527 | 1,584,718 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 6,700,377 | 2,017,361 | 30.1 |
| 2 - International long-term programme for the development of technical and vocational education (UNEVOC) | | | |
| (a) Strengthening capacity building in Member States | 421,010 | 37,731 | 9.0 |
| (b) Promoting international, regional and subregional cooperation with TVE | 258,000 | 40,006 | 15.5 |
| (c) Providing subject knowledge and promoting information exchange through the UNEVOC Network | 120,000 | 11,727 | 9.8 |
| (d) Implementing TVE normative instruments and recommendations of the Seoul congress | 30,000 | - | - |
| Subtotal activities | 829,010 | 89,464 | 10.8 |
| Staff costs distribution | 4,750,480 | 1,520,680 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 5,579,490 | 1,610,144 | 28.9 |
| 3 - Science and technology education | | | |
| (a) Science popularization and clearing house activities | 161,200 | - | - |
| (b) Exchange of information and networking | 250,100 | - | - |
| Subtotal activities | 411,300 | - | - |
| Staff costs distribution | 803,438 | 257,189 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 1,214,738 | 257,189 | 21.2 |
| Total, Subprogramme I.2.2 | 13,494,604 | 3,884,694 | 28.8 |
| I.2.3 Higher education and development | | | |
| 1 - Policy and reform of higher education | | | |
| (a) Follow-up to the World Conference | 353,785 | 121,050 | 34.2 |
| (b) Promoting innovation in higher education | 233,864 | 50,386 | 21.5 |
| Special project : 'Women, higher education and development' | 60,000 | 6,997 | 11.7 |
| Subtotal activities | 647,649 | 178,433 | 27.6 |
| Staff costs distribution | 950,226 | 304,178 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 1,597,875 | 482,611 | 30.2 |
| 2 - Reinforcing inter-university cooperation and academic mobility | | | |
| (a) UNITWIN and UNESCO Chairs | 1,415,071 | 375,382 | 26.5 |
| (b) Regional conventions on recognition of studies and diplomas | 220,000 | 17,298 | 7.9 |
| Subtotal activities | 1,635,071 | 392,680 | 24.0 |
| Staff costs distribution | 1,493,862 | 478,201 | 32.0 |
| Total, Main line of action | 3,128,933 | 870,881 | 27.8 |
| Total, Subprogramme I.2.3 | 4,726,807 | 1,353,492 | 28.6 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|-------------------|-------------------|--|
| The status of teachers and teacher education in the information society | \$ | \$ | % |
| (a) Development of subregional and regional networks of teacher training institutions | 533,500 | 65,694 | 12.3 |
| (b) New technologies in teacher education | 441,673 | 42,868 | 9.7 |
| (c) Application of international instruments concerning the status of teachers and educational personnel | 140,500 | 57,927 | 41.2 |
| Subtotal activities | 1,115,673 | 166,489 | 14.9 |
| Staff costs distribution | 1,399,034 | 447,846 | 32.0 |
| Total, Project | 2,514,707 | 614,335 | 24.4 |
| TOTAL, Programme I.2 | 35,814,379 | 10,632,054 | 29.7 |
| Educating for a sustainable future | | | |
| (Environment, population and development) | | | |
| (a) Implementing the international work | 116,000 | 17,160 | 14.8 |
| (b) Participating in UN inter-agency technical support services | 66,000 | 23,500 | 35.6 |
| (c) Promoting population, information, education, communication, reproductive health | 135,000 | 41,000 | 30.4 |
| (d) Developing teaching, learning and advocacy materials related to environment | 464,000 | 131,840 | 28.4 |
| (e) Fostering national action in support of education for a sustainable development | 323,000 | 74,235 | 23.0 |
| (f) Promoting sustainable communities | 142,000 | 20,060 | 14.1 |
| (g) Creation of a WEB site | 6,000 | - | - |
| (h) Cooperation for development | 103,000 | 23,645 | 23.0 |
| (i) SITA cost sharing | 78,400 | 28,400 | 36.2 |
| (j) Contribution towards common charges | 27,200 | 27,200 | 100.0 |
| (k) Contribution towards micrography | 1,400 | 700 | 50.0 |
| (l) Programme support costs | 148,000 | 27,149 | 18.3 |
| Subtotal activities | 1,610,000 | 414,889 | 25.8 |
| Staff costs distribution | 6,133,925 | 1,963,536 | 32.0 |
| Total, EPD | 7,743,925 | 2,378,425 | 30.7 |
| UNESCO education institutes | | | |
| UNESCO International Bureau of Education | 4,876,000 | 2,438,000 | 50.0 |
| UNESCO International Institute for Educational Planning | 5,406,000 | 2,709,786 | 50.1 |
| UNESCO Institute for Education | 2,090,000 | 1,045,700 | 50.0 |
| UNESCO Institute for Information Technologies in Education | 1,200,000 | 311,615 | 26.0 |
| UNESCO International Institute for Higher Education in Latin America and the Caribbean | 2,375,300 | 1,319,800 | 55.6 |
| UNESCO International Institute for Capacity-Building in Africa | 1,300,000 | 433,205 | 33.3 |
| Total, UNESCO Education Institutes | 17,247,300 | 8,258,106 | 47.9 |
| Transdisciplinary project: Towards a culture of peace | | | |
| Unit 1. Culture of peace: raising awareness and building partnerships | | | |
| 2 - Contributing to the implementation of the Programme of Action on a Culture of Peace | | | |
| (a) Promoting reflection on the right to education | 40,000 | 9,834 | 24.6 |
| Total, Main line of action | 40,000 | 9,834 | 24.6 |
| TOTAL, Unit 1 | 40,000 | 9,834 | 24.6 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|----------------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Unit 2. Educating for a culture of peace | | | |
| 1 - Development of national plans and programmes of education for a culture of peace | | | |
| (a) National plans for human rights education | 168,000 | 29,073 | 17.3 |
| (b) Evaluation and development of national programmes | 129,000 | 22,000 | 17.1 |
| (c) Civic education programme for formal and non-formal education | 126,605 | 28,673 | 22.6 |
| (d) Regional and sub-regional networks on ECP | 40,000 | 1,411 | 3.5 |
| (e) MINEPS III - Cooperation and solidarity between IGOs & NGOs | 140,000 | 41,507 | 29.6 |
| Total, Main line of action | 603,605 | 122,664 | 20.3 |
| 2 - Improving the content and methods of education and training for a culture of peace | | | |
| (a) Elaboration, production and dissemination of ECP materials | 160,000 | 22,470 | 14.0 |
| (b) Expansion of UNESCO Chairs on ECP | 29,200 | 6,663 | 22.8 |
| (c) Teacher training | 155,000 | 22,482 | 14.5 |
| (d) Non-violence in school | 112,500 | 3,123 | 2.8 |
| (e) Educational, moral and ethical values of sport | 140,000 | 12,128 | 8.7 |
| Total, Main line of action | 596,700 | 66,866 | 11.2 |
| 3 - Associated School Project network | | | |
| (a) Promotion/information material and international networking | 268,981 | 55,606 | 20.7 |
| (b) National, sub-regional culture of peace projects | 132,000 | 38,533 | 29.2 |
| (c) ASPnet flagship project | 121,000 | 17,230 | 14.2 |
| (d) Translation/adaptation of educational materials | 81,000 | 6,324 | 7.8 |
| (e) Sub-regional ASP plan of action | 197,075 | 51,631 | 26.2 |
| (f) Sport | 45,000 | 4,500 | 10.0 |
| Total, Main line of action | 845,056 | 173,824 | 20.6 |
| 4 - Linguistic diversity and multilingual education | | | |
| (a) Implementation of language policies | 183,500 | 79,471 | 43.3 |
| (b) UNESCO Report on the World Languages | 19,000 | - | - |
| (c) Teaching materials | 100,500 | 128,541 | 127.9 |
| Total, Main line of action | 303,000 | 208,012 | 68.7 |
| Total, Unit 2 | 2,348,361 | 571,366 | 24.3 |
| Unit 3. From interculturality to cultural pluralism | | | |
| 1 - Encouraging intercultural dialogue | | | |
| (a) Support to revision of history and geography textbooks | 130,065 | 34,402 | 26.4 |
| Total, Main line of action | 130,065 | 34,402 | 26.4 |
| Total, Unit 3 | 130,065 | 34,402 | 26.4 |
| Cooperation for development | | | |
| Sita cost-sharing | | | |
| Contribution towards common charges | | | |
| Programme support costs | | | |
| | Subtotal activities | | |
| Staff costs distribution | 3,115,426 | 671,046 | 21.5 |
| | 4,986,250 | 1,596,153 | 32.0 |
| TOTAL, Transdisciplinary project: Towards a culture of peace | 8,101,676 | 2,267,199 | 28.0 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|--------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Education common charges | | | |
| Cooperation for development | 1,132,500 | 179,409 | 15.8 |
| Sita cost-sharing | 1,046,700 | 182,800 | 17.5 |
| Contribution towards common charges | 362,700 | 117,852 | 32.5 |
| Contribution towards micrography services | 18,600 | 9,300 | 50.0 |
| Indirect costs (HQ) | 636,600 | 159,393 | 25.0 |
| Programme support costs | 1,229,715 | 128,546 | 10.5 |
| Total, Common charges | 4,426,815 | 777,300 | 17.6 |
| Recapitulation | | | |
| Planned activities | 47,102,898 | 14,473,456 | 30.7 |
| Staff Costs | 64,950,500 | 20,791,362 | 32.0 |
| Indirect programme costs | 6,801,109 | 2,674,992 | 39.3 |
| Reduction in field indirect costs | (482,200) | | |
| TOTAL, MAJOR PROGRAMME I | 118,372,307 | 37,939,810 | 32.1 |
| II The Sciences in the Service of Development | | | |
| II.1 Advancement, transfer and sharing of scientific knowledge | | | |
| Follow-up to the World Conference on Science | | | |
| (a) Follow-up to the World Conference on Science | 374,327 | 165,397 | 44.2 |
| (b) Science Policies | 295,000 | 57,989 | 19.7 |
| (c) University-Industry-Partnership (UNISPAR) | 203,600 | 19,480 | 9.6 |
| Subtotal activities | 872,927 | 242,866 | 27.8 |
| Staff costs distribution | 470,492 | 149,497 | 31.8 |
| Total, Project | 1,343,419 | 392,363 | 29.2 |
| II.1.1 Advancement, transfer and sharing of knowledge in the basic and engineering sciences | | | |
| 1 - Improving university science and engineering education | | | |
| (a) University science education | 450,300 | 88,502 | 19.7 |
| (b) Engineering education | 329,300 | 86,859 | 26.4 |
| Subtotal activities | 779,600 | 175,361 | 22.5 |
| Staff costs distribution | 2,824,716 | 897,541 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 3,604,316 | 1,072,902 | 29.8 |
| 2 - Promoting cooperation in research and training in mathematics, physics and chemistry | | | |
| (a) Promoting cooperation in research and training in mathematics | 307,600 | 111,100 | 36.1 |
| (b) Promoting cooperation in research and training in physics | 1,826,800 | 150,478 | 8.2 |
| (c) Promoting cooperation in research and training in chemistry | 381,900 | 52,366 | 13.7 |
| Subtotal activities | 2,516,300 | 313,944 | 12.5 |
| Staff costs distribution | 2,761,136 | 877,339 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 5,277,436 | 313,944 | 5.9 |
| 3 - Promoting research capacities in the biological sciences and biotechnologies | | | |
| (a) Cooperation with NGOs | 493,400 | 168,682 | 34.2 |
| (b) Molecular and Cell Biology Networks (MCBN) | 436,500 | 82,009 | 18.8 |
| (c) Biotechnologies, MIRCENs and BAC | 1,218,200 | 260,953 | 21.4 |
| Special project : 'Biotechnologies for development in Africa' | 124,500 | 17,800 | 14.3 |
| (e) UNAIDS/Medical sciences | 155,300 | 26,248 | 16.9 |
| Subtotal activities | 2,427,900 | 555,692 | 22.9 |
| Staff costs distribution | 3,799,962 | 1,207,421 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 6,227,862 | 1,763,113 | 28.3 |

A N N E X

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| 4 - Cross-disciplinary partnerships and increasing access to scientific information | | | |
| (a) UNESCO/ICSU Framework agreement | 729,000 | 414,450 | 56.9 |
| (b) Cooperation with ICSU unions and affiliates | 68,000 | 2,372 | 3.5 |
| (c) UNESCO science prizes | 47,500 | 1,347 | 2.8 |
| (d) Cross-disciplinary partnerships and increasing access to scientific information | 927,300 | 161,641 | 17.4 |
| Special project : 'Women, Science and Technology' | 213,000 | 20,090 | 9.4 |
| Subtotal activities: | 1,984,800 | 599,900 | 30.2 |
| Staff costs distribution | 3,746,979 | 1,190,586 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 5,731,779 | 1,790,486 | 31.2 |
| The World Solar Programme 1996-2005 | | | |
| (a) Education and training in renewable energy | 364,600 | 80,682 | 22.1 |
| (b) Expanding the use of renewable energy to improve living conditions | 452,400 | 92,567 | 20.5 |
| (c) Renewable energy, cooperation for development | 153,300 | 26,895 | 17.5 |
| Subtotal activities: | 970,300 | 200,144 | 20.6 |
| Staff costs distribution | 596,592 | 189,564 | 31.8 |
| Total, Project | 1,566,892 | 389,708 | 24.9 |
| Evaluation plan for 2000-2001 | | | |
| Total, Subprogramme II.1.1 | 62,900 | - | - |
| | 23,814,605 | 5,722,516 | 24.0 |
| II.1.2 Advancement, transfer and sharing of knowledge in the social and human sciences | | | |
| 1 - Improving university teaching, research capacities and international cooperation in the social sciences | | | |
| (a) UNESCO Chairs | 361,000 | 75,541 | 20.9 |
| (b) Capacity-building for city professionals and young social scientists | 174,000 | 36,498 | 21.0 |
| (c) Cooperation agreement with ISSC and Human Habitat (NGOs) | 837,500 | 340,944 | 40.7 |
| (d) Houphouët-Boigny Foundation for Peace Research | 233,000 | 14,506 | 6.2 |
| (e) Follow-up summit | 35,000 | - | - |
| Subtotal activities: | 1,640,500 | 467,489 | 28.5 |
| Staff costs distribution | 2,020,520 | 692,891 | 34.3 |
| Total, Main line of action | 3,661,020 | 1,160,380 | 31.7 |
| 2 - Collection and dissemination of information in the social and human sciences | | | |
| (a) International Social Science Journal | 320,900 | 106,918 | 33.3 |
| (b) World Social Science Report | 131,500 | 38,592 | 29.3 |
| (c) MOST clearing house | 190,050 | 28,706 | 15.1 |
| (d) Data and information | 162,850 | 29,390 | 18.0 |
| (e) Documentation centre | 108,600 | - | - |
| (f) Evaluation | 35,000 | - | - |
| Subtotal activities: | 948,900 | 203,606 | 21.5 |
| Staff costs distribution | 1,240,226 | 425,307 | 34.3 |
| Total, Main line of action | 2,189,126 | 628,913 | 28.7 |
| Total, Subprogramme II.1.2 | 5,850,146 | 1,789,293 | 30.6 |
| TOTAL, Programme II.1 | 29,664,750 | 7,511,809 | 25.3 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|----------------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| II.2 Sciences, environment and socio-economic development | | | |
| Promoting integrated approaches to environment and development | | | |
| (a) Development of interdisciplinary cooperation | 85,000 | 4,335 | 5.1 |
| (b) Strengthening partnership with the UN and major NGOs | 113,700 | 18,490 | 16.3 |
| Evaluation plan for 2000-2001 | 5,000 | - | - |
| | Subtotal activities | 203,700 | 22,825 |
| Staff costs distribution | 133,165 | 42,312 | 31.8 |
| Total, Project | 336,865 | 65,137 | 19.3 |
| II.2.1 Earth sciences, earth system management and natural disaster reduction | | | |
| 1 - Promoting earth system management, international cooperation and capacity-building in earth sciences | | | |
| (a) Development of IGCP | 550,700 | 220,911 | 40.1 |
| (b) Upgrading the knowledge of geoscientists through training and fellowships | 363,025 | 94,991 | 26.2 |
| (c) Protection and sustainable development of geoparks | 56,700 | 12,578 | 22.2 |
| (d) Spatial and geological information technology | 289,800 | 69,843 | 24.1 |
| | Subtotal activities | 1,260,225 | 398,323 |
| Staff costs distribution | 1,640,716 | 521,330 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 2,900,941 | 919,653 | 31.7 |
| 2 - Reducing vulnerability to natural disasters | | | |
| (a) Collaborative projects on disaster mitigation systems | 389,300 | 86,745 | 22.3 |
| (b) Post-disaster investigation and technical assistance | 32,300 | 9,641 | 29.8 |
| | Subtotal activities | 421,600 | 96,386 |
| Staff costs distribution | 3,414,950 | 1,085,085 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 3,836,550 | 1,181,471 | 30.8 |
| Evaluation plan for 2000-2001 | 13,500 | - | - |
| Total, Subprogramme II.2.1 | 6,750,991 | 2,101,124 | 31.1 |
| II.2.2 Ecological sciences and the Man and the Biosphere (MAB) programme | | | |
| 1 - Biosphere reserves as tools for reconciling conservation and development: implementing the Seville Strategy | | | |
| (a) Review and improvement of existing biosphere reserves | 410,400 | 61,390 | 15.0 |
| (b) Establishing of new biosphere reserves, including transboundary reserves | 313,000 | 47,232 | 15.1 |
| (c) Reinforcing world/regional network | 312,100 | 108,917 | 34.9 |
| (d) Assisting Member States on conservation and sustainable use of resources | 127,900 | 22,700 | 17.7 |
| (e) Evaluating the implementation of the Seville Strategy : Seville +5 | 90,500 | 15,900 | 17.6 |
| | Subtotal activities | 1,253,900 | 256,139 |
| Staff costs distribution | 5,279,963 | 1,677,685 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 6,533,863 | 1,933,824 | 29.6 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| 2 - Collaborative research programmes for enhancing knowledge on ecosystem function, services and values | | | |
| (a) Research on ecosystem | 311,400 | 59,893 | 19.2 |
| (b) Research on ecosystem goods and services | 218,700 | 37,260 | 17.0 |
| (c) Training of specialists | 453,903 | 76,631 | 16.9 |
| (d) Information, communication and public awareness | 320,800 | 61,384 | 19.1 |
| Subtotal activities: | 1,304,803 | 235,168 | 18.0 |
| Staff costs distribution | 1,340,124 | 425,818 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 2,644,927 | 660,986 | 25.0 |
| Evaluation plan for 2000-2001 | 23,000 | - | - |
| Total, Subprogramme II.2.2 | 9,201,790 | 2,594,810 | 28.2 |
| II.2.3 Hydrology and water resources development in a vulnerable environment | | | |
| 1 - Building capacities in water resources management | | | |
| (a) Capacity-building in water resources management | 269,590 | 130,811 | 48.5 |
| (b) Post-graduate courses | 128,100 | 37,840 | 29.5 |
| (c) Computer-aided learning in virtual university | 52,300 | 5,282 | 10.1 |
| (d) Public awareness | 56,900 | 23,026 | 40.5 |
| (e) Long-term vision for water, life and the environment | 43,400 | 35,228 | 81.2 |
| (f) World Water Development Report | 14,500 | 3,498 | 24.1 |
| (g) Hydrology for environment, life and policy | 114,700 | 49,819 | 43.4 |
| Subtotal activities: | 679,490 | 285,504 | 42.0 |
| Staff costs distribution | 2,181,499 | 693,162 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 2,860,989 | 978,666 | 34.2 |
| 2 - Hydrological processes and management of water resources in a vulnerable environment | | | |
| (a) Climate impact on hydrology | 228,900 | 44,718 | 19.5 |
| (b) Ecohydrology | 115,400 | 42,696 | 37.0 |
| (c) Groundwater resources at risk | 226,300 | 49,204 | 21.7 |
| (d) Water management in coastal zones/small islands | 57,700 | 3,000 | 5.2 |
| (e) Global strategy for water crisis and environmental risk and impact assessment | 85,000 | 10,280 | 12.1 |
| (f) Integrated water resources management in arid/semi-arid areas and wadi hydrology | 272,100 | 56,698 | 20.8 |
| (g) Humid tropics hydrology | 188,100 | 96,645 | 51.4 |
| (h) Integrated water resources management in urban areas | 118,800 | 11,970 | 10.1 |
| (i) Development of conflict management strategies and water civilization | 187,513 | 41,047 | 21.9 |
| Subtotal activities: | 1,479,813 | 356,258 | 24.1 |
| Staff costs distribution | 1,440,086 | 457,581 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 2,919,899 | 813,839 | 27.9 |
| Evaluation plan for 2000-2001 | 20,000 | - | - |
| Total, Subprogramme II.2.3 | 5,800,888 | 1,792,504 | 30.9 |
| Environment and development in coastal regions and in small islands | | | |
| (a) Projects and UNESCO Chairs in coastal and small island regions | 690,300 | 148,038 | 21.4 |
| (b) Environment and development in coastal regions and small islands expertise pooling via face to face and virtual fora | 237,000 | 43,576 | 18.4 |
| (c) Environment and development in coastal regions and small islands "wise practices" documentation, dissemination and field testing | 294,473 | 80,975 | 27.5 |
| Evaluation plan for 2000-2001 | 10,500 | - | - |
| Subtotal activities: | 1,232,273 | 272,589 | 22.1 |
| Staff costs distribution | 1,862,893 | 591,926 | 31.8 |
| Total, Project | 3,095,166 | 864,515 | 27.9 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|-------------------|-------------------|--|
| Human development for sustainable living conditions in the Pacific | \$ 258,000 | \$ 57,000 | 22.1 |
| Staff costs distribution | 142,702 | 45,343 | 31.8 |
| Total, Project | 400,702 | 102,343 | 25.5 |
| II.2.4 UNESCO Intergovernmental Oceanographic Commission | | | |
| 1. Reducing scientific uncertainties about coastal and oceanic processes | | | |
| (a) Ocean sciences and ocean services | 785,400 | 199,483 | 25.4 |
| (b) Regional Programmes | 417,500 | 119,333 | 28.6 |
| (c) Capacity-building | 325,000 | 142,855 | 44.0 |
| (d) Governing bodies, policy, assessment and evaluation | 291,000 | 177,984 | 61.2 |
| Subtotal activities | 1,818,900 | 639,655 | 35.2 |
| Staff costs distribution | 2,944,105 | 935,476 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 4,763,005 | 1,575,131 | 33.1 |
| 2. Meeting the needs of ocean-related conventions and programmes | | | |
| (a) Ocean and climate, oceans and global change | 209,100 | 30,621 | 14.6 |
| (b) Ocean sciences living resources | 71,000 | 14,264 | 20.1 |
| (c) Meeting the needs of ocean-related conventions and programmes | 75,000 | 32,150 | 42.9 |
| (d) UNCLOS, UNCED and inter-agency cooperation | 43,500 | 25,163 | 57.8 |
| (e) Governing bodies, policy, assessments and evaluation | 39,400 | 28,999 | 73.6 |
| Subtotal activities | 438,000 | 131,197 | 30.0 |
| Staff costs distribution | 742,119 | 235,805 | 31.8 |
| Total, Main line of action | 1,180,119 | 367,002 | 31.1 |
| Evaluation plan for 2000-2001 | 1,900 | - | - |
| Total, Subprogramme II.2.4 | 5,945,025 | 1,942,133 | 32.7 |
| II.2.5 Social transformations and development | | | |
| 1. Making the best use of the results of the MOST programme | | | |
| (a) Development and Steering Committee of MOST | 232,000 | 50,962 | 22.0 |
| (b) Multiculturalism, population and migration | 566,750 | 81,462 | 14.4 |
| (c) Urban revitalization and development | 517,700 | 88,233 | 17.0 |
| (d) Globalization | 362,850 | 89,282 | 24.6 |
| (e) Knowledge use - research interface policy | 164,100 | 28,389 | 17.3 |
| Subtotal activities | 1,843,400 | 338,328 | 18.4 |
| Staff costs distribution | 2,233,109 | 765,794 | 34.3 |
| Total, Main line of action | 4,076,509 | 1,104,122 | 27.1 |
| 2. Poverty alleviation | | | |
| (a) Urban poor | 155,000 | 27,432 | 17.7 |
| (b) Micro-finance | 280,000 | 66,420 | 23.7 |
| (c) Development policies for poverty reduction | 53,100 | 26,394 | 49.7 |
| Subtotal activities | 488,100 | 120,246 | 24.6 |
| Staff costs distribution | 6,293,928 | 2,158,359 | 34.3 |
| Total, Main line of action | 6,782,028 | 2,278,605 | 33.6 |
| Total, Main lines II.2.5 | 10,858,537 | 3,382,727 | 31.2 |
| Cities: Management of social transformations and the environment | | | |
| - Completion of actions | 85,000 | 18,976 | 22.3 |
| - Dissemination and evaluation | 48,400 | 17,601 | 36.4 |
| - Support for initiatives of Regional Offices | 161,400 | 14,596 | 9.0 |
| Subtotal activities | 294,800 | 51,173 | 17.4 |
| Staff costs distribution | 304,649 | 104,473 | 34.3 |
| Total, Project | 599,449 | 155,646 | 26.0 |
| Total, Programme II.2 | 42,846,711 | 12,955,597 | 30.2 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|------------------|------------------|--|
| II.3 Philosophy, ethics and human sciences | \$ | \$ | % |
| 1. Ethics of science and technology | | | |
| (a) Bioethics | 479,500 | 129,027 | 26.9 |
| (b) Ethics of scientific knowledge and technology | 369,600 | 106,342 | 28.8 |
| (c) Near the Third Millenium | 41,000 | 1,000 | 2.4 |
| Subtotal activities | 890,100 | 236,369 | 26.6 |
| Staff costs distribution | 854,053 | 292,878 | 34.3 |
| Total, Main line of action | 1,744,153 | 529,247 | 30.3 |
| 2. Philosophy and the human sciences | | | |
| (a) Completion of activities on universal ethics | 248,000 | 49,680 | 20.0 |
| (b) Philosophy education | 158,000 | 29,223 | 18.5 |
| (c) Transdisciplinary activities in the human sciences | 195,000 | 38,876 | 19.9 |
| (d) Cooperation with ICPHS | 391,600 | 103,000 | 26.3 |
| (e) "Ideal, fundamental concepts of UNESCO" | 179,700 | - | - |
| Subtotal activities | 1,172,300 | 220,779 | 18.8 |
| Staff costs distribution | 1,213,606 | 416,178 | 34.3 |
| Total, Main line of action | 2,385,906 | 636,957 | 26.7 |
| Total, Programme II.3 | 4,130,059 | 1,166,205 | 28.2 |
| Anticipation and future-oriented studies | | | |
| 1. Strengthening of capacities in the field of anticipation and future-oriented studies | | | |
| | 285,100 | 58,983 | 20.7 |
| 2. Promotion of future-oriented reflection and debate | | | |
| | 388,200 | 70,474 | 18.2 |
| Subtotal activities | 673,300 | 129,457 | 19.2 |
| Staff costs distribution | 820,224 | 281,277 | 34.3 |
| Total, Anticipation and future-oriented studies | 1,493,524 | 410,734 | 27.5 |
| Transdisciplinary project : Towards a culture of peace | | | |
| Unit 1. Culture of peace: raising awareness and building partnerships | | | |
| 2 - Contributing to the implementation of the Programme of Action on a Culture of Peace | | | |
| (a) Peace, conflict prevention and non-violence | 255,100 | 16,570 | 6.5 |
| (b) Promotion of human rights, struggle against discrimination | 172,000 | 32,323 | 18.8 |
| (c) Tolerance | 251,350 | 47,156 | 18.8 |
| (d) Promotion of democracy | 162,000 | 30,848 | 19.0 |
| (e) Women and a culture of peace | 199,000 | 31,464 | 15.8 |
| (f) Operational costs | 22,800 | 17,939 | 78.7 |
| Total, Main line of action | 1,062,250 | 176,300 | 16.6 |
| Total, Unit 1 | 1,062,250 | 176,300 | 16.6 |
| Unit 2. Educating for a culture of peace | | | |
| 1 - Development of national plans and programmes of education for a culture of peace | | | |
| (a) National plans for human rights education | 154,500 | 12,194 | 7.9 |
| (b) National programmes of education for a culture of peace | 67,000 | 12,472 | 18.6 |
| (c) Regional and subregional networks | 125,000 | 19,330 | 15.5 |
| (d) Prizes | 35,000 | - | - |
| Total, Main line of action | 381,500 | 43,996 | 11.5 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-A-VIS ALLOCATION |
|---|-------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| 2 - Improving the content and methods of education and training for a culture of peace | | | |
| (a) Educational and information materials | 227,600 | 48,124 | 21.1 |
| (b) UNESCO Chairs | 280,000 | 65,000 | 23.2 |
| (c) Training session for professionals | 70,000 | 3,000 | 4.3 |
| (d) Follow-up to the Special Project on Women in Africa | 90,000 | 12,000 | 13.3 |
| Total, Main line of action | 667,600 | 128,124 | 19.2 |
| Total, Unit 2 | 1,049,100 | 172,120 | 16.4 |
| Unit 3. From interculturality to cultural pluralism | | | |
| 1 - Encouraging intercultural dialogue | | | |
| (a) Peace and tolerance | 75,000 | 20,070 | 26.8 |
| (b) Mediterranean project | 19,000 | 913 | 4.8 |
| Total, Main line of action | 94,000 | 20,983 | 22.3 |
| Total, Unit 3 | 94,000 | 20,983 | 22.3 |
| Cooperation for development | 85,000 | 11,003 | 12.9 |
| Sita cost-sharing | 23,600 | - | - |
| Contribution towards common charges | 40,000 | - | - |
| Subtotal activities: | 2,353,950 | 380,406 | 16.2 |
| Staff costs distribution | 3,505,685 | 1,202,195 | 34.3 |
| TOTAL, Transdisciplinary project: Towards a culture of peace | 5,859,635 | 1,582,601 | 27.0 |
| Natural Sciences Sector common charges | | | |
| Cooperation for development | 949,700 | 159,273 | 16.8 |
| Sita cost-sharing | 404,800 | 144,800 | 35.8 |
| Contribution towards common charges | 397,100 | 95,300 | 24.0 |
| Contribution towards micrography services | 19,000 | 9,500 | 50.0 |
| Indirect costs (HQ) | 263,400 | 71,420 | 27.1 |
| Programme support costs | 800,000 | 274,920 | 34.4 |
| Total, Common charges | 2,834,000 | 755,213 | 26.6 |
| Social and Human Sciences common charges | | | |
| Cooperation for development | 275,200 | 50,858 | 18.5 |
| Sita cost-sharing | 176,800 | 66,800 | 37.8 |
| Contribution towards common charges | 147,100 | 35,300 | 24.0 |
| Contribution towards micrography services | 9,000 | 4,500 | 50.0 |
| Indirect costs (HQ) | 198,200 | 29,253 | 14.8 |
| Total, Common charges | 806,300 | 186,711 | 23.2 |
| Recapitulation | | | |
| Planned activities (Sector: SC) | 22,594,431 | 5,522,744 | 24.4 |
| Planned activities (Sector: SHS) | 10,913,450 | 2,305,311 | 21.1 |
| Staff costs (Sector: SC) | 35,322,200 | 11,223,471 | 31.8 |
| Staff costs (Sector: SHS) | 18,486,000 | 6,339,352 | 34.3 |
| Indirect programme costs (Sector: SC) | 2,913,728 | 1,214,379 | 41.7 |
| Indirect programme costs (Sector: SHS) | 673,200 | 207,833 | 30.9 |
| Reduction in field indirect costs (Sector: SC) | (170,400) | | |
| Reduction in field indirect costs (Sector: SHS) | (35,800) | | |
| TOTAL, MAJOR PROGRAMME II | 90,696,809 | 26,813,090 | 29.6 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| III Cultural development: the heritage and creativity | | | |
| Culture and development | | | |
| (a) Collection, dissemination of policy knowledge | 125,000 | 34,340 | 27.5 |
| (b) Promotion of capacity building in Member States | 278,000 | 65,554 | 23.6 |
| (c) Advocacy and reflection on cultural policies for development | 56,500 | - | - |
| (d) Special Project: African itinerant college for culture & development | 90,000 | 5,000 | 5.6 |
| (e) Impact of the new international context of cultural goods | 5,000 | 4,990 | 99.8 |
| (f) World Culture Report: publication and research | 255,000 | 200,747 | 78.7 |
| (g) Documentation centre and website | 120,400 | 42,054 | 34.9 |
| Subtotal activities | 929,900 | 352,685 | 37.9 |
| Staff costs distribution | 748,704 | 263,315 | 35.2 |
| Total, Main line of action | 1,678,604 | 616,000 | 36.7 |
| TOTAL, Culture and development | 1,678,604 | 616,000 | 36.7 |
| III.1 Preservation and enhancement of the cultural and natural heritage | | | |
| III.1.1 Safeguard and revitalization of the tangible & intangible heritage | | | |
| 1. Implementation of norms and preventive action for the protection of the cultural heritage | | | |
| (a) Application of present norms | 476,155 | 62,717 | 13.2 |
| (b) Elaboration of new norms | 122,000 | 43,005 | 35.3 |
| (c) Prevention | 46,300 | 36,722 | 79.3 |
| Subtotal activities | 644,455 | 142,444 | 22.1 |
| Staff costs distribution | 749,015 | 263,425 | 35.2 |
| Total, Main line of action | 1,393,470 | 405,869 | 29.1 |
| 2. Cultural heritage and development | | | |
| (a) International campaign, protection and restoration - Africa | 180,500 | 2,837 | 1.6 |
| (b) International campaign, protection and restoration - Asia | 91,500 | 12,405 | 13.6 |
| (c) International campaign, protection and restoration - Arab States | 71,000 | 12,311 | 17.3 |
| (d) International campaign, protection and restoration Europe & Pacific | 166,000 | 87,948 | 53.0 |
| (e) Internat. campaign, protection & restoration Latin America & the Caribbean | 97,000 | 26,209 | 27.0 |
| (f) Promotion & sensitization of the public (Melina Mercouri Prize) | 111,000 | 18,102 | 16.3 |
| (g) Cultural tourism | 110,500 | 21,326 | 19.3 |
| (h) Promotional activities and campaigns | 681,500 | 105,117 | 15.4 |
| Subtotal activities | 1,509,000 | 286,255 | 19.0 |
| Staff costs distribution | 9,219,389 | 3,242,412 | 35.2 |
| Total, Main line of action | 10,728,389 | 3,528,667 | 32.9 |
| 3. Preservation and revitalization of the intangible heritage | | | |
| (a) Sensitization to the oral and intangible heritage | 347,000 | 51,578 | 14.9 |
| (b) Training to preservation and revitalization of the world heritage | 162,000 | 15,668 | 9.7 |
| (c) Promotion of the oral heritage | 313,500 | 11,087 | 3.5 |
| Subtotal activities | 822,500 | 78,333 | 9.5 |
| Staff costs distribution | 1,301,363 | 457,683 | 35.2 |
| Total, Main line of action | 2,123,863 | 536,016 | 25.2 |
| 4. Restoration of heritage damaged by conflicts | | | |
| (a) Restoration of heritage damaged by conflicts - Asia | 74,000 | 8,177 | 11.1 |
| (b) Restoration of heritage damaged by conflicts - Europe | 170,000 | 47,136 | 27.7 |
| (c) Restoration of heritage damaged by conflicts - Arab States | 44,900 | 8,829 | 19.7 |
| (d) Bayt Al-Hikma | 53,750 | 7,919 | 14.7 |
| Subtotal activities | 342,650 | 72,061 | 21.0 |
| Staff costs distribution | 7,340,783 | 2,581,716 | 35.2 |
| Total, Main line of action | 7,683,433 | 2,653,777 | 34.5 |
| Total, Subprogramme III.1.1 | 21,929,156 | 7,124,328 | 32.5 |

A N N E X

160 EX/4
PART II - Page 31

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION | |
|--|---------------------|-------------|--|------|
| III.1.2 Promotion of the Convention for the Protection of the World Cultural and Natural Heritage | \$ | \$ | % | |
| 1. Secretariat of the Convention and the World Heritage List | 92,900 | 88,681 | 95.5 | |
| 2. Capacity building for world heritage protection/management | 6,900 | 6,767 | 98.1 | |
| 3. Reports on the state of conservation of heritage properties | 13,200 | 13,195 | 100.0 | |
| 4. Awareness building, information and documentation | 6,000 | 6,000 | 100.0 | |
| 5. Special Project: Young People's Participation in World Heritage Preservation and Promotion | 8,000 | 4,000 | 50.0 | |
| 6. Common charges | 157,100 | 96,085 | 61.2 | |
| Unallocated funds | 784,800 | - | - | |
| Staff costs distribution | Subtotal activities | 1,068,900 | 214,728 | 20.1 |
| Total, Subprogramme III.1.2 | | 3,878,572 | 1,364,074 | 35.2 |
| | | 4,947,472 | 1,578,802 | 31.9 |
| Total, Programme III.1 | | 26,876,628 | 8,703,130 | 32.4 |
| III.2 Promotion of living cultures | | | | |
| 1. Promotion and protection of creativity | | | | |
| (a) Artistic education and training of young artists | | 264,000 | 29,426 | 11.1 |
| (b) Support to creativity and the performing arts | | 226,666 | 59,779 | 26.4 |
| (c) Promotion of artistic exchanges through framework agreements | | 345,000 | 100,430 | 29.1 |
| (d) Promotion of copyrights and neighbouring rights | | 282,500 | 52,902 | 18.7 |
| Staff costs distribution | Subtotal activities | 1,118,166 | 242,537 | 21.7 |
| Total, Main line of action | | 1,173,779 | 412,812 | 35.2 |
| | | 2,291,945 | 655,349 | 28.6 |
| 2. Promotion of craftwork and design | | | | |
| (a) Support for crafts policies and enterprises in LDCs | | 100,600 | - | - |
| (b) Training and promotion of craftworkers | | 209,000 | 20,000 | 9.6 |
| (c) Promoting of local creativity | | 164,000 | 47,233 | 28.8 |
| (d) Use of new technologies for information and communication | | 75,400 | 2,576 | 3.4 |
| Staff costs distribution | Subtotal activities | 549,000 | 69,809 | 12.7 |
| Total, Main line of action | | 830,545 | 292,098 | 35.2 |
| | | 1,379,545 | 361,907 | 26.2 |
| 3. Books and cultural industries | | | | |
| (a) National policy and regional strategies for development | | 446,700 | 22,070 | 4.9 |
| (b) Free circulation and diversity promotion | | 542,480 | 82,324 | 15.2 |
| Staff costs distribution | Subtotal activities | 989,180 | 104,394 | 10.6 |
| Total, Main line of action | | 1,818,859 | 639,683 | 35.2 |
| | | 2,808,039 | 744,077 | 26.5 |
| Total, Programme III.2 | | 6,479,528 | 1,761,333 | 27.2 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|-------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Reading for all | | | |
| (a) Specific project for reading promotion | 11,000 | 4,205 | 38.2 |
| (b) Books and reading for children and young people | 144,000 | 22,600 | 15.7 |
| (c) Evaluation | 10,000 | - | - |
| Subtotal activities: | 165,000 | 26,805 | 16.2 |
| Staff costs distribution | 777,333 | 273,384 | 35.2 |
| Total, Reading for all | 942,333 | 300,189 | 31.9 |
| Caribbean People: Tapestry of the Past - Fabric for the Future | 242,300 | 50,000 | 20.6 |
| Staff costs distribution | 188,887 | 66,431 | 35.2 |
| Total, Caribbean People | 431,187 | 116,431 | 27.0 |
| Transdisciplinary project: Towards a culture of peace | | | |
| Unit 3. From interculturality to cultural pluralism | | | |
| 1 - Encouraging intercultural dialogue | | | |
| (a) Gorée Memorial | 395,300 | 112,697 | 28.5 |
| (b) Slave Route project | 102,700 | 92,091 | 89.7 |
| (c) The Iron Roads in Africa | 35,600 | 3,744 | 10.5 |
| (d) East-West Intercultural Dialogue in Central Asia | 71,800 | 15,934 | 22.2 |
| (e) Dialogue among civilizations | 60,000 | 9,168 | 15.3 |
| (f) Spiritual convergence and intercultural dialogue | 71,000 | 6,359 | 9.0 |
| (g) Mediterranean Programme and Indian Ocean | 123,100 | 53,168 | 43.2 |
| (h) Cultural tourism | 19,800 | - | - |
| Total, Main line of action | 879,300 | 293,161 | 33.3 |
| 2 - Promotion of cultural pluralism | | | |
| (a) Training in intercultural awareness | 45,500 | 43,998 | 96.7 |
| (b) Cities and cultural pluralism | 190,500 | 26,000 | 13.6 |
| (c) Indigenous people | 162,000 | 16,000 | 9.9 |
| Total, Main line of action | 398,000 | 85,998 | 21.6 |
| Cooperation for development | 90,000 | 2,513 | 2.8 |
| Sita cost-sharing | 17,000 | - | - |
| Contribution towards common charges | 28,800 | 28,800 | 100.0 |
| Programme costs | 233,200 | - | - |
| Subtotal activities: | 1,646,300 | 410,472 | 24.9 |
| Staff costs distribution | 3,090,971 | 1,087,078 | 35.2 |
| TOTAL, Transdisciplinary project: Towards a culture of peace | 4,737,271 | 1,497,550 | 31.6 |
| Culture Sector common charges | | | |
| Cooperation for development | 831,300 | 81,409 | 9.8 |
| Sita cost-sharing | 635,900 | 235,900 | 37.1 |
| Contribution towards common charges | 170,100 | 40,800 | 24.0 |
| Contribution towards micrography services | 10,000 | 5,000 | 50.0 |
| Indirect costs (HQ) | 215,700 | 34,876 | 16.2 |
| Programme support costs | 708,800 | 162,953 | 23.0 |
| Total, Common charges | 2,571,800 | 560,938 | 21.8 |
| Recapitulation | | | |
| Planned activities | 12,383,451 | 2,576,585 | 20.8 |
| Staff Costs | 31,118,200 | 10,944,111 | 35.2 |
| Indirect costs | 3,389,362 | 1,376,091 | 40.6 |
| Reduction in field indirect costs | (222,600) | | |
| TOTAL, MAJOR PROGRAMME III | 46,668,413 | 14,896,787 | 31.9 |

A N N E X

160 EX/4

PART II - Page 33

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|------------------|------------------|--|
| | | | % |
| IV Towards a communication and information society for all | | | |
| IV.1 Free flow of ideas | | | |
| IV.1.1 Freeflow of expression, democracy and peace | | | |
| 1. Freedom of expression, media and democracy | | | |
| (a) Awareness-raising on freedom of expression (World Press Freedom Day and Prize) | 479,176 | 168,995 | 35.3 |
| (b) Building partnerships for the protection of journalists & freedom of expression (IFEX/ network in culture/education) | 178,968 | 53,630 | 30.0 |
| (c) Promoting education in freedom of expression/UNESCO Chairs | 44,484 | - | - |
| (d) Enhancing impact of seminars on independant media/pluralistic media | 229,068 | 36,365 | 15.9 |
| (e) Democratization of media environment in Member States | 268,968 | 110,282 | 41.0 |
| Subtotal activities | 1,200,664 | 369,272 | 30.8 |
| Staff costs distribution | 843,530 | 277,720 | 32.9 |
| Total, Main line of action | 2,044,194 | 646,992 | 31.7 |
| 2. Media for peace and tolerance | | | |
| (a) Enhancing the role of independant media in conflict zones | 248,968 | 96,009 | 38.6 |
| (b) Cooperation among media practitioners for a culture of peace | 158,968 | 66,597 | 41.9 |
| Subtotal activities | 407,936 | 162,606 | 39.9 |
| Staff costs distribution | 1,004,202 | 330,619 | 32.9 |
| Total, Main line of action | 1,412,138 | 493,225 | 34.9 |
| Total, Subprogramme IV.1.1 | 3,456,331 | 1,140,217 | 33.0 |
| IV.1.2 Media, information and society | | | |
| 1. Media & information for social participation & poverty alleviation | | | |
| (a) Women's access to expression and decision-making in media | 163,538 | 14,440 | 8.8 |
| (b) Project : Empowerment of women at grass-root levels | 199,368 | 6,053 | 3.0 |
| (c) Improving media competence/quality among young people | 91,984 | 20,127 | 21.9 |
| (d) Promotion of social participation | 109,984 | 28,500 | 25.9 |
| (e) Consolidation of INFOYOUTH network to mobilize young people | 274,068 | 91,925 | 33.5 |
| (f) Democratization of governance/public service through information | 195,628 | 8,520 | 4.4 |
| (g) Integration of traditional and innovative technology for development | 146,968 | 4,953 | 3.4 |
| Subtotal activities | 1,181,538 | 174,518 | 14.8 |
| Staff costs distribution | 3,408,652 | 1,122,249 | 32.9 |
| Total, Main line of action | 4,590,190 | 1,296,767 | 28.3 |
| 2. Public domain of information and "Memory of the World" | | | |
| (a) Guidance/training in digitalization of public sector information | 228,608 | 60,180 | 26.3 |
| (b) Access to public domain information through a model website | 156,068 | 17,074 | 10.9 |
| (c) Dissemination of electronic documents or world libraries archives | 201,168 | 26,351 | 13.1 |
| (d) Promotion of public domain software | 127,368 | - | - |
| (e) Memory of the World programme & audio visual heritage | 209,068 | 67,561 | 32.3 |
| (f) Mobilization of decision-makers through flagship programme | 70,868 | 12,150 | 17.1 |
| (g) Technical standards/legal framework /marketing/fund raising | 89,968 | - | - |
| Subtotal activities | 1,083,116 | 183,316 | 16.9 |
| Staff costs distribution | 1,405,883 | 462,866 | 32.9 |
| Total, Main line of action | 2,488,999 | 646,182 | 26.0 |
| Total, Subprogramme IV.1.2 | 7,079,189 | 1,942,949 | 27.4 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|-------------------|------------------|--|
| Ethical, legal and sociocultural challenges of the information society | | | |
| 1. Promoting reflection on infoethics | 295,968 | 123,734 | 41.8 |
| 2. Awareness raising action against paedophilia/violence in media | 119,268 | 24,155 | 20.3 |
| 3. Consensus-building on ethical/legal principles in Cyberspace | 18,000 | 17,769 | 98.7 |
| 4. Development of strategies for the information society | 107,384 | 17,976 | 16.7 |
| 4. Dissemination of information & data on the state of art of ICT issues | 57,000 | 20,536 | 36.0 |
| 4. Intersectoral cooperation for development strategy for the information society | 200,000 | - | - |
| Subtotal activities | 797,620 | 204,170 | 25.6 |
| Staff costs distribution | 1,365,533 | 449,582 | 32.9 |
| Total, Project | 2,163,153 | 653,752 | 30.2 |
| Total, Programme IV.1 | 12,698,673 | 3,736,918 | 29.4 |
| IV.2 Bridging the communication and information gap | | | |
| IV.2.1 Development of communication | | | |
| 1. Strategies and projects for the development of communication | | | |
| (a) Promoting strategies in communication | 304,484 | 83,573 | 27.4 |
| (b) International Programme for Communication (IPDC) | 338,084 | 138,935 | 41.1 |
| (c) Support to national community media project | 522,429 | 52,057 | 10.0 |
| (d) Training/equipment for public broadcasting | 735,384 | 115,867 | 15.8 |
| (e) Special Project: Improving communication training in Africa | 154,484 | - | - |
| (f) Promoting a culture of maintenance | 120,484 | 61 | 0.1 |
| Subtotal activities | 2,175,349 | 390,493 | 18.0 |
| Staff costs distribution | 6,516,861 | 2,145,581 | 32.9 |
| Total, Main line of action | 8,692,210 | 2,536,074 | 29.2 |
| 2. Public broadcasting and endogenous audiovisual production | | | |
| (a) Developing and strengthening public service broadcasting | 217,542 | 34,396 | 15.8 |
| (b) Promoting educational/cultural mission of electronic media | 219,984 | 43,603 | 19.8 |
| (c) Audiovisual production/distribution capacities of LDCs | 342,484 | 42,652 | 12.5 |
| (d) Access to and international exchanges of audiovisual programmes | 193,507 | 10,140 | 5.2 |
| Subtotal activities | 973,517 | 130,791 | 13.4 |
| Staff costs distribution | 1,381,709 | 454,908 | 32.9 |
| Total, Main line of action | 2,355,226 | 585,699 | 24.9 |
| Total, Subprogramme IV.2.1 | 11,047,436 | 3,121,773 | 28.3 |
| IV.2.2 Development of "infostructure" | | | |
| 1. Integrated information & informatics strategies & methodologies | | | |
| (a) Promotion of regional policies/endogenous knowledge | 338,223 | 59,872 | 17.7 |
| (b) Consortia of public service sector/telematics/info users | 36,750 | 14,871 | 40.5 |
| (c) Promotion of regional electronic networks | 202,310 | 44,500 | 22.0 |
| (d) Enhancing info management/resource sharing | 206,755 | 62,015 | 30.0 |
| (e) Development/Promotion of virtual laboratories/communities | 363,970 | 81,939 | 22.5 |
| (f) Training packages for undergraduates and postgraduates | 139,702 | 54,000 | 38.7 |
| (g) Development of special courseware | 138,750 | - | - |
| (h) Associated centres for computer equipment/software support | 66,350 | 5,443 | 8.2 |
| (i) Informatics and telematics | 157,600 | 61,945 | 39.3 |
| Subtotal activities | 1,650,410 | 384,585 | 23.3 |
| Staff costs distribution | 1,265,204 | 416,550 | 32.9 |
| Total, Main line of action | 2,915,614 | 801,135 | 27.5 |

ANNEX

160 EX/4
PART II - Page 35

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|-------------------|------------------|--|
| 2. Libraries and archives as gateways to information highways | \$ | \$ | % |
| (a) Role of national, public and school libraries as educational access | 156,814 | 6,000 | 3.8 |
| (b) Access to info content and technologies through public libraries | 171,364 | 28,991 | 16.9 |
| (c) Assistance to libraries and archives | 155,620 | 40,000 | 25.7 |
| (d) Developing and reinforcing the UNAL Network | 87,780 | 17,000 | 19.4 |
| (e) Development/training for librarians and archivists | 137,150 | 18,980 | 13.8 |
| (f) Archives management/preservation of electronic records | 167,410 | 9,770 | 5.8 |
| Subtotal activities | 876,138 | 120,741 | 13.8 |
| Staff costs distribution | 984,027 | 323,977 | 32.9 |
| Total, Main line of action | 1,860,165 | 444,718 | 23.9 |
| Total, Subprogramme IV.2.2 | 4,775,779 | 1,245,852 | 26.1 |
| Total, Programme IV.2 | 15,823,215 | 4,367,625 | 27.6 |
| Communication Sector common charges | | | |
| Cooperation for development | 669,800 | 60,021 | 9.0 |
| Sita cost-sharing | 227,200 | 87,200 | 38.4 |
| Contribution towards common charges | 216,200 | 51,900 | 24.0 |
| Contribution towards micrography services | 9,000 | 4,500 | 50.0 |
| Indirect costs (HQ) | 209,200 | 104,524 | 50.0 |
| Programme support costs | 1,042,448 | 212,565 | 20.4 |
| Total, Common charges | 2,373,848 | 520,710 | 21.9 |
| Recapitulation | | | |
| Planned activities | 12,510,936 | 2,536,678 | 20.3 |
| Staff Costs | 18,175,600 | 5,984,051 | 32.9 |
| Indirect costs | 979,200 | 471,670 | 48.2 |
| Reduction in field indirect costs | (58,700) | | |
| TOTAL, MAJOR PROGRAMME IV | 31,607,036 | 8,992,399 | 28.5 |
| Transdisciplinary Project: Towards a culture of peace* | - | - | - |
| Transverse activities: | | | |
| UNESCO Institute for Statistics | | | |
| Financial allocation | 6,790,900 | 3,395,400 | 50.0 |
| Contribution towards common charges | 26,600 | - | - |
| Contribution towards micrography services | 2,500 | 1,200 | 48.0 |
| TOTAL,UNESCO Institute for Statistics | 6,820,000 | 3,396,600 | 49.8 |
| Anticipation and future-oriented studies** | - | - | - |

* The approved budget provisions have been included under Major Programmes I (ED), II (SHS) and III (CLT) and Transverse activities (Coordination of activities concerning Towards a culture of peace) (ref. 159 EX/Decision 3.1.3)

** The approved budget provision has been included under Major Programmes II (SHS).

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|--------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Fellowships & Procurement Services & Related Programme Support | | | |
| 1. Fellowships services | 1,002,300 | 420,347 | 41.9 |
| 2. Equipment services | 72,800 | 12,024 | 16.5 |
| 3. Reports services | 24,600 | 2,000 | 8.1 |
| 4. Contribution towards common charges | 18,000 | 658 | 3.7 |
| Recapitulation | | | |
| Staff Costs | 2,988,900 | 935,499 | 31.3 |
| Other Costs | 1,117,700 | 435,029 | 38.9 |
| Total, PSD | 4,106,600 | 1,370,528 | 33.4 |
| Coordination of activities in favour of priority groups: | | | |
| . Coordination of activities concerning Africa | | | |
| Staff Costs | 3,017,200 | 345,765 | 11.5 |
| Contribution towards common charges | 7,600 | - | - |
| Other Costs | 412,000 | 200,650 | 48.7 |
| Total, DPA | 3,436,800 | 546,415 | 15.9 |
| . Coordination of activities concerning Women and Youth | | | |
| Staff Costs | 1,832,600 | 444,529 | 24.3 |
| Contribution towards common charges | 6,700 | - | - |
| Other Costs-Women | 372,800 | 60,482 | 16.2 |
| Contribution towards common charges | 6,700 | - | - |
| Other Costs-Youth | 372,800 | 82,675 | 22.2 |
| Total, CLU | 2,591,600 | 587,686 | 22.7 |
| Coordination of activities concerning Towards a culture of peace | | | |
| Staff Costs | 714,900 | 307,094 | 43.0 |
| Other Costs | 547,000 | 302,482 | 55.3 |
| Contribution towards common charges | 5,700 | 5,700 | 100.0 |
| Contribution to SITA linkages | 9,600 | - | - |
| Indirect costs | 139,800 | 49,817 | 35.6 |
| Total, Coordination unit CPP | 1,417,000 | 665,093 | 46.9 |
| Participation Programme | | | |
| TOTAL, TRANSVERSE ACTIVITIES | | | |
| Participation Programme | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Planned activities | 9,678,600 | 4,483,618 | 46.3 |
| Staff Costs | 8,553,600 | 2,032,887 | 23.8 |
| Indirect costs | 139,800 | 49,817 | 35.6 |
| Total | 43,202,000 | 7,604,405 | 17.6 |
| Recapitulation Part II.A | | | |
| Planned activities | 115,183,766 | 31,898,392 | 27.7 |
| Staff Costs | 176,606,100 | 57,315,234 | 32.5 |
| Indirect programme costs | 14,896,399 | 5,994,782 | 40.2 |
| Participation Programme | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Reduction in field indirect costs | (969,700) | | |
| TOTAL, II.A | 330,546,565 | 96,246,491 | 29.1 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|--------------------|--------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| B. Information and Dissemination Services | | | |
| 1. Clearing House | | | |
| A. Transfer and sharing of information available at UNESCO | 381,500 | 91,710 | 24.0 |
| B. Library services to internal and external users | 341,700 | 73,845 | 21.6 |
| C. Archives and micrography services | 75,700 | 4,127 | 5.5 |
| D. Contribution towards common charges | 13,400 | - | - |
| Total Activities | 812,300 | 169,682 | 20.9 |
| Staff Costs | 3,773,800 | 1,173,141 | 31.1 |
| Total, CLH | 4,586,100 | 1,342,823 | 29.3 |
| 2. UNESCO Publishing Office | | | |
| A. Operating costs | 697,500 | 188,704 | 27.1 |
| B. Representative works | 186,600 | 39,363 | 21.1 |
| C. Audio-visual division archives and micrography services | 501,200 | 101,808 | 20.3 |
| D. Contribution towards common charges | 23,700 | - | - |
| Total Activities | 1,409,000 | 329,875 | 23.4 |
| Staff Costs | 5,879,900 | 1,658,094 | 28.2 |
| Total, UPO | 7,288,900 | 1,987,969 | 27.3 |
| 3. Office of Monthly Periodicals | | | |
| A. UNESCO Courier | 1,838,900 | 694,149 | 37.7 |
| B. UNESCO Sources | 457,500 | 248,982 | 54.4 |
| C. Contribution towards common charges | 37,400 | - | - |
| Total Activities | 2,333,800 | 943,131 | 40.4 |
| Staff Costs | 2,559,800 | 848,740 | 33.2 |
| Total, OPM | 4,893,600 | 1,791,871 | 36.6 |
| 4. Office of Public Information | | | |
| A. Office of Director | 205,200 | 54,040 | 26.3 |
| B. Press division | 719,200 | 169,208 | 23.5 |
| C. Regional information activities | 309,000 | 93,979 | 30.4 |
| D. Operating costs of regional offices | 77,000 | 20,251 | 26.3 |
| E. Other expenses | 465,800 | 139,175 | 29.9 |
| F. Contribution towards common charges | 29,800 | - | - |
| G. Contribution towards SITA linkages | 14,000 | - | - |
| Total Activities | 1,820,000 | 476,653 | 26.2 |
| Staff Costs | 3,377,900 | 954,733 | 28.3 |
| Total, OPI | 5,197,900 | 1,431,386 | 27.5 |
| Recapitulation Part II.B | | | |
| Staff costs | 15,591,400 | 4,634,708 | 29.7 |
| Other costs | 6,375,100 | 1,919,341 | 30.1 |
| TOTAL, II.B | 21,966,500 | 6,554,049 | 29.8 |
| TOTAL, PART II | | | |
| Planned activities | 121,558,866 | 33,817,733 | 27.8 |
| Personnel costs | 192,197,500 | 61,949,942 | 32.2 |
| Indirect programme costs | 14,896,399 | 5,994,782 | 40.2 |
| Participation Programme | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Reduction in field indirect costs | (969,700) | | |
| TOTAL, PART II | 352,513,065 | 102,800,540 | 29.2 |

ANNEX

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET
AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|-------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Part III - Support for Programme Execution | | | |
| 1. Bureau for External Relations | | | |
| A. Relations with Member States | 565,900 | 133,826 | 23.6 |
| B. Cooperation with National Commissions | 1,470,500 | 578,066 | 39.3 |
| C. Cooperation with UNESCO Clubs | 594,500 | 156,871 | 26.4 |
| D. Relations and cooperation with international organizations | 249,400 | 55,109 | 22.1 |
| E. Relations with established offices away from Headquarters and decentralization | 571,800 | 166,934 | 29.2 |
| F. Operations of the Office of the Assistant Director-General | 392,300 | 150,580 | 38.4 |
| G. Partnerships for the Twenty-first Century | 189,700 | 33,489 | 17.7 |
| H. Relations with UNESCO honorary goodwill ambassadors | 74,600 | 46,705 | 62.6 |
| I. Contribution towards common charges | 74,000 | - | - |
| J. Contribution towards SITA linkages | 22,600 | - | - |
| Total Activities | 4,205,300 | 1,321,580 | 31.4 |
| Staff costs | 17,593,700 | 6,578,793 | 37.4 |
| Total, BRX | 21,799,000 | 7,900,373 | 36.2 |
| 2. Bureau for Relations with Extrabudgetary Funding Sources | | | |
| Staff Costs | 2,722,400 | 967,816 | 35.6 |
| Other Costs | 861,600 | 196,917 | 22.9 |
| Contribution towards common charges | 14,300 | - | - |
| Contribution towards SITA linkages | 500 | - | - |
| Total, BER | 3,598,800 | 1,164,733 | 32.4 |
| 3. Bureau of Conferences, Languages and Documents | | | |
| Staff Costs | 26,951,800 | 7,734,831 | 28.7 |
| Other Costs | 3,709,400 | 1,281,442 | 34.5 |
| Contribution towards common charges | 61,500 | - | - |
| Total, CLD | 30,722,700 | 9,016,273 | 29.3 |
| TOTAL, PART III | | | |
| Staff Costs | 47,267,900 | 15,281,440 | 32.3 |
| Other Costs | 8,852,600 | 2,799,939 | 31.6 |
| TOTAL, PART III | 56,120,500 | 18,081,379 | 32.2 |
| Part IV - Management and Administrative Services | | | |
| 1. Office of the ADG/MA | | | |
| Staff Costs | 2,431,300 | 777,723 | 32.0 |
| Other Costs | 131,000 | 16,406 | 12.5 |
| Unit for Public Relations and Special Events | 108,900 | 23,373 | 21.5 |
| Contribution towards common charges | 3,500 | - | - |
| Total, ADG/MA | 2,674,700 | 817,502 | 30.6 |
| 2. Bureau of the Comptroller | | | |
| Staff Costs | 7,424,300 | 2,336,733 | 31.5 |
| Other Costs | 1,017,300 | 275,094 | 27.0 |
| Contribution towards common charges | 4,700 | 2,252 | 47.9 |
| Total, BOC | 8,446,300 | 2,614,079 | 30.9 |

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET
AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|--|-------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| 3. Office of Human Resources Management | | | |
| Staff Costs | 12,005,800 | 3,623,529 | 30.2 |
| Young probationers | 1,506,700 | 333,153 | 22.1 |
| Other Costs | 918,800 | 300,352 | 32.7 |
| Contribution towards common charges | 14,300 | - | - |
| Total, HRM | 14,445,600 | 4,257,034 | 29.5 |
| 4. Bureau of Documentation, Informatics Services and Telecommunications | | | |
| Staff Costs | 6,199,800 | 2,069,019 | 33.4 |
| Maintenance and Services | 2,309,600 | 929,362 | 40.2 |
| Enterprise resources planning | 5,000,000 | 2,500,000 | 50.0 |
| Contribution to common services | 48,200 | - | - |
| SITA cost sharing for 2000-2001 | 400,000 | - | - |
| New monitoring system | 682,000 | 63,617 | 9.3 |
| Total, Activities | 8,439,800 | 3,492,979 | 41.4 |
| Total, DIT | 14,639,600 | 5,561,998 | 38.0 |
| 5. Bureau for Support and Services | | | |
| Staff Costs | 7,762,500 | 2,555,685 | 32.9 |
| A. General Service Division | 49,600 | 5,789 | 11.7 |
| B. Medical Services | 133,300 | 45,093 | 33.8 |
| C. Staff Pension Division | 185,700 | 21,955 | 11.8 |
| D. Medical Benefits Fund for associate participants | 4,192,200 | 13,473 | 0.3 |
| E. Contribution to common services | 6,300 | - | - |
| Total, Other Costs | 4,567,100 | 86,310 | 1.9 |
| Total, GES | 12,329,600 | 2,641,995 | 21.4 |
| TOTAL, PART IV | | | |
| Staff Costs | 35,823,700 | 11,362,689 | 31.7 |
| Other Costs | 16,712,100 | 4,529,919 | 27.1 |
| TOTAL, PART IV | 52,535,800 | 15,892,608 | 30.3 |
| Part V - Common Services; Maintenance and security | | | |
| Staff Costs | 15,536,500 | 4,678,958 | 30.1 |
| Other costs: | | | |
| A. Furniture and equipment | 401,000 | 15,047 | 3.8 |
| B. Freight and postal expenses | 720,000 | 337,005 | 46.8 |
| C. Temporary assistance and overtime for safety and security | 380,000 | 112,803 | 29.7 |
| D. Supplies and materials for maintenance of buildings | 5,422,500 | 2,048,241 | 37.8 |
| E. Charges, taxes and restaurant | 4,795,000 | 1,086,114 | 22.7 |
| F. Maintenance of cars, furniture and materials | 293,000 | 39,969 | 13.6 |
| G. Networks, informatics systems and telecommunications | 1,224,400 | 626,333 | 51.2 |
| H. Public relations and cultural events | 60,000 | 25,205 | 42.0 |
| Total, Other Costs | 13,295,900 | 4,290,717 | 32.3 |
| TOTAL, PART V | 28,832,400 | 8,969,675 | 31.1 |

A N N E X

DETAILED STATUS REPORT ON THE REGULAR BUDGET

AS AT 31 AUGUST 2000

| APPROPRIATION LINE | ALLOCATION | EXPENDITURE | EXPENDITURE VIS-À-VIS ALLOCATION |
|---|--------------------|--------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Part VI - Renovation of Headquarters Premises | | | |
| A. Renovation and refurbishing of Headquarters premises | 6,403,300 | 73,213 | 1.1 |
| B. Amortization of IBE | 275,900 | - | - |
| C. Less amount to be paid by Permanent Delegations | (179,700) | - | - |
| TOTAL, PART VI | 6,499,500 | 73,213 | 1.1 |
| TOTAL, PARTS I-VI | | | |
| Staff costs | 313,468,100 | 100,435,888 | 32.0 |
| Planned activities | 181,522,966 | 49,126,440 | 27.1 |
| Indirect programme costs | 14,896,399 | 5,994,782 | 40.2 |
| Participation Programme | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Reduction in field indirect costs | (969,700) | | |
| TOTAL, PARTS I-VI | 533,747,765 | 156,595,193 | 29.3 |
| Part VII - Anticipated cost increases | 11,990,950 | - | - |
| TOTAL, PARTS I - VII | 545,738,715 | 156,595,193 | 28.7 |

I - PRÉSENTATION DU PROGRAMME ET BUDGET POUR 2000-2001

FIGURE 1

EVOLUTION DU BUDGET ORDINAIRE DE L'UNESCO DE 1981 A 2001

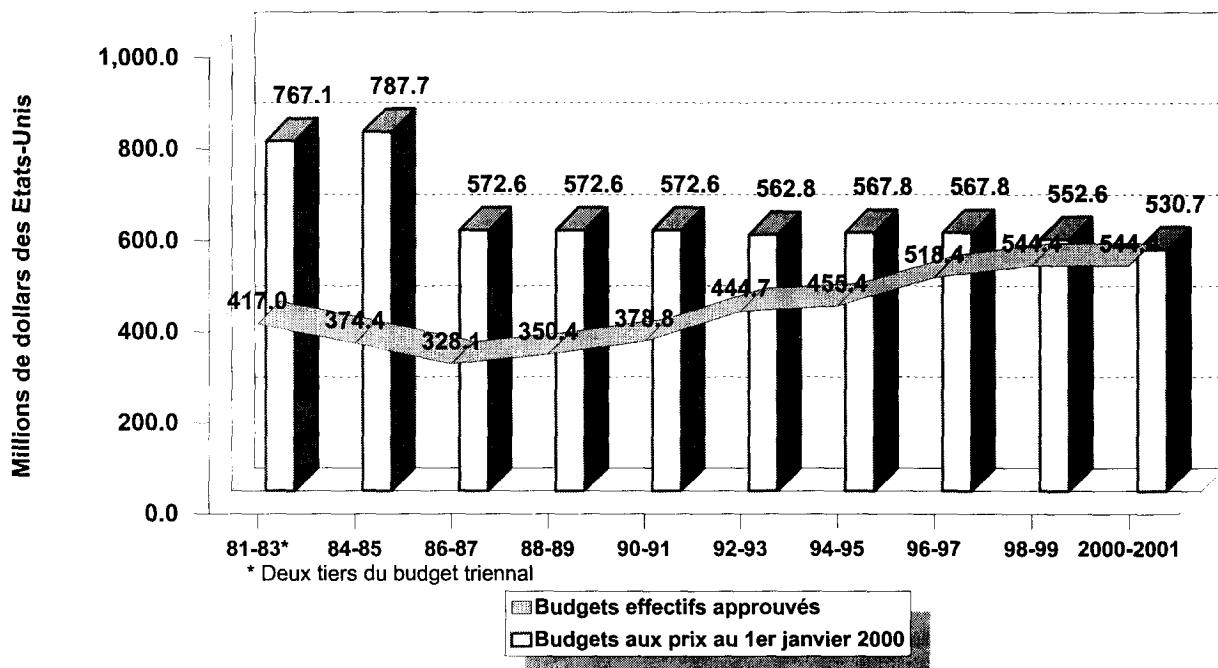
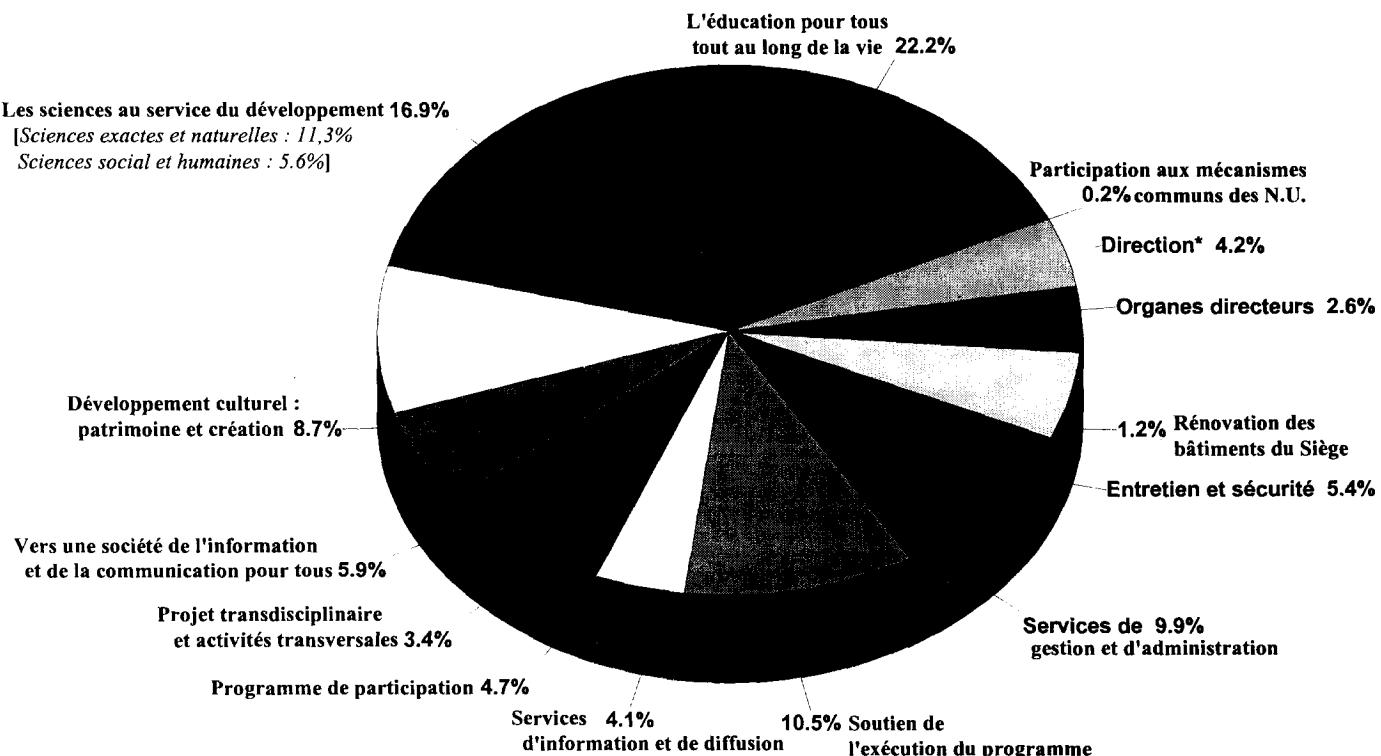


FIGURE 2

BUDGET ORDINAIRE APPROUVE PAR TITRE/SECTEUR

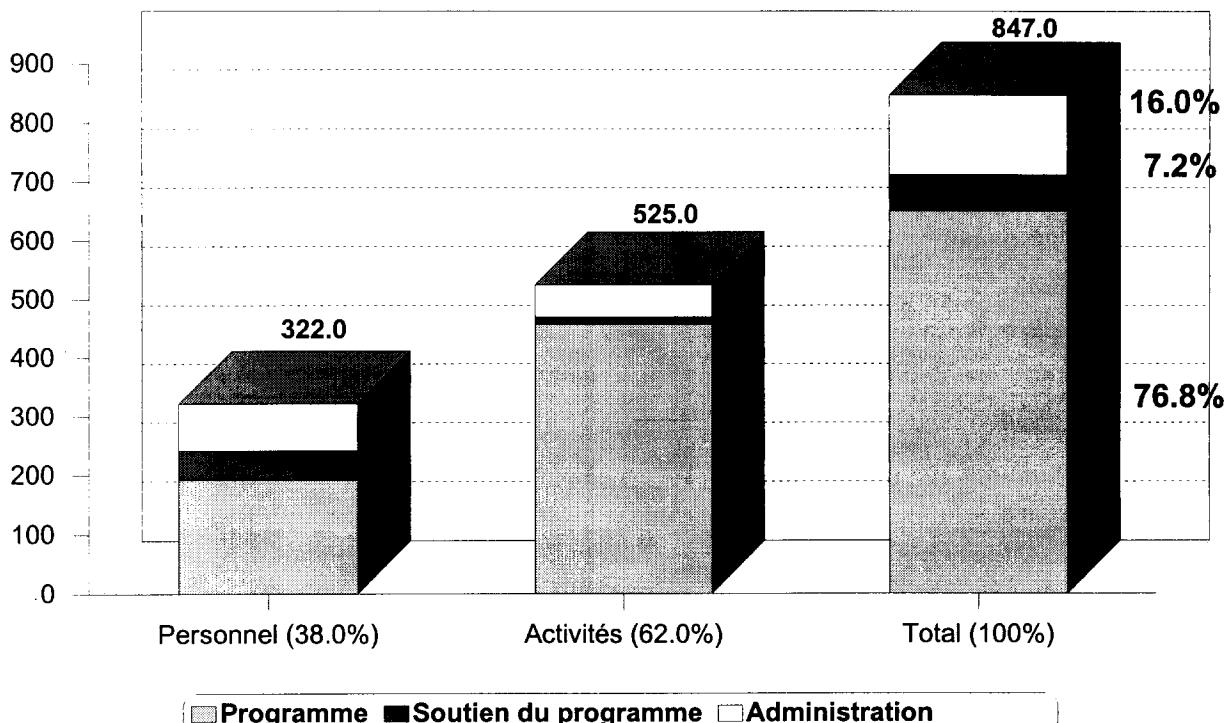


* c'est-à-dire : la Direction générale et les Services de la Direction générale (Cabinet du Directeur général ; Office du contrôle interne ; Bureau du Médiateur ; Office des normes internationales et des affaires juridiques ; Bureau de la planification stratégique ; Bureau du budget)

**FIGURE 3 VENTILATION DU BUDGET TOTAL
ENTRE LES DEPENSES DE PERSONNEL ET LES ACTIVITES**

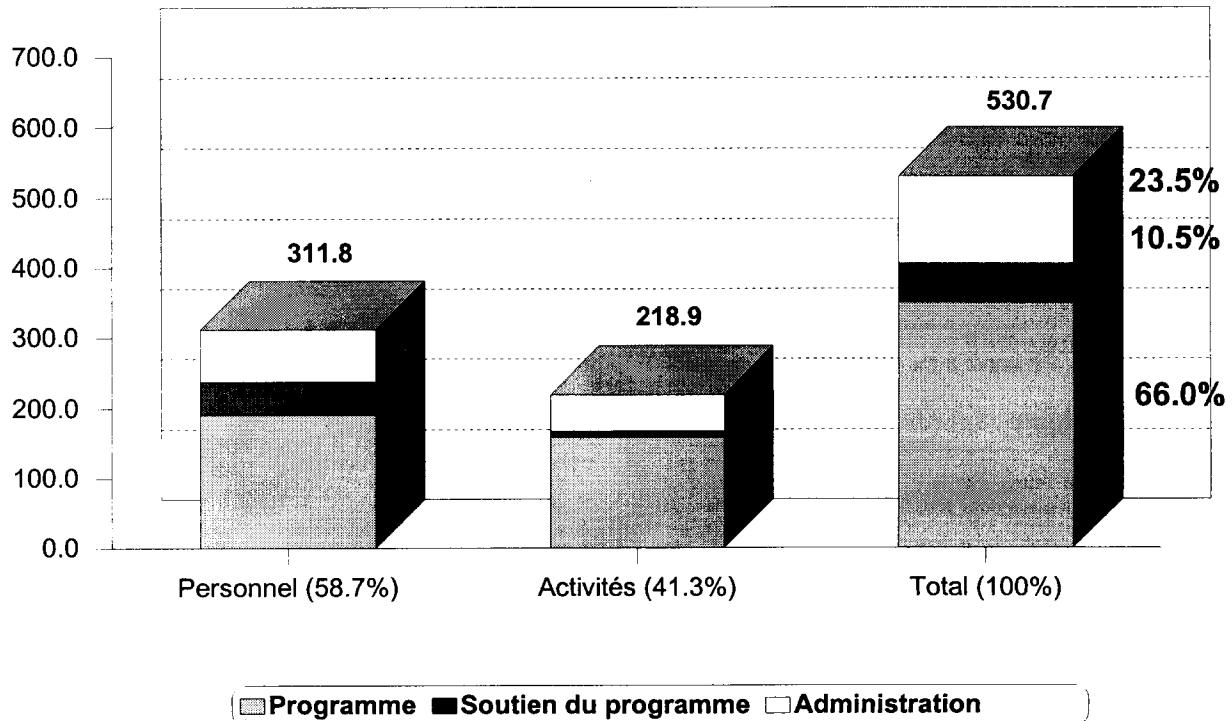
(Programme ordinaire* et programmes extrabudgétaires)

Millions de dollars des Etats-Unis



**FIGURE 4 VENTILATION DU BUDGET ORDINAIRE *
ENTRE LES DEPENSES DE PERSONNEL ET LES ACTIVITES**

Millions de dollars des Etats-Unis



* Titres I - VI

TABLEAU 1

EXECUTION DU PROGRAMME ORDINAIRE PAR ARTICLE BUDGETAIRE

(Titres I à VI du budget)

| Article budgétaire | 30 C/5 | Crédits ouverts* | Exécution au 31 août 2000 | |
|--|--------------------|--------------------|---------------------------|-------------|
| | Approuvé | | \$ | % |
| TITRE I - POLITIQUE GENERALE ET DIRECTION | | | | |
| I.A - Organes directeurs | | | | |
| 1. Conférence générale | 6,153,700 | 6,157,300 | 544,205 | 8.8 |
| 2. Conseil exécutif | 7,614,900 | 7,620,800 | 2,443,045 | 32.1 |
| I.B - Direction | | | | |
| 3. Direction générale | 1,731,100 | 1,738,000 | 423,134 | 24.3 |
| 4. Services de la Direction générale (c'est-à-dire : Cabinet du Directeur général ; Office du contrôle interne ; Bureau du Médiateur ; Office des normes internationales et des affaires juridiques ; Bureau de la planification stratégique ; Bureau du budget) | 20,501,300 | 20,607,500 | 6,762,451 | 32.8 |
| I.C - Participation aux mécanismes communs du système des Nations Unies | 1,122,900 | 1,122,900 | 604,943 | 53.9 |
| Total, Titre I | 37,123,900 | 37,246,500 | 10,777,778 | 28.9 |
| TITRE II - EXECUTION DU PROGRAMME | | | | |
| II. A - GRANDS PROGRAMMES, PROJET TRANSDISCIPLINAIRE ET ACTIVITES TRANSVERSALES | | | | |
| I. L'éducation pour tous tout au long de la vie | 117,547,500 | 118,372,307 | 37,939,810 | 32.1 |
| II. Les sciences au service du développement : | | | | |
| . Sciences exactes et naturelles | 60,071,600 | 60,659,959 | 17,960,594 | 29.6 |
| . Sciences sociales et humaines | 29,768,000 | 30,036,850 | 8,852,496 | 29.5 |
| III. Développement culturel : patrimoine et création | 46,335,800 | 46,668,413 | 14,896,787 | 31.9 |
| IV. Vers une société de la communication et de l'information pour tous | 31,374,600 | 31,607,036 | 8,992,399 | 28.5 |
| Projet transdisciplinaire : Vers une culture de la paix** | | | | |
| Activités transversales | 18,320,700 | 18,372,000 | 6,566,322 | 35.7 |
| Programme de participation | 24,830,000 | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Total partiel, Titre II.A | 328,248,200 | 330,546,565 | 96,246,491 | 29.1 |
| II. B - SERVICES D'INFORMATION ET DE DIFFUSION | | | | |
| 1. Centre d'échange d'information | 4,565,700 | 4,586,100 | 1,342,823 | 29.3 |
| 2. Office des Editions de l'UNESCO | 7,257,100 | 7,288,900 | 1,987,969 | 27.3 |
| 3. Office des périodiques mensuels | 4,879,700 | 4,893,600 | 1,791,871 | 36.6 |
| 4. Office de l'information du public | 5,179,600 | 5,197,900 | 1,431,386 | 27.5 |
| Total partiel, Titre II.B | 21,882,100 | 21,966,500 | 6,554,049 | 29.8 |
| Total, Titre II | 350,130,300 | 352,513,065 | 102,800,540 | 29.2 |
| TITRE III - SOUTIEN DE L'EXECUTION DU PROGRAMME | | | | |
| 1. Bureau des relations extérieures | 21,672,700 | 21,799,000 | 7,900,373 | 36.2 |
| 2. Bureau des relations avec les sources de financement extrabudgétaire | 3,583,000 | 3,598,800 | 1,164,733 | 32.4 |
| 3. Bureau des conférences, des langues et des documents | 30,576,800 | 30,722,700 | 9,016,273 | 29.3 |
| Total, Titre III | 55,832,500 | 56,120,500 | 18,081,379 | 32.2 |
| TITRE IV - SERVICES DE GESTION ET D'ADMINISTRATION | | | | |
| 1. Bureau de l'ADG/MA | 2,631,600 | 2,674,700 | 817,502 | 30.6 |
| 2. Bureau du Contrôleur financier | 8,406,100 | 8,446,300 | 2,614,079 | 30.9 |
| 3. Bureau de la gestion des ressources humaines | 14,380,600 | 14,445,600 | 4,257,034 | 29.5 |
| 4. Bureau de la documentation, des services informatiques et des télécom. | 14,626,000 | 14,639,600 | 5,561,998 | 38.0 |
| 5. Bureau du soutien et des services | 12,297,600 | 12,329,600 | 2,641,995 | 21.4 |
| Total, Titre IV | 52,341,900 | 52,535,800 | 15,892,608 | 30.3 |
| TITRE V - Services communs ; entretien et sécurité | 28,748,300 | 28,832,400 | 8,969,675 | 31.1 |
| TITRE VI - Rénovation des bâtiments du Siège | 6,499,500 | 6,499,500 | 73,213 | 1.1 |
| Total, Titres I - VI | 530,676,400 | 533,747,765 | 156,595,193 | 29.3 |

* 30 C/5 Approuvé, ajusté en fonction des virements de crédits approuvés par le Conseil exécutif à sa 159ème session et des dons reçus.

** Les crédits du budget approuvé pour ce projet figurent sous les grands programmes I (ED), II (SHS) et III (CLT) et sous les activités transversales (Coordination des activités concernant "Vers une culture de la paix") (réf. 159 EX/Déc.,3.1.3).

TABLEAU 2

EXECUTION DU PROGRAMME PAR CATEGORIE DE DEPENSES

(Titres I - VI du budget)

| Catégorie de dépenses | 30 C/5 Approuvé | Crédits ouverts* | Dépenses vis-à-vis des crédits ouverts | |
|---|--------------------|---------------------|--|-------------|
| | \$ | \$ | \$ | % |
| TRAITEMENTS ET AUTRES SERVICES DE PERSONNEL | | | | |
| - Personnel au Siège | 242,820,200 | 244,562,800 | 79,308,515 | 32.4 |
| - Personnel hors Siège | 68,948,000 | 68,905,300 | 21,127,373 | 30.7 |
| Assistance temporaire | 10,462,700 | 10,464,195 | 3,767,007 | 36.0 |
| Services d'interprétation | 2,458,700 | 2,458,700 | 618,027 | 25.1 |
| Consultants auprès des Etats membres | 2,321,200 | 2,339,327 | 366,460 | 15.7 |
| Consultants auprès du Secrétariat | 1,684,000 | 1,684,000 | 592,730 | 35.2 |
| Autres services de personnel | 1,749,600 | 1,749,600 | 614,776 | 35.1 |
| VOYAGES EN MISSION OFFICIELLE | | | | |
| - Voyages des délégués | 5,499,800 | 5,566,800 | 2,527,214 | 45.4 |
| - Voyages du personnel en mission officielle | 5,861,300 | 5,868,800 | 2,192,851 | 37.4 |
| - Voyages des représentants des Etats membres du Conseil exécutif | 2,327,700 | 2,327,700 | 830,157 | 35.7 |
| SERVICES CONTRACTUELS | | | | |
| - Contrats d'édition | 3,428,000 | 3,451,915 | 351,376 | 10.2 |
| - Contributions à des coéditions | 1,739,500 | 1,758,596 | 349,075 | 19.8 |
| - Organisation de séminaires et réunions | 7,390,800 | 7,512,764 | 981,014 | 13.1 |
| - Autres services contractuels | 30,664,100 | 31,133,309 | 5,296,938 | 17.0 |
| DEPENSES GENERALES DE FONCTIONNEMENT | 22,057,200 | 22,068,225 | 8,082,712 | 36.6 |
| FOURNITURES DIVERSES | 5,955,100 | 5,955,100 | 1,493,262 | 25.1 |
| ACQUISITION DE MOBILIER ET DE MATERIEL | 4,293,900 | 4,303,113 | 644,530 | 15.0 |
| ALLOCATIONS FINANCIERES | 25,082,300 | 25,082,300 | 13,699,786 | 54.6 |
| CONTRATS AVEC DES ONGs (accords-cadres) | 8,017,600 | 8,017,600 | 895,200 | 11.2 |
| AUTRES CONTRIBUTIONS | 25,459,200 | 25,763,922 | 5,069,565 | 19.7 |
| PROGRAMME DE PARTICIPATION | 24,830,000 | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| AUTRES DEPENSES | 13,978,500 | 13,978,500 | 753,760 | 5.4 |
| COUTS INDIRECTS DE PROGRAMME | 13,647,000 | 13,965,199 | 5,994,782 | 42.9 |
| TOTAL, TITRES I - VI | 530,676,400 | 533,747,765 | 156,595,193 | 29.3 |

* 30 C/5 Approuvé, ajusté en fonction des virements de crédits approuvés par le Conseil exécutif à sa 159ème session et des dons reçus.

TABLEAU 3

EXECUTION DU PROGRAMME PAR SECTEUR

(Titres I - VI du budget)

(à l'exclusion des dépenses de personnel et du Programme de participation)

| Titre/Secteur/Unité | 30 C/5 Approuvé | Crédits ouverts* | Exécution au 31 août 2000 | |
|--|--------------------|---------------------|---------------------------------|-------------|
| | | | \$ | % |
| TITRE I - POLITIQUE GENERALE ET DIRECTION | 14,604,000 | 14,604,000 | 3,614,919 | 24.8 |
| TITRE II - EXECUTION DU PROGRAMME | | | | |
| II. A - GRANDS PROGRAMMES, PROJET TRANSDISCIPLINAIRE ET ACTIVITES TRANSVERSALES | | | | |
| I. L'éducation pour tous tout au long de la vie | 52,948,500 | 53,421,807 | 17,148,448 | 32.1 |
| II. Les sciences au service du développement : | | | | |
| . Sciences exactes et naturelles | 24,940,500 | 25,337,759 | 6,737,123 | 26.6 |
| . Sciences sociales et humaines | 11,383,200 | 11,550,850 | 2,513,144 | 21.8 |
| III. Développement culturel : patrimoine et création | 15,386,000 | 15,550,213 | 3,952,676 | 25.4 |
| IV. Vers une société de la communication et de l'information pour tous | 13,297,400 | 13,431,436 | 3,008,348 | 22.4 |
| Projet transdisciplinaire et activités transversales | | | | |
| . Projet transdisciplinaire : Vers une culture de la paix** | - | - | - | - |
| Activités transversales : | | | | |
| . Institut de statistique de l'UNESCO | 6,820,000 | 6,820,000 | 3,396,600 | 49.8 |
| . Services des bourses et des achats et soutien du programme correspondant | 1,117,700 | 1,117,700 | 435,029 | 38.9 |
| . Coordination des activités en faveur des groupes prioritaires : | | | | |
| - les femmes | 379,500 | 379,500 | 60,482 | 15.9 |
| - la jeunesse | 379,500 | 379,500 | 82,675 | 21.8 |
| - l'Afrique | 419,600 | 419,600 | 200,650 | 47.8 |
| . Coordination des activités concernant : "Vers une culture de la paix" | 697,100 | 702,100 | 357,999 | 51.0 |
| Total partiel, Titre II.A | 127,769,000 | 129,110,465 | 37,893,174 | 29.3 |
| II. B - SERVICES D'INFORMATION ET DE DIFFUSION | | | | |
| 1. Centre d'échange d'information | 812,300 | 812,300 | 169,682 | 20.9 |
| 2. Office des Editions de l'UNESCO | 1,409,000 | 1,409,000 | 329,875 | 23.4 |
| 3. Office des périodiques mensuels | 2,333,800 | 2,333,800 | 943,131 | 40.4 |
| 4. Office de l'information du public | 1,820,000 | 1,820,000 | 476,653 | 26.2 |
| Total partiel, Titre II.B | 6,375,100 | 6,375,100 | 1,919,341 | 30.1 |
| Total, Titre II | 134,144,100 | 135,485,565 | 39,812,515 | 29.4 |
| TITRE III - SOUTIEN DE L'EXECUTION DU PROGRAMME | 8,822,600 | 8,852,600 | 2,799,939 | 31.6 |
| TITRE IV - SERVICES DE GESTION ET D'ADMINISTRATION | 16,712,100 | 16,712,100 | 4,529,919 | 27.1 |
| TITRE V - ENTRETIEN ET SECURITE | 13,295,900 | 13,295,900 | 4,290,717 | 32.3 |
| TITRE V - Services communs ; entretien et sécurité | 6,499,500 | 6,499,500 | 73,213 | 1.1 |
| Total, Titres I - VI | 194,078,200 | 195,449,665 | 55,121,222 | 28.2 |

* 30 C/5 Approuvé, ajusté en fonction des virements de crédits approuvés par le Conseil exécutif à sa 159ème session et des dons reçus.

** Les crédits du budget approuvé pour ce projet figurent sous les grands programmes I (ED), II (SHS) et III (CLT) et sous les activités transversales (Coordination des activités concernant "Vers une culture de la paix") (réf. 159 EX/Déc., 3.1.3).

TABLEAU 4

DECENTRALISATION(1)

(Montants prévus des dépenses hors Siège)

| Secteur/Unité | 30 C/5 Approuvé | Crédits ouverts (2) | Exécution au 31 août 2000 | \$ | \$ | \$ | % |
|--|----------------------------------|------------------------|---------------------------------|-------------------|-------------|----|------|
| TITRE II - EXECUTION DU PROGRAMME | | | | | | | |
| II. A - GRANDS PROGRAMMES, PROJET TRANSDISCIPLINAIRE ET ACTIVITES TRANSVERSALES | | | | | | | |
| Education | 56,763,100 | 53,512,721 | 15,767,225 | | | | 29.5 |
| Sciences exactes et naturelles | 24,707,100 | 24,877,641 | 6,793,511 | | | | 27.3 |
| Sciences sociales et humaines | 6,342,150 | 6,149,400 | 1,574,559 | | | | 25.6 |
| Culture | 17,389,800 | 16,394,478 | 5,095,213 | | | | 31.1 |
| Communication et information | 11,571,800 | 11,783,816 | 2,876,831 | | | | 24.4 |
| . Projet transdisciplinaire : Vers une culture de la paix(3) | - | - | - | | | | - |
| . Activités transversales : | | | | | | | |
| . Services des bourses et des achats et soutien du programme correspondant | 88,300 | 88,800 | 24,530 | | | | 27.6 |
| . Coordination des activités concernant : "Vers une culture de la paix" | 303,800 | 229,400 | 95,471 | | | | 41.6 |
| Programme de participation | 24,830,000 | 24,830,000 | 1,038,083 | | | | 4.2 |
| | Total partiel, Titre II.A | 141,996,050 | 137,866,256 | 33,265,423 | 24.1 | | |
| II. B - SERVICES D'INFORMATION ET DE DIFFUSION | | | | | | | |
| Office de l'information du public | 638,800 | 640,200 | 169,116 | | | | 26.4 |
| | Total partiel, Titre II.B | 638,800 | 640,200 | 169,116 | 26.4 | | |
| | Total, Titre II | 142,634,850 | 138,506,456 | 33,434,539 | 24.1 | | |
| TITRE III - SOUTIEN DE L'EXECUTION DU PROGRAMME | | | | | | | |
| Bureau des relations extérieures | 3,645,200 | 3,505,100 | 1,070,109 | | | | 30.5 |
| Bureau des relations avec les sources de financement extrabudgétaire | 373,400 | 375,400 | 102,796 | | | | 27.4 |
| | Total, Titre III | 4,018,600 | 3,880,500 | 1,172,905 | 30.2 | | |
| | Total, Titres II et III | 146,653,450 | 142,386,956 | 34,607,444 | 24.3 | | |

(1) Y compris les coûts directs et indirects de programme et les dépenses de personnel hors Siège.

(2) 30 C/5 Approuvé, ajusté en fonction des virements de crédits approuvés par le Conseil exécutif à sa 159ème session et des dons reçus.

(3) Les crédits du budget approuvé pour ce projet figurent sous les grands programmes I (ED), II (SHS) et III (CLT) et sous les activités transversales (Coordination des activités concernant "Vers une culture de la paix") (réf. 159 EX/Déc.,3.1.3).

TABLEAU 5

PROGRAMME DE PARTICIPATION

A. EXECUTION BUDGETAIRE PAR REGION

| Région | Crédits ouverts | Exécution au 31 août 2000 | |
|--|------------------|---------------------------|-------------|
| | | \$ | % |
| AFRIQUE | 2,350,883 | 393,000 | 16.7 |
| ASIE ET PACIFIQUE | 1,873,880 | 179,233 | 9.6 |
| ETATS ARABES | 905,500 | 37,000 | 4.1 |
| EUROPE 1 | 425,863 | 44,000 | 10.3 |
| EUROPE 2 | 867,800 | 25,000 | 2.9 |
| AMERIQUE LATINE ET CARAIBES | 1,508,850 | - | 0.0 |
| INTER-REGIONAUX | 1,422,000 | 267,000 | 18.8 |
| ORGANISATIONS INTERNATIONALES NON-GOUVERNEMENTALES | 622,850 | 92,850 | 14.9 |
| TOTAL | 9,977,626 | 1,038,083 | 10.4 |

PROGRAMME DE PARTICIPATION

B. NATURE DES DEPENSES

| Nature des dépenses | Autorisations d'engagements de dépenses | Exécution au 31 août 2000 |
|---------------------|---|---------------------------------|
| | \$ | \$ |
| | | % |

A. CONTRIBUTIONS FINANCIERES

| | | | |
|--|-----------|---------|------|
| ■ Conférences, réunions | 3,694,129 | 342,000 | 9.3 |
| ■ Séminaires ou cours de formation | 1,300,925 | 142,000 | 10.9 |
| ■ Fournitures et matériel | 1,827,995 | 189,233 | 10.4 |
| ■ Bourses, allocations d'études | 368,850 | 15,000 | 4.1 |
| ■ Consultants | 1,163,300 | 150,000 | 12.9 |
| ■ Publications, traductions, reproduction | 608,577 | 62,000 | 10.2 |
| ■ Allocations à des ONG | 367,850 | 92,850 | 25.2 |
| ■ Autres formes de participation financière non-spécifiées ci-dessus | 272,000 | 25,000 | 9.2 |

B. ASSISTANCE MATERIELLE ET/OU TECHNIQUE

DIRECTEMENT FOURNIE PAR L'UNESCO

| | | | |
|--|---------|--------|-------|
| ■ Conférences, réunions | 15,000 | - | 0.0 |
| ■ Séminaires ou cours de formation | 195,000 | - | 0.0 |
| ■ Fournitures et matériel | 20,000 | 20,000 | 100.0 |
| ■ Bourses | 38,000 | - | 0.0 |
| ■ Consultants | 106,000 | - | 0.0 |
| ■ Publications, traductions, reproduction | - | - | - |
| ■ Assistance matérielle et/ou technique fournie à des ONG | - | - | - |
| ■ Autres formes d'assistance matérielle et/ou technique directement fournie par l'UNESCO | - | - | - |

TOTAL **9,977,626** **1,038,083** **10.4**

TABLEAU 6

EFFECTIFS ET DEPENSES DE PERSONNEL

A. Ventilation mensuelle des postes budgétairement vacants pendant la période janvier 2000 - août 2000

| ANNEE/MOIS | NOMBRE DE POSTES PERMANENTS POUR 2000-2001 INDIQUES DANS LE 30 C/5 APPROUVE | | | | POSTES VACANTS | | | | VARIATIONS PAR RAPPORT AU CHIFFRE A ATTEINDRE POUR PARVENIR A UN TAUX D'ABATTEMENT POUR DELAIS DE RECRUTEMENT DE 3% (64 POSTES) | |
|----------------|---|----------------|------------|--------------|-------------------|-----------|-----------|-----------|--|-----------|
| | Nombre total de postes | Postes pourvus | | | HQs | | FLD | | | |
| | | HQS | FLD | TOTAL | P | GS | P | L | | |
| 2000 | | | | | | | | | | |
| Janvier | 2,118 | 1,508 | 508 | 2,016 | 36 | 43 | 10 | 13 | 102 | 38 |
| Février | 2,118 | 1,504 | 508 | 2,012 | 38 | 45 | 10 | 13 | 106 | 42 |
| Mars | 2,118 | 1,494 | 506 | 2,000 | 38 | 55 | 10 | 15 | 118 | 54 |
| Avril | 2,118 | 1,487 | 505 | 1,992 | 42 | 58 | 10 | 16 | 126 | 62 |
| Mai | 2,118 | 1,484 | 503 | 1,987 | 42 | 61 | 11 | 17 | 131 | 67 |
| Juin | 2,118 | 1,485 | 505 | 1,990 | 44 | 58 | 10 | 16 | 128 | 64 |
| Juillet | 2,118 | 1,394 | 495 | 1,889 | 67 | 126 | 10 | 26 | 229 | * |
| Août | 2,118 | 1,391 | 500 | 1,891 | 69 | 127 | 7 | 24 | 227 | * |
| MOYENNE | 2,118 | 1,468 | 504 | 1,972 | 47 | 72 | 10 | 17 | 146 | 82 |

* Ce total de postes vacants tient compte des postes laissés vacants par le départ de leurs titulaires bénéficiaires du Plan de cessation de service par accord mutuel en l'An 2000.

B. Etat cumulatif des dépenses de personnel au 31 aout 2000

| | Crédits | Dépenses | % |
|--------------|--------------------|--------------------|-------------|
| | \$ | \$ | |
| SIEGE | 244,562,800 | 79,308,515 | 32.4 |
| HORS SIEGE | 68,905,300 | 21,127,373 | 30.7 |
| <hr/> | <hr/> | <hr/> | <hr/> |
| TOTAL | 313,468,100 | 100,435,888 | 32.0 |
| <hr/> | <hr/> | <hr/> | <hr/> |

TABLEAU 7

ETAT BUDGETAIRE DES TITRES I, III, IV, V ET VI PAR CATEGORIE DE DEPENSES AU 31 AOUT 2000

| Article budgétaire | Coût des postes établis | | Assistance temporaire | Voyages des Délégués* | Voyages du personnel | Services contractuels | Dépenses générales de fonctionnement | Fournitures diverses | Acquisition de mobilier et de matériel | Autres contributions | Autres dépenses | Total |
|--|-------------------------|------------|-----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------|--------------------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------|------------|
| | Siège | Hors Siège | | | | | | | | | | |
| TITRE I - POLITIQUE GENERALE ET DIRECTION | | | | | | | | | | | | |
| Organes directeurs | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 1,755,100 | - | 8,527,200 | 2,327,700 | - | 596,800 | 571,300 | - | - | - | - | 13,778,100 |
| Dépenses au 31 août 2000 | 611,074 | - | 1,116,580 | 843,094 | 975 | 118,708 | 181,370 | 36,051 | 53,398 | - | 26,000 | 2,987,250 |
| Taux d'exécution | 34.8 | - | 13.1 | 36.2 | N.A. | 19.9 | 31.7 | N.A. | N.A. | - | N.A. | 21.7 |
| B. Direction: | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 20,887,400 | - | 198,700 | 54,000 | 472,600 | 306,900 | 174,200 | 181,200 | 70,500 | - | - | 22,345,500 |
| Dépenses au 31 août 2000 | 6,551,785 | - | 182,611 | 587 | 167,493 | 101,073 | 58,207 | 41,844 | 35,985 | 45,000 | 1,000 | 7,185,585 |
| Taux d'exécution | 31.4 | - | 91.9 | 1.1 | 35.4 | 32.9 | 33.4 | 23.1 | 51.0 | N.A. | N.A. | 32.2 |
| Participation aux mécanismes communs du système des Nations Unies | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 1,122,900 | 1,122,900 |
| Dépenses au 31 août 2000 | - | - | 209 | - | - | - | 20,000 | - | - | - | 584,734 | 604,943 |
| Taux d'exécution | - | - | N.A. | - | - | - | N.A. | - | - | - | 52.1 | 53.9 |
| TOTAL, TITRE I | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 22,642,500 | - | 8,725,900 | 2,381,700 | 472,600 | 903,700 | 745,500 | 181,200 | 70,500 | - | 1,122,900 | 37,246,500 |
| Dépenses au 31 août 2000 | 7,162,859 | - | 1,299,400 | 843,681 | 168,468 | 219,781 | 259,577 | 77,895 | 89,383 | 45,000 | 611,734 | 10,777,778 |
| Taux d'exécution | 31.6 | - | 14.9 | 35.4 | 35.6 | 24.3 | 34.8 | 43.0 | 126.8 | N.A. | 54.5 | 28.9 |
| TITRE III - SOUTIEN DE L'EXECUTION DU PROGRAMME | | | | | | | | | | | | |
| 1. Bureau des relations extérieures | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 14,246,500 | 3,347,200 | 375,200 | 10,000 | 565,600 | 2,285,200 | 298,800 | 256,000 | 326,000 | 88,500 | - | 21,799,000 |
| Dépenses au 31 août 2000 | 5,543,867 | 1,034,926 | 234,734 | 335,224 | 166,393 | 54,636 | 165,708 | 63,018 | 40,688 | 210,633 | 50,546 | 7,900,373 |
| Taux d'exécution | 38.9 | 30.9 | 62.6 | 3,352.2 | 29.4 | 2.4 | 55.5 | 24.6 | 12.5 | 238.0 | N.A. | 36.2 |
| 2. Bureau des relations avec les sources de financement extrabudgétaire | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 2,347,000 | 375,400 | 173,000 | - | 223,000 | 129,000 | 123,400 | 57,000 | 52,000 | 119,000 | - | 3,598,800 |
| Dépenses au 31 août 2000 | 865,020 | 102,796 | 18,981 | 10,000 | 49,475 | 10,517 | 61,794 | 8,502 | 3,588 | 21,510 | 12,550 | 1,164,733 |
| Taux d'exécution | 36.9 | 27.4 | 11.0 | N.A. | 22.2 | 8.2 | 50.1 | 14.9 | 6.9 | 18.1 | N.A. | 32.4 |
| 3. Bureau des conférences, des langues et des documents | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 26,951,800 | - | 2,112,200 | - | 13,100 | 721,800 | 101,500 | 180,000 | 642,300 | - | - | 30,722,700 |
| Dépenses au 31 août 2000 | 7,734,831 | - | 872,216 | - | 6,822 | 237,934 | 92,599 | 60,901 | 10,970 | - | - | 9,016,273 |
| Taux d'exécution | 28.7 | - | 41.3 | - | 52.1 | 33.0 | 91.2 | 33.8 | 1.7 | - | - | 29.3 |
| TOTAL, TITRE III | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 43,545,300 | 3,722,600 | 2,660,400 | 10,000 | 801,700 | 3,136,000 | 523,700 | 493,000 | 1,020,300 | 207,500 | - | 56,120,500 |
| Dépenses au 31 août 2000 | 14,143,718 | 1,137,722 | 1,125,931 | 345,224 | 222,690 | 303,087 | 320,101 | 132,421 | 55,246 | 232,143 | 63,096 | 18,081,379 |
| Taux d'exécution | 32.5 | 30.6 | 42.3 | 3,452.2 | 27.8 | 9.7 | 61.1 | 26.9 | 5.4 | 111.9 | N.A. | 32.2 |

* Y compris les voyages des représentants des Etats membres du Conseil exécutif

| Article budgétaire | Coût des postes établis | | Assistance temporaire | Voyages des Délégués* | Voyages du personnel | Services contractuels | Dépenses générales de fonctionnement | Fournitures diverses | Acquisition de mobilier et de matériel | Autres contributions | Autres dépenses | Total | |
|---|-------------------------|-------------|-----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------|--------------------------------------|----------------------|--|----------------------|-----------------|-------------|-------------|
| | Siège | Hors Siège | | | | | | | | | | | |
| TITRE IV - SERVICES DE GESTION ET D'ADMINISTRATION | | | | | | | | | | | | | |
| 1. Bureau de l'ADG/MA | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 2,431,300 | - | 81,000 | - | 19,000 | 58,100 | 25,800 | 16,000 | 16,600 | 26,900 | | 2,674,700 | |
| Dépenses au 31 août 2000 | 777,723 | - | 20,352 | - | 4,935 | 3,249 | 8,266 | 2,940 | 37 | - | | 817,502 | |
| | Taux d'exécution | 32.0 | - | 25.1 | - | 26.0 | 5.6 | 32.0 | 18.4 | 0.2 | - | 30.6 | |
| 2. Bureau du Contrôleur financier | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 7,424,300 | - | 129,900 | - | 17,900 | - | 827,800 | 46,400 | - | - | | 8,446,300 | |
| Dépenses au 31 août 2000 | 2,336,733 | - | 34,910 | - | 5,753 | - | 218,511 | 11,208 | 6,964 | - | | 2,614,079 | |
| | Taux d'exécution | 31.5 | - | 26.9 | - | 32.1 | - | 26.4 | 24.2 | - | - | 30.9 | |
| 3. Bureau de la gestion des ressources humaines | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 12,005,800 | - | 1,495,700 | - | 122,900 | 485,200 | 54,300 | 56,400 | 123,600 | 95,700 | 6,000 | 14,445,600 | |
| Dépenses au 31 août 2000 | 3,623,529 | - | 345,244 | 35,000 | 24,230 | 130,097 | 6,863 | 10,456 | 13,415 | 68,200 | - | 4,257,034 | |
| | Taux d'exécution | 30.2 | - | 23.1 | - | 19.7 | 26.8 | 12.6 | 18.5 | 10.9 | - | 29.5 | |
| 4. Bureau de la documentation, des services informatiques et des télécommunications | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 6,199,800 | - | 70,800 | - | 75,700 | 1,080,000 | 591,500 | 1,110,100 | - | 5,511,700 | - | 14,639,600 | |
| Dépenses au 31 août 2000 | 2,069,019 | - | 63,677 | 125 | 22,820 | 88,392 | 716,585 | 53,042 | 48,338 | 2,500,000 | - | 5,561,998 | |
| | Taux d'exécution | 33.4 | - | 89.9 | N.A. | 30.1 | 8.2 | 121.1 | 4.8 | N.A. | 45.4 | - | 38.0 |
| 5. Bureau du soutien et des services | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 7,762,500 | - | 79,600 | - | 39,500 | 94,700 | 141,300 | 61,300 | 5,900 | - | 4,144,800 | 12,329,600 | |
| Dépenses au 31 août 2000 | 2,555,685 | - | 20,547 | - | 9,401 | 26,273 | 6,220 | 17,335 | 1,534 | - | 5,000 | 2,641,995 | |
| | Taux d'exécution | 32.9 | - | 25.8 | - | 23.8 | 27.7 | 4.4 | 28.3 | 26.0 | - | 21.4 | |
| TOTAL, TITRE IV | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 35,823,700 | - | 1,857,000 | - | 275,000 | 1,718,000 | 1,640,700 | 1,290,200 | 146,100 | 5,634,300 | 4,150,800 | 52,535,800 | |
| Dépenses au 31 août 2000 | 11,362,689 | - | 484,730 | 35,125 | 67,139 | 248,011 | 956,445 | 94,981 | 70,288 | 2,568,200 | 5,000 | 15,892,608 | |
| | Taux d'exécution | 31.7 | - | 26.1 | N.A. | 24.4 | 14.4 | 58.3 | 7.4 | 48.1 | 45.6 | 0.1 | 30.3 |
| TITRE V - SERVICES COMMUNS ; entretien et sécurité | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | 15,536,500 | - | 144,000 | - | 9,000 | 10,000 | 12,268,300 | 746,600 | 118,000 | - | | 28,832,400 | |
| Dépenses au 31 août 2000 | 4,678,958 | - | 262,337 | - | 296 | - | 3,988,085 | 40,003 | - | - | | 8,969,679 | |
| | Taux d'exécution | 30.1 | - | 182.2 | - | 3.3 | 0.0 | 32.5 | 5.4 | - | - | 31.1 | |
| TITRE VI - RENOVATION DES BATIMENTS DU SIEGE | | | | | | | | | | | | | |
| 30 C/5 Approuvé et ajusté | - | - | - | - | - | - | - | - | - | - | 6,499,500 | 6,499,500 | |
| Dépenses au 31 août 2000 | - | - | 27,990 | - | - | - | - | - | - | - | 45,223 | 73,213 | |
| | Taux d'exécution | - | - | N.A. | - | - | - | - | - | - | 0.7 | 1.1 | |

* Y compris les voyages des représentants des Etats membres du Conseil exécutif

III - PRESENTATION DES PROGRAMMES OPERATIONNELS EXTRABUDGETAIRES

FIGURE 5

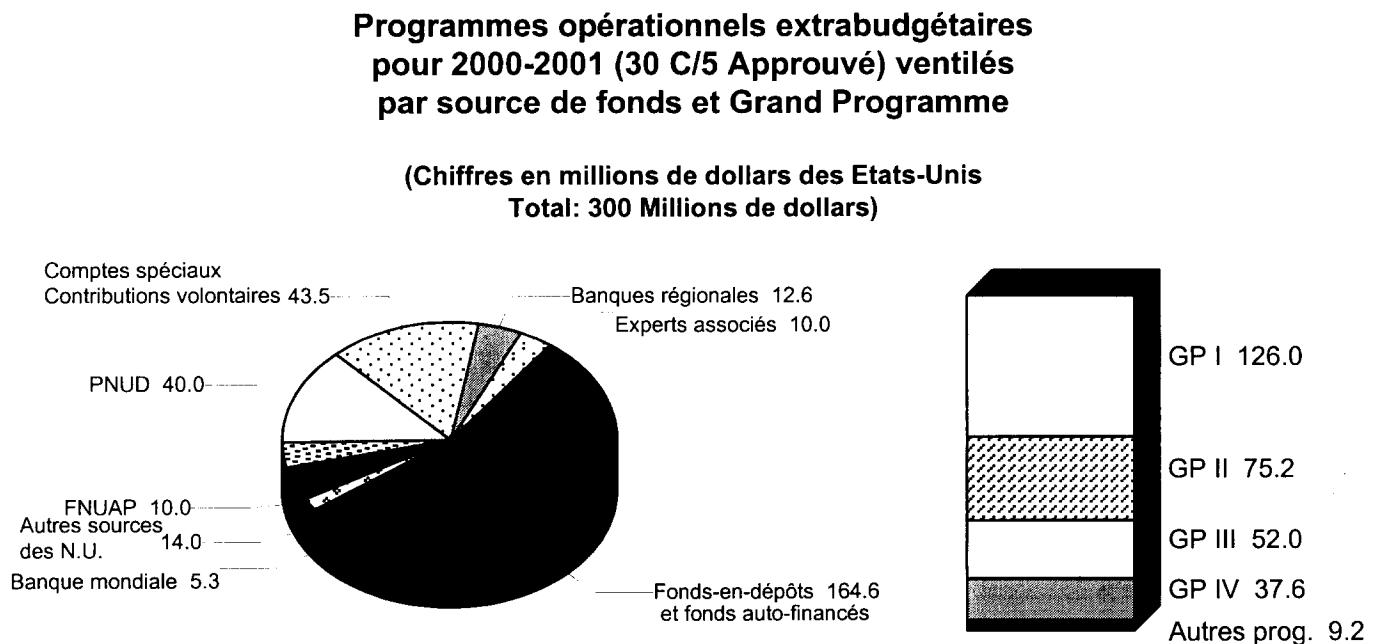
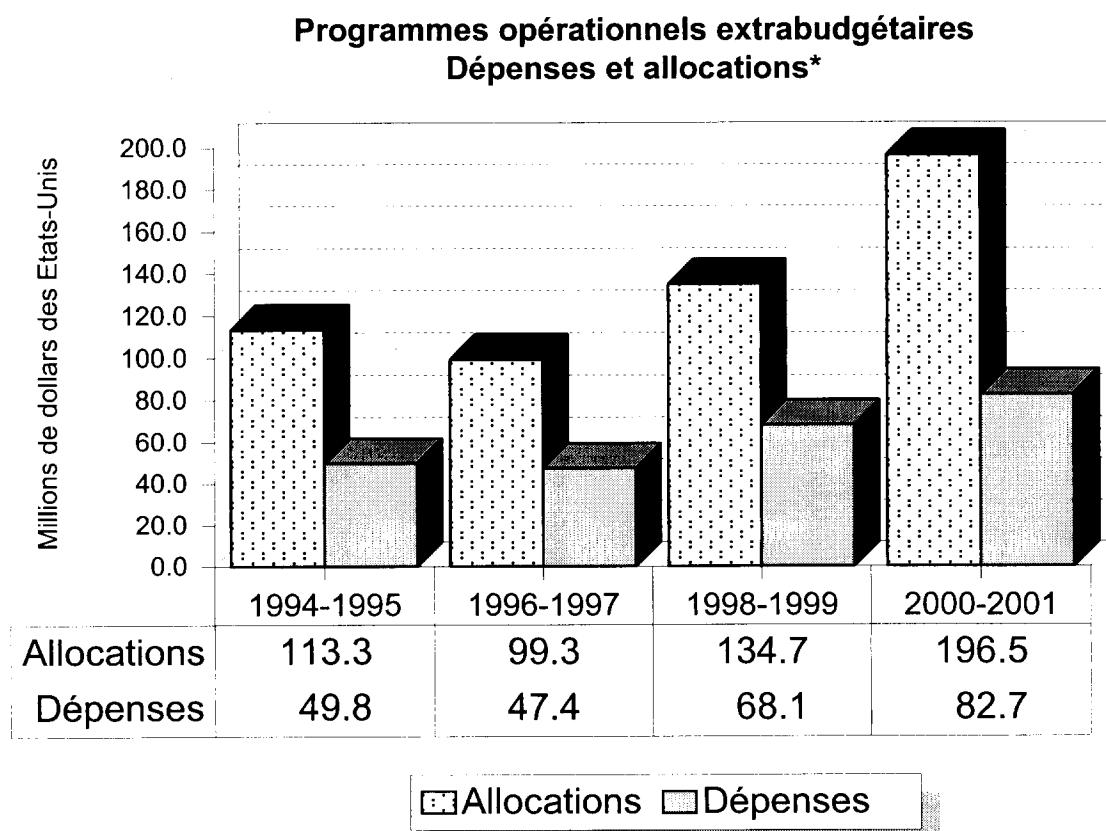


FIGURE 6



* Dépenses et crédits pour les huit premiers mois (janvier à août) de la première année de chaque exercice biennal.

TABLEAU 8
EXECUTION DES PROGRAMMES EXTRABUDGETAIRES
PAR SOURCE DE FONDS

| SOURCES DE FONDS | 2000-2001 | | | 1998-1999 | | |
|---|--|--|-----------------------------|--|--|-----------------------------|
| | Allocations dans le 30 C/5 Approuvé | Dépenses 1er jan. 00-31 août 00 | Taux d'exécution | Allocations dans le 29 C/5 Approuvé | Dépenses 1er jan. 98-31 août 98 | Taux d'exécution |
| | \$M | \$M | % | \$M | \$M | % |
| SOURCES DES NATIONS UNIES | | | | | | |
| → PNUD | 40.0 | 5.5 | 14 | 40.0 | 7.8 | 20 |
| → FNUAP | 10.0 | 2.0 | 20 | 15.0 | 3.3 | 22 |
| → Autres | 14.0 | 10.9 | 78 | 12.0 | 7.1 | 59 |
| AUTRES PROGRAMMES | | | | | | |
| → Banque mondiale | 5.3 | 0.1 | 2 | 7.5 | 1.2 | 16 |
| → Banques régionales et fonds régionaux | 12.6 | 0.7 | 6 | 11.0 | 2.2 | 20 |
| → Fonds-en-dépôt et fonds auto-financés | 164.6 | 45.7 | 28 | 104.5 | 29.4 | 28 |
| → Experts associés, comptes spéciaux et contributions volontaires | 53.5 | 17.8 | 33 | 60.0 | 17.1 | 29 |
| TOTAL | 300.0 | 82.7 | 28 | 250.0 | 68.1 | 27 |

IV - EXECUTION DES PROGRAMMES OPERATIONNELS EXTRABUDGETAIRES

TABLEAU 9
EXECUTION DES PROGRAMMES EXTRABUDGETAIRES PAR REGION

1er janvier 2000 au 31 août 2000

(en millions de dollars des Etats-Unis)

| SOURCES DE FONDS | TOTAL | AFRIQUE | AMERIQUE LATINE ET CARAIBES | ASIE ET PACIFIQUE | ETATS ARABES | EUROPE | PROJETS INTER-REGIONAUX ET MONDIAUX |
|---|-------------|------------|-----------------------------|-------------------|--------------|------------|-------------------------------------|
| SOURCES NATIONS UNIES | | | | | | | |
| → PNUD | 5.5 | 2.0 | 0.1 | 1.4 | 1.6 | 0.4 | - |
| → FNUAP | 2.0 | 0.4 | - | 0.3 | - | - | 1.3 |
| → Autres sources Nations Unies | 10.9 | 0.5 | 0.8 | 0.4 | 6.9 | - | 2.3 |
| Total partiel, Sources Nations Unies | 18.4 | 2.9 | 0.9 | 2.1 | 8.5 | 0.4 | 3.6 |
| AUTRES PROGRAMMES | | | | | | | |
| → Banque mondiale (Assistance technique) | 0.1 | 0.1 | - | - | - | - | - |
| → Banques et fonds régionaux de développement | 0.7 | 0.5 | 0.1 | 0.1 | - | - | - |
| → Fonds constitués au profit du donneur Fonds constitués par voie de don | 45.7 | 2.5 | 28.1 | 6.0 | 2.6 | 1.4 | 5.1 |
| → Experts associés, contributions volontaires comptes spéciaux | 17.8 | 1.3 | 0.5 | 1.4 | 0.2 | 1.4 | 13.0 |
| Total partiel, Autres programmes | 64.3 | 4.4 | 28.7 | 7.5 | 2.8 | 2.8 | 18.1 |
| TOTAL | 82.7 | 7.3 | 29.6 | 9.6 | 11.3 | 3.2 | 21.7 |

TABLEAU 10
EXECUTION DES PROGRAMMES EXTRABUDGETAIRES
PAR SECTEUR

| SECTEUR | 2000-2001 | | | 1998-1999 | | |
|--------------|---|------------------------------------|---------------------|---|------------------------------------|---------------------|
| | Allocations dans le 30 C/5 Approuvé | Dépenses 1er jan. 00-31 août 00 | Taux d'exécution | Allocations dans le 29 C/5 Approuvé | Dépenses 1er jan. 98-31 août 98 | Taux d'exécution |
| | \$M | \$M | % | \$M | \$M | % |
| → ED | 126.0 | 33.6 | 27 | 90.0 | 36.5 | 41 |
| → SC | 60.8 | 10.8 | 18 | 54.5 | 6.9 | 13 |
| → SHS | 14.4 | 13.9 | 97 | 7.5 | 3.3 | 44 |
| → CLT | 52.0 | 6.8 | 13 | 32.5 | 4.6 | 14 |
| → CII | 37.6 | 6.2 | 16 | 30.0 | 6.2 | 21 |
| → Autres | 9.2 | 11.4 | 124 | 35.5 | 10.6 | 30 |
| TOTAL | 300.0 | 82.7 | 28 | 250.0 | 68.1 | 27 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Titre I - Politique générale et Direction | | | |
| I.A Organes directeurs | | | |
| Chapitre 1 - Conférence générale | | | |
| Dépenses de personnel | 666,100 | 215,663 | 32.4 |
| Services linguistiques et de documentation pour la Conférence générale | 4,787,100 | 223,258 | 4.7 |
| Vérification extérieure des comptes | 596,800 | 70,000 | 11.7 |
| Contribution aux services de micrographie de l'UNESCO | 28,000 | 14,000 | 50.0 |
| Autres dépenses | 79,300 | 21,284 | 26.8 |
| Total, Activités | 5,491,200 | 328,542 | 6.0 |
| Total, Conférence générale | 6,157,300 | 544,205 | 8.8 |
| Chapitre 2 - Conseil exécutif | | | |
| Dépenses de personnel | 1,089,000 | 395,411 | 36.3 |
| Services linguistiques et de documentation pour la Conseil exécutif | 3,666,100 | 996,463 | 27.2 |
| Voyages des membres du Conseil exécutif et indemnité journalière | 2,327,700 | 835,506 | 35.9 |
| Contribution aux services de micrographie de l'UNESCO | 24,000 | 12,000 | 50.0 |
| Autres dépenses | 514,000 | 203,665 | 39.6 |
| Total, Activités | 6,531,800 | 2,047,634 | 31.3 |
| Total, Conseil exécutif | 7,620,800 | 2,443,045 | 32.1 |
| Organes directeurs | | | |
| Dépenses de personnel | 1,755,100 | 611,074 | 34.8 |
| Autres dépenses | 12,023,000 | 2,376,176 | 19.8 |
| Total, Organes directeurs | 13,778,100 | 2,987,250 | 21.7 |
| I.B Direction | | | |
| Chapitre 3 - Direction générale | | | |
| Dépenses de personnel | 1,279,500 | 292,089 | 22.8 |
| Autres dépenses | 458,500 | 131,045 | 28.6 |
| Total, Direction générale | 1,738,000 | 423,134 | 24.3 |
| Chapitre 4 - Services de la Direction générale | | | |
| A. Cabinet du Directeur général | | | |
| Dépenses de personnel | 7,973,900 | 2,420,434 | 30.4 |
| Autres dépenses | 377,800 | 313,192 | 82.9 |
| Contribution au charges communes | 2,800 | - | - |
| Contribution aux services de micrographie de l'UNESCO | 2,000 | 1,000 | 50.0 |
| Total, Cabinet du Directeur général | 8,356,500 | 2,734,626 | 32.7 |
| B. Inspection générale | | | |
| Dépenses de personnel | 1,748,700 | 507,848 | 29.0 |
| Contribution au charges communes | 1,100 | - | - |
| Autres dépenses | 66,700 | 32,643 | 48.9 |
| Total, IOM | 1,816,500 | 540,491 | 29.8 |
| C. Bureau du Médiateur | | | |
| Dépenses de personnel | 126,800 | 45,877 | 36.2 |
| Contribution au charges communes | 300 | - | - |
| Autres dépenses | 16,600 | 7,854 | 47.3 |
| Total, MED | 143,700 | 53,731 | 37.4 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|-------------------|-------------------|--|
| | | | \$ % |
| D. Office des normes internationales et des affaires juridiques | | | |
| Dépenses de personnel | 1,872,700 | 692,863 | 37.0 |
| Contribution au charges communes | 3,300 | - | - |
| Autres dépenses | 199,800 | 69,048 | 34.6 |
| Total, LA | 2,075,800 | 761,911 | 36.7 |
| E. Bureau d'études, de programmation et d'évaluation | | | |
| - Division des études et de la programmation | | | |
| Dépenses de personnel | 2,034,700 | 780,608 | 38.4 |
| Contribution au charges communes | 1,400 | - | - |
| Autres dépenses | 86,800 | 13,804 | 15.9 |
| Total, BPE | 2,122,900 | 794,412 | 37.4 |
| - Unité centrale d'évaluation du programme | | | |
| Dépenses de personnel | 1,712,500 | 347,679 | 20.3 |
| Contribution au charges communes | 2,800 | - | - |
| Autres dépenses | 168,200 | 62,096 | 36.9 |
| Total, CEU | 1,883,500 | 409,775 | 21.8 |
| F. Bureau du budget | | | |
| Dépenses de personnel | 4,138,600 | 1,464,387 | 35.4 |
| Contribution au charges communes | 1,100 | - | - |
| Autres dépenses | 68,900 | 3,118 | 4.5 |
| Total, BB | 4,208,600 | 1,467,505 | 34.9 |
| Récapitulation | | | |
| Dépenses de personnel | 19,607,900 | 6,259,696 | 31.9 |
| Autres dépenses | 999,600 | 502,755 | 50.3 |
| Total, Services de la Direction générale | 20,607,500 | 6,762,451 | 32.8 |
| Direction | | | |
| Dépenses de personnel | 20,887,400 | 6,551,785 | 31.4 |
| Autres dépenses | 1,458,100 | 633,800 | 43.5 |
| Total, I.B | 22,345,500 | 7,185,585 | 32.2 |
| I.C Participation aux mécanismes communs du système des Nations Unies | | | |
| CAC | 15,500 | - | - |
| CCQPO | 33,500 | 15,072 | 45.0 |
| Mesures de sécurité prises par les Nations Unies | 49,200 | 20,000 | 40.7 |
| Sécurité des fonctionnaires hors Siège | 61,500 | 61,076 | 99.3 |
| CCSI | 61,900 | 38,000 | 61.4 |
| CCI | 324,600 | 148,709 | 45.8 |
| CFPI, CCQA et OIT | 576,700 | 322,086 | 55.8 |
| Total, I.C | 1,122,900 | 604,943 | 53.9 |
| TOTAL, TITRE I | | | |
| Dépenses de personnel | 22,642,500 | 7,162,859 | 31.6 |
| Autres dépenses | 14,604,000 | 3,614,919 | 24.8 |
| TOTAL, TITRE I | 37,246,500 | 10,777,778 | 28.9 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|-------------------|------------------|--|
| | | | % |
| TITRE II - Exécution du programme | | | |
| II.A Grands programmes, projet transdisciplinaire et activités transversales | | | |
| Grands programmes | | | |
| I Education pour tous tout au long de la vie | | | |
| I.1 L'éducation de base pour tous | | | |
| I.1.1 Offrir une éducation de base à tous les enfants | | | |
| 1 - Renouvellement et développement de l'enseignement primaire | | | |
| (a) Réforme de l'enseignement primaire | 280,000 | 80,627 | 28.8 |
| (b) Formation du personnel éducatif | 275,000 | 42,023 | 15.3 |
| (c) Production et utilisation de matériels peu coûteux | 175,000 | 95,169 | 54.4 |
| (d) Education pour l'élimination de la pauvreté | 227,690 | 57,397 | 25.2 |
| (e) Évaluation des acquis des apprenants | 100,000 | 25,541 | 25.5 |
| (f) Lecture pour tous | 95,000 | 19,583 | 20.6 |
| (g) Amélioration des espaces d'apprentissage | 66,000 | 6,100 | 9.2 |
| Total partiel, Activités | 1,218,690 | 326,440 | 26.8 |
| Distribution des dépenses de personnel | 5,731,232 | 1,834,630 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 6,949,922 | 2,161,070 | 31.1 |
| 2 - Promotion de l'éducation de la petite enfance et de l'éducation des enfants ayant des besoins spéciaux | | | |
| (a) Promotion de l'éducation intégrée de la petite enfance et de la famille | 400,000 | 68,003 | 17.0 |
| (b) Développement de l'éducation intégration pour les enfants ayant des besoins spéciaux | 957,820 | 230,092 | 24.0 |
| (c) Soutien d'actions conjointes en faveur de l'éducation de tous les enfants | 313,747 | 1,111 | 0.4 |
| Total partiel, Activités | 1,671,567 | 299,206 | 17.9 |
| Distribution des dépenses de personnel | 6,852,927 | 2,193,697 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 8,524,494 | 2,492,903 | 29.2 |
| Total, Sous-programme I.1.1 | 15,474,416 | 4,653,972 | 30.1 |
| I.1.2 Favoriser l'alphabétisation et l'éducation non formelle des jeunes et des adultes | | | |
| 1 - Alphabétisation et éducation communautaire | | | |
| (a) Mise au point des stratégies de l'alphabétisation et de l'éducation non formelle | 273,300 | 35,120 | 12.9 |
| (b) Renforcement des capacités pour améliorer et développer l'alphabétisation et l'éducation non formelle | 603,100 | 113,221 | 18.8 |
| (c) Soutien à l'alphabétisation et l'éducation non formelle pour le développement rural : Baoding | 791,000 | 150,000 | 19.0 |
| (d) Action de promotion et mobilisation en faveur de l'alphabétisation et de l'éducation non formelle | 120,000 | 57,009 | 47.5 |
| (e) Coopération avec les instituts | 180,000 | - | - |
| Total partiel, Activités | 1,967,400 | 355,350 | 18.1 |
| Distribution des dépenses de personnel | 5,491,565 | 1,757,910 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 7,458,965 | 2,113,260 | 28.3 |
| 2 - Étendre les possibilités d'éducation aux exclus | | | |
| (a) Education des exclus | 634,699 | 140,515 | 22.1 |
| Projet spécial : "Amélioration des possibilités d'apprentissage offertes aux jeunes marginalisés | 557,630 | 96,864 | 17.4 |
| Projet spécial : "Promotion de l'éducation des filles et des femmes en Afrique" | 696,800 | 144,455 | 20.7 |
| (d) Promotion de l'éducation des enfants dans des situations difficiles (enfants de la rue et enfants qui travaillent) | 69,680 | 2,590 | 3.7 |
| Total partiel, Activités | 1,958,809 | 384,424 | 19.6 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,952,238 | 1,265,154 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 5,911,047 | 1,649,578 | 27.9 |
| Total, Sous-programme I.1.2 | 13,370,012 | 3,762,838 | 28.1 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|-------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| I.1.3 Mobiliser les volontés et les partenariats au service de l'éducation pour tous | | | |
| 1 - Forum international et bilan de l'EPT à l'an 2000 | | | |
| (a) Forum mondial sur l'éducation (Dakar) | 352,405 | 256,186 | 72.7 |
| (b) Partenariat en coopération | 20,000 | 20,000 | 100.0 |
| (c) Actions de promotion | 20,000 | 16,368 | 81.8 |
| (d) Résultats du Bilan de l'EPT à l'an 2000 | 20,000 | 7,000 | 35.0 |
| (e) Contrôle des acquis de l'apprentissage | 60,000 | 33,000 | 55.0 |
| (f) Compte à rebours | 60,000 | 11,048 | 18.4 |
| (g) Coopération dans le cadre du Programme alimentaire mondial | 15,000 | 4,999 | 33.3 |
| Total partiel, Activités | 547,405 | 348,601 | 63.7 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,527,636 | 489,013 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 2,075,041 | 837,614 | 40.4 |
| 2 - Renforcement des programmes de coopération régionale en faveur de l'éducation de base | | | |
| (a) Poursuite de l'initiative des pays de l'E-9 | 3,300,000 | 163,671 | 5.0 |
| (b) Partenariat pour l'éducation de base | 240,000 | 86,003 | 35.8 |
| (c) Coopération régionale - Afrique | 155,540 | 2,400 | 1.5 |
| (d) Coopération régionale - États arabes | 120,000 | 25,010 | 20.8 |
| (e) Coopération régionale - Asie et Pacifique | 300,000 | 36,013 | 12.0 |
| (f) Coopération régionale - Europe | 78,500 | 9,123 | 11.6 |
| (g) Coopération régionale - Amérique latine et caraïbes | 261,000 | 56,028 | 21.5 |
| (h) MINEDAF - Bourses régionales | 300,000 | 300,000 | 100.0 |
| Total partiel, Activités | 4,755,040 | 678,248 | 14.3 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,681,394 | 1,178,454 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 8,436,434 | 1,856,702 | 22.0 |
| Total, Sous-programme I.1.3 | 10,511,475 | 2,694,316 | 25.6 |
| TOTAL, Programme I.1 | 39,355,903 | 11,111,127 | 28.2 |
| I.2 Réforme de l'enseignement dans la perspective de l'éducation pour tous tout au long de la vie | | | |
| I.2.1 Rénovation des systèmes éducatifs à l'ère de l'information | | | |
| 1 - Concevoir des stratégies d'apprentissage tout au long de la vie | | | |
| (a) Dialogue mondial sur l'apprentissage tout au long de la vie à l'occasion d'Expo 2000 | 120,000 | 120,000 | 100.0 |
| (b) Préparation du Rapport mondial sur l'éducation | 380,000 | 65,565 | 17.3 |
| (c) Trois publications sur l'apprentissage tout au long de la vie | 349,320 | 23,186 | 6.6 |
| (d) Information au moyen de publications, de l'Internet et d'autres médias modernes | 392,553 | 78,017 | 19.9 |
| Total partiel, Activités | 1,241,873 | 286,768 | 23.1 |
| Distribution des dépenses de personnel | 6,703,541 | 2,145,876 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 7,945,414 | 2,432,644 | 30.6 |
| 2 - Promotion des politiques et renforcement des capacités de développement et de reconstruction des systèmes éducatifs | | | |
| (a) Partenariat régional et programme de coopération - UNRWA | 423,000 | 276,064 | 65.3 |
| (b) Stratégies et plans d'action sectoriels nationaux | 762,300 | 137,604 | 18.1 |
| (c) Soutien à l'Autorité palestinienne | 200,320 | 127,234 | 63.5 |
| (d) Renforcement des capacités nationales d'utilisation et de gestion des locaux et équipements éducatifs | 205,000 | 31,860 | 15.5 |
| Total partiel, Activités | 1,590,620 | 572,762 | 36.0 |
| Distribution des dépenses de personnel | 5,542,226 | 1,774,127 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 7,132,846 | 2,346,889 | 32.9 |
| Total, Sous-programme I.2.1 | 15,078,260 | 4,779,533 | 31.7 |

ANNEXE

**TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000**

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|-------------------|------------------|--|
| | | | % |
| I.2.2 Rénovation de l'enseignement secondaire général et professionnel | | | |
| 1 - Rénovation et diversification de l'enseignement secondaire | | | |
| (a) Principes directeurs pour la réforme des systèmes d'enseignement secondaire | 384,659 | 183,094 | 47.6 |
| (b) Constitution de réseaux régionaux et sous-régionaux avec les OIG et les ONG | 280,491 | 69,320 | 24.7 |
| (c) Développement de l'éducation à distance | 244,000 | 2,201 | 0.9 |
| (d) Promotion de l'enseignement des sciences et de la technologie | 340,700 | 91,056 | 26.7 |
| (e) Education préventive pour lutter contre le VIH/sida | 232,000 | 37,392 | 16.1 |
| (f) Renforcement, grâce à l'éducation préventive, des capacités des jeunes de se préserver de l'abus des drogues | 160,000 | 32,180 | 20.1 |
| Projet spécial : "Formation scientifique, technique & professionnelle des filles en Afrique" | 108,000 | 17,400 | 16.1 |
| Total partiel, Activités | 1,749,850 | 432,643 | 24.7 |
| Distribution des dépenses de personnel | 4,950,527 | 1,584,718 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 6,700,377 | 2,017,361 | 30.1 |
| 2 - Programme international à long terme pour le développement de l'enseignement technique et professionnel (UNEVOC) | | | |
| (a) Renforcement des capacités des États membres | 421,010 | 37,731 | 9.0 |
| (b) Promotion de la coopération internationale, régionale et sous-régionale dans le domaine de l'ETP | 258,000 | 40,006 | 15.5 |
| (c) Fourniture de connaissances spécialisées et promotion de l'échange d'information via le réseau UNEVOC | 120,000 | 11,727 | 9.8 |
| (d) Application des instruments normatifs concernant l'ETP et des recommandations du Congrès de Séoul | 30,000 | - | - |
| Total partiel, Activités | 829,010 | 89,464 | 10.8 |
| Distribution des dépenses de personnel | 4,750,480 | 1,520,680 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 5,579,490 | 1,610,144 | 28.9 |
| 3 - Enseignement scientifique et technologique | | | |
| (a) Vulgarisation de la science et centres d'échange d'information | 161,200 | - | - |
| (b) Services d'échange d'information et réseaux | 250,100 | - | - |
| Total partiel, Activités | 411,300 | - | - |
| Distribution des dépenses de personnel | 803,438 | 257,189 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 1,214,738 | 257,189 | 21.2 |
| Total, Sous-programme I.2.2 | 13,494,604 | 3,884,694 | 28.8 |
| I.2.3 Enseignement supérieur et développement | | | |
| 1 - Politique et réforme de l'enseignement supérieur | | | |
| (a) Suivi de la Conférence mondiale | 353,785 | 121,050 | 34.2 |
| (b) Promotion de l'innovation dans l'enseignement supérieur | 233,864 | 50,386 | 21.5 |
| Projet spécial : "Les femmes, l'enseignement supérieur et le développement" | 60,000 | 6,997 | 11.7 |
| Total partiel, Activités | 647,649 | 178,433 | 27.6 |
| Distribution des dépenses de personnel | 950,226 | 304,178 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 1,597,875 | 482,611 | 30.2 |
| 2 - Renforcer la coopération entre universités et la mobilité académique | | | |
| (a) UNITWIN et chaires UNESCO | 1,415,071 | 375,382 | 26.5 |
| (b) Conventions régionales sur la reconnaissance des études et des titres | 220,000 | 17,298 | 7.9 |
| Total partiel, Activités | 1,635,071 | 392,680 | 24.0 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,493,862 | 478,201 | 32.0 |
| Total, Axe d'action | 3,128,933 | 870,881 | 27.8 |
| Total, Sous-programme I.2.3 | 4,726,807 | 1,353,492 | 28.6 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|---------------------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| La condition et la formation des enseignants dans la société de l'information | | | |
| (a) Constitution de réseaux sous-régionaux et régionaux d'établissements de formation des enseignants | 533,500 | 65,694 | 12.3 |
| (b) Application des nouvelles technologies dans la formation des enseignants | 441,673 | 42,868 | 9.7 |
| (c) Application des instruments internationaux concernant la condition des enseignants et du personnel éducatif | 140,500 | 57,927 | 41.2 |
| | Total partiel, Activités | 1,115,673 | 166,489 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,399,034 | 447,846 | 32.0 |
| Total, Projet | 2,514,707 | 614,335 | 24.4 |
| TOTAL, Programme I.2 | 35,814,379 | 10,632,054 | 29.7 |
| Éduquer pour un avenir viable (Environnement, population et développement) | | | |
| (a) Mise en œuvre des activités internationales | 116,000 | 17,160 | 14.8 |
| (b) Participation aux services d'appui technique interinstitutions du système des N. U. | 66,000 | 23,500 | 35.6 |
| (c) Promotion de l'information, de l'éducation et de la communication en matière de population génésique | 135,000 | 41,000 | 30.4 |
| (d) Mise au point de matériels d'enseignement, d'apprentissage et de promotion concernant l'environnement | 464,000 | 131,840 | 28.4 |
| (e) Encouragement de l'action nationale à l'appui de l'éducation en faveur d'un développement durable | 323,000 | 74,235 | 23.0 |
| (f) Promotion de communautés durables | 142,000 | 20,060 | 14.1 |
| (g) Création d'un site Web | 6,000 | - | - |
| (h) Coopération pour le développement | 103,000 | 23,645 | 23.0 |
| (i) Participation aux coûts des liaisons SITA | 78,400 | 28,400 | 36.2 |
| (j) Contribution aux charges communes | 27,200 | 27,200 | 100.0 |
| (k) Contribution aux services de micrographie | 1,400 | 700 | 50.0 |
| (l) Dépense d'appui du programme | 148,000 | 27,149 | 18.3 |
| | Total partiel, Activités | 1,610,000 | 414,889 |
| Distribution des dépenses de personnel | 6,133,925 | 1,963,536 | 32.0 |
| Total, EPD | 7,743,925 | 2,378,425 | 30.7 |
| Instituts de l'UNESCO pour l'éducation | | | |
| Bureau international d'éducation de l'UNESCO | 4,876,000 | 2,438,000 | 50.0 |
| Institut international de l'UNESCO pour la planification de l'éducation | 5,406,000 | 2,709,786 | 50.1 |
| Institut de l'UNESCO pour l'éducation | 2,090,000 | 1,045,700 | 50.0 |
| Institut de l'UNESCO pour l'application des technologies de l'information à l'éducation | 1,200,000 | 311,615 | 26.0 |
| Institut international de l'UNESCO pour l'enseignement supérieur en Amérique latine et dans les caraïbes | 2,375,300 | 1,319,800 | 55.6 |
| Institut international de l'UNESCO pour le renforcement des capacités en Afrique | 1,300,000 | 433,205 | 33.3 |
| Total, Instituts de l'UNESCO pour l'éducation | 17,247,300 | 8,258,106 | 47.9 |
| Projet transdisciplinaire : Vers une culture de la paix | | | |
| Unité 1. Culture de la paix : susciter l'adhésion et forger les partenariats | | | |
| 2 - Contribuer à la mise en œuvre du Programme d'action pour une culture de la paix | | | |
| (a) Promouvoir la réflexion sur le droit à l'éducation | 40,000 | 9,834 | 24.6 |
| Total, Axe d'action | 40,000 | 9,834 | 24.6 |
| TOTAL, Unité 1 | 40,000 | 9,834 | 24.6 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Unité 2. Éduquer pour une culture de la paix | | | |
| 1 - Développement de plans et programmes nationaux d'éducation pour une culture de la paix | | | |
| (a) Plans nationaux d'éducation aux droits de l'homme | 168,000 | 29,073 | 17.3 |
| (b) Évaluation et développement des programmes nationaux | 129,000 | 22,000 | 17.1 |
| (c) Programme d'éducation civique destiné à l'enseignement formel et l'éducation non formelle | 126,605 | 28,673 | 22.6 |
| (d) Réseaux régionaux et sous-régionaux concernant l'ECP | 40,000 | 1,411 | 3.5 |
| (e) MINEPS III - Coopération et solidarité entre les OIG et les ONG | 140,000 | 41,507 | 29.6 |
| Total, Axe d'action | 603,605 | 122,664 | 20.3 |
| 2 - Amélioration des contenus et méthodes de l'éducation et de la formation pour une culture de la paix | | | |
| (a) Élaboration, production et diffusion de matériels d'ECP | 160,000 | 22,470 | 14.0 |
| (b) Développement des chaires UNESCO sur l'ECP | 29,200 | 6,663 | 22.8 |
| (c) Formation des enseignants | 155,000 | 22,482 | 14.5 |
| (d) La non-violence à l'école | 112,500 | 3,123 | 2.8 |
| (e) Valeurs éducatives, morales et éthiques du sport | 140,000 | 12,128 | 8.7 |
| Total, Axe d'action | 596,700 | 66,866 | 11.2 |
| 3 - Le réseau du système des écoles associées | | | |
| (a) Matériels de promotion/information et mise en réseau à l'échelon international | 268,981 | 55,606 | 20.7 |
| (b) Projets nationaux et sous-régionaux sur la culture de la paix | 132,000 | 38,533 | 29.2 |
| (c) Projet phare du réseau | 121,000 | 17,230 | 14.2 |
| (d) Traduction/adaptation de matériels éducatifs | 81,000 | 6,324 | 7.8 |
| (e) Plans d'action sous-régionaux du SEA | 197,075 | 51,631 | 26.2 |
| (f) Sport | 45,000 | 4,500 | 10.0 |
| Total, Axe d'action | 845,056 | 173,824 | 20.6 |
| 4 - Diversité linguistique et éducation multilingue | | | |
| (a) Mise en œuvre de politiques linguistiques | 183,500 | 79,471 | 43.3 |
| (b) Rapport de l'UNESCO sur les langues du monde | 19,000 | - | - |
| (c) Matériels didactiques | 100,500 | 128,541 | 127.9 |
| Total, Axe d'action | 303,000 | 208,012 | 68.7 |
| Total, Unité 2 | 2,348,361 | 571,366 | 24.3 |
| Unité 3. De l'interculturalité au pluralisme culturel | | | |
| 1 - Encourager le dialogue interculturel | | | |
| (a) Soutien à la révision des manuels d'histoire et de géographie | 130,065 | 34,402 | 26.4 |
| Total, Axe d'action | 130,065 | 34,402 | 26.4 |
| Total, Unité 3 | 130,065 | 34,402 | 26.4 |
| Coopération pour le développement | | | |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 120,000 | 4,745 | 4.0 |
| Contribution aux charges communes | 30,300 | - | - |
| Dépenses d'appui du programme | 51,200 | 12,300 | 24.0 |
| Total partiel, Activités | 395,500 | 38,399 | 9.7 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,115,426 | 671,046 | 21.5 |
| | 4,986,250 | 1,596,153 | 32.0 |
| TOTAL, Projet interdisciplinaire : Vers une culture de la paix | 8,101,676 | 2,267,199 | 28.0 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE**AU 31 AOÛT 2000**

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|--------------------|-------------------|--|
| | | | % |
| Charges communes au titre de l'éducation | | | |
| Coopération pour le développement | 1,132,500 | 179,409 | 15.8 |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 1,046,700 | 182,800 | 17.5 |
| Contribution aux charges communes | 362,700 | 117,852 | 32.5 |
| Contribution aux services de micrographie | 18,600 | 9,300 | 50.0 |
| Coût indirects (Siège) | 636,600 | 159,393 | 25.0 |
| Dépenses d'appui du programme | 1,229,715 | 128,546 | 10.5 |
| Total, Charges communes | 4,426,815 | 777,300 | 17.6 |
| Récapitulation | | | |
| Activités planifiées | 47,102,898 | 14,473,456 | 30.7 |
| Dépenses de personnel | 64,950,500 | 20,791,362 | 32.0 |
| Coûts indirects de programme | 6,801,109 | 2,674,992 | 39.3 |
| Réduction dans les coûts indirects hors Siège | (482,200) | | |
| TOTAL, GRAND PROGRAMME I | 118,372,307 | 37,939,810 | 32.1 |
| II Les sciences au service du développement | | | |
| II.1 Progrès, transfert et partage des connaissances scientifiques | | | |
| Suivi de la Conférence mondiale sur la science | | | |
| (a) Suivi de la Conférence mondiale de la science | 374,327 | 165,397 | 44.2 |
| (b) Politiques scientifiques | 295,000 | 57,989 | 19.7 |
| (c) Partenariats université-sciences-industrie (UNISPAR) | 203,600 | 19,480 | 9.6 |
| Total partiel, Activités: | 872,927 | 242,866 | 27.8 |
| Distribution des dépenses de personnel | 470,492 | 149,497 | 31.8 |
| Total, Projet | 1,343,419 | 392,363 | 29.2 |
| II.1.1 Progrès, transfert et partage des connaissances dans le domaine des sciences fondamentales et des sciences de l'ingénieur | | | |
| 1 - Améliorer l'enseignement universitaire en sciences fondamentales et en sciences de l'ingénieur | | | |
| (a) Enseignement universitaire des sciences | 450,300 | 88,502 | 19.7 |
| (b) Enseignement des sciences de l'ingénieur | 329,300 | 86,859 | 26.4 |
| Total partiel, Activités: | 779,600 | 175,361 | 22.5 |
| Distribution des dépenses de personnel | 2,824,716 | 897,541 | 31.8 |
| Total, Axe d'action | 3,604,316 | 1,072,902 | 29.8 |
| 2 - Promouvoir la coopération en matière de recherche et de formation en mathématiques, physique et chimie | | | |
| (a) Promouvoir la coopération en matière de recherche & de formation en mathématiques | 307,600 | 111,100 | 36.1 |
| (b) Promouvoir la coopération en matière de recherche & de formation en physique | 1,826,800 | 150,478 | 8.2 |
| (c) Promouvoir la coopération en matière de recherche & de formation en chimie | 381,900 | 52,366 | 13.7 |
| Total partiel, Activités: | 2,516,300 | 313,944 | 12.5 |
| Distribution des dépenses de personnel | 2,761,136 | 877,339 | 31.8 |
| Total, Axe d'action | 5,277,436 | 313,944 | 5.9 |
| 3 - Renforcer les capacités de recherche dans le domaine des sciences biologiques et biotechnologiques | | | |
| (a) Coopération avec les ONG | 493,400 | 168,682 | 34.2 |
| (b) Réseau de biologie moléculaire et cellulaire (MCBN) | 436,500 | 82,009 | 18.8 |
| (c) Biotechnologies, MIRCENs et BAC | 1,218,200 | 260,953 | 21.4 |
| Projet spécial : "Les biotechnologies au service du développement en Afrique" | 124,500 | 17,800 | 14.3 |
| (e) ONUSIDA/Sciences médicales | 155,300 | 26,248 | 16.9 |
| Total partiel, Activités: | 2,427,900 | 555,692 | 22.9 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,799,962 | 1,207,421 | 31.8 |
| Total, Axe d'action | 6,227,862 | 1,763,113 | 28.3 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| 4 - Partenariats interdisciplinaires et développement de l'accès à l'information scientifique | | | |
| (a) Accord-cadre UNESCO/CIUS | 729,000 | 414,450 | 56.9 |
| (b) Coopération avec les unions du CIUS et les organismes qui y sont rattachés | 68,000 | 2,372 | 3.5 |
| (c) Prix scientifiques UNESCO | 47,500 | 1,347 | 2.8 |
| (d) Partenariats interdisciplinaires & développement de l'accès à l'information scientifique | 927,300 | 161,641 | 17.4 |
| Projet spécial : "Les femmes, la science et la technologie" | 213,000 | 20,090 | 9.4 |
| Total partiel, Activités: | 1,984,800 | 599,900 | 30.2 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,746,979 | 1,190,586 | 31.8 |
| Total, Axe d'action | 5,731,779 | 1,790,486 | 31.2 |
| Programme solaire mondial 1996-2005 | | | |
| (a) Enseignement et formation dans le domaine des énergies renouvelables | 364,600 | 80,682 | 22.1 |
| (b) Développement de l'utilisation des énergies renouvelables pour améliorer les conditions de vie | 452,400 | 92,567 | 20.5 |
| (c) Coopération pour le développement dans le domaine des énergies renouvelables | 153,300 | 26,895 | 17.5 |
| Total partiel, Activités: | 970,300 | 200,144 | 20.6 |
| Distribution des dépenses de personnel | 596,592 | 189,564 | 31.8 |
| Total, Projet | 1,566,892 | 389,708 | 24.9 |
| Plan d'évaluation pour 2000-2001 | 62,900 | - | - |
| Total, Sous-programme II.1.1 | 23,814,605 | 5,722,516 | 24.0 |
| II.1.2 Progrès, transfert et partage des connaissances en sciences sociales et humaines | | | |
| 1 - Amélioré l'enseignement universitaire, les capacités de recherche et la coopération internationale en sciences sociales | | | |
| (a) Chaires UNESCO | 361,000 | 75,541 | 20.9 |
| (b) Renforcement des capacités des urbanistes et jeunes spécialistes des sciences sociales | 174,000 | 36,498 | 21.0 |
| (c) Accords de coopération avec le CISS et les ONG s'occupant d'habitat humain | 837,500 | 340,944 | 40.7 |
| (d) Fondation Houphouët-Boigny pour la recherche de la paix | 233,000 | 14,506 | 6.2 |
| (e) Suivi de la Conférence | 35,000 | - | - |
| Total partiel, Activités: | 1,640,500 | 467,489 | 28.5 |
| Distribution des dépenses de personnel | 2,020,520 | 692,891 | 34.3 |
| Total, Axe d'action | 3,661,020 | 1,160,380 | 31.7 |
| 2 - Collecte et diffusion de l'information dans les sciences sociales et humaines | | | |
| (a) Revue internationale des sciences sociales | 320,900 | 106,918 | 33.3 |
| (b) Rapport mondial sur les sciences sociales | 131,500 | 38,592 | 29.3 |
| (c) Centre d'échange d'information de MOST | 190,050 | 28,706 | 15.1 |
| (d) Données et information | 162,850 | 29,390 | 18.0 |
| (e) Centre de documentation | 108,600 | - | - |
| (f) Évaluation | 35,000 | - | - |
| Total partiel, Activités: | 948,900 | 203,606 | 21.5 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,240,226 | 425,307 | 34.3 |
| Total, Axe d'action | 2,189,126 | 628,913 | 28.7 |
| Total, Sous-programme II.1.2 | 5,850,146 | 1,789,293 | 30.6 |
| TOTAL, Programme II.1 | 29,664,750 | 7,511,809 | 25.3 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|---------------------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| II.2 Sciences, environnement et développement socioéconomique | | | |
| Promouvoir des approches intégrées de l'environnement & et du développement | | | |
| (a) Développement de la coopération interdisciplinaire | 85,000 | 4,335 | 5.1 |
| (b) Renforcement des partenariats avec le système des N. U. et les grandes ONG | 113,700 | 18,490 | 16.3 |
| Plan d'évaluation pour 2000-2001 | 5,000 | - | - |
| | Total partiel, Activités | 203,700 | 22,825 |
| Distribution des dépenses de personnel | | 133,165 | 42,312 |
| Total, Projet | | 336,865 | 65,137 |
| II.2.1 Sciences de la terre, gestion du système terrestre et atténuation des risques naturels | | | |
| 1 - Promouvoir la gestion du système terrestre, la coopération internationale et le renforcement des capacités en sciences de la terre | | | |
| (a) Développement du PICG | 550,700 | 220,911 | 40.1 |
| (b) Perfectionnement des connaissances des spécialistes des sciences de la terre par la formation et l'attribution de bourses | 363,025 | 94,991 | 26.2 |
| (c) Protection et développement durable des géoparcs | 56,700 | 12,578 | 22.2 |
| (d) Technologies spatiales et de la géo-information | 289,800 | 69,843 | 24.1 |
| | Total partiel, Activités | 1,260,225 | 398,323 |
| Distribution des dépenses de personnel | | 1,640,716 | 521,330 |
| Total, Axe d'action | | 2,900,941 | 919,653 |
| 2 - Réduire la vulnérabilité aux catastrophes naturelles | | | |
| (a) Projets de collaboration portant sur des systèmes de prévention des catastrophes | 389,300 | 86,745 | 22.3 |
| (b) Enquête et assistance technique nécessitées par des catastrophes | 32,300 | 9,641 | 29.8 |
| | Total partiel, Activités | 421,600 | 96,386 |
| Distribution des dépenses de personnel | | 3,414,950 | 1,085,085 |
| Total, Axe d'action | | 3,836,550 | 1,181,471 |
| Plan d'évaluation pour 2000-2001 | | 13,500 | - |
| | | | |
| Total, Sous-programme II.2.1 | | 6,750,991 | 2,101,124 |
| II.2.2 Les sciences de l'environnement et le programme sur L'homme et la biosphère (MAB) | | | |
| 1 - Les réserves de biosphère en tant qu'instruments servant à concilier conservation et développement : mise en œuvre de la Stratégie de Séville | | | |
| (a) Évaluation et amélioration des réserves de biosphère existantes | 410,400 | 61,390 | 15.0 |
| (b) Création de nouvelles réserves de biosphère, y compris de réserves transfrontières | 313,000 | 47,232 | 15.1 |
| (c) Renforcement du réseau mondial/régional | 312,100 | 108,917 | 34.9 |
| (d) Aide aux États membres en matière de conservation et d'utilisation durable des ressources | 127,900 | 22,700 | 17.7 |
| (e) Évaluation de la mise en œuvre de la Stratégie de Séville : Séville + 5 | 90,500 | 15,900 | 17.6 |
| | Total partiel, Activités | 1,253,900 | 256,139 |
| Distribution des dépenses de personnel | | 5,279,963 | 1,677,685 |
| Total, Axe d'action | | 6,533,863 | 1,933,824 |
| | | | |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| 2 - Programmes de recherche en collaboration visant à améliorer la connaissance des écosystèmes et des services et valeurs dont ils sont la source | | | |
| (a) Recherche sur les écosystèmes | 311,400 | 59,893 | 19.2 |
| (b) Recherche sur les biens et services fournis par les écosystèmes | 218,700 | 37,260 | 17.0 |
| (c) Formation des spécialistes | 453,903 | 76,631 | 16.9 |
| (d) Information, communication et sensibilisation | 320,800 | 61,384 | 19.1 |
| Total partiel, Activités | 1,304,803 | 235,168 | 18.0 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,340,124 | 425,818 | 31.8 |
| Total, Axe d'action | 2,644,927 | 660,986 | 25.0 |
| Plan d'évaluation pour 2000-2001 | 23,000 | - | - |
| Total, Sous-programme II.2.2 | 9,201,790 | 2,594,810 | 28.2 |
| II.2.3 Hydrologie et mise en valeur des ressources en eau dans un environnement vulnérable | | | |
| 1 - Renforcer les capacités de gestion des ressources en eau | | | |
| (a) Renforcement des capacités de gestion des ressources en eau | 269,590 | 130,811 | 48.5 |
| (b) Cours de formation postuniversitaire | 128,100 | 37,840 | 29.5 |
| (c) Apprentissage assisté par ordinateur et université virtuelle | 52,300 | 5,282 | 10.1 |
| (d) Sensibilisation du public | 56,900 | 23,026 | 40.5 |
| (e) Vision à long terme de l'eau, de la vie et de l'environnement | 43,400 | 35,228 | 81.2 |
| (f) Rapport mondial sur la mise en valeur de l'eau | 14,500 | 3,498 | 24.1 |
| (g) L'hydrologie au service de l'environnement, de la vie et des politiques | 114,700 | 49,819 | 43.4 |
| Total partiel, Activités | 679,490 | 285,504 | 42.0 |
| Distribution des dépenses de personnel | 2,181,499 | 693,162 | 31.8 |
| Total, Axe d'action | 2,860,989 | 978,666 | 34.2 |
| 2 - Processus hydrologiques et gestion des ressources en eau dans un environnement vulnérable | | | |
| (a) Impact du climat sur l'hydrologie | 228,900 | 44,718 | 19.5 |
| (b) Ecohydrologie | 115,400 | 42,696 | 37.0 |
| (c) Ressources en eau souterraines menacées | 226,300 | 49,204 | 21.7 |
| (d) Gestion de l'eau dans les zones côtières/les petites îles | 57,700 | 3,000 | 5.2 |
| (e) Stratégie mondiale d'évaluation de la crise de l'eau et du risque environnemental et de leur impact | 85,000 | 10,280 | 12.1 |
| (f) Gestion intégrée des ressources en eau dans les zones arides et semi-arides et hydrologie des oueds | 272,100 | 56,698 | 20.8 |
| (g) Hydrologie des zones tropicales humides | 188,100 | 96,645 | 51.4 |
| (h) Gestion intégrée des ressources en eau dans les zones urbaines | 118,800 | 11,970 | 10.1 |
| (i) Élaboration des stratégies de gestion des conflits et Eau et civilisation | 187,513 | 41,047 | 21.9 |
| Total partiel, Activités | 1,479,813 | 356,258 | 24.1 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,440,086 | 457,581 | 31.8 |
| Total, Axe d'action | 2,919,899 | 813,839 | 27.9 |
| Plan d'évaluation pour 2000-2001 | 20,000 | - | - |
| Total, Sous-programme II.2.3 | 5,800,888 | 1,792,504 | 30.9 |
| Environnement et développement des régions côtières et des petites îles | | | |
| (a) Projets et chaires UNESCO dans les régions côtières et les petites îles | 690,300 | 148,038 | 21.4 |
| (b) Mise en commun des connaissances sur l'environnement et le développement des régions côtières et des petites îles par le biais de forums en face-à-face & virtuels | 237,000 | 43,576 | 18.4 |
| (c) Documentation sur les "pratiques éclairées concernant l'environnement et le développement des régions côtières et des petites îles", diffusion & essai sur le terrain | 294,473 | 80,975 | 27.5 |
| Plan d'évaluation pour 2000-2001 | 10,500 | - | - |
| Total partiel, Activités | 1,232,273 | 272,589 | 22.1 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,862,893 | 591,926 | 31.8 |
| Total, Projet | 3,095,166 | 864,515 | 27.9 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|-------------------------------------|-------------------|--|
| Développement humain pour les conditions d'existence viables dans le Pacifique | \$ | \$ | % |
| Distribution des dépenses de personnel | 258,000 | 57,000 | 22.1 |
| Total, Projet | 142,702 | 45,343 | 31.8 |
| | 400,702 | 102,343 | 25.5 |
| II.2.4 Commission océanographique intergouvernementale de l'UNESCO (COI) | | | |
| 1. Réduire les incertitudes scientifiques ayant trait aux océans et aux zones côtières | | | |
| (a) Sciences de la mer et services océaniques | 785,400 | 199,483 | 25.4 |
| (b) Programmes régionaux | 417,500 | 119,333 | 28.6 |
| (c) Renforcement des capacités | 325,000 | 142,855 | 44.0 |
| (d) Organes directeurs, politique, bilan et évaluation | 291,000 | 177,984 | 61.2 |
| | Total partiel, Activités | 1,818,900 | 639,655 |
| Distribution des dépenses de personnel | 2,944,105 | 935,476 | 31.8 |
| | Total, Axe d'action | 4,763,005 | 1,575,131 |
| 2. Répondre aux besoins des conventions et programmes relatifs à l'océan | | | |
| (a) L'océan et le climat, les océans et les changements à l'échelle planétaire | 209,100 | 30,621 | 14.6 |
| (b) L'océanologie et les ressources vivantes | 71,000 | 14,264 | 20.1 |
| (c) Répondre aux besoins des conventions et programmes relatifs à l'océan | 75,000 | 32,150 | 42.9 |
| (d) UNCLOS, CNUED et coopération interinstitutions | 43,500 | 25,163 | 57.8 |
| (e) Organes directeurs, politique, bilans et évaluation | 39,400 | 28,999 | 73.6 |
| | Total partiel, Activités | 438,000 | 131,197 |
| Distribution des dépenses de personnel | 742,119 | 235,805 | 31.8 |
| | Total, Axe d'action | 1,180,119 | 367,002 |
| Plan d'évaluation pour 2000-2001 | | | |
| | Total, Sous-programme II.2.4 | 1,900 | - |
| | | 5,945,025 | 1,942,133 |
| II.2.5 Transformations sociales et développement | | | |
| 1. Valorisation des résultats du programme MOST | | | |
| (a) Développement de MOST ; Comité directeur | 232,000 | 50,962 | 22.0 |
| (b) Multiculturalisme, population et migrations | 566,750 | 81,462 | 14.4 |
| (c) Revitalisation et aménagements urbains | 517,700 | 88,233 | 17.0 |
| (d) Mondialisation | 362,850 | 89,282 | 24.6 |
| (e) Interface utilisation de la connaissance - politiques de recherche | 164,100 | 28,389 | 17.3 |
| | Total partiel, Activités | 1,843,400 | 338,328 |
| Distribution des dépenses de personnel | 2,233,109 | 765,794 | 34.3 |
| | Total, Axe d'action | 4,076,509 | 1,104,122 |
| 2. Lutte contre la pauvreté | | | |
| (a) Pauvres des zones urbaines | 155,000 | 27,432 | 17.7 |
| (b) Microfinancement | 280,000 | 66,420 | 23.7 |
| (c) Politiques de développement pour la lutte contre la pauvreté | 53,100 | 26,394 | 49.7 |
| | Total partiel, Activités | 488,100 | 120,246 |
| Distribution des dépenses de personnel | 6,293,928 | 2,158,359 | 34.3 |
| | Total, Axe d'action | 6,782,028 | 2,278,605 |
| | | 10,858,537 | 3,382,727 |
| Les villes : gestion des transformations et de l'environnement | | | |
| - Conduite à leur terme des actions | 85,000 | 18,976 | 22.3 |
| - Diffusion et évaluation | 48,400 | 17,601 | 36.4 |
| - Soutien aux initiatives des bureaux régionaux | 161,400 | 14,596 | 9.0 |
| | Total partiel, Activités | 294,800 | 51,173 |
| Distribution des dépenses de personnel | 304,649 | 104,473 | 34.3 |
| | Total, Projet | 599,449 | 155,646 |
| | | 42,846,711 | 12,955,597 |
| | | | 30.2 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|------------------|------------------|--|
| | | | % |
| II.3 Philosophie, éthique et sciences humaines | | | |
| 1. Éthique des sciences et des technologies | | | |
| (a) Bioéthique | 479,500 | 129,027 | 26.9 |
| (b) Éthique des connaissances scientifiques et des technologies | 369,600 | 106,342 | 28.8 |
| (c) A l'approche du troisième millénaire | 41,000 | 1,000 | 2.4 |
| Total partiel, Activités | 890,100 | 236,369 | 26.6 |
| Distribution des dépenses de personnel | 854,053 | 292,878 | 34.3 |
| Total, Axe d'action | 1,744,153 | 529,247 | 30.3 |
| 2. Philosophie et sciences humaines | | | |
| (a) Achèvement des activités sur l'éthique universelle | 248,000 | 49,680 | 20.0 |
| (b) Education philosophique | 158,000 | 29,223 | 18.5 |
| (c) Activités transdisciplinaires en sciences de l'homme | 195,000 | 38,876 | 19.9 |
| (d) Coopération avec le CIPSH | 391,600 | 103,000 | 26.3 |
| (e) "Concepts, idéaux fondamentaux de l'UNESCO" | 179,700 | - | - |
| Total partiel, Activités | 1,172,300 | 220,779 | 18.8 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,213,606 | 416,178 | 34.3 |
| Total, Axe d'action | 2,385,906 | 636,957 | 26.7 |
| Total, Programme II.3 | 4,130,059 | 1,166,205 | 28.2 |
| Anticipation et études prospectives | | | |
| 1. Renforcement des capacités dans le domaine de l'anticipation et de la prospective | | | |
| (a) Achèvement des activités sur l'anticipation et la prospective | 285,100 | 58,983 | 20.7 |
| 2. Promotion de la réflexion et du débat prospectifs | | | |
| (a) Achèvement des activités sur la réflexion et le débat prospectifs | 388,200 | 70,474 | 18.2 |
| Total partiel, Activités | 673,300 | 129,457 | 19.2 |
| Distribution des dépenses de personnel | 820,224 | 281,277 | 34.3 |
| Total, Anticipation et études prospectives | 1,493,524 | 410,734 | 27.5 |
| Projet transdisciplinaire : Vers une culture de la paix | | | |
| Unité 1. Culture de la paix : susciter l'adhésion et forger les partenariats | | | |
| 2 - Contribuer à la mise en œuvre du Programme d'action pour une culture de la paix | | | |
| (a) Paix, prévention des conflits et non-violence | 255,100 | 16,570 | 6.5 |
| (b) Promotion des droits de l'homme, lutte contre la discrimination | 172,000 | 32,323 | 18.8 |
| (c) Tolérance | 251,350 | 47,156 | 18.8 |
| (d) Promotion de la démocratie | 162,000 | 30,848 | 19.0 |
| (e) Les femmes et la culture de la paix (SHS) | 199,000 | 31,464 | 15.8 |
| (f) Coût opérationnels | 22,800 | 17,939 | 78.7 |
| Total, Axe d'action | 1,062,250 | 176,300 | 16.6 |
| Total, Unité 1 | 1,062,250 | 176,300 | 16.6 |
| Unité 2. Éduquer pour une culture de la paix | | | |
| 1 - Développement de plans et programmes nationaux d'éducation pour une culture de la paix | | | |
| (a) Plans nationaux d'éducation aux droits de l'homme | 154,500 | 12,194 | 7.9 |
| (b) Programme nationaux d'éducation pour une culture de la paix | 67,000 | 12,472 | 18.6 |
| (c) Réseaux régionaux et sous-régionaux | 125,000 | 19,330 | 15.5 |
| (d) Prix | 35,000 | - | - |
| Total, Axe d'action | 381,500 | 43,996 | 11.5 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|-------------------|-------------------|--|
| | | | % |
| 2 - Amélioration des contenus et méthodes de l'éducation et de la formation pour une culture de la paix | | | |
| (a) Matériels éducatifs et d'information | 227,600 | 48,124 | 21.1 |
| (b) Chaires UNESCO | 280,000 | 65,000 | 23.2 |
| (c) Stages de formation pour les professionnels | 70,000 | 3,000 | 4.3 |
| (d) Suivi du Projet spécial sur la contribution des femmes à une culture de la paix en Afrique | 90,000 | 12,000 | 13.3 |
| Total, Axe d'action | 667,600 | 128,124 | 19.2 |
| Total, Unité 2 | 1,049,100 | 172,120 | 16.4 |
| Unité 3. De l'interculturalité au pluralisme culturel | | | |
| 1 - Encourager le dialogue interculturel | | | |
| (a) Paix et tolérance | 75,000 | 20,070 | 26.8 |
| (b) Projet méditerranéen | 19,000 | 913 | 4.8 |
| Total, Axe d'action | 94,000 | 20,983 | 22.3 |
| Total, Unité 3 | 94,000 | 20,983 | 22.3 |
| Coopération pour le développement | 85,000 | 11,003 | 12.9 |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 23,600 | - | - |
| Contribution aux charges communes | 40,000 | - | - |
| Total partiel, Activités: | 2,353,950 | 380,406 | 16.2 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,505,685 | 1,202,195 | 34.3 |
| TOTAL, Projet interdisciplinaire : Vers une culture de la paix | 5,859,635 | 1,582,601 | 27.0 |
| Charges communes incombant au Secteur des sciences exactes et naturelles | | | |
| Coopération pour le développement | 949,700 | 159,273 | 16.8 |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 404,800 | 144,800 | 35.8 |
| Contribution aux charges communes | 397,100 | 95,300 | 24.0 |
| Contribution aux services de micrographie | 19,000 | 9,500 | 50.0 |
| Coût indirects (Siège) | 263,400 | 71,420 | 27.1 |
| Dépenses d'appui du programme | 800,000 | 274,920 | 34.4 |
| Total, Charges communes | 2,834,000 | 755,213 | 26.6 |
| Charges communes incombant au Secteur des sciences sociales et humaines | | | |
| Coopération pour le développement | 275,200 | 50,858 | 18.5 |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 176,800 | 66,800 | 37.8 |
| Contribution aux charges communes | 147,100 | 35,300 | 24.0 |
| Contribution aux services de micrographie | 9,000 | 4,500 | 50.0 |
| Coût indirects (Siège) | 198,200 | 29,253 | 14.8 |
| Total, Charges communes | 806,300 | 186,711 | 23.2 |
| Récapitulation | | | |
| Activités planifiées (Secteur : SC) | 22,594,431 | 5,522,744 | 24.4 |
| Activités planifiées (Secteur : SHS) | 10,913,450 | 2,305,311 | 21.1 |
| Dépenses de personnel (Secteur : SC) | 35,322,200 | 11,223,471 | 31.8 |
| Dépenses de personnel (Secteur : SHS) | 18,486,000 | 6,339,352 | 34.3 |
| Coûts indirects de programme (Secteur : SC) | 2,913,728 | 1,214,379 | 41.7 |
| Coûts indirects de programme (Secteur : SHS) | 673,200 | 207,833 | 30.9 |
| Réduction dans les coûts indirects hors Siège (Secteur : SC) | (170,400) | | |
| Réduction dans les coûts indirects hors Siège (Secteur : SHS) | (35,800) | | |
| TOTAL, GRAND PROGRAMME II | 90,696,809 | 26,813,090 | 29.6 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|-------------------|------------------|--|
| | | | % |
| III Développement culturel : patrimoine et création | | | |
| Culture et développement | | | |
| (a) Collecte et diffusion des connaissances orientées vers l'action | 125,000 | 34,340 | 27.5 |
| (b) Promotion du renforcement des capacités dans les États membres | 278,000 | 65,554 | 23.6 |
| (c) Plaidoyer et réflexion sur le développement des politiques culturelles | 56,500 | - | - |
| (d) Projet spécial : Collège itinérant africain sur la culture et le développement | 90,000 | 5,000 | 5.6 |
| (e) Impact du nouveau contexte international des produits culturels | 5,000 | 4,990 | 99.8 |
| (f) Rapport mondial sur la culture : publication et recherche | 255,000 | 200,747 | 78.7 |
| (g) Centre de documentation et site Web | 120,400 | 42,054 | 34.9 |
| Total partiel, Activités | 929,900 | 352,685 | 37.9 |
| Distribution des dépenses de personnel | 748,704 | 263,315 | 35.2 |
| Total, Axe d'action | 1,678,604 | 616,000 | 36.7 |
| TOTAL, Culture et développement | 1,678,604 | 616,000 | 36.7 |
| III.1 Préservation et mise en valeur du patrimoine culturel et naturel | | | |
| III.1.1 Sauvegarde et revitalisation du patrimoine matériel et immatériel | | | |
| 1. Application des normes et action préventive pour la protection du patrimoine culturel | | | |
| (a) Application des normes existantes | 476,155 | 62,717 | 13.2 |
| (b) Élaboration de nouvelles normes | 122,000 | 43,005 | 35.3 |
| (c) Action préventive | 46,300 | 36,722 | 79.3 |
| Total partiel, Activités | 644,455 | 142,444 | 22.1 |
| Distribution des dépenses de personnel | 749,015 | 263,425 | 35.2 |
| Total, Axe d'action | 1,393,470 | 405,869 | 29.1 |
| 2. Patrimoine culturel et développement | | | |
| (a) Campagnes internationales, protection et restauration - Afrique | 180,500 | 2,837 | 1.6 |
| (b) Campagnes internationales, protection et restauration - Asie et Pacifique | 91,500 | 12,405 | 13.6 |
| (c) Campagnes internationales, protection et restauration - États arabes | 71,000 | 12,311 | 17.3 |
| (d) Campagnes internationales, protection et restauration - Europe | 166,000 | 87,948 | 53.0 |
| (e) Campagnes internationales, protection et restauration - Amériques latines et Caraïbes | 97,000 | 26,209 | 27.0 |
| (f) Promotion et sensibilisation du public (Prix Mélina Mercouri) | 111,000 | 18,102 | 16.3 |
| (g) Tourisme culturel | 110,500 | 21,326 | 19.3 |
| (h) Activités et campagnes promotionnelles | 681,500 | 105,117 | 15.4 |
| Total partiel, Activités | 1,509,000 | 286,255 | 19.0 |
| Distribution des dépenses de personnel | 9,219,389 | 3,242,412 | 35.2 |
| Total, Axe d'action | 10,728,389 | 3,528,667 | 32.9 |
| 3. Préservation et revitalisation du patrimoine immatériel | | | |
| (a) Sensibilisation au patrimoine oral et immatériel | 347,000 | 51,578 | 14.9 |
| (b) Formation à la préservation et à la revitalisation du patrimoine mondial | 162,000 | 15,668 | 9.7 |
| (c) Promotion du patrimoine oral | 313,500 | 11,087 | 3.5 |
| Total partiel, Activités | 822,500 | 78,333 | 9.5 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,301,363 | 457,683 | 35.2 |
| Total, Axe d'action | 2,123,863 | 536,016 | 25.2 |
| 4. Restauration des patrimoines atteints par des conflits | | | |
| (a) Restauration des patrimoines atteints par des conflits - Asie | 74,000 | 8,177 | 11.1 |
| (b) Restauration des patrimoines atteints par des conflits - Europe | 170,000 | 47,136 | 27.7 |
| (c) Restauration des patrimoines atteints par des conflits - États arabes | 44,900 | 8,829 | 19.7 |
| (d) Bayt Al-Hikma | 53,750 | 7,919 | 14.7 |
| Total partiel, Activités | 342,650 | 72,061 | 21.0 |
| Distribution des dépenses de personnel | 7,340,783 | 2,581,716 | 35.2 |
| Total, Axe d'action | 7,683,433 | 2,653,777 | 34.5 |
| Total, Sous-programme III.1.1 | 21,929,156 | 7,124,328 | 32.5 |

A N N E X E

160 EX/4
Partie II – page 31

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|--------------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| III.1.2 Promotion de la Convention concernant la protection du patrimoine mondial, culturel et naturel | | | |
| 1. Secrétariat de la Convention et Liste du patrimoine mondial | 92,900 | 88,681 | 95.5 |
| 2. Renforcement des capacités chargées de la protection et de la gestion du patrimoine mondial | 6,900 | 6,767 | 98.1 |
| 3. Rapports sur l'état de conservation des biens du patrimoine | 13,200 | 13,195 | 100.0 |
| 4. Sensibilisation du public, information et documentation | 6,000 | 6,000 | 100.0 |
| 5. Projet spécial : "Participation des jeunes à la promotion et à la préservation du patrimoine mondial" | 8,000 | 4,000 | 50.0 |
| 6. Charges communes | 157,100 | 96,085 | 61.2 |
| Fonds non alloués | 784,800 | - | - |
| | Total partiel, Activités | 1,068,900 | 214,728 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,878,572 | 1,364,074 | 35.2 |
| Total, Sous-programme III.1.2 | 4,947,472 | 1,578,802 | 31.9 |
| | Total, Programme III.1 | 26,876,628 | 8,703,130 |
| III.2 Promotion des cultures vivantes | | | |
| 1. Promotion et protection de la créativité | | | |
| (a) Education artistique et formation professionnelle | 264,000 | 29,426 | 11.1 |
| (b) Soutien à la créativité et au spectacle vivant | 226,666 | 59,779 | 26.4 |
| (c) Promotion des échanges artistiques par le biais des accords-cadres | 345,000 | 100,430 | 29.1 |
| (d) Promotion du droits d'auteur et des droits voisins | 282,500 | 52,902 | 18.7 |
| | Total partiel, Activités | 1,118,166 | 242,537 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,173,779 | 412,812 | 35.2 |
| Total, Axe d'action | 2,291,945 | 655,349 | 28.6 |
| 2. Promotion de l'artisanat et du design | | | |
| (a) Mise en place de politiques et de micro-entreprises d'artisanat | 100,600 | - | - |
| (b) Formation et promotion des artisans | 209,000 | 20,000 | 9.6 |
| (c) Promotion de la créativité locale | 164,000 | 47,233 | 28.8 |
| (d) Utilisation des nouvelles technologies dans l'information et la communication | 75,400 | 2,576 | 3.4 |
| | Total partiel, Activités | 549,000 | 69,809 |
| Distribution des dépenses de personnel | 830,545 | 292,098 | 35.2 |
| Total, Axe d'action | 1,379,545 | 361,907 | 26.2 |
| 3. Livres et industries culturelles | | | |
| (a) Politiques nationales et stratégies régionales de développement | 446,700 | 22,070 | 4.9 |
| (b) Libre circulation et promotion de la diversité | 542,480 | 82,324 | 15.2 |
| | Total partiel, Activités | 989,180 | 104,394 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,818,859 | 639,683 | 35.2 |
| Total, Axe d'action | 2,808,039 | 744,077 | 26.5 |
| | Total, Programme III.2 | 6,479,528 | 1,761,333 |
| | | | 27.2 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|-------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Lecture pour tous | | | |
| (a) Projets spécifiques de promotion de la lecture | 11,000 | 4,205 | 38.2 |
| (b) Livres et lecture pour les enfants et les adolescents | 144,000 | 22,600 | 15.7 |
| (c) Évaluation | 10,000 | - | - |
| Total partiel, Activités | 165,000 | 26,805 | 16.2 |
| Distribution des dépenses de personnel | 777,333 | 273,384 | 35.2 |
| Total, Lecture pour tous | 942,333 | 300,189 | 31.9 |
| Peuples des Caraïbes : trame du passé, tissu de l'avenir | | | |
| Distribution des dépenses de personnel | 242,300 | 50,000 | 20.6 |
| Total, Peuples des Caraïbes | 188,887 | 66,431 | 35.2 |
| 431,187 | 116,431 | | 27.0 |
| Projet transdisciplinaire : Vers une culture de la paix | | | |
| Unité 3. De l'interculturalité au pluralisme culturel | | | |
| 1 - Encourager le dialogue interculturel | | | |
| (a) Mémorial de Gorée | 395,300 | 112,697 | 28.5 |
| (b) Projet "La route de l'esclave" | 102,700 | 92,091 | 89.7 |
| (c) La route du fer en Afrique | 35,600 | 3,744 | 10.5 |
| (d) Dialogue interculturel est-ouest en Asie centrale | 71,800 | 15,934 | 22.2 |
| (e) Dialogue entre les civilisations | 60,000 | 9,168 | 15.3 |
| (f) Convergence spirituelle et dialogue interculturel | 71,000 | 6,359 | 9.0 |
| (g) Programme Méditerranée et Océan Indien | 123,100 | 53,168 | 43.2 |
| (h) Tourisme culturel | 19,800 | - | - |
| Total, Axe d'action | 879,300 | 293,161 | 33.3 |
| 2 - Promotion du pluralisme culturel | | | |
| (a) Formation destinée à favoriser la sensibilisation interculturelle | 45,500 | 43,998 | 96.7 |
| (b) Villes et pluralisme culturel | 190,500 | 26,000 | 13.6 |
| (c) Populations autochtones | 162,000 | 16,000 | 9.9 |
| Total, Axe d'action | 398,000 | 85,998 | 21.6 |
| Coopération pour le développement | | | |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 90,000 | 2,513 | 2.8 |
| Contribution aux charges communes | 17,000 | - | - |
| Coûts de programme | 28,800 | 28,800 | 100.0 |
| | 233,200 | - | - |
| Total partiel, Activités | 1,646,300 | 410,472 | 24.9 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,090,971 | 1,087,078 | 35.2 |
| TOTAL, Projet interdisciplinaire : Vers une culture de la paix | 4,737,271 | 1,497,550 | 31.6 |
| Charges communes incombant au Secteur de la culture | | | |
| Coopération pour le développement | 831,300 | 81,409 | 9.8 |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 635,900 | 235,900 | 37.1 |
| Contribution aux charges communes | 170,100 | 40,800 | 24.0 |
| Contribution aux services de micrographie | 10,000 | 5,000 | 50.0 |
| Coût indirects (Siège) | 215,700 | 34,876 | 16.2 |
| Dépenses d'appui du programme | 708,800 | 162,953 | 23.0 |
| Total, Charges communes | 2,571,800 | 560,938 | 21.8 |
| Récapitulation | | | |
| Activités planifiées | 12,383,451 | 2,576,585 | 20.8 |
| Dépenses de personnel | 31,118,200 | 10,944,111 | 35.2 |
| Coûts indirects | 3,389,362 | 1,376,091 | 40.6 |
| Réduction dans les coûts indirects hors Siège | (222,600) | | |
| TOTAL, GRAND PROGRAMME III | 46,668,413 | 14,896,787 | 31.9 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| IV Vers une société de l'information et de la communication pour tous | | | |
| IV.1 Libre circulation des idées | | | |
| IV.1.1 Liberté d'expression démocratie et paix | | | |
| 1. Liberté d'expression, médias et démocratie | | | |
| (a) Sensibilisation à la liberté d'expression (Journée mondiale et prix de la liberté de la presse) | 479,176 | 168,995 | 35.3 |
| (b) Établissement de partenariats pour la protection des journalistes et de la liberté d'expression (IFEX/ réseau dans les domaines de l'éducation et de la culture) | 178,968 | 53,630 | 30.0 |
| (c) Promotion de l'éducation pour la liberté d'expression/chaires UNESCO | 44,484 | - | - |
| (d) Renforcement de l'impact des séminaires sur la promotion de médias indépendants et pluralistes | 229,068 | 36,365 | 15.9 |
| (e) Démocratisation de l'environnement des médias pour une culture de la paix | 268,968 | 110,282 | 41.0 |
| Total partiel, Activités | 1,200,664 | 369,272 | 30.8 |
| Distribution des dépenses de personnel | 843,530 | 277,720 | 32.9 |
| Total, Axe d'action | 2,044,194 | 646,992 | 31.7 |
| 2. Médias pour la paix et la tolérance | | | |
| (a) Renforcement du rôle des médias indépendants dans les zones de conflit | 248,968 | 96,009 | 38.6 |
| (b) Coopération entre les professionnels des médias pour une culture de la paix | 158,968 | 66,597 | 41.9 |
| Total partiel, Activités | 407,936 | 162,606 | 39.9 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,004,202 | 330,619 | 32.9 |
| Total, Axe d'action | 1,412,138 | 493,225 | 34.9 |
| Total, Subprogramme IV.1.1 | 3,456,331 | 1,140,217 | 33.0 |
| IV.1.2 Médias, information et société | | | |
| 1. Médias et information pour la participation sociale et la lutte contre la pauvreté | | | |
| (a) Accès des femmes à l'expression et à la prise de décisions dans les médias | 163,538 | 14,440 | 8.8 |
| (b) Projet : Autonomisation des femmes au niveau local grâce aux médias communautaires | 199,368 | 6,053 | 3.0 |
| (c) Amélioration des compétences des jeunes en matière de médias et promotion de programmes de télévision de meilleure qualité pour les publics jeunes | 91,984 | 20,127 | 21.9 |
| (d) Promotion de la participation sociale | 109,984 | 28,500 | 25.9 |
| (e) Consolidation du réseau INFOJEUNESSE en tant que moyen de mobilisation des jeunes | 274,068 | 91,925 | 33.5 |
| (f) Démocratisation de la gouvernance et de l'administration publique de l'information | 195,628 | 8,520 | 4.4 |
| (g) Élaboration de projets destinés à promouvoir des technologies traditionnelles et nouvelles pour soutenir les programmes de développement | 146,968 | 4,953 | 3.4 |
| Total partiel, Activités | 1,181,538 | 174,518 | 14.8 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,408,652 | 1,122,249 | 32.9 |
| Total, Axe d'action | 4,590,190 | 1,296,767 | 28.3 |
| 2. Domaine public de l'information et programme "Mémoire du monde" | | | |
| (a) Orientation/formation en matière de numérisation de l'information du domaine public | 228,608 | 60,180 | 26.3 |
| (b) Accès à l'information du domaine public grâce à un site Web modèle | 156,068 | 17,074 | 10.9 |
| (c) Diffusion de documents électroniques des archives et bibliothèques du monde | 201,168 | 26,351 | 13.1 |
| (d) Promotion de logiciels du domaine public | 127,368 | - | - |
| (e) Programme Mémoire du monde et patrimoine audiovisuel | 209,068 | 67,561 | 32.3 |
| (f) Mobilisation des décideurs dans le cadre de projets phares | 70,868 | 12,150 | 17.1 |
| (g) Normes techniques/cadre juridique/collecte de fonds | 89,968 | - | - |
| Total partiel, Activités | 1,083,116 | 183,316 | 16.9 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,405,883 | 462,866 | 32.9 |
| Total, Axe d'action | 2,488,999 | 646,182 | 26.0 |
| Total, Sous-programme IV.1.2 | 7,079,189 | 1,942,949 | 27.4 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Défis éthiques, juridiques et socioculturels de la société de l'information | | | |
| 1. Stimuler la réflexion sur l'info-éthique | 295,968 | 123,734 | 41.8 |
| 2. Activités de sensibilisation à la pédophilie & à la violence sur les médias | 119,268 | 24,155 | 20.3 |
| 3. Recherche d'un consensus sur les principes éthiques et juridiques applicables au cyberspace | 18,000 | 17,769 | 98.7 |
| 4. Élaboration de stratégies pour la société de l'information | 107,384 | 17,976 | 16.7 |
| 5. Diffusion d'informations et de données sur l'état des technologies de l'information et de la communication et question connexes | 57,000 | 20,536 | 36.0 |
| 6. Coopération intersectorielle pour une stratégie du développement de la société de l'information | 200,000 | - | - |
| Total partiel, Activités: | 797,620 | 204,170 | 25.6 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,365,533 | 449,582 | 32.9 |
| Total, Projet | 2,163,153 | 653,752 | 30.2 |
| Total, Programme IV.1 | 12,698,673 | 3,736,918 | 29.4 |
| IV.2 Combler l'écart en matière d'information et de communication | | | |
| IV.2.1 Développement de la communication | | | |
| 1. Stratégies et projets de développement en matière de communication | | | |
| (a) Promotion de stratégies en matière de la communication | 304,484 | 83,573 | 27.4 |
| (b) Programme international de développement de la communication (PIDC) | 338,084 | 138,935 | 41.1 |
| (c) Soutien à des projets nationaux en matière de médias communautaires | 522,429 | 52,057 | 10.0 |
| (d) Formation/équipement pour les radiotélévisions publiques | 735,384 | 115,867 | 15.8 |
| (e) Projet spécial : Amélioration de la formation en matière de communication en Afrique | 154,484 | - | - |
| (f) Promotion d'une culture de la maintenance | 120,484 | 61 | 0.1 |
| Total partiel, Activités: | 2,175,349 | 390,493 | 18.0 |
| Distribution des dépenses de personnel | 6,516,861 | 2,145,581 | 32.9 |
| Total, Axe d'action | 8,692,210 | 2,536,074 | 29.2 |
| 2. Radiotélévision de service public et production audiovisuelle endogène | | | |
| (a) Développement et renforcement de la radiotélévision de service public | 217,542 | 34,396 | 15.8 |
| (b) Promotion de la mission éducative et culturelle des médias électroniques | 219,984 | 43,603 | 19.8 |
| (c) Production audiovisuelle et capacités de distribution des pays les moins avancés | 342,484 | 42,652 | 12.5 |
| (d) Accès aux programmes audiovisuels et échanges internationaux dans ce domaine | 193,507 | 10,140 | 5.2 |
| Total partiel, Activités: | 973,517 | 130,791 | 13.4 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,381,709 | 454,908 | 32.9 |
| Total, Axe d'action | 2,355,226 | 585,699 | 24.9 |
| Total, Sous-programme IV.2.1 | 11,047,436 | 3,121,773 | 28.3 |
| IV.2.2 Développement de l'infrastructure | | | |
| 1. Stratégies intégrées et méthodologies en matière d'information et d'informatique | | | |
| (a) Promotion de politiques régionales/connaissances endogènes | 338,223 | 59,872 | 17.7 |
| (b) Constitution de groupes d'usagers de l'informatique & de la télématique de service public | 36,750 | 14,871 | 40.5 |
| (c) Promotion de réseaux électroniques régionaux | 202,310 | 44,500 | 22.0 |
| (d) Amélioration de la gestion de l'information et du partage des ressources | 206,755 | 62,015 | 30.0 |
| (e) Création et promotion de laboratoires virtuels et de communautés d'apprentissage virtuelles | 363,970 | 81,939 | 22.5 |
| (f) Modules de formation pour les études des premier et deuxième cycles et les études universitaires supérieures | 139,702 | 54,000 | 38.7 |
| (g) Élaboration de didacticiels spécialisés | 138,750 | - | - |
| (h) Centres informatiques associés de soutien (matériel et logiciels) | 66,350 | 5,443 | 8.2 |
| (i) Informatique et télématique | 157,600 | 61,945 | 39.3 |
| Total partiel, Activités: | 1,650,410 | 384,585 | 23.3 |
| Distribution des dépenses de personnel | 1,265,204 | 416,550 | 32.9 |
| Total, Axe d'action | 2,915,614 | 801,135 | 27.5 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|-------------------|------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| 2. Les bibliothèques et archives en tant que portes d'accès aux autoroutes de l'information | | | |
| (a) Rôle des bibliothèques nationales, publiques et scolaires comme moyen d'accès à l'éducation | 156,814 | 6,000 | 3.8 |
| (b) Accès au contenu et aux technologies de l'information par l'intermédiaire des bibliothèques publiques | 171,364 | 28,991 | 16.9 |
| (c) Assistance à certains centres d'archives et bibliothèques | 155,620 | 40,000 | 25.7 |
| (d) Développement et renforcement du réseau de l'UNAL | 87,780 | 17,000 | 19.4 |
| (e) Programmes de formation à l'intention des bibliothécaires et archivistes | 137,150 | 18,980 | 13.8 |
| (f) Gestion des archives et conservation des documents dans l'environnement électronique | 167,410 | 9,770 | 5.8 |
| Total partiel, Activités | 876,138 | 120,741 | 13.8 |
| Distribution des dépenses de personnel | 984,027 | 323,977 | 32.9 |
| Total, Axe d'action | 1,860,165 | 444,718 | 23.9 |
| Total, Sous-programme IV.2.2 | 4,775,779 | 1,245,852 | 26.1 |
| Total, Programme IV.2 | 15,823,215 | 4,367,625 | 27.6 |
| Charges communes incombant au Secteur de la communication | | | |
| Coopération pour le développement | 669,800 | 60,021 | 9.0 |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 227,200 | 87,200 | 38.4 |
| Contribution aux charges communes | 216,200 | 51,900 | 24.0 |
| Contribution aux services de micrographie | 9,000 | 4,500 | 50.0 |
| Coût indirects (Siège) | 209,200 | 104,524 | 50.0 |
| Dépenses d'appui du programme | 1,042,448 | 212,565 | 20.4 |
| Total, Charges communes | 2,373,848 | 520,710 | 21.9 |
| Récapitulation | | | |
| Activités planifiées | 12,510,936 | 2,536,678 | 20.3 |
| Dépenses de personnel | 18,175,600 | 5,984,051 | 32.9 |
| Coûts indirects de programme | 979,200 | 471,670 | 48.2 |
| Réduction dans les coûts indirects hors Siège | (58,700) | | |
| TOTAL, GRAND PROGRAMME IV | 31,607,036 | 8,992,399 | 28.5 |
| Projet transdisciplinaire : Vers une culture de la paix* | - | - | - |
| Activités transversales | | | |
| Institut de statistique de l'UNESCO | | | |
| Allocation financière | | | |
| Contribution aux charges communes | 6,790,900 | 3,395,400 | 50.0 |
| Contribution aux services de micrographie | 26,600 | - | - |
| | 2,500 | 1,200 | 48.0 |
| TOTAL, Institut de statistique de l'UNESCO | 6,820,000 | 3,396,600 | 49.8 |
| Anticipation et études prospectives** | - | - | - |

* Les crédits du budget approuvé figurent sous les Grands Programmes I (ED), II (SHS) et III (CLT) et les Activités transversales (Coordination des activités concernant "Vers un culture de la paix") (réf. 159 EX/Décision 3.1.3).

** Le crédit du budget approuvé figure sous le Grand Programme II (SHS).

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|--------------------|-------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Services des bourses et des achats et soutien du programme correspondant | | | |
| 1. Services de bourses | 1,002,300 | 420,347 | 41.9 |
| 2. Services de l'équipement | 72,800 | 12,024 | 16.5 |
| 3. Services des rapports | 24,600 | 2,000 | 8.1 |
| 4. Contribution aux charges communes | 18,000 | 658 | 3.7 |
| Récapitulation | | | |
| Dépenses de personnel | 2,988,900 | 935,499 | 31.3 |
| Autres dépenses | 1,117,700 | 435,029 | 38.9 |
| Total, PSD | 4,106,600 | 1,370,528 | 33.4 |
| Coordination des activités en faveur des groupes prioritaires | | | |
| . Coordination des activités concernant l'Afrique | | | |
| Dépenses de personnel | 3,017,200 | 345,765 | 11.5 |
| Contribution aux charges communes | 7,600 | - | - |
| Autres dépenses | 412,000 | 200,650 | 48.7 |
| Total, DPA | 3,436,800 | 546,415 | 15.9 |
| . Coordination des activités concernant les femmes et la jeunesse | | | |
| Dépenses de personnel | 1,832,600 | 444,529 | 24.3 |
| Contribution aux charges communes | 6,700 | - | - |
| Autres dépenses - Femmes | 372,800 | 60,482 | 16.2 |
| Contribution aux charges communes | 6,700 | - | - |
| Autres dépenses - Jeunesse | 372,800 | 82,675 | 22.2 |
| Total, CLU | 2,591,600 | 587,686 | 22.7 |
| Coordination des activités concernant "Vers une culture de la paix" | | | |
| Dépenses de personnel | 714,900 | 307,094 | 43.0 |
| Autres dépenses | 547,000 | 302,482 | 55.3 |
| Contribution aux charges communes | 5,700 | 5,700 | 100.0 |
| Participation aux coûts des liaisons SITA | 9,600 | - | - |
| Coût indirects | 139,800 | 49,817 | 35.6 |
| Total, Unité de coordination CPP | 1,417,000 | 665,093 | 46.9 |
| Programme de participation | | | |
| TOTAL, ACTIVITÉS TRANSVERSALES | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Programme de participation | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Activités planifiées | 9,678,600 | 4,483,618 | 46.3 |
| Dépenses de personnel | 8,553,600 | 2,032,887 | 23.8 |
| Coûts indirects | 139,800 | 49,817 | 35.6 |
| Total | 43,202,000 | 7,604,405 | 17.6 |
| Récapitulation Part II.A | | | |
| Activités planifiées | 115,183,766 | 31,898,392 | 27.7 |
| Dépenses de personnel | 176,606,100 | 57,315,234 | 32.5 |
| Coûts indirects de programme | 14,896,399 | 5,994,782 | 40.2 |
| Programme de participation | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Réduction dans les coûts indirects hors Siège | (969,700) | | |
| TOTAL, II.A | 330,546,565 | 96,246,491 | 29.1 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|-----------------|-------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| B. Services d'information et de diffusion | | | |
| 1. Centre d'échange et d'information | | | |
| A. Transfert et partage des informations dont dispose l'UNESCO | 381,500 | 91,710 | 24.0 |
| B. Services de bibliothèque aux utilisateurs intérieurs et extérieurs | 341,700 | 73,845 | 21.6 |
| C. Archives et services de micrographie | 75,700 | 4,127 | 5.5 |
| D. Contribution aux charges communes | 13,400 | - | - |
| Total, Activités | 812,300 | 169,682 | 20.9 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,773,800 | 1,173,141 | 31.1 |
| Total, CLH | 4,586,100 | 1,342,823 | 29.3 |
| 2. Office des Éditions de l'UNESCO | | | |
| A. Dépenses de fonctionnement | 697,500 | 188,704 | 27.1 |
| B. Œuvres représentatives | 186,600 | 39,363 | 21.1 |
| C. Archives audiovisuelles et service de micrographie | 501,200 | 101,808 | 20.3 |
| D. Contribution aux charges communes | 23,700 | - | - |
| Total, Activités | 1,409,000 | 329,875 | 23.4 |
| Distribution des dépenses de personnel | 5,879,900 | 1,658,094 | 28.2 |
| Total, UPO | 7,288,900 | 1,987,969 | 27.3 |
| 3. Office des périodiques mensuelles | | | |
| A. Courrier de l'UNESCO | 1,838,900 | 694,149 | 37.7 |
| B. Sources UNESCO | 457,500 | 248,982 | 54.4 |
| C. Contribution aux charges communes | 37,400 | - | - |
| Total, Activités | 2,333,800 | 943,131 | 40.4 |
| Distribution des dépenses de personnel | 2,559,800 | 848,740 | 33.2 |
| Total, OPM | 4,893,600 | 1,791,871 | 36.6 |
| 4. Office de l'information du public | | | |
| A. Bureau du Directeur | 205,200 | 54,040 | 26.3 |
| B. Division de la presse | 719,200 | 169,208 | 23.5 |
| C. Activités régionales d'information | 309,000 | 93,979 | 30.4 |
| D. Dépenses de fonctionnement des bureaux régionaux | 77,000 | 20,251 | 26.3 |
| E. Autres dépenses | 465,800 | 139,175 | 29.9 |
| F. Contribution aux charges communes | 29,800 | - | - |
| G. Contribution aux coûts des liaisons SITA | 14,000 | - | - |
| Total, Activités | 1,820,000 | 476,653 | 26.2 |
| Distribution des dépenses de personnel | 3,377,900 | 954,733 | 28.3 |
| Total, OPI | 5,197,900 | 1,431,386 | 27.5 |
| Récapitulation Part II.B | | | |
| Dépenses de personnel | 15,591,400 | 4,634,708 | 29.7 |
| Autres dépenses | 6,375,100 | 1,919,341 | 30.1 |
| TOTAL, II.B | 21,966,500 | 6,554,049 | 29.8 |
| TOTAL, TITRE II | | | |
| Activités planifiées | 121,558,866 | 33,817,733 | 27.8 |
| Dépenses de personnel | 192,197,500 | 61,949,942 | 32.2 |
| Coûts indirects de programme | 14,896,399 | 5,994,782 | 40.2 |
| Programme de participation | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Réduction dans les coûts indirects hors Siège | (969,700) | | |
| TOTAL, TITRE II | 352,513,065 | 102,800,540 | 29.2 |

ANNEXE

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|-------------------|-------------------|--|
| | | | \$ % |
| Titre III - Soutien de l'exécution du programme | | | |
| 1. Bureau des relations extérieures | | | |
| A. Relations avec les États membres | 565,900 | 133,826 | 23.6 |
| B. Coopération avec les Commissions nationales | 1,470,500 | 578,066 | 39.3 |
| C. Coopération avec les Clubs UNESCO | 594,500 | 156,871 | 26.4 |
| D. Relations et coopération avec les Organisations Internationales | 249,400 | 55,109 | 22.1 |
| E. Relations avec les Unités permanentes hors Siège et décentralisation | 571,800 | 166,934 | 29.2 |
| F. Fonctionnement de la Sous-Direction générale | 392,300 | 150,580 | 38.4 |
| G. Partenariats pour le XXIe siècle | 189,700 | 33,489 | 17.7 |
| H. Relations avec les Ambassadeurs de bonne volonté de l'UNESCO | 74,600 | 46,705 | 62.6 |
| I. Contribution aux charges communes | 74,000 | - | - |
| J. Contribution aux coûts des liaisons SITA | 22,600 | - | - |
| Total, Activités | 4,205,300 | 1,321,580 | 31.4 |
| Distribution des dépenses de personnel | 17,593,700 | 6,578,793 | 37.4 |
| Total, BRX | 21,799,000 | 7,900,373 | 36.2 |
| 2. Bureau des relations avec les sources de financement extrabudgétaires | | | |
| Dépenses de personnel | 2,722,400 | 967,816 | 35.6 |
| Autres dépenses | 861,600 | 196,917 | 22.9 |
| Contribution aux charges communes | 14,300 | - | - |
| Contribution aux coûts des liaisons SITA | 500 | - | - |
| Total, BER | 3,598,800 | 1,164,733 | 32.4 |
| 3. Bureau des conférences, des langues et documents | | | |
| Dépenses de personnel | 26,951,800 | 7,734,831 | 28.7 |
| Autres dépenses | 3,709,400 | 1,281,442 | 34.5 |
| Contribution aux charges communes | 61,500 | - | - |
| Total, CLD | 30,722,700 | 9,016,273 | 29.3 |
| TOTAL, TITRE III | | | |
| Dépenses de personnel | 47,267,900 | 15,281,440 | 32.3 |
| Autres dépenses | 8,852,600 | 2,799,939 | 31.6 |
| TOTAL, TITRE III | 56,120,500 | 18,081,379 | 32.2 |
| Titre IV - Services de gestion et d'administration | | | |
| 1. Bureau de l'ADG/MA | | | |
| Dépenses de personnel | 2,431,300 | 777,723 | 32.0 |
| Autres dépenses | 131,000 | 16,406 | 12.5 |
| Unité des relations publiques et les manifestations culturelles | 108,900 | 23,373 | 21.5 |
| Contribution aux charges communes | 3,500 | - | - |
| Total, ADG/MA | 2,674,700 | 817,502 | 30.6 |
| 2. Bureau du Contrôleur financier | | | |
| Dépenses de personnel | 7,424,300 | 2,336,733 | 31.5 |
| Autres dépenses | 1,017,300 | 275,094 | 27.0 |
| Contribution aux charges communes | 4,700 | 2,252 | 47.9 |
| Total, BOC | 8,446,300 | 2,614,079 | 30.9 |

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE

AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|--|-------------------|-------------------|--|
| | | | % |
| 3. Bureau de la gestion des ressources humaines | | | |
| Dépenses de personnel | 12,005,800 | 3,623,529 | 30.2 |
| Jeunes stagiaires | 1,506,700 | 333,153 | 22.1 |
| Autres dépenses | 918,800 | 300,352 | 32.7 |
| Contribution aux charges communes | 14,300 | - | - |
| Total, HRM | 14,445,600 | 4,257,034 | 29.5 |
| 4. Bureau de la documentation, des services informatiques et des télécommunications | | | |
| Dépenses de personnel | 6,199,800 | 2,069,019 | 33.4 |
| Entretien et services | 2,309,600 | 929,362 | 40.2 |
| Planification des ressources | 5,000,000 | 2,500,000 | 50.0 |
| Contribution aux charges communes | 48,200 | - | - |
| Participation aux coûts des liaisons SITA pour 2000-2001 | 400,000 | - | - |
| Nouveau système de gestion informatique | 682,000 | 63,617 | 9.3 |
| Total, Activités | 8,439,800 | 3,492,979 | 41.4 |
| Total, DIT | 14,639,600 | 5,561,998 | 38.0 |
| 5. Bureau du soutien et des services | | | |
| Dépenses de personnel | 7,762,500 | 2,555,685 | 32.9 |
| A. Division des services généraux | 49,600 | 5,789 | 11.7 |
| B. Service médical | 133,300 | 45,093 | 33.8 |
| C. Division des pensions et des assurances du personnel | 185,700 | 21,955 | 11.8 |
| D. Caisse d'assurance-maladie pour les participants associés | 4,192,200 | 13,473 | 0.3 |
| E. Contribution aux charges communes | 6,300 | - | - |
| Total, Autres dépenses | 4,567,100 | 86,310 | 1.9 |
| Total, GES | 12,329,600 | 2,641,995 | 21.4 |
| TOTAL, TITRE IV | | | |
| Dépenses de personnel | 35,823,700 | 11,362,689 | 31.7 |
| Autres dépenses | 16,712,100 | 4,529,919 | 27.1 |
| TOTAL, TITRE IV | 52,535,800 | 15,892,608 | 30.3 |
| Titre V - Services communs ; entretien et sécurité | | | |
| Dépenses de personnel | 15,536,500 | 4,678,958 | 30.1 |
| Autres dépenses | | | |
| A. Mobilier et matériel | 401,000 | 15,047 | 3.8 |
| B. Fret et frais postaux | 720,000 | 337,005 | 46.8 |
| C. Assistance temporaire et heures supplémentaires du Service de la sûreté et de la sécurité | 380,000 | 112,803 | 29.7 |
| D. Fournitures diverses pour l'entretien des bâtiments | 5,422,500 | 2,048,241 | 37.8 |
| E. Charges, taxes et restaurant | 4,795,000 | 1,086,114 | 22.7 |
| F. Entretien des véhicules, du mobilier et du matériel | 293,000 | 39,969 | 13.6 |
| G. Réseaux, systèmes informatiques et télécommunications | 1,224,400 | 626,333 | 51.2 |
| H. Relations publiques et manifestations culturelles | 60,000 | 25,205 | 42.0 |
| Total, Autres dépenses | 13,295,900 | 4,290,717 | 32.3 |
| TOTAL, TITRE V | 28,832,400 | 8,969,675 | 31.1 |

A N N E X E

TABLEAU DETAILLE DE LA SITUATION DU BUDGET ORDINAIRE
AU 31 AOÛT 2000

| ARTICLE BUDGÉTAIRE | CRÉDITS OUVERTS | DÉPENSES | DÉPENSES VIS-À-VIS DES CRÉDITS OUVERTS |
|---|--------------------|--------------------|--|
| | \$ | \$ | % |
| Titre VI - Rénovation des bâtiments du Siège | | | |
| A. Rénovation et remise en état des locaux du Siège | 6,403,300 | 73,213 | 1.1 |
| B. Amortissement du coût de la construction des locaux du BIE | 275,900 | - | - |
| C. A déduire : le montant à percevoir des Délégations permanentes | (179,700) | - | - |
| TOTAL, TITRE VI | 6,499,500 | 73,213 | 1.1 |
| TOTAL, TITRES I-VI | | | |
| Dépenses de personnel | 313,468,100 | 100,435,888 | 32.0 |
| Activités planifiées | 181,522,966 | 49,126,440 | 27.1 |
| Coûts indirects de programme | 14,896,399 | 5,994,782 | 40.2 |
| Programme de participation | 24,830,000 | 1,038,083 | 4.2 |
| Réduction dans les coûts indirects hors Siège | (969,700) | | |
| TOTAL, TITRES I-VI | 533,747,765 | 156,595,193 | 29.3 |
| Titre VII - Augmentations prévisibles des coûts | | | |
| | 11,990,950 | - | - |
| TOTAL, TITRES I - VII | 545,738,715 | 156,595,193 | 28.7 |

第一六〇届会议

160 EX /4 Add.

巴黎， 2000年10月6日

原件：法文/英文

临时议程项目 3.1.1

总干事关于大会通过的计划的执行情况的报告

增 补 件

概 要

本文件提供关于本双年度期间计划实施方面的重大活动的情况。

重 大 计 划 |

全民终身教育

1. 在德国汉诺威2000年博览会期间，教科文组织就“建立学习的社会：知识、信息和人的发展”组织了大型的国际对话活动，最后在2000年9月8日首次发起国际成人学习周活动。总干事和一些教育部长亲自或通过录像参加了公众传媒活动。国际成人学习周补充并扩大了教科文组织举行的国际扫盲日庆祝活动。与联合王国全国成人学习协会和瑞士成人教育联合会合作，编制并推出了国际手册。约40个国家已表示愿意举办成人学习周和学习节活动，以此动员公众舆论支持建立学习社会和开放的学习社区。

2. 2000年9月8日庆祝了国际扫盲日。现在，人们把它看作是全年扫盲活动的高潮，而不仅仅是一年一度的活动。在教科文组织总部举行了正式仪式和文化活动，与之相配合的还有传统的向获奖者代表颁发象征性的奖章和证书的活动。国际阅读协会扫盲奖颁给了津巴布韦成人扫盲组织（ALOZ，津巴布韦），野间扫盲奖颁给了非正规教育：学历认定和对等制度局（NFE A&E）（菲律宾），世宗国王扫盲奖颁给了“青少年教育”计划（伊拉克共和国）和全国扫盲和基础教育领导机构（塞内加尔共和国），马尔科姆·阿迪塞希亚国际扫盲奖颁给了有关生育保健的克丘亚-卡斯蒂利亚双语扫盲项目（重点针对性别与文化间问题）（玻利维亚共和国）。

3. 更重要的是，今年，教科文组织得到了许多国家常驻团给予的合作，它们帮助联系，安排其本国的（歌舞）艺术家来演出。其中许多演出都围绕扫盲活动。传媒比以往任何时候都更为关注扫盲日活动，许多地方新闻社、报刊杂志和英国广播公司不仅报道了巴黎的活动，而且还报道了全世界开展的活动。鉴于各会员国和各代表团在总部目前所表示出来的兴趣，正在与各代表团开展后续活动，这不仅是对本年度进行评估，而且也是为下一年的活动拉开序幕。正在向会员国和代表团收集情况，将用某种方式把收集到的情况公布于众，并将搬上扫盲科的网站。还计划出版“获胜者轶事”（各奖项获奖者轶事）。

重大计划 II

科学为发展服务

4. “城市发展”项目的与青少年儿童一道建设更美好的城市的手册已完成。在“城市：社会变革和环境的管理”项目中，还继续在塞内加尔和海地遗址开展活动，以改善居民的生活条件。已开始对这个项目进行外部评估。

5. 此外，《国际社会科学杂志》九月这一期的专题是“变革时期的青年”，并讨论“国际移民2000”，这是决策者目前高度关注的两大问题。

6. 在地区一级开展的其它活动包括：

在波哥大（2000年8月23日--24日）举行的关于哥伦比亚的未来这一专题的第四次展望研究会议的哥伦比亚专题会议。委内瑞拉、古巴、哥伦比亚、厄瓜多尔、秘鲁、墨西哥和尼加拉瓜、私营企业和国有企业、教育机构和非政府组织的代表出席了会议。会议重点是：分析影响该地区的全球倾向、哥伦比亚的未来和在安第斯各国（哥伦比亚、委内瑞拉、厄瓜多尔、秘鲁、智利）之间交流在重视未来的研究方面所取得的经验。

2000年8月24日--25日在哥伦比亚麦得林举行了关于社会、教育与发展这一专题的第IV次展望研究会议的麦得林专题会议。委内瑞拉、哥伦比亚、厄瓜多尔、尼加拉瓜、秘鲁、墨西哥和古巴等会员国的代表，以及教师、商人、专业人员、工会领导人、公共和私营企业的代表、传播媒介出席了会议。

对教科文组织在1994--1999年期间与拉丁美洲及加勒比地区的基础科学的研究网和其它非政府组织的合作进行了全面的外部评估，以便使该地区的地区性合作多样化并进一步加强这一合作。

2000年8月9日--11日，在博茨瓦纳哈博罗内举行了关于**非洲工程教育的经费和管理**的专家组会议。这次校长和副校长会议吸引了该地区的九个国家的二十二人出席。该会议提出了创收和资金管理的战略和政策。

9月4日至7日在吉隆坡举行了“**亚洲及太平洋地区可再生能源与能源效益的商业和投资论坛**”。20个国家的200多位演讲者和与会者出席了论坛和教科文组织协助举办的两期讲习班：“**关于太平洋地区小岛屿可再生能源和能源效益，商业与投资的讲习班**”和“**关于东南亚可再生能源和能源效益政策制定情况的讲习班**”。

国际农村教育研究和培训中心（INRULED）： 2000年7月14日至18日，在北京举行了**农村教育地区比较研究规划会议**，邀请了该地区的十个国家（澳大利亚、中国、印度、印度尼西亚、伊朗、蒙古、尼泊尔、巴基斯坦和泰国）的专家参加，讨论并拟定了开展关于农村教育与发展的地区比较研究的框架。规划会议之后，2000年9月初在这十个国家开始根据共同框架和指导方针开展国别实例研究，研究报告将于2001年初由国际农村教育研究和培训中心汇编成册，出一本比较研究资料。

7. 社会科学、研究和政策处与一个部门间工作组合作制定了**教科文组织关于减少贫困与发展的战略**。该战略的内容见文件160 EX/13。

8. 2000年8月成功地开展了**世界水资源评估计划**，这是联合国全系统的一项活动，由日本政府通过信托基金提供支助。水科学处承担该计划秘书处的工作。

9. 2000年7月31日至8月4日在马亚西亚吉隆坡举行了题为“**湿热带地区的森林--水--居民：过去、现在和将来有关土地与水综合管理方面的水文研究**”的国际研讨会。教科文组织总干事出席了8月4日的研讨会闭幕式。

10. 有4500多名地球科学家参加了2000年8月6日至17日在巴西里约热内卢举行的**第31届国际地质学会议（IGC）**。教科文组织与国际地质科学联合会是该会议的科学计划的主要共同组织者之一。

11. 9月12日至15日，在肯尼亚内罗毕，有十五个非洲国家和国际合作组织参加了为讲英语的国家举办的**非洲人与生物圈技术讲习班**，该讲习班是对1999年年底在达喀尔

为讲法语的非洲国家举办的类似讲习班的补充。内罗毕讲习班主要讨论了四个主题：生物圈保留地的区域划分及其功能的改进；生物圈保留地与当地社区；跨界生物圈保留地；生物圈保留地的后勤支助功能（能力培养、公共意识、促进合作研究和交流信息）。

12. 2000年10月5日至6日在教科文组织总部召开了五主席指导小组（国际地质对比计划、国际水文计划、政府间海洋学委员会、人与生物圈计划和社会变革管理计划）的第一次会议。主席们审查和讨论了五项计划的前瞻性战略规划以及五项计划之间的合作问题。

13. 为纪念教科文组织《反对教育歧视公约》通过四十周年，于2000年9月出版了双语（英/法）版本的《人权--主要国际文书--截至2000年5月31日的情况》一书。该书被广泛发行并发送给教科文组织各全国委员会、常驻代表团、世界各地的人权问题研究与培训机构以及教科文组织其它合作伙伴。此外，在Bar-Ilan大学（拉马特甘，以色列）新设立了人的价值、宽容与和平教育方面的教科文组织教席并在立陶宛法律研究所（维尔纽斯，立陶宛）设立了和平与民主文化教席。

14. 2000年9月21--22日举行了一次关于“二十一世纪的伦理”的专家会议。该会议有两个目的：一是结束普遍伦理项目，二是开展教科文组织有关伦理计划“伦理论坛：教科文组织作为伦理思想方面的论坛”的下一阶段活动。大约有20名与会者提交了论文，论文题目有：21世纪伦理的作用、不同的伦理方法以及国际社会中未来的伦理等。会议就教科文组织在促进伦理方面的思考和伦理教育中应起的作用提出了许多建议。在以后的几个月中将出版最后报告。

15. 作为跨学科项目“当代特性观念的危机与发展”的一部分，于2000年9月17--22日在圣彼得斯堡俄罗斯科学院举行了题为“思维、想象、直觉：关于意识范围的思考”的国际研讨会。会议讨论了在全球化和信息与传播技术的迅速发展的影响下，在当代社会发生深刻变革的环境中，有关自我、社会和世界的观念方面发生的变化。将于10月份发表该圆桌会议的记要。

重大计划III

文化发展：遗产与创造

16. 2000年9月19--20日在汉诺威2000年世界博览会加拿大展馆举办了“促进文化政策观察站国际网络”讲习班，加拿大遗产局和瑞典全国委员会提供了财政和技术支助。参加该讲习班的有来自欧洲、非洲、阿拉伯世界、亚洲和美洲22个国家29个机构的36位人士，他们建议建立网络，其目标是：(a)建立关于信息交流的系统的国际合作，使之成为获取主流信息的一个平台；(b)促进对文化政策的评估和前瞻性研究；(c)改进文化政策的制定与评估方面的知识库。

17. 继续开展了各种旨在促进保护世界文化与自然遗产公约的活动。科摩罗伊斯兰联邦共和国于2000年9月27日作为新缔约国加入了《世界遗产公约》。联合国基金理事会批准了世界遗产中心与各合作伙伴共同提交的总金额为4,576,000美元的三个新增项目：(a)一个为期4年的关于“将世界遗产遗址地的生物多样性保护和可持续旅游结合起来”的项目，该项目由教科文组织、环境规划署和设在美国华盛顿的热带保护区RARE中心实施，金额为2,500,000美元，其中包括对分别在危地马拉（1）、洪都拉斯（1）、印度尼西亚（2）和墨西哥（2）的6个世界自然遗产遗址地的500,000美元对应资助款；(b)一个为期4年的关于“通过有效的监督检查与合作，保护世界自然遗产地”项目，该项目由教科文组织和世界保护自然联盟实施，金额为2,000,000美元。将从东非和南部非洲、南亚和拉丁美洲选出8--10个自然遗产遗址地作为本项目的目标遗址地；及(c)计划为在巴西实施世界遗产生物多样性计划提供76,650美元的资助。

18. 在非物质文化遗产方面，大约有六十个国家为准备提出宣布为“人类口传遗产和非物质遗产之杰作”的作品提名候选文件而申请筹备援助，由于日本政府提供了预算外资金，使得这项工作得以开展。其它活动包括与云南大学和中国教科文组织全国委员会合作，于2000年6月26日至7月4日在昆明举办了一次关于“居住在中国、老挝、泰国和越南的苗/蒙族人的服装制作技术传授”的地区讲习班以及在中亚举行了一次关于振兴传统的制陶技术的题为“蓝色的撒马尔罕”的国际研讨会（撒马尔罕，2000年6月6--9日）。

19. 在文化遗产和开发与恢复因冲突而遭破坏的遗产方面开展的主要活动包括：与国际古迹遗址理事会（ICOMOS）和伯利恒项目2000共同组织了关于“文化遗产的建筑结构”的国际会议（2000年10月15--19日）；签署了教科文组织与乌兹别克斯坦政府关于保护和发展Fayaz-Tepa古代文化遗址，一个四世纪时期建在阿姆河畔的佛寺的协议；在教科文组织和日本信托基金的合作方面，已开始在秘鲁的考古遗址Kuntur Wasi开始考古发掘，并已就修复Paques岛古迹的项目文件与智利政府达成协议。此外，在相关时期出版了两期“国际博物馆”杂志，介绍了一些大学博物馆。

20. 在实施各项准则和采取保护文化遗产的预防性行动方面，于2000年7月3--7日在教科文组织总部举行了第三次保护水下文化遗产公约草案专家会议。会议请总干事采取一切适当措施以使这些政府专家继续开展工作，尽快（2001年3月26日至4月6日）在总部召开第四次，也是最后一次会议以结束这项工作并设立一个小型起草小组以最终确定提交第三十一届大会的文本。

21. 举行了两次地区专家会议，其中一次在波兰的华沙（6月），另一次在贝宁的科托努（9月），目的是筹备为在世界化时代促进文化多样性而加强教科文组织的作用的专家委员会会议。该次会议已于9月21日和22日在教科文组织总部举行，有66个会员国、准会员和常驻教科文组织观察使团及33个政府间及非政府国际组织的观察员共计143人参加了会议。委员会采纳了一系列可作为“文化多样性跨部门行动计划”指导原则的建议；它还建议拟定一项宣言草案提交大会第三十一届会议。将向2000年12月11日和12日在总部举行的文化部长会议提交一份草案初稿。

22. 为在2001年发起联合国不同文明之间对话年，已于**2000年9月5日**在联合国总部举行了一次“不同文明之间对话”圆桌会议。在上午的会议上，除联合国秘书长之外，教科文组织总干事、十位国家元首和两位外交部长也发了言；下午的会议则用来进行自由而公开的讨论，参加讨论的有16位名人和两位观察员，他们分别来自学术界和文化界。各位国家元首和外长在发言中特别强调需要有进一步的政治承诺来推动不同文明之间的对话，并鼓励教科文组织在这方面作出努力。此次会议还发起建立联合国不同文明之间对话年环球网址。

23. 9月13日，总干事在塔什干伊斯兰大学主持了设立教科文组织“世界宗教比较研究”教席的仪式，参加仪式的有该大学的学生和“国际宗教间对话大会”的与会者。这次大会已于2000年9月14日至16日在（乌兹别克斯坦）塔什干举行，与会者有来自大约40个国家的不同教派和宗教传统的宗教代表和在宗教活动不同方面的研究工作中颇有名气的学者。总干事、乌兹别克斯坦副总理H.Karamatov和约旦的Hassan Bin Talal亲王主持了该次国际大会的开幕式。会议讨论了四个专题：(a)不同宗教和宗教传统之间的相互承认和相互影响；(b)关于文化间和宗教间对话的教育；(c) 中亚的宗教间对话；(d)为了和平和预防冲突而共同行动。大会之后，于9月18日在（乌兹别克斯坦）的Boukhara举行了“苏非派教义与宗教间对话”的专题讨论会。苏非派宗教领袖和苏非派教义的专家们参加了讨论会。

24. 在所涉时期内，教科文组织还在促进文化多元化方面继续开展了活动。由D.密特朗夫人主持的2000年国际西蒙·博利瓦奖评审委员会于9月19日在巴黎举行了会议，选定了两位获奖者：Samuel Ruiz Garcia阁下（墨西哥）和Julio Maria Sanguinetti先生（乌拉圭）。总干事将于10月23日颁奖。Samuel Ruiz Garcia 阁下为（墨西哥）恰帕斯州（Chiapas）的和平谈判和提高土著人民的尊严做出了贡献。Julio Maria Sanguinetti 总统则为在乌拉圭恢复民主和言论及新闻自由做出了贡献。已于2000年7月底在世界所有地区发起了教科文组织2000--2001年和平城市奖。用英文和法文在因特网上建立了一个数据库，用以收集候选城市提交的所有城市项目，以及由于该奖而鉴别出来的良好的城建做法。2000年9月在（厄瓜多尔）基多举行了关于拉丁美洲及加勒比地区网络启动的第一次地区会议，并为这次会议编写了一份关于建立教科文组织和平城市网国际战略的研究报告。

25. 教科文组织与在艺术领域开展活动的非政治组织合作，继续开展了促进和保护创造力的活动。它尤其组织了下列活动：在世界化时代促进音乐遗产的国际讨论会（约旦，2000年9月），与国际戏剧学会合作举行了戏剧艺术高等院校国际讲习班第二次会议，以及戏剧艺术高等院校校长第二次世界会议（2000年7月3日--13日，Sinaia, 罗马尼亚）。在著作权计划范围内，在阿尔及利亚大学设立了一个教科文组织著作权和邻接权教席。

重 大 计 划 IV

走向全民传播与信息社会

26. 教科文组织继续为发展和加强公用广播事业及加强其教育和文化使命，以及为支持制作和传播内源视听产品作出了贡献。在这方面，教科文组织与国际公共电视组织（INPUT）和马里广播电视台（ORTM）合作，于2000年9月23--27日在马里巴马科举办了第五次非洲国际公共电视讲习班。放映了二十一部非洲各国的电视节目，随后讨论了如何在视听产品中反映非洲的价值观和多样性的问题。与国际广播电视台大学（URTI）合作，进一步推动了旨在加强发展中国家公共电视节目数据库的“无边界荧屏”项目：其网址<http://www.unesco.org/screens> 现已开始运作。教科文组织还对在巴巴多斯举办的关于加勒比地区广播事业面临挑战的第一次地区研讨会提供了支持。有40位广播专业人员和专家与会，他们来自加勒比广播联盟（CBU）成员组织、地区和国际广播组织和机构。由于有了一个开拓性的建议，即由CBU带头将社区服务广播纳入整个公共广播之中，加勒比地区公共广播事业向前迈了一大步。

27. 在过去的几个月里，教科文组织抓住了战略机遇，将自己定位为在涉及教育、科学、文化及传播的信息与传播技术（ICT）方面的主要联合国机构。在国际电信联盟理事会在其2000年的届会期间批准了秘书长关于在2003年举行**关于信息社会的世界高峰会议**的建议之后，教科文组织已表示愿意积极参与高峰会议的筹备工作和成为国际电信联盟即将成立的高峰会议高级组织委员会的委员。高峰会议的目的是就信息社会达成共识、促进对它的了解，并为信息社会的协调发展制定战略行动计划。教科文组织今后数年中在信息与传播技术领域开展的许多活动将使本组织对此次高峰会议的筹备工作做出重要贡献。

28. 经社理事会2000年7月的第L.27号决议建议成立一个**信息与传播技术特别工作组**，其主要目的是在联合国系统、会员国、私营企业和其它有关各方之间建立战略合作伙伴关系，以克服数字上的分歧和确保所有的人都能从信息与传播技术中受益。教科文组织已经表示希望参加这个特别工作组，以便向国际社会提供其迎接这一挑战的专门知识。有了教科文组织的参与，特别工作组将不仅可以就信息与传播技术的连通性的重要

性进行思考，而且还可以考虑教育在帮助每个男人和女人成为知识型的全球社会的一员方面能发挥的关键作用。本组织还将宣传由用户掌握制作和传播地方性内容的技能的必要性，从而为促进文化与语言的多样性和在因特网上进行自由表达（这是真正的纯知识型社会的主要因素）做出贡献。在即将召开的行政协调委员会议（纽约，2000年10月27--28日）上，教科文组织将进一步强调其在自己的主管领域内与联合国其他机构为解决信息与传播技术的问题而全面合作的希望与意愿。

29. 根据决定159 EX/3.51，全民信息计划政府间理事会的任务与章程草案即将提交给执行局（文件160 EX/17 Rev.）。已要求这项新的政府间计划在加强教科文组织参与当前关于国际组织在建立全球知识社会方面的作用的讨论方面发挥重要作用。全民信息计划被视为教科文组织各部门所开展的各种相关活动的总的行动框架。活动的协调工作将主要由近来刚成立的部门间信息与传播技术工作组承担。成立该工作组的目的是为了促进各部门在该领域的合作，并且制定出一种在整个教科文组织统一实行的开发信息与传播技术的方法和监督这种方法的实施。

30. 与墨西哥政府和科利马大学合作组织的第二届世界记忆国际会议已在墨西哥的科利马举行（2000年9月27--29日）。来自50个国家的150位与会者强调了保存数字化遗产的重要性和制定一项“教科文组织纲领”的必要性。有人建议在“世界记忆计划”的框架内制定这部纲领，并将其提交大会第三十一届会议。在2000年6月于墨西哥帕丘卡举行了拉丁美洲及加勒比地区世界记忆委员会的首次会议之后，教科文组织大会为在拉丁美洲及加勒比地区促进和实施“世界记忆计划”提供了一次机会。在“世界记忆计划”项下，教科文组织与国际图书馆员协会和图书馆联合会（IFLA）合作，制作了一个关于保存和保护文献遗产的只读光盘--这个光盘为关于各类文献的保存的标准、推荐的作法及参考资料提供了指南。还已经与国际图书馆员协会和图书馆联合会密切合作，建立了世界各地收藏的主要的数字化遗产的资料库。现在，收藏品已有100种之多。该资料库是一项国际调查的副产品，并将予以扩大，使之包括其它收藏品。

31. 教科文组织的档案端口是2000年9月7日启用的，通过它可以访问全球档案馆的网页，获得档案管理和这一领域的国际合作等方面的知识与信息。教科文组织也通过它

为世界各地的档案工作者和档案使用者提供了一个可进行人机对话的信息口。网址是：
<http://www.unesco.org/webworld/portal-archives>.

国际和平文化年（IYCP）

32. 2000年6--9月这段时期内，国际和平文化年的宣传动员活动继续在世界各地蓬勃开展。《**2000年宣言**》的签名已从20人猛增到6000万人。9月19日是新千年和平日，这一天，来自巴西、哥伦比亚、法国、印度、日本和苏丹的青少年象征性地将这些签名交给了联合国大会的主席。

33. 9月份召开的联合国千年高峰会议通过了一项最后宣言，提出了与《2000年宣言》的精神非常接近的六大价值标准：自由、平等、团结、宽容、保护自然和人人有责。教科文组织号召6000万人在日常生活中实践这些价值标准，为最高层的决策者的决策提供了有力的群众基础。

34. 在开展签名运动的同时，教科文组织全国委员会、与教科文组织和联合国有联系的非政府国际组织以及在各国的各种合作伙伴，包括各种协会、学校、教科文组织俱乐部、市镇当局、大学、传媒界、企业和议会等在**170多个国家**组织了大量活动。2000年头六个月的活动可在[网上查阅](http://www.unesco.org/cpp/uk/act.htm)，网址是：www.unesco.org/cpp/uk/act.htm

教科文组织统计研究所

35. 根据**2000年调查**的工作计划，在6月份举行的四个有关教育统计和教育指标的地区会议之外，又召开了六个这类会议。此外，统计研究所还通过参加各种会议和为会议提供资料等途径不断加强与联合国内其他合作伙伴和国际组织的联系。这些会议有行政协调委员会统计工作分委员会会议、国际官方统计协会在瑞士召开的统计与人权会议以及国际劳工组织/教科文组织关于教师地位的建议的执行情况的委员会会议等。

36. 作为教科文组织与尼日利亚的特殊合作的一项内容，并根据教科文组织统计研究所与世界银行联合开展的有关**培养各国统计能力**的任务和计划，统计研究所帮助该国制定了建立一个全国教育管理信息系统（EMIS）的策略和计划。

37. 为统计研究所明年迁往加拿大作准备，已出访加拿多次，目的是与有关的大学、加拿大统计局和魁北克统计所建立工作关系。

预测和展望研究

38. 在有关的这段时期内（2000年7--9月），预测和展望方面的工作主要有：(a)出版了《21世纪论坛》（由2000年博览会，即汉诺威国际博览会和分析与预测办公室于1999年9月28--30日举办的“二十一世纪论坛”的记录）；(b)9月26日在教科文组织总部组织了第十五场“二十一世纪谈话”，主题是“明天我们会越来越年轻”。主讲人是世界上最优秀的激素专家之一Etienne-Emile Baulieu和最著名的整形和整容外科医生Iro Pitangny。这次谈话特别探讨了人口老化，“返老还童”的梦想，对人生分三个阶段这一观点的质疑以及提出全民终身教育的观点之间的关系。

奖 学 金

39. 2000年7月1日至9月30日之间，共发放了93份奖学金（后取消了一份），（非洲：24；阿拉伯国家，包括巴勒斯坦学生：6；亚太地区：21；欧洲：15；拉美和加勒比地区：27）。这些奖学金的资金来源不同，获得者中男57人，女36人。

妇女与性别问题的活动的协调

40. 作为第四次世界妇女大会（北京，1995年）的一项后续活动，联大为“北京行动纲领五年审查”（2000年6月5--9日）召开了一次特别会议“妇女2000：二十一世纪的性别平等、发展与和平”，又称“北京+5”。会议结束时，与会国政府发表了一项宣言，号召大家再次为落实北京行动纲领作出努力，包括开展12项重要工作，这些工作都与教科文组织的工作有关。在这次会议上，教科文组织提出了一份文件：“教科文组织有关性别平等的工作--北京会议五年后--第四次世界妇女大会以来教科文组织在这一方面的工作成绩的简要回顾”。这份文件在会上散发给了各国政府、联合国机构、非政府组织和其他合作伙伴。总干事的代表在委员会全体开幕会议上发了言。教科文组织的发言强调了达喀尔世界教育论坛（2000年4月）的重要性。论坛特别提出要在2005年前消除中小学教育中的男女不平等现象，在2015年前实现男女平等，并特别强调要确保女孩子有

充分和平等地享受接受基础教育的权利。教科文组织重申了对秘书长提出的“十年女孩教育”活动的支持，还介绍了本组织四个特别重要的领域的情况，即妇女与和平、妇女与传媒、妇女与自然资源和女童。

41. 为了帮助妇女在各个领域走上领导岗位，也为了消除今天大部分传媒单位中仍普遍存在的歧视妇女的思想和行为，在国际妇女节（2000年3月8日）这一天，世界各地区的一些媒体安排了妇女来担任主编，从而使妇女大受鼓舞。这是教科文组织的总干事提出的一项活动，他要求世界各地的媒体用让妇女进入媒体最高决策层的实际行动来庆祝国际妇女节。约60个国家的1000多个传媒单位响应了教科文组织这一号召。

42. 2000年9月，已出版了有关教科文组织提高妇女地位和促进性别平等行动的全面综述报告，题为“**性别平等与公平**”（英文本）。

公众宣传

43. 该办公室在这个期间的主要工作是下述一些活动的新闻报道：(a)教科文组织亲善大使会议（7月26日--27日）；(b)总干事对中国和南北韩的正式访问（8月18日--25日）；(c)总干事的纽约和华盛顿之行（8月30日--9月9日）。利用这个机会，公众宣传办公室编制并散发了关于教科文组织与美国的小册子；(d)国际扫盲日（9月8日）。在这次活动中，办公室为与报道2000年教科文组织各项国际扫盲奖颁发仪式的新闻界保持联系提供了保证，并确保了教科文组织、世界银行、德国教科文组织全国委员会和德国国际开发基金会在2000年博览会期间，于9月8日前后一段时间在汉诺威（德国）举办的活动（关于建立知识社会--知识、信息和人的发展的对话）以及首次开展国际成人学习周活动的报道工作；(e)Heian（原京都）美景--教科文组织日本文化日（9月21日）。在日本园艺师Touemon Sano对日本花园修复之后举行落成仪式，为有关Heian时期的展览举行开幕式和举行这个时代的Jyuni-Hitoe和服表演。办公室还协助非洲优先部对西非国家经济共同体执行秘书的访问作了新闻报道，主要是组织非洲新闻界和广播电台的采访。

44. 在参与计划项下，本双年度收到了2,285份申请，总额达53,877,307美元，其中有803份（不包括紧急援助）获批准，金额为14,542,582美元。在大会确定的接受参与计划申请的最后期限2000年3月31日（决议30 C/50）之后的六个月内，总干事审议了859份

申请。此外，他还批准了三份紧急援助申请，其金额为46,000美元。就183个会员国、准会员及其他领土而言，批准了754份申请，金额为13,722,686美元，占其专用款总额的65.02%，有54份申请未获批准。在337个有资格提申请的非政府组织中，有60个提出了申请，获批准的申请49份，其款额为819,850美元。这笔款额占30 C/5中给非政府组织的专用总款额的66.04%，未获批准的申请有2份。因此，截至2000年9月22日，经总干事批准的总额为14,542,536美元，它不包括紧急援助。